

**M**oritz qui rit, Moritz qui pleure. La nouvelle Crossair se paie les beaux morceaux de Swissair

forte des deniers et du bon sens intéressé des banques: c'est Moritz Suter, le fondateur et président de Crossair, qui rit du bien-fondé des mises en garde qui l'avaient brouillé à mort avec Philippe Bruggisser, l'ancien patron de Swissair. Réduction drastique de la capacité, redimensionnement du réseau et de la flotte: c'est Suter qui pleure de voir 1750 pilotes et personnels de cabine hautement qualifiés passer à la trappe en Suisse, sacrifiés sur l'autel des hérésies expansionnistes de feu le SAirGroup.

## Suter avait raison

La Suisse conservera un porte-étendard aéronautique à la mise en vigueur de l'horaire d'hiver qui débute le 28 octobre prochain, mais la facture sociale sera la plus lourde jamais payée dans notre pays. Aux nouvelles suppressions d'emplois annoncées hier soir, s'ajouteront celles déjà évoquées dans les filiales du groupe, notamment les 3000 de Gate Gourmet, et celles encore à venir parce que leur sort est directement lié à l'évolution d'une branche de l'économie mondiale actuellement sinistrée.

Certes, des avions volent tous les jours et nécessitent encore et toujours des contrôles techniques; vrai aussi que les passagers n'ont pas cessé de s'alimenter et que les installations au sol doivent permettre un traitement correct des bagages et des voyageurs, mais globalement le volume a drastiquement diminué.

Exemple parlant: l'an passé, les compagnies aériennes ont transporté 1,6 milliard de passagers; chiffre record qu'il sera impossible à approcher si l'on sait qu'avant le dramatique 11 septembre dernier, le trafic donnait déjà de sérieux signes d'essoufflement et avait pris 8% de retard sur la même période de l'an 2000... Swissair disparue, toutes les promesses liées à ses participations dans des canards boiteux s'envolent de concert, condamnant Sabena, Air Littoral ou l'allemande LTU au pire des destins.

Pire, le transport aérien restant un enjeu stratégique, ce lundi noir ne servira même pas de leçon aux Etats tentés de subventionner la surcapacité d'un marché en mains de compagnies majoritairement surendettées...

Mario Sessa

■ page 29

# Exit Swissair, voilà Crossair

**Aviation** ■ Swissair Group cède le transport aérien à Crossair. Suppression de 2560 emplois, dont 1750 en Suisse. L'UBS et le Credit Suisse Group pilotent l'opération



**C**rossair va reprendre les deux tiers des activités aériennes de Swissair Group, acculé à demander un sursis concordataire provisoire partiel. La mesure implique la perte de 2560 emplois, dont 1750 en Suisse. L'UBS et le Credit Suisse Group pilotent l'opération. La nouvelle entité devrait continuer à exploiter la marque Swissair, a déclaré hier Mario Corti. Crossair reprendra au plus tard le 28 octobre l'exploitation des lignes aériennes. Le Conseil fédéral renonce à participer au capital de Crossair.

■ page 28

Marcel Ospel, patron de l'UBS, et Mario Corti, patron de Swissair Group, apparemment songeur, hier à Zurich.

PHOTO KEYSTONE

## TRIBUNAL FÉDÉRAL Mort d'un grand juriste



Le juge fédéral neuchâtelois Olivier Jacot Guillarmod est décédé samedi à l'âge de 51 ans. Sa carrière de professeur à l'Université de Neuchâtel, de sous-directeur à l'Office fédéral de la justice et de juge à Mon-Repos a été entièrement marquée par son intérêt pour le droit européen.

PHOTO A-KEYSTONE  
■ page 2

## Recueillement à Zoug

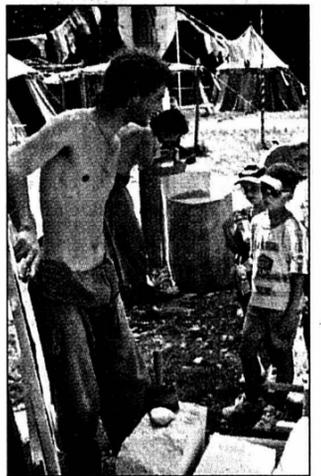
Obsèques ■ La cérémonie religieuse à la mémoire des victimes suivie par plus de mille personnes



Lors des obsèques des victimes de la tuerie de Zoug, on a pu reconnaître sur les bancs de l'église Saint-Michel, parmi les invités officiels, les conseillers fédéraux Moritz Leuenberger, Kaspar Villiger et Ruth Metzler.

PHOTO KEYSTONE  
■ page 27

## VAL-DE-RUZ La Bonneville face à l'argent



Une fois l'euphorie de la fête retombée, le comité de La Bonneville doit maintenant faire face à un important manque à gagner. Plusieurs facteurs se sont ligués pour que le résultat financier de la manifestation de cet été soit morose.

PHOTO A  
■ page 10

## SANTÉ

### Les grandes manœuvres

Quatre jours avant la décision attendue de l'Ofas, les responsables des caisses-maladie ont réclamé des mesures drastiques pour endiguer la hausse des coûts de la santé. En perspective: une hausse des primes.

■ page 29

## RÉFLEXION

### Machine à remonter le temps

Les poules auront-elles bientôt des dents et les serpents des pattes dans un Jurassic Park reconstitué? Les généticiens sont au travail et ne cessent de diminuer les millions d'années qui nous séparent du temps des dinosaures (photo a). Mais ils ne sont, et de loin, pas au bout de leurs recherches!

■ page 18



## BOUDRY

### Stand de tir dans la mire

Le flou autour des horaires du stand de tir de Chambrélien indispose l'Association pour le respect de l'environnement. De son côté, la noble compagnie des Mousquetaires affirme vouloir viser les normes cantonales.

■ page 7

## EXPORTATIONS

### Statistiques et réalité

Alors que les statistiques des douanes suisses exhibent de bons résultats jusqu'en juin, les entrepreneurs de la région sont contraints de naviguer à vue. Les baisses des commandes pourront parfois être amorties par des retards de livraison.

■ page 2

# «Nous avons tenu une séance de crise»

**Exportations ■ Alors que les statistiques des douanes montrent de bons résultats jusqu'en juin, de nombreux entrepreneurs neuchâtelois hésitent pour la suite ou naviguent sans joie dans la brume**

Par François Othenin-Girard

Dans un climat d'incertitude, certains chiffres font l'effet d'un baume régénérateur. C'est un peu le cas des statistiques publiées par les douanes suisses. Elles mon-

trent que les exportations neuchâteloises sont restées globalement haussières. Ces résultats ne décrivent pas ce qui s'est passé après le mois de juin. Pour la période de janvier à juin 2001, en effet, le canton de Neuchâtel a connu une progression

de ses exportations. D'abord assez nette (29,8%) durant la période de janvier à mars. Puis, plus modeste (11,66%) de mars à juin. Par comparaison, les progressions des exportations suisses pour la première moitié de l'année (voir l'infographie de gauche) sont nettement moins importantes. Elles sont aussi plus stables.

Exportés, les produits subissent des fortunes diverses selon les groupes auxquels ils appartiennent (voir l'infographie de droite). Bien sûr, tout le monde attend les prochains chiffres. Il est vrai que le ralentissement de l'été, conjugué aux conséquences des événements du 11 septembre, génère passablement d'anxiété: un franc trop fort et des turbulences boursières n'arrangent rien.

«Un entrepreneur m'a dit que pour l'instant tout allait bien. Mais aussi qu'ils avaient tenu une séance de crise, au cours de laquelle tous les scénarios ont été passés en revue», explique Caroline Gueissaz, manager aux relations extérieures de la promotion industrielle et

commerciale. Un industriel de la région qualifie quant à lui la situation de «bonne au 1er trimestre, satisfaisante au 2e trimestre et moyenne au 3e trimestre. La visibilité ne portant que sur le très court terme».

## Effet amortisseur des retards

Il faut parfois du courage pour admettre une vision «réaliste» de l'économie. Selon Me Jean-Philippe Kernén, responsable de l'Association industrielle et patronale du canton de Neuchâtel (AIP), «dans presque tous les domaines, nous constatons une baisse des entrées de commandes, même si cette diminution est parfois compensée par les importants retards à la livraison pris par certaines entreprises». Entre retards et baisses des carnets, il y a peut-être un effet amortisseur. «L'horlogerie va connaître des mois décisifs. Bien malin celui qui peut dire si c'est une accalmie ou si l'on va vers une aggravation», déclare Jean-Philippe Kernén.

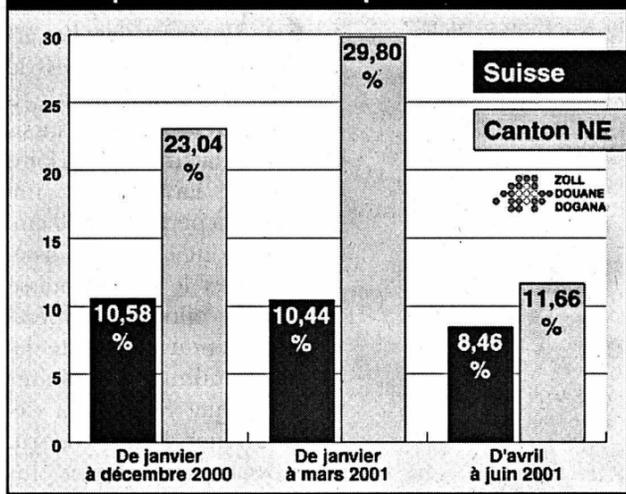
«Dans la nouvelle économie neuchâteloise, les décideurs ne se laissent plus surprendre. Ils anticipent, car

ils savent que tout peut changer d'un moment à l'autre», déclare Caroline Gueissaz. Tout est fait pour éviter l'accumulation insupportable de stocks.

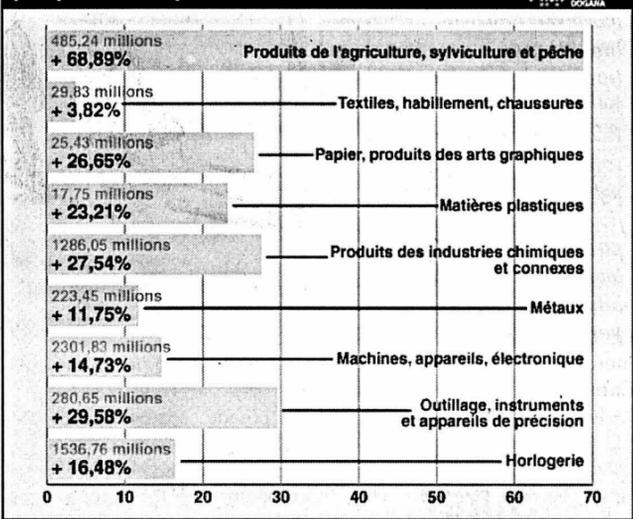
Dans les semi-conducteurs en particulier, où «la brutalité des décisions a succédé à l'euphorie totale», commente Pierre-Alain

Kernén. «Chez les décolleteurs, il y a eu une légère reprise des commandes avant le 11 septembre». Et à quand la reprise? «Pas avant mi-2002 pour les télécoms et au mieux au 2e semestre 2002 pour les semi-conducteurs». Si on aperçoit de vagues lueurs d'espoir, elles sont dans le lointain. /FOG

## Progression des exportations de la Suisse et du canton de Neuchâtel, par rapport à la même période de l'année précédente



## Progression des exportations du canton de Neuchâtel par produit de janvier à décembre 2000



# Olivier Jacot Guillarmod est décédé

**Nécrologie ■ Du gymnase de La Chaux-de-Fonds au Tribunal fédéral, en passant par Neuchâtel, Bruxelles et Berne, ce juriste surdoué a laissé les traces d'un engagement européen fort**

Par Rémy Gogniat

Olivier Jacot Guillarmod, juriste neuchâtelois, juge au Tribunal fédéral, est décédé samedi à l'âge de 51 ans des suites d'une tumeur au cerveau.

L'ancien directeur de l'Office fédéral de la justice Joseph Voyame, manifestement ému quand il nous a parlé, connaissait les graves ennuis de santé de celui qu'il avait engagé en 1978. «Mais j'ai de la peine à parler de lui à l'imparfait. Je retiens surtout son intelligence, ses qualités humaines, son immense capacité de travail et son sens très fort de la justice et de l'équité. C'était un homme très ouvert, très qualifié, très bien formé. Je peux dire sans hésitation qu'il était parmi les quelques collaborateurs que j'ai le plus appréciés.»

Joseph Voyame évoque aussi le rôle européen qu'a joué Olivier Jacot Guillarmod, ses propositions pertinentes et partiellement suivies pour la restructuration de la Cour européenne des

droits de l'homme. «Dans ce domaine-là, il était devenu un des meilleurs experts.»

## Un autre Philippe Bois

Sa vocation européenne naît au gymnase de La Chaux-de-Fonds: «Sans conteste, dira Olivier Jacot Guillarmod dans une interview à notre journal lors de sa nomination au Tribunal fédéral, l'esprit d'ouverture qui soufflait sur le gymnase m'a donné cet intérêt pour l'Europe. Je garde une reconnaissance particulière pour Edgar Tripet, qui a suscité cette vocation.» Une dissertation sur l'Europe pour un concours international lui avait valu un premier prix suisse et un deuxième prix européen. Aujourd'hui, l'ancien directeur du gymnase Edgar Tripet se souvient non sans fierté de ce jeune homme qu'il avait encouragé aux études de droit: «Il était solide comme un roc, intellectuellement très brillant, très honnête dans son raisonnement. Il se posait des tas de questions. J'avais beaucoup misé sur lui.»

A l'Université de Neuchâtel, il a marqué certains professeurs: «Il avait une pensée forte et l'exprimait avec conviction. Il a été un pionnier dans le développement des effets du



Le défunt, photographié ici lors de sa nomination au Tribunal fédéral en 1995.

PHOTO A

droit international sur le droit interne», dit Jean-François Aubert, qui avait également partagé avec lui des travaux préparatoires sur la nouvelle constitution fédérale. Et combien de longues marches... Jacques Grossen évoque les colloques européens qu'Olivier Jacot Guillarmod a organisés, mais il se souvient surtout de «ce garçon extrêmement intelligent, très idéaliste dans le meilleur sens du terme. A sa manière, c'était un autre Philippe Bois», dit-il en référence à cet autre professeur neuchâtelois, spécialiste du droit du travail et des médias, également emporté par un cancer à 48 ans, voilà juste dix ans.

Enfin, un ami intime d'Olivier Jacot Guillarmod souligne la préparation qu'il avait faite du droit suisse pour l'Espace économique européen (EEE), dont l'échec en votation populaire l'avait «extrêmement affecté». Il note combien le défunt avait pris à cœur sa tâche au Tribunal fédéral, précisément à la première Cour de droit public où

sont traités nombre de problèmes de société et de libertés individuelles. «Et il a supporté sa

maladie avec un courage aussi imposant que son engagement en toutes choses.» /RGT

## Sa carrière juridique

Né le 15 avril 1950, originaire de La Sagne, La Chaux-de-Fonds et La Ferrière (Jura bernois), Olivier Jacot Guillarmod a fait ses études secondaires au gymnase de La Chaux-de-Fonds, puis le droit à l'Université de Neuchâtel avec divers séjours à l'étranger. Avocat en 1974, il a obtenu son doctorat au Collège d'Europe à Bruges avec une thèse sur les relations entre le droit communautaire et le droit international public. A partir de 1978, il mène diverses activités de front. A titre principal jusqu'en 1995, date de sa nomination au Tribunal fédéral, il travaille à l'Office fédéral de la justice. Dès 1987, il occupe le poste de sous-directeur, res-

ponsable de la division des affaires internationales. De 1981 à 1995, il est agent du Conseil fédéral pour la représentation de la Suisse devant la Commission et la Cour européenne des droits de l'homme. Depuis 1979, il est également chargé de cours puis professeur associé en droit européen à l'Université de Neuchâtel. Le 4 octobre 1995, les Chambres fédérales l'élisent au Tribunal fédéral par 130 voix sur 153. Il succède au radical neuchâtelois Jean-François Egli. En 1996, il est brillamment réélu pour une durée de six ans. Olivier Jacot Guillarmod était marié, père de deux garçons nés en 1985 et 1987, et d'une fille née en 1990. /rgt

C'est décidé...

# Je m'abonne!

### Je choisis le mode de paiement:

- annuel Fr. 298.-  
1 mois gratuit offert à tout nouvel abonné.
- semestriel Fr. 158.-
- trimestriel Fr. 84.-
- Je désire recevoir la carte CLUB E réservée aux abonnés réguliers et profiter de réductions pour divers spectacles et manifestations.

Merci d'écrire en majuscules!

Nom et prénom: \_\_\_\_\_

Rue et no: \_\_\_\_\_

NP/Localité: \_\_\_\_\_

Numéro de téléphone: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

Je réglerai ce montant au moyen du bulletin de versement qui me parviendra ultérieurement. (Pour la première période ce montant sera déterminé au prorata.)

Coupon à retourner à L'EXPRESS, service des abonnements, rue de la Pierre-à-Mazel 39, 2001 Neuchâtel. Formulaire également disponible sur internet à l'adresse [www.lexpress.ch](http://www.lexpress.ch) - rubrique abonnés.

# Rite de passage scolaire

**Formation ■ Le Lycée Jean-Piaget signe avec ses élèves un contrat riche de sens. Pour leur ouvrir un avenir plus lucide**

Par  
Nicolas Huber

Un par un, les lycéens défilent dans le bureau de leur directeur ou de leur sous-directeur: pour la première fois peut-être de leur vie, ils vont devoir signer un contrat. Un contrat moral, passé entre eux et l'institution. L'instant est important, certains ont les doigts qui tremblent un peu. En quelques minutes, les voilà symboliquement sortis de l'école obligatoire, et entrés de plein pied dans l'avenir qu'ils se sont librement choisi.

Depuis hier et jusqu'à la fin de la semaine, la scène se répète. Jouée par tous les étudiants de première année de diplôme et de maturité professionnelle de l'École supérieure de commerce de Neuchâtel (ESCN). Et par ceux de première année de diplôme de culture générale de l'École supérieure Numaz-Droz (ESND).

## Réfléchir à ses motivations

Pour ces deux institutions composant le lycée Jean-Piaget, c'est une grande première. Les deux autres lycées neuchâtelois ont déjà introduit un tel contrat, mais pas de la même manière. «Chez nous, le contrat n'est pas signé durant les premiers jours», précise Philippe Gnaegi, directeur de l'ESCN. Mais il s'inscrit dans une démarche pou-



Le lycée Jean-Piaget (ici les bâtiments de Numa-Droz) signe cette semaine ses premiers contrats de formation avec ses élèves. Histoire de marquer le début d'une filière qu'ils ont choisie.

PHOTO A

sant l'élève à réfléchir sur ses motivations.

La réflexion commence en effet dès les premières semaines: l'élève visite les lieux, rencontre ceux qui y travaillent, les «règles de vie» du lycée sont discutées à plusieurs reprises en classe... Mais il y a surtout un dossier, qu'il faut rendre pour avoir le droit de signer le contrat. En quelques pages, l'étudiant s'y présente, compare son choix avec celui de trois camarades ayant suivi d'autres filières et en tire ses conclusions. Une réflexion qui n'avait pas forcément été effectuée auparavant:

«Un ou deux ont été prêts à remettre leur choix en question!», relate Ivan Deschenaux, directeur de l'ESND.

Dans le dossier figure aussi le suivi prévu par l'élève: visite d'une entreprise, stage, rencontre avec des professionnels... Autant d'idées qu'il sera invité à réaliser les mois suivants.

## Force du symbolisme

En quelques semaines, le lycéen comprend ainsi mieux son école et – surtout – ce qu'il est venu y faire. C'est riche de ce bagage qu'il signe son contrat. Le rite de passage accompli, les

élèves de l'ESND reçoivent leur carte d'étudiant. Pour l'obtenir, ceux de l'ESCN devront encore réaliser une œuvre commune ce vendredi, histoire de serrer un peu plus les liens.

Encore à l'essai, la démarche a nécessité deux ans de préparation et la mobilisation de tout le corps enseignant. Un travail de longue haleine qui semble porter ses fruits. «La réponse des élèves est très positive, se réjouit Ivan Deschenaux. Comme celle des parents.» Pour passer d'un monde à l'autre, le symbolique est toujours porteur. /NHU

## AFFAIRE FLÜHMANN Les trois plaintes presque classées

Le ministère public neuchâtelois a prononcé deux non-lieux et un non-lieu partiel dans le cadre de l'affaire Werner Flühmann. Le procureur a ainsi pratiquement classé les plaintes formulées par l'ancien inspecteur de la sûreté neuchâteloise contre ses ex-collègues. Il n'y a pas eu de recours dans les délais contre les deux décisions de non-lieu, a indiqué hier le procureur Pierre Cornu, confirmant les informations publiées par un quotidien romand. S'agissant du non-lieu partiel, il est associé à une ordonnance pénale qui peut encore faire l'objet d'une opposition. Werner Flühmann fera opposition à l'ordonnance pénale, a déclaré de son côté son avocat, Me Freddy Rumo. Selon lui, l'ancien inspecteur de la sûreté neuchâteloise ne peut pas admettre que les collègues qui lui ont fait du tort n'aient pas à répondre de leurs actes devant un tribunal.

Soupçonné de corruption et de consommation de cocaïne par ses ex-collègues de la sûreté, Werner Flühmann a été blanchi par la justice neuchâteloise en février 1999, au terme de quatre ans de procédure. Parallèlement, le policier présumé «ripou» avait porté plainte contre trois ex-collègues soupçonnés de «vouloir sa peau». Il accusait ses détracteurs d'instigation à faux témoignage, abus d'autorité et violation du secret de fonction. /ats

## Vers un millésime friand

**Vendanges ■ Béni des cieux, le millésime 2001 le sera-t-il aussi des dieux? Profession optimiste**

Dans une semaine. C'est au début de la semaine prochaine que les vendanges battront leur plein sur sol neuchâtelois. En l'état, la profession scrute le ciel dans l'espoir que les conditions climatiques actuelles, douces et belles pour la vigne, perdurent. Les grains ont tout à y gagner. Le millésime 2001 aussi.

La profession est optimiste. «A l'évidence, le millésime 2001 ne présentera pas la structure exceptionnelle de son prédécesseur», concède le directeur du Service neuchâtelois de la viticulture Eric Beuret. La faute à la pluie qui, en septembre en particulier, a été par trop abondante rendant les baies lourdes. Mais la future récolte ne devrait pas rougir. «Si le temps actuel persiste, nous devrions arriver à un beau résultat.»

## Offre diversifiée

A la tête des caves du Château d'Auvier, Thierry Grosjean confirme: «Pour le blanc, nous espérons parvenir à une moyenne de plus de 70 degrés œchsle. Compte tenu des derniers sondages, cela semble fort probable.» Ses objectifs pour le pinot noir sont encore plus ambitieux: Thierry Grosjean table sur une moyenne proche de 85 degrés œchsle. Ce qui, dans un cas comme dans un autre, serait gage d'une année tout à fait satisfaisante, sinon bonne. Comme ses deux autres collègues, le président de la

Fédération des vignerons (FNV), Jean-Paul Ruedin, encaveur à Cressier, compare le millésime en devenir à celui de 1999. Dont les vins, plus légers, plus friands «sont très appréciés.» Il observe en outre que «plusieurs de mes clients revendiquent une offre diversifiée. En cela, ils apprécient que les vins de Neuchâtel ne présentent pas les mêmes caractéristiques année après année.»

## Récolte difficile

Reste que le vin n'est pas encore tiré. «En quelques endroits, des foyers de pourriture se développent», explique Eric Beuret. Tout l'art du vigneron

sera dès lors de savoir s'il convient de récolter ou d'attendre. En cela, les vendanges seront difficiles.» En d'autres termes, le responsable du Service de la viticulture n'exclut pas que sur certains parquets, la récolte puisse débuter ce week-end, voire cette fin de semaine déjà.

Après une maigre récolte 2000, les vignerons pourront heureusement compter sur une vendange relativement abondante. «Cela leur permettra d'opérer des tris pour arriver au meilleur résultat possible.» Car, ne l'oublions pas, une partie de la récolte 2001 sera destinée aux hôtes d'Expo.02. /SSP



L'essentiel des vendanges (photo: le vignoble neuchâtelois) devrait débuter au début de la semaine prochaine.

PHOTO A-LEUENBERGER

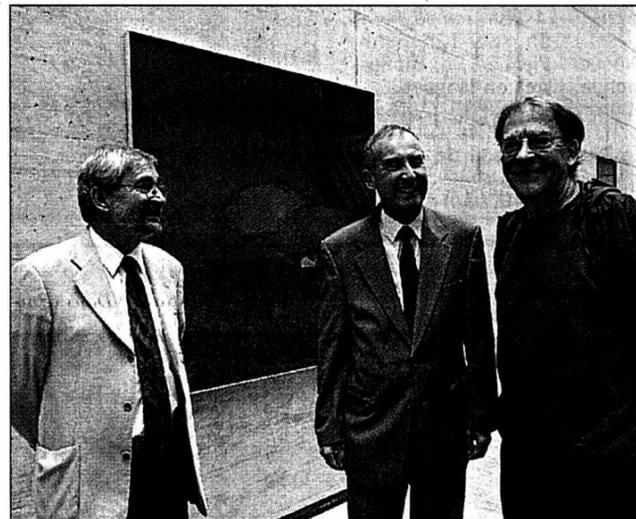
## Une huile offerte aux sciences

**Unimail ■ Don d'une toile de Maurice Frey**

Une œuvre du peintre coloriste chaux-de-fonnier Maurice Frey a été officiellement offerte hier matin au nouveau complexe de la Faculté des sciences lors d'une brève cérémonie. Le geste, émanant de la Fondation culturelle de la Banque cantonale neuchâteloise (BCN), s'inscrit dans le prolongement de l'inauguration de la bâtisse célébrée en mai. Huile sur toile de lin, habitée d'une douceur bleutée, la création «est essentiellement tournée vers l'être humain et l'espace, avec un regard d'espoir sur le milieu où l'on vit», a commenté l'artiste. Elle faisait partie d'un groupe de trois toiles exposées à la dernière Biennale des Amis des arts de La Chaux-de-Fonds et n'a pas de titre, «pour que les gens puissent la découvrir par eux-mêmes». Le recteur de l'Université Denis Miéville a dit beaucoup ai-

mer cette toile qui orne désormais le rez-de-chaussée du bâtiment de tête d'Unimail. Tout comme le message d'espoir qu'elle porte: «Dans cette société en mutation, j'aspire à ce que les sciences et les valeurs se réconcilient».

Articulée autour d'un conseil de cinq membres – quatre émanant des milieux de l'art, un de la BCN – la fondation culturelle est dotée d'un capital de 2,6 millions de francs dont les revenus sont investis dans la création artistique. Qui pourrait bénéficier d'un coup de pouce supplémentaire: «Mon intention, c'est d'augmenter ce capital, a affirmé Pierre Godet, directeur général de la banque. Avec la globalisation, beaucoup d'entreprises spécifiquement neuchâteloises sont aujourd'hui rassemblées dans des grands groupes internationaux où le sponsoring n'a plus la place qu'il avait autrefois». /BRE



Le recteur, le banquier et l'artiste (de gauche à droite) devant la toile donnée à Unimail.

PHOTO GALLEY

## Interpellation après une agression

**Grand Conseil ■ Le doigt sur de graves dysfonctionnements**

Interpellation inquiète que celle que vient déposer le député Philippe Haerberli (radical, Neuchâtel) au Grand Conseil. A l'origine de cette inquiétude, l'agression d'un assistant social de l'Office des tutelles par un de ses pupilles en avril 2000. L'élu, qui est aussi chef du Service social de la Ville de Neuchâtel, déplore de «graves dysfonctionnements» dans le traitement de cette affaire.

De la part de l'hôpital psychiatrique qui a suivi l'agresseur, d'abord. Alors que son état nécessite une prise en charge continue (il profère des menaces, annonce qu'il va se suicider), il n'est plus suivi ambulatoirement.

De l'autorité tutélaire du canton, ensuite. Par deux fois, fin 1999 et en avril 2000, le tuteur demande que des mesures soient prises. L'état psychique de son pupille se détériore. Aucune réponse. Du jugement de la Cour d'assises – qui a placé le prévenu en établissement en juin 2001 – il



Philippe Haerberli est inquiet.

PHOTO MARCHON

ressort, dit le député, que les deux autorités «n'ont pas jugé utile de se préoccuper sérieusement» de cette affaire.

Constatant de surcroît une «escalade dans la violence» auprès de personnes psychologiquement fragiles, il interpelle donc le Conseil d'Etat sur ses intentions, visant notamment à préciser les responsabilités. Enfin, ce dernier «devrait se demander si les manquements évoqués dans cette affaire ne doivent pas être sanctionnés». /SDX

LAVILLE PRATIQUE

**URGENCES**

- Police: 117
- Urgences-santé et ambulance: 144
- Feu: 118
- Intoxication: 01 251 51 51
- La Main tendue: 143
- Pharmacie de service: Espace-Santé pharmacie Coop (Serrières), rue des Battieux, 8-20h (en dehors de ces heures le no 722 22 22 renseigne). Médecin de garde: 722 22 22.
- Dentiste de garde: 722 22 22.
- Permanence ophtalmique: 722 22 22. Hôpitaux: Cadolles (poli-clinique médicale et chirurgicale) 722 91 11, Pourtalès: (poli-clinique chirurgicale, pédiatrique et gynécologique) 727 11 11, Providence 720 31 11.
- Vétérinaire de garde: le tél. de votre vétérinaire renseigne.
- Violences: centre de consultations LAVI - aide aux victimes 889 66 49 ou 919 66 52 ou la main tendue (143) ou la police (117). S.O.S. racket-violence 079 270 92 06. Solidarité-femmes, 968 60 10.

**BIBLIOTHÈQUES**

- Bibliothèque publique et universitaire: lecture publique, lu 14-19h, ma-ve 10-19h, sa 9-17h; fonds d'étude, lu-ve 1012/14-19h, sa 9-12h; sale de lecture, lu-ve 8-22h, sa 8-17h; bibliothèque à domicile, service gratuit de la Croix-Rouge, tél. 725 42 10.
- Bibliothèque des Pasteurs: lu-ve 8-11h30. Bibliothèque Pestalozzi: lu 14-18h, ma-ve 9-12h/14-18h, sa 9-12h; ludothèque: lu/je 15-18h. Bibliothèque-monde, livres en langues étrangères: ma 9-11h, me 14-17h, je 16-19h, sa 10-12h.
- Le Discobole, prêt de disques: ma/me/ve 14-18h30, je 9-11h/14-18h30, sa 9-11h30.

**AGENDA**

**AUJOURD'HUI**

- Musée De 12h15 à 13h15, au Musée d'art et d'histoire, dans le cadre des Mardis du musée: concert démonstration du clavecin Ruckers, par Frédéric Gindraux, ténor, et Miriam Lubin, clavecin; exposition "La grande illusion": "L'art d'aujourd'hui - possibilités et illusions (3e partie)", visite commentée par Walter Tschopp.
- Théâtre A 20h30, au théâtre du Pommier: "Carnet orange", de Pascal Morier-Genoud.
- Opéra A 20 heures, au théâtre du Passage: "Eurydice", opéra en 14 tableaux de G. Caccini, avec l'orchestre du Conservatoire de Neuchâtel.
- Seniors De 14h15 à 16 heures, à la faculté des lettres, espace Agassiz: "L'Université du 3e âge (U3a), les usagers et les bénévoles", conférence par Giovanni Cappello, directeur de l'U3a, et les bénévoles de l'U3a, responsables des antennes de La Chaux-de-Fonds, de Fleurier et Porrentruy.
- Terre des hommes A 20h30, au cinéma des Arcades: "Escape to paradise", film projeté en avant-première en faveur de Terre des hommes.

**DEMAIN**

- Opéra A 20 heures, au théâtre du Passage: "Eurydice", opéra en 14 tableaux de G. Caccini, avec l'orchestre du Conservatoire de Neuchâtel.
- Théâtre A 20h30, au théâtre du Pommier: "Carnet orange", théâtre musical de Pascal Morier-Genoud.
- Enfants A 14 et 16 heures, au cinéma des Arcades: la Lanterne magique.

# Echanges de confidences

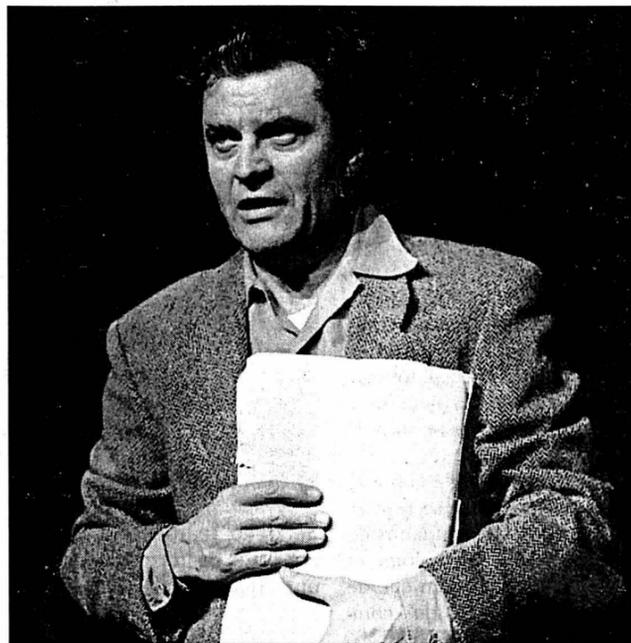
CCN ■ En octobre: deux productions neuchâteloises, une conférence imaginaire et un Café de l'Europe sur la Belgique

Après un mois de septembre où le Centre culturel neuchâtelois (CCN) a accueilli un théâtre doutant de la capacité des mots à dire le monde et le moi, octobre s'ouvre à une parole jugée apaisante, parfois même salvatrice. Première coproduction de la saison 2001-2002, Carnet orange, dès aujourd'hui et jusqu'à dimanche, évoquera ainsi l'histoire d'un amour que les tabous et les contingences de la passion ont contrarié, laissant derrière lui blessures et nostalgies. La parole est ici convoquée pour libérer la mémoire émotionnelle du narrateur, pour lui permettre d'être en paix avec lui-même. Particularité de cette création, elle est parsemée des mélodies de Thierry Châtelain, mélodies qui flirtent harmonieusement avec la prose de cette confession signée Pascal Morier-Genoud. Dans «La Conférence imaginaire post mortem», samedi 13 octobre, le Nouveau Théâtre de Besançon nous fait croire au retour de Georges Perros - après sa mort -, le temps d'un échange avec la salle. Situation des plus déconcertantes

qui, paradoxalement, va mener ce «Perros d'outre-tombe» à se confier en toute intimité, à raconter les anecdotes de sa vie, ses méprises et ses convictions.

**Un témoignage bouleversant**

A l'occasion d'un nouveau Café de l'Europe jeudi 18 octobre, sur la Belgique cette fois, le théâtre du Pommier accueillera, outre de prestigieux orateurs - Xavier Mabile, l'expert incontournable du sérail politique du plat pays, et Jacques Neyrinck, conseiller national vaudois -, une révélation de la chanson francophone: Dimitri. Les érailements de sa voix répondent aux écorchures de sa vie; maître de son art, artisement fébrile, Dimitri fluctue entre drôlerie et sentiment aigu du tragique. Deuxième production neuchâteloise ce mois au CCN: «Petite Emma», le samedi 20 et le dimanche 21 octobre, constitue un témoignage bouleversant. Celui d'une enfant abandonnée à l'assistance et déplacée de famille en famille. Au terme de ce récit, le spectateur, ému et révolté, doit faire sienne l'interrogation d'Emma: «Est-ce que ça peut se dire tout ce que j'ai



Retour de Georges Perros, le temps d'un échange avec la salle. Il sera interprété par Christian Drillaud (photo). PHOTO SP

souffert?», ou alors, «Le langage se retire-t-il vaincu devant l'innommable, l'inimaginable?» Très douée elle aussi, Ela Baltenberger, dès aujourd'hui et jusqu'au dimanche 21 octobre, expose dans le foyer du Pommier plusieurs esquisses illustrant sa recherche actuelle. Depuis plus de deux ans en effet, cette jeune Albanaise résidant à Neuchâtel a décidé de se consacrer au genre de l'auto-portrait passant du figuratif à des abstractions presque fantastiques, porteuses elles aussi d'une vérité de l'être, plus intime encore. /comm-réd

fr. 14 950

**fordfiesta celebration.**  
la petite qui ne manque pas de grandeur.

Jamais encore la Ford Fiesta n'avait été aussi attrayante qu'aujourd'hui... ■ Choix de moteurs: 1,3/1,25 et 1,8 diesel  
■ Carrosserie: 3 et 5 portes ■ Lève-vitres électriques à l'avant, verrouillage central, déverrouillage du hayon de l'intérieur, radio/cassette ■ Ford Fiesta Celebration 1,25/75 ch, à partir de Fr. 14 950.- (net) ... et jamais aussi avantageuse.

**la technologie en mouvement.**

**GARAGE DES 3 ROIS SA**  
NEUCHÂTEL Tél. 032 721 21 11  
BOUDRY Garage Inter Tél. 032 842 40 80  
COUVET Garage Geiser Automobiles Tél. 032 863 18 15  
BEVAIX Tél. 032 847 07 17  
FLEURIER Garage Autoplus Tél. 032 861 22 82

132-100554/DUO

**De l'argent liquide immédiatement** rapide simple discret

**tout de suite** envoyez le coupon immédiatement!

**ou appelez** le numéro GRATUIT **0800 814 800** lundi - vendredi, 8 h à 20 h

**ou passez tout simplement NOUS VOI** ... pour en parler personnellement avec nous. Nous ne sommes jamais loin de chez vous.

**nouveau également online:** [www.procredit.ch](http://www.procredit.ch)

**Coupon pour de l'argent liquide immédiat**

Je désire un crédit de Fr. \_\_\_\_\_  Monsieur  Madame Nom \_\_\_\_\_ Prénom \_\_\_\_\_ Date de naissance \_\_\_\_\_

Rue/N° \_\_\_\_\_ NPA/Localité \_\_\_\_\_ depuis \_\_\_\_\_ N° de tél. \_\_\_\_\_ E-mail \_\_\_\_\_

Adresse précédente \_\_\_\_\_ Etat civil \_\_\_\_\_ Lieu d'origine \_\_\_\_\_ Nationalité \_\_\_\_\_ Profession \_\_\_\_\_

Employeur (ne sera pas consulté) \_\_\_\_\_ depuis \_\_\_\_\_ Salaire brut mensuel Fr. \_\_\_\_\_ 13ème salaire (gratification)  oui  non

Gains accessoires (conjoint etc.) Fr. \_\_\_\_\_ /mois Autres engagements de crédit \_\_\_\_\_ Je souhaite rembourser env. Fr. \_\_\_\_\_ par mois.

Date \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_

J'autorise GE Capital Bank à utiliser les indications susmentionnées à des fins de marketing (notamment pour l'envoi d'informations sur ses produits à mon adresse e-mail) et pour la ZEK. (à envoyer dès maintenant à: GE Capital Bank, Fbg. de l'Hôpital 1, 2001 Neuchâtel)

**X procredit y**  
GE Capital Bank

Bienvenue à: Aarau, Baden, Bâle, Berne, Bienne, Brugg, Coire, Fribourg, Genève, La Chaux-de-Fonds, Lausanne, Lugano, Lucerne, Montreux, Neuchâtel, Olten, Rheinfelden, Sion, Soleure, St-Gall, Winterthur, Zurich, Zurich-Oerlikon

Par exemple, coût total pour un crédit de Fr. 5'000.- avec un intérêt annuel effectif de 13.75% sur 12 mois: Fr. 357.40 (prescriptions légales selon art. 3 LCD)  
«Le crédit à consommation est interdit lorsqu'il a pour effet de provoquer le surendettement de l'emprunteur.» (Selon la loi sur la police du commerce du canton de Neuchâtel.)

143-745975

# Nouveaux salaires pour le personnel

Conseil général ■ Dès le 1er janvier 2002, la rémunération des membres de l'administration communale dépendra de nouvelles règles, acceptées hier soir

Par  
Jean-Michel Pauchard  
et Pascal Hofer

L'appellation «fonctionnaire» doit-elle être portée comme une tare honteuse? Certainement pas, estime le groupe socialiste du Conseil général de Neuchâtel. Il a donc demandé, hier soir, que le terme apparaisse deux fois de plus que prévu dans la révision de l'arrêté fixant la rémunération du personnel communal. A l'instar des trois autres groupes, il a par ailleurs accepté cette révision.

Le Conseil communal avait tenté d'en faire passer une première mouture en juillet 2000, mais il avait dû la retirer sous la pression de la majorité de gauche. Pour emporter le morceau, il a, cette fois, reporté à un examen ultérieur une des pierres d'achoppement de l'an dernier – la compensation du renchérissement – et procédé à quelques aménagements sur les autres.

Le président du groupe socialiste Jean-Pierre Baer a ainsi salué la création d'une allocation pour enfants, de même que la possibilité de faire intervenir une commission paritaire pour les cas de conflits sur des augmentations individuelles de salaire. La disparition des salaires nets inférieurs à 3000 francs par mois l'a également satisfait.

## Scepticisme radical

Au nom du groupe PopEcoSol, Doris Angst a également apprécié ces améliorations. Elle a moins aimé, en revanche, que le Conseil communal reporte à plus tard la question de l'indexation au renchérissement, singulièrement les propositions qu'il compte faire à la suite de l'acceptation de la motion Mathieu Menghini (PopEcoSol, mais qui a aujourd'hui quitté le Conseil général) relative à cette question. «Nous souhaitons que le Conseil communal revienne sur cette motion d'ici six mois», a-t-elle précisé.

Elle lui a aussi demandé de s'engager dans les discussions en cours au niveau cantonal



Les nouvelles règles de rémunération des fonctionnaires et employés surnuméraires de la Ville ont finalement été acceptées sans opposition.

PHOTO MARCHON

sur les salaires du personnel des hôpitaux. Egalement satisfait de voir que le Conseil communal avait répondu aux questions et remarques de l'an dernier, le radical Daniel Domjan a exprimé un certain scepticisme quant à la fiabilité des projections relatives à l'influence du nouveau barème sur l'ensemble de la masse salariale. D'autant qu'à cette influence viendront s'ajouter les conséquences de la prochaine révision des traitements du personnel hospitalier.

## D'un seul bord

«Sur le plan humain, a-t-il ajouté, nous souhaitons que la qualité du travail puisse être stimulée dans le sens positif» et pas seulement par la perspective d'un refus d'une augmentation automatique. Une préoccupation également exprimée

par le libéral Jean-Marc Nydegger, qui a quand même qualifié de «cohérent» le projet concocté par le Conseil communal en concertation avec les associations de fonctionnaires.

Après les explications données par la directrice des Finances et du Personnel Françoise Jeanneret, notamment sur la maîtrise de la masse salariale et l'adaptation au renchérissement, le Conseil général s'est prononcé sur une série de propositions d'amendements, toutes issues de la majorité de gauche et dont aucune ne visait le noyau dur du nouveau système. Au vote final, le nouvel arrêté fixant la rémunération du personnel communal a été, peu après 23 heures, accepté par 36 voix sans opposition. Il entrera en vigueur le 1er janvier 2002. /JMP

## Deux policiers dans la salle

La séance d'hier a débuté par... une interruption de séance, à la demande – acceptée par 17 voix contre 10 – du socialiste Mario Castioni. Motif? Après que les membres du législatif eurent observé une minute de silence à la mémoire des victimes de la tuerie de Zoug, l'élu a dit «avoir noté, dans la salle où nous siégeons ce soir, la présence de deux policiers. Cette mesure, que je juge excessive, est contraire à mon idéal démocratique, et je demande que la séance soit suspendue pour que les groupes puissent débattre entre eux de la question.»

Dix minutes plus tard, les avis étaient partagés. Radicaux et libéraux ont déclaré que «c'est au Conseil communal de prendre ses responsabi-

lités», les groupes PopEcoSol et socialiste estimant qu'«il n'y a pas de raison que les membres du Conseil général soient davantage protégés que les personnes se trouvant dans d'autres institutions ouvertes.»

## Ni dérive, ni angélisme

Président du Conseil général, Philippe Ribaux a alors expliqué que cette mesure avait été décidée vendredi matin, «par précaution, et en tout cas pour la séance de ce soir. Avec le président de la Ville Didier Burkhalter et le chancelier Rémy Voirol, nous avons opté pour la mesure la plus légère qui soit.»

Le premier nommé a pour sa part relevé qu'«il faut éviter à la fois une dérive sécuritaire et un angélisme béat». Le conseiller communal ajou-

taut: «Au vu du climat assez spécial qui règne ces temps, nous avons décidé de prendre une mesure qui n'a rien d'exagéré, comme l'ont fait la plupart des parlements dans notre pays. D'ailleurs, si nous n'avions rien fait, nous aurions tout aussi bien pu devoir répondre à la question inverse, à savoir, justement: pourquoi n'avez-vous pas pris de mesure?»

Finalement, les élus décidèrent d'en rester là. Les présidents de groupe se réuniront pour convenir de ce qu'il y a lieu de faire à l'avenir. Quant à Mario Castioni, il a dit être d'accord de rester, mais qu'il ne siégerait plus si la présence de policiers lors des séances du Conseil général était maintenue. /pho

## SIS mieux équipé

Oui à l'acquisition d'un camion tonne-pompe, au renouvellement des appareils respiratoires, au développement d'un nouveau logiciel de gestion des alarmes ou encore à l'engagement de personnel supplémentaire pendant Expo.02. A l'unanimité, le Conseil général a donné son aval au crédit de 1,5 million – dont à déduire 550.000 francs de subventions cantonales – que sollicitait l'exécutif au profit du Service d'incendie et de secours (SIS).

Tour à tour, Christian Boss (rad), André Obrist (lib), Sylvain Affolter (PopEcoSol) et Nicolas de Weck (soc) ont apporté le soutien de leur groupe respectif, tout en s'interrogeant, ici ou là, sur l'utilité de tel ou tel des investissements prévus. Exemple: les 60.000 francs destinés à la rénovation de la cuisine sont-ils justifiés? «Ils le sont d'autant plus que cette cuisine sera utilisée ultérieurement par le corps de police», a notamment répondu le

conseiller communal Antoine Grandjean, directeur de la Police du feu, allusion au déménagement, dans les années à venir, de la caserne du SIS.

Les sapeurs ont-ils besoin du GPS, système de localisation par satellite? «Oui, car il leur est impossible de connaître le nom des rues de toutes les communes couvertes par le SIS». /pho

## La phrase de la soirée

Le conseiller communal Antoine Grandjean à propos de l'acquisition par le SIS de GPS, système de localisation par satellite:

«Le SIS intervient sur un périmètre regroupant 85.000 habitants, périmètre qui est amené à s'agrandir encore. Or, en cas d'incendie par exemple, on voit mal les hommes du SIS s'arrêter dans un village pour demander leur chemin...» /réd

## Vente a posteriori

L'erreur est humaine. C'est sans doute en tenant compte de cet aspect du dossier que le Conseil général, à l'unanimité, a autorisé le Conseil communal à vendre, au prix de 100 francs le mètre carré, une parcelle de terrain de 102 mètres carrés, à détacher d'une parcelle au lieu dit «Sous-l'Observatoire». Dans la foulée, au même endroit ou presque, il l'a également autorisé à constituer une servitude de passage de conduites d'eaux usées. Explication: le

projet de construction de deux immeubles et d'un garage collectif en PPE (propriété par étage) en dessous de l'Observatoire avait fait l'objet d'un plan de quartier approuvé par le Conseil communal. Or, dit-il dans son rapport, «il avait échappé» que la réalisation des accès nécessitait la cession d'une surface de 102 mètres carrés et la constitution de la servitude décrite. D'où l'obligation de revenir devant le Conseil général, qui ainsi régularisé la situation. /pho

## ENBREF

**FÊTE DES VENDANGES ■** Bevaisans à l'honneur. Dans notre édition d'hier, la publication des résultats du concours relatif au cortège des enfants de la Fête des vendanges laissait penser que le char du vainqueur hors catégorie avait été réalisé par une chaîne de magasins. En fait, ce char, «Magie des gorges», a été conçu et réalisé par le trio Schäduzzi, de Bevaix, avec l'aide d'enfants de cette même commune. /réd

**ENFANTS ■** Jeux et promenades. L'Arbre à soleils, à Neuchâtel (Pierre-à-Bot 92), organise des ateliers de vacances du lundi 15 au vendredi 19 octobre de 9 heures à 12 heures. Les enfants peuvent être accueillis à partir de 8 heures. Le thème de l'atelier sera: «Le garçon qui inventa la libellule», d'après un mythe des Indiens zuni du Nouveau-Mexique, aux Etats-Unis, à travers de la musique, des jeux, des histoires et des promenades. Cet atelier s'adresse aux enfants de quatre à dix ans et coûte 100 francs. Renseignements et inscriptions au tél. (032) 724 50 76 /réd



## A5: accidents

Entre dimanche à 17 heures et hier à la même heure, le Service d'incendie et de secours (SIS) de Neuchâtel est intervenu, au total, à douze reprises.

Les véhicules du feu et de désincarcération ont été appelés en appui des ambulances lors de deux accidents sur l'A5, direction Neuchâtel, à la hauteur de Colombier, dimanche à 18h40 (accident de moto et collision entre plusieurs véhicules consécutivement au ralentissement provoqué par le premier accident).

Les ambulances ont quant à elles été sollicitées à onze reprises pour: une urgence médicale avec le Smur à la place Blaise-Cendrars, à Neuchâtel, dimanche à 17 heures; un accident de circulation entre deux motards à la hauteur du terrain de football de Lignières, dimanche à 17h40 (avec le Smur; blessé, un motard a été transporté à l'hôpital des Cadolles); un accident de circulation entre une voiture et une moto sur l'A5, direction Neuchâtel, à la hauteur de Colombier, dimanche à 18h20 (avec le Smur; polytraumatisé, le motard a été hélicoptéré au Chuv par la Rega; par ailleurs, une personne légèrement blessée lors d'un second accident survenu à proximité a été transportée à l'hôpital des Cadolles pour un contrôle); une urgence médicale à bord d'un car sur l'A5, direction Bienne, à la hauteur du Landeron, dimanche à 18h55; une urgence médicale à Auvernier, dimanche à 21h25; une urgence médicale sur la place du Port, à Neuchâtel, dimanche à 21h35; une urgence médicale à Perreux, dimanche à 22h30; une urgence médicale à la rue des Terreaux, à Neuchâtel, hier à 0h30; un transfert hospitalier, hier à 0h15; une chute à la rue de l'Hôpital, à Neuchâtel, hier à 10h20; enfin pour une urgence médicale à la rue de Pourtalès, à Neuchâtel, hier à 12h15. /comm-réd



## Immobilier à vendre



**À REMETTRE**, magasin horlogerie-bijouterie, très bonne situation. Ecrire sous chiffres R 028-320327 à Publicitas S.A., case postale 1536, 2001 Neuchâtel 1.

**ALPES VAUDOISES**, chalet soigné, confort, jardin, vue. Morcles s/Lavey. Tél. 021 691 69 19. 022-266368

**LA CHAUX-DE-FONDS**, terrain en zone mixte, 1325 m<sup>2</sup> à Fr. 160.-/m<sup>2</sup>. Tél. 032 968 83 22. 132-101528

**MARIN**, villa contiguë de 5 1/2 pièces, complètement équipée, incluant 2 places de parc. Fr. 442 000.-. Tél. 079 240 24 60. 028-325384

**NEUCHÂTEL EST**, à vendre pour raison de santé, kiosque bien situé. Ecrire sous chiffre M 028-325058 à Publicitas S.A., case postale 1536, 2001 Neuchâtel 1.

## Immobilier à louer



**AU LOCLE**, Cardamines 11-13, 4 1/2 et 2 1/2 pièces, cuisine agencée, balcon, ascenseur, entrée à convenir. Tél. 032 853 52 51, heures bureau. 028-324458

**BOUDRY**, dans villa, local lumineux environ 30 m<sup>2</sup>, équipé, proche centre, pour petit artisanat, bureau, etc. Conditions: à discuter. Tél. 032 842 38 91. 028-325093

**COLOMBIER**, rue Haute 4, appartement 2 pièces, rénové avec cachet, cuisine agencée, balcon, cave, Fr. 900.- charges comprises. Libre tout de suite. Tél. 079 247 86 61. 028-324791

**CORNAUX**, studio meublé. Libre tout de suite ou à convenir. Fr. 430.- charges comprises. Tél. 032 757 14 91, heures de bureau. 028-325476

**CORNAUX**, appartement 3 pièces. Libre tout de suite ou à convenir. Cuisine agencée, cave. Fr. 955.- charges comprises. Tél. 032 757 14 91, heures de bureau. 028-325477

**CORTAILLOD**, 2 1/2 pièces, cuisine agencée, balcon, Fr. 790.- charges comprises. Possibilité place de parc Fr. 40.-. Tél. 032 841 14 49 ou 079 642 55 33. 028-325134

**COUVET**, beau 4 pièces, cuisine agencée, cheminée. Tél. 032 724 40 22. 028-325005

**FONTAINES**, chambre indépendante meublée. Libre tout de suite ou à convenir. Loyer mensuel Fr. 200.-. Tél. 032 853 23 61, le matin. 028-325238

**LA CHAUX-DE-FONDS**, 2 1/2 pièces, Fr. 438.- charges comprises. Place de parc Fr. 30.-. Libre tout de suite. Tél. 079 355 29 43. 132-101582

**LA CHAUX-DE-FONDS**, Commerce 107, 4 pièces rénové, grand salon / salle à manger, avec conciergerie à pourvoir (Fr. 742.- brut / mois). Loyer Fr. 1023.- charges comprises, libre tout de suite ou à convenir. Tél. 032 926 04 48, le midi ou le soir à partir de 17 heures. 132-101497

**LE LANDERON**, près du centre, à louer ou à vendre, bel appartement de 4 1/2 pièces, cuisine agencée, 2 salles d'eau, salon avec cheminée, balcon + garage. Fr. 1590.- + chauffage. Libre dès janvier. Prix de vente à discuter. Tél. 032 751 25 77. 028-325397

**LE LOCLE**, 4 1/2 et 3 1/2 pièces, cuisine agencée, balcon, cave, situation plein sud, prix très intéressant. Tél. 032 931 11 81 ou 079 689 81 61. 132-101132

**MATÉRIEL** pour coiffure, miroirs, bacs, climazon, fauteuil à pompe, etc. (état neuf). Tél. 079 316 73 34 dès 16h30. 028-325480

**PIANO RIPPEN**, hauteur 110 cm, noyer, belle sonorité. Fr. 800.-. Tél. 026 673 17 69. 028-325306

**VOILIER SOLING** 8.10 m, voiles, moteur, sans place de port. Au plus offrant. Nid-du-Crô Place A138. Tél. 032 724 58 12. 028-324877

**ROYAL PANINI'S PIZZERIA**, cherche une sommelière et un pizzaiolo. Sans permis s'abstenir. Prendre contact au tél. 032 931 91 31. 132-101344

**SERVEUSE** à temps partiel est recherchée par bar-confiserie au Léopold à Marin-centre. Tél. 079 448 61 41. 028-325388

**À BON PRIX**, achète tous véhicules. État indifférent. Tél. 079 606 09 55. 028-324291

**FIAT UNO TURBO**, noire, non expertisée, 175000 km, bon état. Fr. 1500.-. Tél. 079 406 31 24. 028-325317

**HONDA CIVIC JOKER 1,4i**, 11/2000, bleu vert métallisé, 5 portes, climatisation, roues hiver, 10000 km, état neuf. Prix à discuter. Tél. 032 855 13 81. 028-325338

**ACHÈTE OU DÉMONTE** gratuitement parois, plafonds, planchers anciens. Tél. 079 643 06 90. 132-101150

**AU PETIT DÉBARRAS**, complet. Je nettoie appartements après déménagement. Tél. 079 377 23 23. 028-304216

**ACHÈTE OU DÉMONTE** gratuitement parois, plafonds, planchers anciens. Tél. 079 643 06 90. 132-101150

**ACHÈTE OU DÉMONTE** gratuitement parois, plafonds, planchers anciens. Tél. 079 643 06 90. 132-101150

**ACHÈTE OU DÉMONTE** gratuitement parois, plafonds, planchers anciens. Tél. 079 643 06 90. 132-101150

**ACHÈTE OU DÉMONTE** gratuitement parois, plafonds, planchers anciens. Tél. 079 643 06 90. 132-101150

**BOUDRY**, fbg Philippe-Suchard 21, local à louer, dépôt, éventuellement atelier non bruyant, de plain-pied, hauteur 3 m., portes d'accès de 2.75 m de haut et 3.25 m de large, 110 m<sup>2</sup>, 380 V, WC, y compris une place de parc. Fr. 800.-. Tél. 021 323 53 43. 022-270942

**LE LOCLE**, 4 pièces, cuisine agencée, balcon, quartier tranquille. Fr. 743.- charges comprises. Tél. 078 749 00 98. 011-712285

**MONTMOLLIN**, garage individuel. Tout de suite. Tél. 032 857 15 35. 028-325404

**NEUCHÂTEL**, Côte 107, 3 pièces, fin octobre ou à convenir. Tél. 032 753 59 08 soir. 028-324774

## IMAGE PLUS

### 10 ans

à Neuchâtel avec vous!

voilà votre cadeau:

# 15%

sur les posters et les cadres

Merci!

Rue du Seyon 16 • 2001 Neuchâtel  
Tél. 724 13 60

**NEUCHÂTEL**, grand appartement 3 1/2 pièces, neuf. Pour décembre 2001. Tél. 032 724 30 28. 028-325383

**NEUCHÂTEL**, pour décembre 2001, appartement 2 pièces, cuisine agencée, bain, cave, vue sur le lac, situation tranquille, à proximité des transports publics et commerces. Loyer Fr. 810.- charges comprises. Tél. 079 286 25 13. 028-325014

**NEUCHÂTEL**, grand 3 1/2 pièces, rénové, Fr. 1100.- charges comprises. Possibilité place de parc Fr. 45.-. Tél. 078 652 77 80. 028-325133

**SAINT-BLAISE** 2 1/2 pièces. Proche lac, gare BN et bus, cuisine agencée, balcon, garage. Fr. 1200.- charges comprises, 15.10. Tél. 076 524 93 38. 011-712281

**Animaux**



**CHIOTS LABRADOR**, pure race, sans papiers, vaccinés, vermifugés, à vendre. Tél. 032 461 31 18. 165-775216

**Cherche à acheter**



**ACHAT TOUTES ANTIQUITÉS**, tapis et tout sur l'horlogerie. Paiement comptant. Tél. 079 208 64 13. 006-353056

**UNE CHAISE** Trip-Trap pour enfant. Tél. 032 852 00 71. 028-325466

**A vendre**



**ACTION THUYAS**, 6 sortes, Laurelles, charmilles, troènes, indigènes, plantes tapissantes, confitères, etc. Pépinière tél. 026 660 54 77 079 606 21 60. 017-531055

**KIT PISTON**, pour Ciao, cylindre 65 cm<sup>3</sup>, excellent état, juste rodé. Si besoin, pièces. Prix à discuter. Tél. 076 437 22 96. 028-325409

## Rencontres

**COMPLÈTEMENT SEUL(E)?** Vite contactez La Rencontre et L'Un pour l'Autre, avec son souper dansant samedi 6 octobre, au Château de Marteray (Begnins) cadre idyllique du XVII<sup>e</sup> siècle. Messieurs: osez appeler! Réservation: tél. 021 802 24 21. 022-265946

**APPELEZ...**écoutez...choisissez! tél. 021 683 80 71. www.oiseurare.ch. 022-271848

## Demandes d'emploi



**CERCHE HEURES DE REPASSAGE.** Tél. 078 807 97 82. 028-325358

**DAME** cherche heures de ménage et repassage à La Chaux-de-Fonds. Tél. 032 926 27 53, midi ou le soir. 132-101566

**DAME** soignouse, cherche heures de ménage. Tél. 078 67 48 907. 132-101500

**HOMME** cherche travail, peinture - carreleur - maçonnerie - terrasses. Prix intéressant. Tél. 032 914 43 82. 132-099154

## Offres d'emploi



**ÉTUDIANTE** en 2<sup>e</sup> maturité cherche étudiant(e) à Neuchâtel, pour cours de soutien en allemand et anglais. Urgent. Tél. 076 439 55 50. 028-325462

**ROYAL PANINI'S PIZZERIA**, cherche une sommelière et un pizzaiolo. Sans permis s'abstenir. Prendre contact au tél. 032 931 91 31. 132-101344

**SERVEUSE** à temps partiel est recherchée par bar-confiserie au Léopold à Marin-centre. Tél. 079 448 61 41. 028-325388

## Véhicules d'occasion



**À BON PRIX**, achète tous véhicules. État indifférent. Tél. 079 606 09 55. 028-324291

**FIAT UNO TURBO**, noire, non expertisée, 175000 km, bon état. Fr. 1500.-. Tél. 079 406 31 24. 028-325317

**HONDA CIVIC JOKER 1,4i**, 11/2000, bleu vert métallisé, 5 portes, climatisation, roues hiver, 10000 km, état neuf. Prix à discuter. Tél. 032 855 13 81. 028-325338

## Divers



**ACHÈTE OU DÉMONTE** gratuitement parois, plafonds, planchers anciens. Tél. 079 643 06 90. 132-101150

**AU PETIT DÉBARRAS**, complet. Je nettoie appartements après déménagement. Tél. 079 377 23 23. 028-304216

**AUGMENTATION CAISSES-MALADIE.** Comparez pour économiser. Comparatifs toutes branches d'assurances. www.agpa.ch. Tél. 032 845 05 40. 028-323581

**CHERCHONS POUR PERSONNE** âgée dame de compagnie, + petits travaux, avec expérience. Libre les après-midi et débuts de soirée. Ecrire sous chiffre P 022-271290 à Publicitas S.A., case postale 3540, 1002 Lausanne 2.

**COURS** claviers, piano, orgue. La Chaux-de-Fonds et Fontainemelon. Tél. 079 253 05 24. 132-101569

**CRÉDIT PRIVÉ**: compétent, rapide, discret. Tél. 079 212 56 39. 132-101469

**CONNAISSEZ-VOUS MIEUX!** Thème numérotique personnalisé. Prix d'essai Fr. 30.-. Tél. 032 926 29 30. 132-101533

**NEUVAIN A SAINTE-CLAIRE.** Important! Pendant neuf jours, priez un "Je vous salue Marie" avec une bougie allumée. Présentez deux demandes qui vous semblent impossibles et une d'affaire qui vous tient à cœur. Le neuvième jour, laissez brûler la bougie entièrement et faites publier ce message. Vote vœu sera exaucé. MLD.

**QUI ME PRÊTE** Fr. 70000.-, salaire garanti. Un signe sous chiffres M 028-325441 à Publicitas S.A., case postale 1536, 2001 Neuchâtel 1.

**RÉNOVATION MEUBLES ANCIENS.** Ébéniste plus de 40 ans de pratique. Atelier. Tél. 032 730 40 63 - 753 36 77 - 079 704 46 70. Si vous m'apportez vos meubles, ça se fera plus rapidement. 028-324897

**ROCK'N ROLL**, jeune fille cherche partenaire pour cours débutant. Appelle-moi au tél. 032 842 63 25. 028-325342

**YAN**, services multiples, nettoyages, jardin, petites réparations. Tél. 032 968 17 48 ou 079 22 07 968. 132-101566

## AVIS DIVERS

## CREDIT SUISSE

Votre hypothèque  
a tout intérêt  
à emménager chez nous.

Appelez-nous maintenant. Au 0800 80 20 24, vous apprendrez tout sur les avantages de l'Hypothèque fix du CREDIT SUISSE.

Vous pouvez aussi visiter notre site: [www.yourhome.ch](http://www.yourhome.ch)

144-074031/ROC

## Henri Miserez Sous d'autres Cieux



EDITIONS DU HAUT

Werner serre la main de l'officier, lui sourit et, d'un hochement de tête, lui montre les gardes et leur air illuminé. La jeune fille donne le bras à l'officier et, mine de rien, ralentit sa marche; elle se méfie encore des gardes. Werner prend les vélos et ferme la marche, tandis que les gardes, béats, les regardent s'en aller en leur faisant des signes amicaux.

Au détour de la route, les fuyards sont hors de vue. Lorsqu'ils arrivent près du bosquet, le résistant en sort, salue le général et lui passe sa bicyclette. L'officier lui tape sur l'épaule en le remerciant vivement pour son engagement. L'homme disparaît ensuite sous le couvert de la forêt.

Les cyclistes pédalent allègrement sous ce beau soleil d'avril 1942. Les deux jeunes gens vont devant. De temps à autre, Werner pousse sa compagne sous

le regard attendri du général, qui semble en pleine forme. La route traverse une forêt. Un homme, planté sur un chemin de traverse, semble les attendre. Il leur fait signe de les suivre jusqu'à une camionnette bâchée, devant laquelle deux hommes fument. En voyant venir les cyclistes, ils jettent leurs cigarettes et chargent les vélos dans le véhicule où tout le monde prend place. Après quelques manœuvres, le conducteur rejoint la grande route où il file à toute allure. Pendant le trajet, Sarah observe le général; sa belle moustache lui donne un air sévère que démentent ses yeux quand il la regarde.

- Vous avez fait preuve d'un grand courage, mademoiselle, lui dit-il. Je vous félicite et vous remercie pour votre engagement, ainsi que vos compagnons.

C'est à peu près les seules paroles qu'ils échangèrent durant tout le parcours.

En vue du village de M..., le conducteur arrête le véhicule. Avant de descendre, Sarah embrasse à nouveau le général et lui souhaite bonne chance; il en reste tout ému. Les hommes, restés à l'intérieur de la camionnette, passent leurs vélos aux deux jeunes gens et, aussitôt, le véhicule redémarre vers son destin...

Les jeunes gens enregistrent leurs vélos à la gare. Sarah descendra une station avant Wittenburg, pour brouiller la piste en cas de recherches. Mais il est fort probable que les deux gardes ne seront pas capables de donner des renseignements avant longtemps.

## Un spectacle plein d'émotion

**Boudry ■ «Je m'en vais» au théâtre de La Passade**

«*Ils sont extraordinaires, ce spectacle est un vrai coup de cœur.*» C'est en ces termes que Raymond Aebi, président de la société théâtrale de La Passade, parle du duo roumain formé par Oana Pellea et Gruia Sandu, qui se produira jeudi à 20h à La Passade, à Boudry. Intitulée «Je m'en vais», la pièce clownesque, mise en scène par le Québécois Marc Doré, raconte «avec une rare finesse» les dernières heures d'un couple dont la moitié masculine entend prendre le large. «C'est un spectacle aussi tendre que caustique, le ton est plein d'humour et de double sens», confie Raymond Aebi.

Oana Pellea est loin d'être une inconnue chez elle, en Roumanie: depuis 1993, elle cumule les prix des meilleures interprétations féminines au théâtre comme au cinéma. Elle a reçu le prix de la meilleure interprétation féminine au Festival du film de Genève en 1996 et a été sacrée meilleure actrice roumaine pour l'année 2000. Quant à son partenaire Gruia Sandu, il est actuellement assistant universitaire à l'Académie d'art théâtral et cinématographique de Bucarest. Outre de nombreux rôles au théâtre, il a également fait de la mise en scène et travaillé pour la télévision. /cpa



Gruia Sandu (à gauche) et Oana Pellea dans l'émouvant duo de «Je m'en vais». PHOTO SP

### EN BREF

**BOUDRY ■ Ces drôles de dames au Caveau de dégustation des vins.** Eliane Juillerat et Jeannette Châtelain exposent leurs huiles et aquarelles au Caveau de dégustation des vins de Boudry du 5 au 14 octobre. Ces deux artistes vaudoises présentent des œuvres sur notre région jurassienne, ainsi que plusieurs portraits d'enfants. Heures d'ouverture: vendredi et samedi de 17h à 20h30, dimanche de 11h à 12h et de 16h30 à 19h ou sur réservation au 842 59 16. /comm-cpa

**SAINT-AUBIN ■ Stéphane Guérault et Lulu White's à Béro'Jazz.** Le clarinetiste, saxophoniste soprano et chanteur

français Stéphane Guérault viendra jouer jeudi soir à 20h à la Salle de spectacle de Saint-Aubin, accompagné par la formation lémanique Lulu White's Jazz band. Un repas d'automne sera servi dès 18h30 avant ce 7e concert organisé dans le cadre de Béro'Jazz. /comm-cpa

**MOULIN DE BEVAIX ■ Soirée découvertes sur le Pérou.** Une soirée découvertes aura lieu demain à 20h au Moulin de Bevaix sur le thème «Diaporama d'un pays andin, les lignes de Nazca au Machu Pichu». Ce périple au Pérou sera présenté par Marcel Garin, ancien professeur de géographie à l'École normale. /comm-cpa

### LARÉGION PRATIQUE

#### URGENCES

- Police 117.
- Urgences et ambulance 144.
- Feu 118.
- Intoxication 01 251 51 51.
- DISTRICT DE BOUDRY
- Pharmacie de garde: pour les urgences et l'ouverture de la pharmacie de garde, le n° gratuit 0800 832 800 renseigne. Médecin de garde Basse-Areuse: 079/387 21 00. Médecin de garde Côte neuchâtelaise: 730 16 30. Médecin de garde région Bevaix-Béroche: 835 14 35.
- Dentiste de garde: 722 22 22.
- Hôpital de la Béroche: 836 42 42.
- Vétérinaire de garde: le tél. de votre vétérinaire renseigne.
- ENTRE-DEUX-LACS
- Pharmacie de garde: du Landeron, Le Landeron, 752 35 34, jusqu'au 7.10 (le soir uniquement sur appel téléphonique).
- Permanence médicale: votre médecin habituel. Vétérinaire de garde: le tél. de votre vétérinaire renseigne.

#### BIBLIOTHÈQUES

- Auvernier Bibliothèque pour enfants: lu/ve 15h30-17h, me

- 14-15h30. Bibliothèque publique: ma 9-11h, je 16-18h.
- Bevaix Bibliothèque communale: ma 14-19h, je 9-11/14-18h.
- Bôle Bibliothèque des jeunes (collège): lu/je 15h15-17h15.
- Boudry Bibliothèque communale: me 14-18h, je 15-19h.
- Colombier Bibliothèque communale: me 14-18h, je 17-20h.
- Corcelles Bibliothèque communale: lu 18-20h, me 16-18h, je 15-18h.
- Cortailod Bibliothèque communale: ma 15h30-18h30, me 14-17h, ve 15h30-17h30.
- Gorgier Bibliothèque intercommunale de la Béroche: me-ve 15-19h.
- Le Landeron Bibliothèque communale et scolaire des Deux Thiellies: lu 13h30-17h, ma 9h30-11h30/13h30-16h, me 15-17h, je 15-19h, ve 10-12h.
- Pesieux Bibliothèque Jeunesse (collège des Coteaux): lu 13h30-17h, ma 14-17h, me 8-10h/13h30-17h, ve 8-12h.
- Bibliothèque adultes (maison de commune): ma 10-12h, me 17-19h, je 17-20h.
- Saint-Aubin Ludothèque ZigZagZoug, je 15-17h, sa 9-11h.

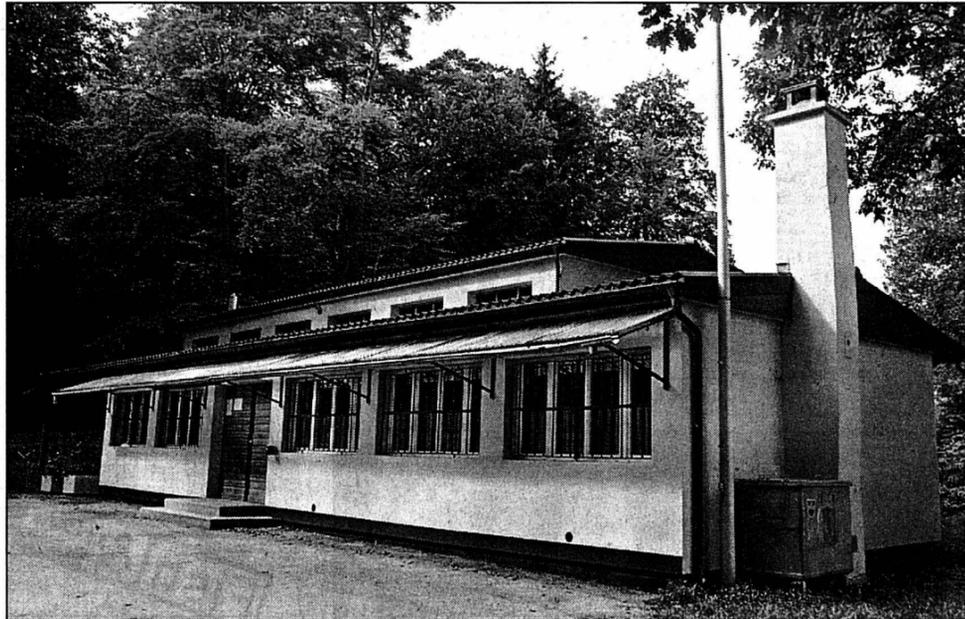
# On tire à boulets rouges

**Boudry ■ Stand de tir de Chambrelieu à nouveau au centre d'une polémique entre l'Arec et les nobles mousquetaires**

Par **Christiane Meroni**

Ambiance toujours tendue entre l'Association pour le respect de l'environnement de Chambrelieu (Arec) et la société de tir la noble compagnie des Mousquetaires! L'Arec veut que la société respecte régulièrement les directives cantonales relatives aux tirs d'entraînements. Les Mousquetaires affirment que c'est chose faite. Une bataille rangée? En mai, le Service cantonal de la protection de l'environnement (SCPE) informait par lettre l'Arec que les tirs d'entraînements du samedi se dérouleraient dorénavant entre 16h et 18 heures. «Il est possible qu'exceptionnellement, lors de compétitions, la plage horaire soit modifiée, mais pas sa durée» spécifiait-il encore.

A ce jour, le problème des tirs des mercredis et vendredis n'est toujours pas résolu. Pour Jean-Michel Liehti, chef du SCPE, «priorité a été faite aux samedis. Les tirs des



Le stand de tir de Chambrelieu se trouve toujours au centre d'une longue polémique entre l'Arec et les Mousquetaires. PHOTO MARCHON

mercredis et vendredis seront abordés l'an prochain.» L'Arec s'indigne. «Les tirs de ces deux jours ont un impact moindre que les autres sur notre mode de vie. Mais les interven-

tions des tireurs figurent avec la même imprécision, à tout le moins inélégante, sur leur programme de tir 2001. Programme qu'ils s'étaient engagés à nous faire parvenir en début d'année. Qui nous est enfin parvenu, mais qui est stupéfiant. Leur plage horaire se situant entre 8 h et 19 heures, ils ne respectent donc pas les directives du SCPE.»

#### Le gazouillis des oiseaux

Président des Mousquetaires, Ralph Rädler semble tomber des nues: «Leur colère découle sans doute d'une seule petite erreur que nous avons commise en oubliant de corriger une date. C'est vrai que ce jour-là, les tirs ont commencé une demi-heure trop vite. A part ce petit incident concernant le programme, une bulle que j'ai d'ailleurs rapidement corrigée, nous n'avons jamais eu de réclamation.» Etonné

de ne pas avoir été contacté par l'Arec car, «toujours prêt au dialogue», Ralph Rädler précise: «Gage de notre bonne volonté, nous leur avons même envoyé un courrier dans lequel nous leur proposons de faire l'impossible pour déplacer les tirs. Voire carrément de les supprimer, si un ou l'autre des habitants de Chambrelieu organisait une fête de famille. Pas de nouvelle, bonne nouvelle...» Et le président des tireurs d'assurer encore que de réelles mesures ont été entreprises. Parmi elles, un paravent antibruit. «Les balles sont tirées à une vitesse supersonique. Pour un entraînement, nous utilisons entre 300 et 400 cartouches. Le gazouillis des oiseaux s'entend alors mieux que lorsqu'on tond son gazon!» Dialogue de sourds ou tirs, de part et d'autre, à boulets rouges? /CHM

## Un stand de tir cantonal

L'Arec réfute haut et fort l'étiquette «d'anti-tout» qui lui colle à la peau. «Nous voulons simplement qu'on arrête de nous prendre pour des imbéciles. Même s'ils ont la loi pour eux, les tireurs font fi de tout respect humain. Ils ouvrent parfois le stand de tir pour une personne.» Ses membres, qui entendent poursuivre la défense des droits et du bien-être de la population du ha-

meau de Chambrelieu, veraient par contre d'un bon œil la création d'un unique stand de tir cantonal. «Il suffirait simplement de concentrer toutes les ressources financières», allègue leur président. Sédult à son tour, Ralph Rädler, des Mousquetaires, lance: «Un endroit qui ne nuirait enfin à personne!» Plus nuancé, le SCPE leur suggère alors de trouver l'endroit! / chm

# Epouvantails à mascarades

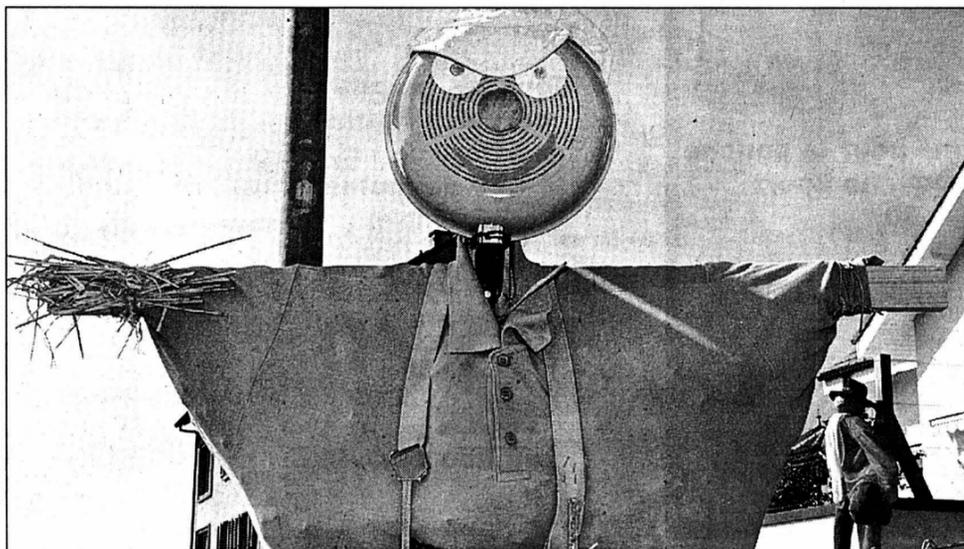
**Saint-Blaise ■ Farfelus ou intergalactiques, ils effraient les étourneaux et ravissent les passants**

«*Qu'il soit burlesque, caricatural, exotique, ingénieux ou encore rudimentaire, votre épouvantail sera le bienvenu.*» La population de Saint-Blaise a accueilli avec enthousiasme cet appel lancé par la commission du 3 février en vue des mascarades marquant

la période des vendanges. Plus de cent épouvantails affolent en effet les oiseaux et séduisent les yeux des passants à travers les rues du village. Une action qui a donc connu un écho plus que favorable. Réserve l'année dernière aux écoles seulement, la première édition avait vu quelque qua-

rante épouvantails hanter les rues et places saint-blaisoises. Les réjouissances de la Fête des mascarades ne s'arrêtent pas là, une manifestation vespérale est prévue demain soir. Elle débutera, à 18 heures devant l'Hôtel communal, par un cortège auquel enfants et adultes sont conviés à partici-

per, à la seule condition d'être grimés, déguisés ou masqués (un service de grimage sera offert, dès 16 heures, devant l'Hôtel communal). Au Pré Brenier (lieu d'arrivée du cortège), des cantines tenues par le FC Saint-Blaise proposeront boissons, grillades et fondue au feu de bois dès 17h30. Une animation musicale aura en outre lieu sous les tentes, et, dès 19 heures, du moût sera offert à tous les participants, pour peu qu'ils aient joué le jeu. /flv



Plutôt gai, l'épouvantail est censé faire fuir les oiseaux... PHOTO MARCHON

Publicité

**Demandez le programme!**

- gymnastique individuelle
- sauna, bain turc, lits solaires
- PUMPING CLASSES

**FITNESS-CENTRE**

**MAX BOEGLI**

Beaux-Arts 4 - Neuchâtel  
Tél. 032 / 724 76 36

Abonnements au mois (sans contrat) pour dames et messieurs • Première séance gratuite sans engagement • Parking à proximité immédiate.

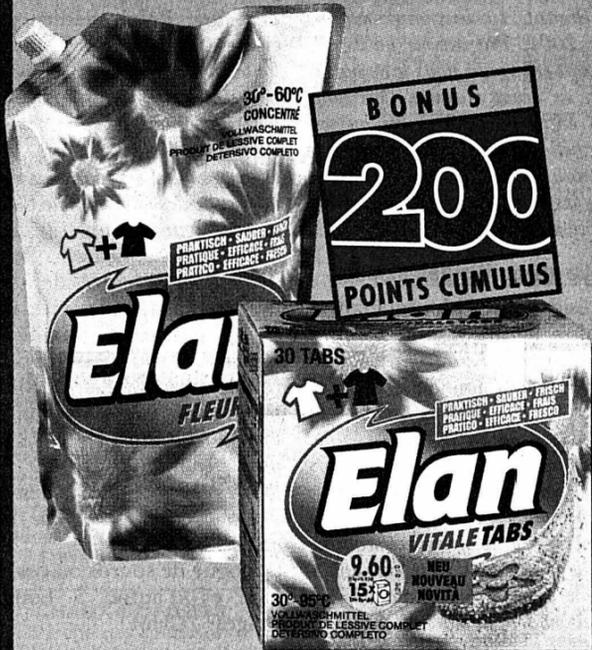
# Actions du

**PROFITEZ-EN: ICI,  
POINTS CUMULUS  
SUPPLÉMENTAIRES**



**BONUS  
40  
POINTS CUMULUS**

**Pain tessinois IP-Suisse  
300 g 1.60**



**BONUS  
200  
POINTS CUMULUS**

**Tous les produits de lessive Elan  
Exemple: Elan vitale Tabs  
30 pièces, 1,05 kg 9.60**



**Tous les produits Iduna pour la douche  
Exemple: Iduna Douche Sport  
300 ml 2.80**



**M-CUMULUS:  
des points,  
des économies.**

Pour des raisons techniques, vous ne pouvez pas recevoir de points de bonus dans certains magasins.

MCB www.migros.ch



**Filets de truite  
Luxor  
fumés, 125 g**

**3<sup>20</sup>**

**au lieu de 4.30**

**Suprêmes de  
truite Luxor  
fumés, 100 g  
3.20 au lieu de 4.20**



**Toutes les confitures  
et gelées  
en bocaux et en sachet  
à partir de 2 articles  
-.50 de moins l'un**

Exemple:  
confiture d'abricots  
Extra  
500 g

**1<sup>90</sup>**

**au lieu de 2.40**

**50%**

**JUSQU'À ÉPUISEMENT  
DU STOCK!  
Spaghetti Tipo M  
l'emballage de 4 x 750 g**

**4<sup>20</sup>**

**au lieu de 8.40**

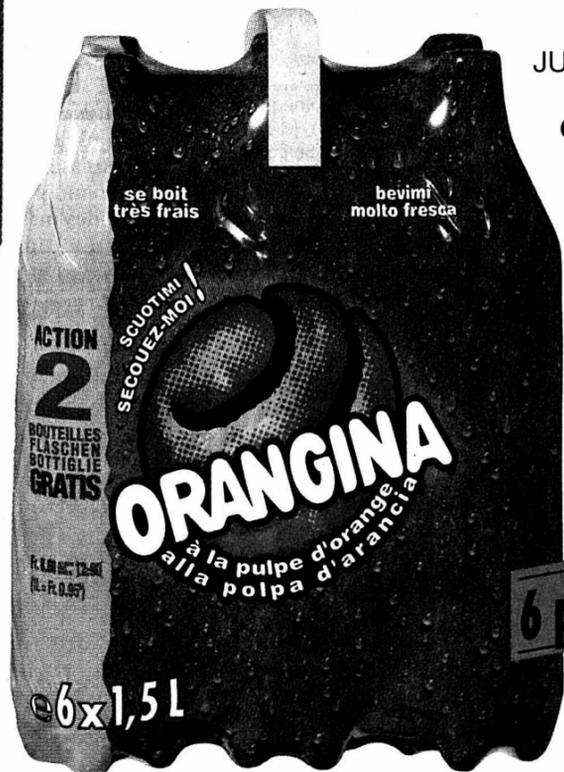


**Tous les bâtons de  
céréales Farmer  
en emballage de 153-290 g  
-.70 de moins**

Exemple:  
Soft au lait  
174 g

**2<sup>70</sup>**

**au lieu de 3.40**



**JUSQU'À ÉPUISEMENT  
DU STOCK!**

**Orangina regular,  
rouge et light  
l'emballage de  
6 x 1,5 litre**

Exemple:  
Orangina regular

**8<sup>60</sup>**

**au lieu de 12.90<sup>+</sup>  
(+ dépôt)**

**6 pour 4**

# 2.10 au 8.10

Sur tous les jouets en peluche

## 20%

de réduction

Exemple: âne, 35 cm

14.-

au lieu de 17.50



JUSQU'À ÉPUISEMENT  
DU STOCK!

**Sac à provisions**

très compact une fois plié,  
avec poche intérieure zippée,  
6 couleurs/motifs différents

## 12.50

Sur tous les produits  
de nettoyage Potz

## 20%

de réduction

Exemple:

liffons universels Antibac

sachet de rechange,

80 pièces

3.60

au lieu de 4.50



JUSQU'À ÉPUISEMENT  
DU STOCK!

**Ballons préculs**

le sachet de 20 pièces/  
800 g

## 3.30

au lieu de 5.-

Toutes les piles  
**Mpower Alcaline**  
(sans M-Budget)

1.- de moins

Exemple:

Mpower Alcaline LR6

## 3.80

au lieu de 4.80



### Charcuterie

**M-Lard fumé à cuire**  
élaboré en Suisse  
avec de la  
viande suisse

les 100 g

1.50 au lieu de 2.10

### Epicerie

JUSQU'À ÉPUISEMENT  
DU STOCK!

**Farmer Croc  
au chocolat**

1 kg

5.20 au lieu de 7.20

Toutes les variétés  
de farines spéciales

1 kg

-.40 de moins

Toutes les tablettes  
de chocolat

de 400 g

1.10 de moins

Toutes les sauces  
tomate

en briques

de 360-500 g

-.40 de moins

### Fromage

JUSQU'À ÉPUISEMENT  
DU STOCK!

**Caprice des Dieux**

300 g

5.50 au lieu de 7.-

**Fromage frais Léger**  
aux herbes/à l'ail ou  
Classic

2.- au lieu de 2.90

### Produits laitiers

Tous les sérés  
aux fruits

2 x 125 g

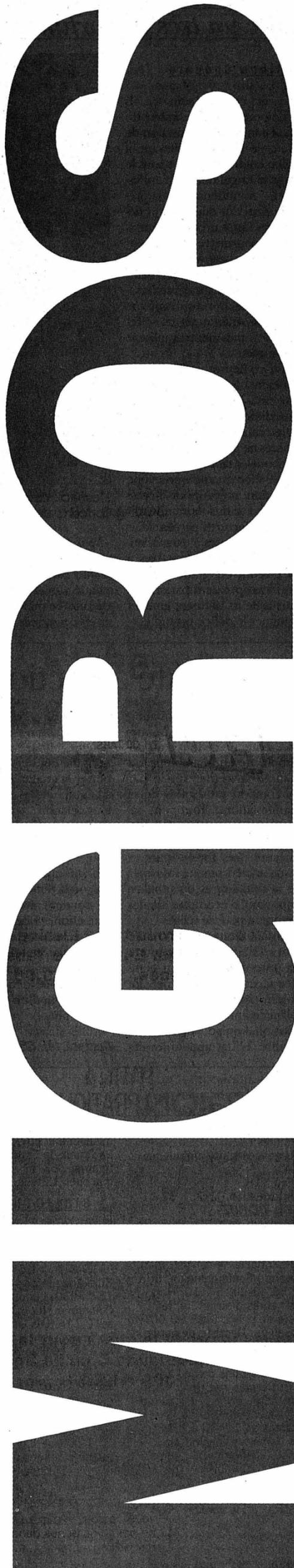
1.10 au lieu de 1.50

### Hygiène

**Couches-culottes**  
Milette

de Mini à Junior

5.- de moins

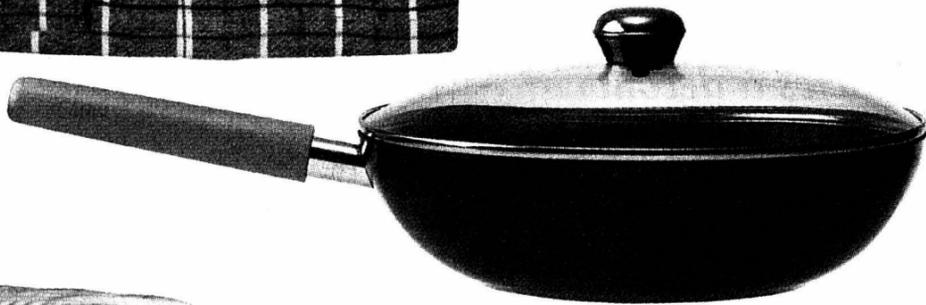


JUSQU'À ÉPUISEMENT  
DU STOCK!

**Chemise homme**

manches longues,  
flanelle à carreaux,  
(art. n° 8704.833)

## 19.-



Tous les woks

jusqu'à 57.- 10.- de moins  
à partir de 58.- 20.- de moins

Exemple:

wok, diamètre 30 cm

## 38.-

au lieu de 58.-

**Mozzarella  
Alfredo**

rouleau de 300 g

## 2.80

au lieu de 3.80



# La dure réalité des chiffres

**Engollon ■ Le comité d'organisation de la fête de La Bonneville se retrouve avec un très important manque à gagner. Un résultat imputable à divers facteurs**

Par  
**Philippe Chopard**

Les chiffres sont cruels pour l'enthousiasme du comité d'organisation de la fête de La Bonneville, qui a eu lieu en juillet dernier sous le village d'Engollon. Sa manifestation, minutieusement préparée pendant deux ans, a déployé ses fastes un mois durant, avec un énorme retentissement populaire et beaucoup de joies. Cependant, le résultat financier vient beaucoup modérer la satisfaction de ceux qui ont travaillé. Il manque en effet 200.000 francs pour équilibrer les comptes.

Christian Beuret et Catherine Schneider, les deux coordinateurs de la fête, vivent donc des mois difficiles, en trainant ce boulet financier. Même si les comptes ne peuvent pas être encore bouclés de manière définitive, le choc est rude pour une association créée pour l'occasion et qui se dissoudra une fois toutes les factures payées. Mais ces 200.000 francs à trouver encore ne sont pas imputables à des erreurs de gestion financière, à proprement parler. Plusieurs facteurs viennent en effet conjuguer le déficit présumé.



L'espace dévolu à la scène a été davantage fréquenté pour le spectacle en plein air de Benjamin Cuhe que pour les concerts de la dernière semaine.

«Notre premier constat est de s'apercevoir que nous avons tout faux en matière de succès populaire, ont expliqué Christian Beuret et Catherine Schneider. Nous avions en effet pensé que les concerts de la

dernière semaine financeraient le spectacle de Benjamin Cuhe joué au début de la fête. Or, c'est exactement l'inverse qui s'est produit.»

## Recettes en hausse

Le Moyen Age est porteur à notre époque, en matière de manifestations populaires. L'énorme succès du spectacle et du village des artisans l'attestent. Mais les concerts des groupes Ange, Magma, Gabriel Yacoub et Bratsch, les 31 juillet et 1er août, n'ont pas rencontré le succès escompté. Pour expliquer les causes de ce très important manque à gagner, il faut se plonger dans le détail des comptes. «Le budget de la fête, établi au mois de mars dernier dans sa version décisive, prévoyait des recettes de 572.000 francs contre des dépenses de 593.500 fr., ont encore noté les organisateurs. Le résultat intermédiaire de la fête révèle des charges de 838.800 fr. et des revenus de 640.000 francs. A noter que nous avons davantage encaissé que prévu.»

Piètre consolation devant l'ampleur des dépenses. Les marges bénéficiaires des postes des boissons et de nourriture ont

été insuffisantes pour espérer équilibrer la comptabilité. «Nous nourrissons beaucoup de bénévoles sur place, se défendent les coordinateurs de La Bonneville. De plus, nous avons voulu que la fête soit conviviale et à la portée de toutes les bourses.» C'est certainement cet état d'esprit, si apprécié du public, qui a plongé les dépenses dans l'abîme.

Christian Beuret et Catherine Schneider, accompagnés de leur comité, mettent aussi en évidence des éléments non maîtrisables pour expliquer ce résultat comptable. La météo maussade pendant quinze jours et le fait que cette fête de La Bonneville était tellement inédite qu'elle comportait une part importante d'imprévu. «Nous avons monté une structure complète à partir d'un champ vide, et nous ne pouvions pas dès lors espérer tout dominer au préalable», a indiqué Christian Beuret. Le coût élevé de l'aménagement du site révèle bien le phénomène.

## Moins de soutien

A cela, il faut encore ajouter que le comité de la fête n'a pas

obtenu le soutien financier espéré, même si la Loterie romande et l'Etat ont fait un geste décisif pour la tenue de la manifestation. Les musiciens et jongleurs qui se sont produits sur le site n'ont pas assez fait passer le chapeau à la fin de leurs numéros, et les contreparties qu'ils auraient dû verser à l'association s'en sont réduites d'autant. Le comité d'organisation ne se voile pas la face devant l'ampleur du problème. Il tend toutefois à relativiser sa responsabilité.

«La Bonneville était une aventure», a précisé Catherine Schneider. «Qui valait la peine d'être vécue», ont surenchéri les bénévoles qui y ont travaillé. D'ailleurs, les plus grands festivals de Suisse romande – le Paléo, par exemple – sont aussi partis dans l'inconnu financier lors de leurs premières éditions. La Bonneville ne se répétera pas de sitôt, même si ceux qui relanceront cette commémoration dans l'avenir pourront se baser sur les résultats de la première expérience. Histoire de faire encore mieux, s'il est possible. /PHC

## Comité à l'action

Le comité d'organisation de la fête de La Bonneville ne cède pas au désespoir devant l'ampleur du manque à gagner révélé par les comptes provisoires de sa manifestation. Tout en sachant que trouver 200.000 fr. à brève échéance n'est pas une sinécure. Les fournisseurs et les créanciers ont été informés de la situation et un nombre important d'acomptes sur les factures a pu être versé.

Christian Beuret et son comité sont en train d'explorer toutes les pistes possibles pour combler le manque à gagner. La Loterie romande a ainsi été sollicitée, mais ne rendra sa décision qu'au début novembre. L'Etat appuie les dé-

marches de récoltes de fonds, et l'association entend bien se bouger. Même les petites actions de soutien peuvent apporter la crédibilité nécessaire à l'équilibre des comptes!

L'association envisage ainsi plusieurs actions, comme le lancement d'une souscription pour le monument commémoratif qui sera érigé sur le site, ou la tenue d'une journée de soutien, avec concerts et animations. Elle pourra aussi vendre les articles et la monnaie de la fête. Toute suggestion est enfin la bienvenue pour que ce déficit présumé reste à l'état d'un mauvais souvenir. /phc

Contact: tél. 857 30 10

## LARÉGION PRATIQUE

### URGENCES

- Police 117.
- Urgences-santé-ambulance 144.
- Feu 118.
- Intoxication 01 251 51 51.
- VAL-DE-RUZ
- Médecin de garde: Dr R. Peter-Contesse, Cernier, 853 22 77, jusqu'au 5.10.
- Pharmacie de service: Piergiorgio, Fontainemelon, 853 22 56, jusqu'au 5.10. Hors des heures d'ouverture, le poste de police (888 90 00) renseigne. Dentiste de garde: 722 22 22. Hôpital de Landeueux: 854 45 45.
- Consultations des nourrissons: Cernier, rue Henri-Calamé 8, 2e et 4e jeudi du mois de 14h à 16h et le 1er jeudi du mois de 10h30 à 11h30.
- Les Geneveys-sur-Coffrane, Maison de Commune, 1er et 3e mardi du mois de 14h à 15h30.
- VAL-DE-TRAVERS
- Médecin de garde: 888 90 00.
- Pharmacie de service: 888 90 00.
- Hôpital et maternité, Couvet: 864 64 64. Permanence médicale: votre médecin habituel.

Dentiste de garde: 722 22 22 à Neuchâtel ou 913 10 17 à La Chaux-de-Fonds. Sage-femme: 863 17 27. Foyer d'accueil L'Etoile: 863 21 91.

### BIBLIOTHÈQUES

■ VAL-DE-RUZ  
Fontainemelon: bibliothèque communale de Fontainemelon: lu 19-21h, je 13h30-15h30. Bibliothèque des jeunes: lu/je 15-17h30. Ludothèque de La Colombine: lu/je 15-17h30, sa10-12h. Les Geneveys-sur-Coffrane: bibliothèque communale, je 19-20h. Bibliothèque des jeunes, je 15h30-17h.

### VAL-DE-TRAVERS

Couvet: bibliothèque communale: lu 17-19h, me 15-17h, ve 14-16h. Ludothèque: lu/je 17-18h30. Fleurier: bibliothèque communale: lu/ma 17-20h, je 15-18h.

### AGENDA

#### DEMAIN

■ Cernier De 15h30 à 19h30, séance de don du sang à la salle de gymnastique; organisation: samaritains Val-de-Ruz centre.

## Automne plein d'humour et de rire

**Fleurier ■ Une vingtaine de spectacles à découvrir**

Le Méli Mélo d'RG, à Fleurier, propose un automne plein d'humour et de rire. Le P'tit Pascal dans «Ça n'arrive qu'à moi» ouvrira les feux vendredi et samedi (repas-spectacle dès 19 heures, spectacle seul à 20h30). L'artiste navigue entre rire et tendresse, sans jamais tomber dans la vulgarité. Les 12 et 13 octobre, place à Mackouda, le fakir-hypnotiseur. Les 19 et 20 octobre, Etienne – un ventriloque belge – investira la scène avec sa marionnette Eugène pour interpréter «Le Roi de la frite». Les 26 et 27 octobre, le public retrouvera les transformistes de l'humour, le David Croquette

show. En novembre, le sosie de Johnny Halliday, Jean-Pierre Lauthia, se produira en concert le 3. Les 16 et 17, chansons françaises toujours avec Murad Mancier. Les 23 et 24, Audebrand ravira les fans de l'humour caustique avec son spectacle intitulé «Vitriol».

Le 30 novembre et le 1er décembre, l'humoriste Richey présentera «Le monde est show». Terry Kevin sera là avec «Envers et contre sens» les 7 et 8 décembre, Ropiane jouera «Les tribulations de Caroline» et «Gégène» les 14 et 15, alors que Victor est au programme les 21 et 22 avec «Même la frite a l'air intelligente». /comm-mdc

### DOMBRESSON

## Elus à l'œuvre

Les autorités de Dombresson ne se contentent pas de voter des crédits d'entretien. Elles peuvent aussi mettre la main à la pâte et ne s'en sont pas privé en montant samedi matin à la métairie de Frienisberg, à un jet de pierre de Chasseral, pour commencer les travaux de réfection qu'elles y avaient décidés. Les élus ont enlevé le toit du bâtiment et évacué un nombre impressionnant de plaques d'éternit et de tavlons de bois, avant de voir l'entreprise mandatée s'engager pour le gros œuvre. Une journée qui soude les liens, et qui a permis à chacun de se découvrir dans un autre cadre que celui des débats politiques. Le président de commune Pierre-Yves Bourquin a précisé que la corvée de samedi, première du nom au village, allait générer une modeste économie sur le crédit voté. /phc

### VAL-DE-TRAVERS

## Animations

## pour les jeunes

Le Centre œcuménique de rencontre et d'animation (Cora), à Fleurier, propose, à l'enseigne de Coranimation, des activités aux jeunes gens à l'occasion des prochaines vacances scolaires d'automne. Deux ateliers sont au menu de la seconde semaine de relâches, le premier basé sur le thème de la cuisine et le second sur celui des jeux.

Le premier atelier, qui aura lieu les lundi 15, mardi 16 et mercredi 17 octobre, est destiné aux jeunes âgés de 8 à 11 ans. Il s'agira de préparer un repas et de le servir le mardi à midi. Divers jeux seront également proposés aux participants, lesquels visiteront encore une ferme. Le second atelier consacré aux jeux accueillera les jeunes de 12 à 15 ans, les jeudi 18 et vendredi 19 octobre. Divers jeux, dont le billard, sont au programme. Les jeunes auront même la possibilité de s'essayer au bowling. Le nombre de places à ces différents ateliers est limité. Il s'agit donc de s'inscrire au Cora jusqu'à vendredi 5 octobre.

Le Cora organise régulièrement, et le plus souvent pendant les périodes de vacances scolaires, diverses activités pour les enfants et adolescents. Les thèmes ont varié au fil des années, alors que les prestations s'étoffaient. Il y a eu les tournois de billard, de baby-foot, les semaines de bricolage, de cuisine déjà ou consacrées au théâtre avec la préparation d'un spectacle. Plus récemment, Coranimation a proposé des ateliers à l'occasion du carnaval du Val-de-Travers. Autant d'activités qui font souvent le plein.

Rappelons encore que le Cora propose aux jeunes un local équipé de jeux au sous-sol, local que ceux-ci peuvent fréquenter pendant les heures d'ouverture de la cafétéria. Le centre accueille en outre les élèves du Collège du Val-de-Travers qui ne peuvent pas rentrer chez eux pour le repas de midi. /MDC

Renseignements: 861 35 05

### COUVET

## Cours de sauvetage

Avec l'ouverture de la piscine couverte du Centre sportif régional, à Couvet, le Club de natation et de sauvetage du Val-de-Travers peut désormais proposer des cours au Vallon au lieu de devoir rejoindre une piscine du Littoral. Un cours pour l'obtention du brevet de jeune sauveteur, destiné aux jeunes ayant 11 ans dans l'année et au maximum 14 ans, capables de nager 300 mètres, débutera prochainement pour se terminer en décembre (délai d'inscription fixé au 19 octobre, téléphone 863 25 33). Le cours pour le brevet I sera proposé au début de l'an prochain. /mdc

## ENBREF

**COUVET ■ Troc amical.** Le troc amical de Couvet, pour les affaires hivernales, aura lieu à la Salle des spectacles demain de 14h30 à 19h30. La réception des articles se fait aujourd'hui, au même endroit, de 18h30 à 20h30. /mdc

## Serpents et Cie

La Chaux-de-Fonds ■ Les «prédateurs» de Louis Champod



Avec deux serpents des blés autour du cou, Séverine, une passante, a suscité un petit attroupement de curieux.

PHOTO GALLEY

Les prédateurs? «Je n'aime pas tellement ce titre d'exposition d'animaux fabuleux. C'est vrai que c'est une accroche. Si on voulait présenter les plus grands prédateurs, il faudrait nous mettre, nous les hommes, dans des cages...»

Naturaliste autodidacte passionné, Louis Champod, vivant à Renens mais né au Val-de-Travers, expose actuellement (avec Patrick Bock) un échantillon de ses collections de piranhas, iguanes, cobras et autres mygales à Métropole Centre, à La Chaux-de-Fonds. Vingt-deux terrariums et un aquarium qui attirent une foule de curieux depuis hier. Pour Louis Champod, un naturaliste est «un gars qui raconte des histoires». Lui du moins en a plein dans sa besace et ne se prive pas de les partager. La dernière en date, c'est la naissance, hier matin dans le hall chaux-de-fonnier, de sept petits serpents à sonnettes d'une dizaine de centimètres. Choux les bébés? «Ils sont terriblement dangereux, la mère aussi, et elle a faim...»

Cela dit, le naturaliste aimerait tordre le coup à la mauvaise réputation de ses animaux. «Je n'ai jamais vu un serpent ou une

mygale courater un homme, jamais». Quel est l'animal qui, à part l'homme, tue le plus? Les abeilles et les guêpes: six ou sept morts par an en Suisse. «Depuis 1951, il n'y a plus eu de décès dus aux vipères ou aux veuves noires européennes.» Les piranhas? «Il y a quatre ou cinq espèces carnivores sur 200, les autres sont herbivores.»

### Le grand et le petit

Le plus grand serpent présenté dans l'exposition est un python albinos de 3,8 mètres. «Il ne peut pas étouffer un homme; l'anaconda, lui, tue sa proie en la tirant dans l'eau». Le plus petit animal est un gecko léopard, «une espèce qui a été sauvée par l'élevage». Le plus exceptionnel est un python vert nocturne, «le seul serpent au monde capable d'attraper un oiseau ou une chauve-souris en vol, en détectant la chaleur...» On l'a compris, Louis Champod défend bec et ongles ses protégés et la chaîne de la vie. «Ils étaient là avant nous. Les tortues existent depuis 270 millions d'années, l'homo sapiens 60.000 ans. On est bien trop jeunes et imparfaits». /RON

Les prédateurs, hall de Métropole Centre, jusqu'au 13 octobre

## Pas du vandalisme!

Sentier nature ■ Un écureuil qui sera bien vite rafistolé

Des habitués du sentier nature qui mène de Plaisance au chemin des Romains, à La Chaux-de-Fonds, se sont émus: l'écureuil sculpté dans une souche de sapin au mois de mai est mutilé. Il ne reste que le bas du corps et le panache de la queue. Mais, que l'on se rassure, il ne s'agit nullement de vandalisme. Un élève d'une classe

qui visitait le sentier jeudi dernier a embrassé l'animal avec un peu trop d'énergie. La pièce s'est séparée en deux dans le fil du bois. La partie détachée a été confiée au forestier Hubert Jenni. Les services de menuiserie de la Ville remédieront au désastre d'ici une semaine, a indiqué Hubert Jenni.

Le dahu situé le long du chemin des Romains a en revanche été endommagé, vraisemblablement à coups de pierres, trois jours seulement après l'inauguration du sentier, indique Maurice Grunig, un des parrains du projet. Le musée de l'animal a pu être recollé, mais pas ses dents. Malgré cet acte imbécile, les promoteurs du projet vont encore soigner l'accueil. Un fléchage supplémentaire sera posé et le cheminement qui mène aux deux sculptures les moins accessibles (le sanglier et le cerf) sera amélioré, encore cet automne. /lby



L'écureuil du sentier nature a piété mine, mais il sera promptement réparé.

PHOTO GALLEY

# Des objectifs à déterminer

Forum civique ■ Tant en mobilité qu'en convivialité, les travaux avancent à La Chaux-de-Fonds. En route vers une troisième session!

Par Daniel Droz

Et de trois! Une nouvelle session du Forum civique sur le trafic en ville de La Chaux-de-Fonds se tiendra jeudi soir au MIH. Sous la conduite du professeur Franz Oswald, de l'EPFZ, la quarantaine de participants ont progressé de manière significative lors de leurs deux premiers rendez-vous. Liaisons avec l'extérieur et à l'intérieur de la ville, mise en valeur du patrimoine ou espaces publics sont autant de thèmes qui ont été abordés. Des décisions ont déjà dû être prises. Au final, si les propositions réunissent un consensus politique, elles pourraient être réalisées. D'où l'évident intérêt du Forum civique.

### Rapport aux autorités

Un rapport sera d'ailleurs remis au Conseil communal au terme de la cinquième session en novembre prochain. En principe, il sera intégré au prochain plan directeur des transports. Un bilan à mi-parcours? «Les gens ont été très fidèles, pré-

cise André Brandt, le président des Rencontres de décembre, l'association qui a initié ce forum. Les absents avaient de très bonnes raisons.» «Ce sont des propositions concrètes, pas du rêve. La démarche est extraordinaire. C'est extrêmement stimulant», renchérit Frédérique Steiger, membre du groupe de pilotage.

### Points forts et faibles

Durant les deux premières séances de deux heures et de-

mié chacune, les neuf groupes d'intérêt se sont attelés à définir mobilité et convivialité. Ils ont ensuite délimité les points forts et faibles de la ville en la matière. Rappelons que les participants sont représentatifs de la population. Jeunes et aînés, politiciens, piétons et automobilistes, commerçants et habitants du centre ou de la périphérie se sont engagés à participer aux cinq réunions du Forum civique.

A l'issue de la deuxième séance, le groupe de pilotage a défini les thèmes qui seront traités jeudi. Ce sont cinq nouvelles tables qui seront dressées. Un membre de chaque groupe d'intérêt prendra place autour de l'une d'elles.

Leur travail? «Il s'agira de définir les objets des propositions, de désigner les responsables de ces objectifs, par quels moyens nous entendons les atteindre et dans quels délais», explique Frédérique Steiger. «Les tables auront un animateur», précise-t-elle. C'est une nouveauté par rapport aux deux premières sessions. Quant au groupe de pilotage issu des Rencontres de décembre, il fait aussi preuve d'une motivation réjouissante. Réuni le vendredi suivant une session, il a toujours siégé au complet. «Tout le monde a pu s'arranger pour être présent», souligne Frédérique Steiger. Le groupe a notamment affiné les thèmes de la réunion de jeudi afin que le tout s'emboîte parfaitement. /DAD



Sous la conduite du professeur de l'EPFZ Franz Oswald (debout), les participants au Forum civique avancent dans leurs travaux.

PHOTO A-GALLEY

Forum civique, jeudi 4 octobre, au MIH, à 18h30

Publicité

## Patrick

D'origine latine, ce nom vient de «patricien». Ce titre de noblesse a la même racine que le mot patrimoine

Créé par vous-même ou reçu de vos pères, votre patrimoine mérite le conseil personnalisé de la BDG.

Quel que soit votre prénom ou votre titre: appelez-nous!

Gestion de fortune - Financements



Banque de Dépôts et de Gestion  
UNE BANQUE À LA MESURE DE L'HOMME

Faubourg de l'Hôpital 21, 2001 Neuchâtel  
☎ Clients - 032/727 67 11 - www.bdg.ch

## Vol vers le chaud

Oiseaux ■ Migrations à observer samedi et dimanche

Au début du mois d'octobre de chaque année impaire, une opération internationale est menée dans plus de 30 pays pour observer la migration des oiseaux. Le but de ces journées - les 6 et 7 octobre prochains - est de présenter au grand public le spectacle de la migration et de sensibiliser au problème de la protection des oiseaux.

### Ornithologues à disposition

Parallèlement, les gens pourront entrer en contact avec les cercles ornithologiques ou associations régionales, dont les membres leur feront découvrir les mystères de la migration, ainsi que la variété des espèces qui passent dans nos régions, chaque automne, pour gagner des contrées plus clémentes.

Nos Oiseaux, société romande pour l'étude et la protection des oiseaux, en assure l'organisation en Suisse romande, relayée dans les régions, dont le Jura, par les différents cercles ornithologiques. A La Chaux-de-Fonds, Jacques Laesser et Valère Martin, du Cercle ornithologique des Montagnes neuchâteloises, seront à disposition des intéressés.

A La Chaux-de-Fonds, dimanche 7 octobre, l'observation se fera au Mont-Sagne, avec visite de la station de baguage du Cerisier. Rendez-vous est donné à 9h, au parking derrière le restaurant du Cheval-Blanc à Boinod (route de La Vue-des-Alpes) ou directement au Mont-Sagne dès 11 heures. Jumelles et bons souliers sont indispensables. /comm-réd

## Richesse mycologique

Le Locle ■ La Myco a présenté des champignons... et des oiseaux

Peut-on imaginer un plus beau thème que le champignon pour faire la fête. Celle-ci fut belle, durant deux jours, aussi bien pour les membres de la Société mycologique du Locle que pour les mycologues amateurs plus ou moins éclairés, lors de la traditionnelle expo organisée par les premiers dans la grande salle de Paroiss-centre. Outre un nombreux public, cette manifestation a aussi accueilli des amis de la Myco locloise, notamment venus de l'Ain et du Haut-Doubs.

Cette société très dynamique, bien structurée, peut notamment compter, parmi ses 190 membres, sur une équipe d'une douzaine de déterminateurs, «avec beaucoup de jeunes qui crochent», se réjouit le président Charles-Henri Pochon. Samedi et dimanche, ils n'étaient pas de trop pour identifier toutes les espèces ramenées au gré des diverses cueillettes, les étiqueter, avant de les présenter au public.

Au milieu de ces champignons regroupés par familles se nichaient une trentaine d'exemplaires d'oiseaux de nos forêts, empaillés, car sortis des riches collections du Musée d'histoire naturelle du Locle. Cet apport intéressant, avec des passereaux multicolores parfois bien connus comme le chardonneret, la fauvette, la grive, ou moins familiers, tel que le turin des aulnes, le gros-bec ou le bruyant jaune, renforçait évidemment le côté didactique de cette exposition.

Quant aux champignons, dont la présentation avait été particulièrement soignée en ce qui concerne le choix des spécimens présentés, ils étaient, dimanche en fin d'après-midi, aux environs de trois cents. A noter que la majorité d'entre eux présentaient surtout un intérêt mycologique, puisque à exclure d'une bonne fri-cassée. Mais les visiteurs pouvaient se consoler en dégustant une des fameuses croûtes de la Myco. /jcp



La présentation de la Société mycologique du Locle fut impeccable ce week-end.

PHOTO PERRIN



# Une Route du poisson royale

**Le Touquet ■ L'équipe des Franches-Montagnes fait un tabac auprès du public et enlève la 2e place au classement général**

Par  
Michel Gogniat

Coachée par Urs Moser, le directeur de la Fondation du cheval, au Roselet, l'équipe suisse du tabac entre Boulogne-sur-Mer et Paris, où se dispute la Route du poisson, une épreuve mythique. L'équipe helvétique a décroché le 2e rang général face à quinze équipes européennes. Une formidable carte de visite et une preuve de la polyvalence du cheval du Haut-Plateau...

Des milliers de spectateurs ont suivi cette épreuve, qui relie la mer du Nord à la capitale parisienne, au gré de vingt relais, pour amener le poisson frais sur Paris en 24 heures.

### Quel spectacle!

Quinze équipes s'alignaient pour cette cinquième édition (on la court tous les deux ans). On trouvait des attelages français (les perchons bolognais, vainqueurs, mais aussi les auxois, les francs-comtois...), les ardennais belges, des chevaux anglais, allemands, etc. Par sa taille, le franches-montagnes faisait figure de Petit Poucet! Mais c'est ce dernier qui a fait le spectacle. Le premier jour, avec Fred Cachelin, il remportait le marathon devant



Fred Cachelin, des Geneveys-sur-Coffrane, a remporté l'épreuve spéciale. Une belle carte de visite pour le franches-montagnes! PHOTO SP

les Belges. Le duo Fred Cachelin-Daniel Jacot, de Dornodier, s'imposait ensuite dans l'épreuve de relais rapide en dételant et en attelant dans le temps canon de 18 secondes!

Comme la majorité des autres concurrents, le Zurichois Albert Schoen ne parvenait pas à décoller le flo-bart (bateau de pêche) sur la plage en raison d'un sable très mouillé. Le samedi, l'équipe suisse se distinguait encore lors du gymkhana monté (Brigitte Roesinger, de Mont-la-Ville, en tête) et du relais rapide (Veronica Grolimund, de Muttentz, et

Albert Schoen, de Zurich) alors qu'Alain Bahuchet, de Thonon, terminait au 8e rang de la maniabilité urbaine, sous une pluie incessante.

### Etapas disputées

Les vingt étapes du relais entre Boulogne et Paris (de samedi matin et dimanche matin) étaient âprement disputées et ont vu les Suisses terminer deuxièmes, derrière les Boulonnais, les Juraissiens Pierre-Alain Waefler, de La Ferrière, et Erwin Spiess, de Boécourt, participant à cette épreuve de régularité.

Le franches-montagnes a donc fait sensation sur cette Route du poisson, si l'on sait que la marraine de la compétition, l'actrice Véronique Jeannot, a tenu à disputer une étape sur un attelage helvétique, que la paire d'étalons du haras conduit par Jean-Musy, de Dompierre, a tenu la vedette et que le prix spécial de la santé - décerné pour la première fois - est revenu aux chevaux taignons. «Un quart d'heure après la fin d'une course, on aurait dit qu'ils sortaient de l'écurie!», explique Urs Moser, enchanté par cette formidable odyssee. /MGO

# Un écrit signé Roland Stähli

«Intervalles» ■ Le numéro 60 consacré à la «Revue transjurane»

C'est un élément passionné de la vie culturelle de la région jurassienne que présente le numéro 60 d'«Intervalles». Il est en effet consacré à la «Revue transjurane» qui, entre 1939 et 1951, a diffusé des œuvres d'artistes de la région et de France. «Intervalles» a choisi de donner la plume à l'un des membres fondateurs de cette entreprise, Roland Stähli, de Tramelan.

### Vie et mort d'une publication

Il raconte la naissance, la vie et le sabotage, il y a juste 50 ans, de cette publication qui fut la première victime de la Question jurassienne. En seconde partie, «Intervalles» présente une petite anthologie des artistes publiés par la «Revue transjurane» au rang

desquels figurent des poètes de la région, tels Pierre Alin, Werner Renfer ou Francis Bourquin, mais aussi de France, comme Jacques Prévert, Paul Eluard et Victor Hugo. Des gravures et des lithographies de Coghuf, Laurent Boillat et d'autres encore complètent cette présentation.

La «Revue transjurane» témoigne de l'enthousiasme d'une génération d'intellectuels convaincue de la richesse de la région jurassienne. Et, confrontés à la montée des totalitarismes en Europe, ces jeunes gens ont répondu par la vie des idées et l'amitié. /comm

«Revue transjurane» en vente à «Intervalles», à Prêles, tél. 315 19 01

# A voir et à manger

Reconvilier ■ Spectacle et gastronomie en fin d'année

Après le succès remporté voici deux ans, les Tréteaux d'Orval proposent à nouveau, en association avec un restaurant de la place de Reconvilier, deux soirées qui comprendront spectacle et repas, le 31 décembre 2001 et le 5 janvier 2002. Les soirées débuteront à 18h par un apéritif, suivi, à 19h, par «Les brèves de comptoir et chansons sur le zinc», un spectacle-cabaret interprété par les Tréteaux d'Orval.

Ecrit par le Français Jean-Marie Gourio, la pièce a été adaptée librement pour la troupe et mise en scène par Gérard William. «Les brèves» sont de ces phrases que l'on

dit, le verre à la main, sans penser plus loin. Le repas sera, lui, servi à partir de 21h30 et d'alléchantes spécialités, concoctées par Philippe Röthlisberger, pourront être dégustées. Au menu, un buffet de réveillon chaud et froid le 31 décembre et un buffet campagnard, également chaud et froid, le 5 janvier.

Le prix du repas avec spectacle est de 90 francs par personne le 31 décembre, et de 60 francs pour le Petit Nouvel-An (prix spécial pour enfant). Vers 23h, chaque soirée sera animée par un orchestre jusqu'au petit matin. Inscriptions dès maintenant au tél. 481 44 26. /comm

## EN BREF

**PÂTISSERIE ■ Une Jurassienne meilleure apprentie romande.** Déjà meilleure apprentie jurassienne, Caroline Steullet, de Corban, qui vient de terminer son apprentissage de pâtissière chez Jubin, à Delémont, a remporté le trophée de meilleure apprentie de Suisse romande à Montreux. Elle a préparé un entremets selon ses propres idées. Elle a réalisé un entremets frais aux agrumes fondé sur l'image du festival de jazz de Montreux et une mignardise, soit un praliné et des capuccini. Caroline Steullet devrait représenter la Suisse au prochain concours européen. /vig

**SAIGNELÉGIER ■ Conférence de José Ribeaud.** Ancien présentateur vedette à la TV romande, journaliste à «La Liberté» de Fribourg, Ajoulot d'origine (de Coeuve), José Ribeaud connaît une retraite active. Il a lancé plusieurs projets de coopération avec Madagascar, où trois-quarts des habitants vivent en dessous du seuil de pauvreté. José Ribeaud parlera de ses projets demain à Saignelégier, et notamment de la mise en place de deux stations de radio et d'une école technique et professionnelle. La conférence débutera à 20h15, à la salle paroissiale catholique de Saignelégier. /mgo

## LARÉGION PRATIQUE

### URGENCES

■ **DISTRICT DE LA NEUVEVILLE**  
■ **Police cantonale:** 751 75 81.  
■ **Médecin de garde:** durant la semaine, chaque médecin assure la garde de ses patients.  
■ **Pharmacie de service:** du Landeron, Le Landeron, 752 35 34, jusqu'à 7.10. Le soir

pendant la semaine uniquement sur appel téléphonique préalable.

■ **Plateau de Diesse:** durant la semaine, chaque médecin assure la garde de ses patients.

### BIBLIOTHÈQUES

**Bibliothèque:** lu-je 16-18h, sa 9-11h. **Ludothèque:** ma/je 16-18h, sa 9h30-11h30.

# Ferme anéantie par les flammes

Glovelier ■ Bonabé-Dessus était heureusement innocupée



Les pompiers, qui ne disposaient que d'une maigre citerne, n'ont pu que protéger les bâtiments attenants. PHOTO GOGNIAT

La ferme de Bonabé-Dessus, sur la commune de Glovelier, mais située sur les hauteurs près de Saulcy, a été ravagée par les flammes dans la nuit de dimanche à hier. L'alarme a été donnée dimanche, vers 20 heures. Une cinquantaine de pompiers, ceux de Glovelier, rejoints par ceux de Saulcy et le groupe de renfort de Delémont, sont arrivés rapidement sur les lieux. Mais il n'y avait plus rien à faire, le bâtiment, un grand rural, étant complètement embrasé. Les hommes du feu, par un ri-

deau d'eau, ont préservé les loges attenantes. Le foyer se voyait distinctement depuis Sceut, sur la colline d'en face.

### Ni locataires ni bétail

Propriété de d'agriculteurs de Glovelier (Sylvain Mahon et les frères Girard), cette ferme était occupée de manière occasionnelle par le distillateur de Courrendlin. Il n'y avait ni locataires ni bétail et peu de foin au moment du sinistre. La police de sûreté s'est rendue sur place pour tenter d'établir l'origine du sinistre. /MGO

# Projets culturels couronnés

Jura bernois ■ Deux auteurs récompensés hier à Bienne

La Commission francophone chargée des affaires culturelles générales du canton de Berne a récompensé les auteurs de deux projets dont l'objectif commun est de faire connaître le Jura bernois. «La clé d'art» est une carte de visite électronique d'accès à la culture régionale, tandis que «Cejare» désigne le futur Centre jurassien d'archives et de recherches économiques. Les deux lauréats, Christophe Bigler, de La Chaux-de-Fonds, et Laurence Marti, d'Aubonne, ont reçu leur prix hier, à Bienne, des mains de Claude Merazzi, président de la commission. Ils recevront respectivement 50.000 et 40.000 francs pour réaliser leur projet.

Le concours, lancé en décembre dernier, posait trois conditions: le projet devait conduire à une réalisation sans but lucratif, s'inscrire dans la durée et proposer une nouveauté. Le jury a reçu sept projets et en a retenu deux. Le premier prix, de 5000 francs, a été attribué à Christophe Bigler, de La Chaux-de-Fonds, pour son projet «La clé d'art». Il a reçu en outre une somme de 50.000 francs pour le réaliser. Le deuxième prix, de 3000 francs, est allé à Laurence Marti, d'Aubonne, pour son projet de Centre jurassien

d'archives et de recherches économiques. Elle reçoit quant à elle un chèque de 40.000 francs pour le concrétiser.

### Objectif commun

Les deux projets retenus ont un objectif commun à savoir, faire connaître le Jura bernois, ses activités et ses spécificités. Le président de la commission, Claude Merazzi, a souligné la complémentarité des deux projets: «Le premier est tourné vers le présent et le présent en devenir, tandis que le second, davantage tourné vers le passé, nourrit le présent tout en tissant des liens entre hier et aujourd'hui. Si le second est un projet classique et sûr, le premier, en revanche, doit gagner sa reconnaissance», a relevé Claude Merazzi, ajoutant que «par ce double choix, la commission avait parfaitement rempli sa mission première: dynamiser par ses efforts et sa politique la vie culturelle francophone.»

«La clé d'art» veut fournir à tout utilisateur d'internet un accès facilité aux sites de la région. Le produit - un CD-Rom qui sera largement diffusé - permettra à chaque propriétaire de site de diffuser son adresse de manière originale et efficace. Son auteur a pris le pari de l'innovation en choisissant un mode de communication encore peu usuel. /réd-oid

la nouvelle ford **mondeo TDDi**  
**power diesel:** vous n'atteindrez  
 pas ses limites!



Grendene, Oshy & Maier  
 (Illustr.: Mondeo Ambiente avec équipements supplémentaires)

La nouvelle Ford Mondeo exhale sa puissance. Son couple exceptionnellement élevé est encore renforcé par la fonction overboost à pleine charge (310 Nm) et va vous faire décoller... et sa puissance présente à tous les régimes vous maintiendra en «apesanteur routière»! De toutes façons, vous n'aurez pas souvent besoin de passer à la pompe car la consommation de la Ford Mondeo TDDi est aussi raisonnable que son tempérament fougueux! Venez vite l'essayer chez votre concessionnaire Ford le plus proche. Ford Mondeo Ambiente 2.0 16V turbo-diesel, 115ch, 4 portes, à partir de Fr. 33 400.-. Davantage d'informations au 0800 855 851 ou [www.ford.ch](http://www.ford.ch).

la technologie en mouvement.

144-073668/ROC

AVIS DIVERS

**Boutique Liliane** 028-325501

**AUTOMNE-HIVER**  
**Nouvelle collection**

WEEKEND **HAUBER**  
 MaxMara Spring 08

**DEVERNOIS** **YVES SAINT LAURENT**  
 variation

**Gérard Darel** **MaxMara**  
 Georges Rech

Tailles du 36 au 48

**Peseux** Grand-Rue 15  
 Tél. 731 67 51  
 Fermé le lundi matin

**HUGUENIN + KRAMER**  
**MÉDAILLEURS SA**

Maillefer 15 - Case postale 1736  
 2002 Neuchâtel  
 Tél. 032/730 31 35 - Fax 032/731 40 51

Channe vigneronne et liqueur, gerle, pots, pichet et gobelets.  
 Articles authentiquement neuchâtois de forme et de style.  
 Avec/sans médaille-applique Aigle de Neuchâtel  
 ou armoiries cantonales.

(Exécution haute orfèvrerie en étain poli-brillant ou patine-antique)  
 028-321182

Des étains neuchâtois authentiques  
 Une exclusivité signée PEKA

**ADINE** 018-777198

Voyante Médium,  
 réponses précises  
 et rapides. Travail,  
 santé, amour.  
 0901 555 435  
 7/7 h à 24 h,  
 Fr. 2.50/min.  
 CP 208 - 1254 Jussy.

**mal de dos**

Incroyable d'efficacité! Apprendre à éliminer soi-même rapidement, naturellement, sans risque et en douceur, ses propres tensions musculaires même les plus douloureuses. Valable pour toutes personnes dès 12 ans. Résultats et témoignages impressionnants.

**ST-BLAISE** - Ch. Deleyes 16 (à 200 m du terrain de foot d'Hauterive - lundi 8 octobre - 19 heures - entrée libre - conférence de Michel Fleury: "Une alternative séduisante pour que votre dos devienne votre meilleur ami"  
 Renseignements urgents: Centrale romande d'information: 024 - 445 32 65 - Internet: [www.maldedos.ch](http://www.maldedos.ch)

**THUYAS**  
**Action 2 pour 1**

Demandez notre liste de prix  
**Hortiplantas S.A.**  
 Tél. 027/763 25 80 - Fax 027/763 25 89  
 Livraison et plantation dans toute la Suisse romande

**CREDIT SUISSE** 144-070690

**NOUVEAU:**  
 remboursement flexible.

Ne rêvez plus. Achetez!  
 Votre Crédit Privé au  
**0800 800 100**

Conclusion directe: [www.credit-suisse.ch/credit-prive](http://www.credit-suisse.ch/credit-prive)  
 Exemple de tarif: montant net CHF 10'000.-, taux d'intérêt annuel effectif de 9,9% à 12,5%. Frais totaux pour 12 mois entre CHF 520.40 et CHF 652.40. Remboursement du montant net et des frais en 12 mensualités équivalentes.

028-293061

Votre centre:  
**Miele**  
**Electrolux**

Appareils ménagers libres, encastrables et professionnels

**STEIGER**

Steiger  
 Krähenbühl & Cie  
 Pierre-à-Mazel 4, 6  
 Neuchâtel.  
 Tél. 032 725 29 14.

**NOUVELLE COLLECTION**

**diza**

Toujours le meilleur rapport qualité/prix

Vestes • Pantalons  
 Chemises • Blousons  
 Costumes...  
**Homme**

Tailleurs • Jupes  
 Tricots • Chemisiers  
**Miss**

Du 36 au 64 **diza** Du 36 au 52

Rue de l'Hôpital 4 - Neuchâtel  
 Tél. 721 27 88

Pierre Balmain, Paris  
 Ted Lapidus, Paris

Jean-Louis Scherrer, Paris  
 Guy Laroche, Paris

• Toujours le meilleur rapport qualité prix •

LES CINÉMAS À NEUCHÂTEL

APOLLO 1 710 10 33

**FAST AND FURIOUS**  
16 ans. 1<sup>re</sup> semaine.  
V.O. s.-t.fr./all. MA 15h30, 18h, 20h15.  
De Rob Cohen avec Paul Walker,  
Vin Diesel, Michelle Rodriguez.  
Gros cubes, vitesse, belles filles...  
C'est le monde nocturne que doit  
infiltrer un agent du FBI.  
Attachez les ceintures!!!

APOLLO 2 710 10 33

**LES PIEDS SUR TERRE**  
12 ans. 2<sup>e</sup> semaine.  
V.F. MA 16h.  
De Chris et Paul Weltz avec Chris  
Rock, Regina King, Mark Addy.  
Noir, et mort trop tôt, le  
responsable des admissions au  
ciel le renvoie sur terre dans la  
peau d'un milliardaire blanc...

APOLLO 2 710 10 33

**LE FABULEUX DESTIN  
D'AMÉLIE POULAIN**  
Pour tous. 23<sup>e</sup> semaine.  
V.F. MA 18h.  
De J.-P. Jeunet avec A. Tautou,  
M. Kassovitz, Raphaël Poulain.  
Il était une fois Amélie, une  
jeune fille qui voulait faire le  
bien autour d'elle...  
Un film qui remplit de bonheur!

APOLLO 2 710 10 33

**VIDOCQ**  
16 ans. 2<sup>e</sup> semaine.  
V.F. MA 20h45.  
De Pitof avec Gérard Depardieu,  
Guillaume Canet, André Dussolier.  
Un des films les plus attendus  
de la rentrée! 1830, Paris, la  
mort cherche sa pitance  
avec... Vidocq à ses troussees...

APOLLO 3 710 10 33

**SHREK**  
Pour tous. 13<sup>e</sup> semaine.  
V.F. MA 16h.  
De Andrew Adamson  
et Vicky Jensen.  
Génial dessin animé pour les  
grands et petits où tous les  
mythes sont revisités.  
Attention aux fous rires!

APOLLO 3 710 10 33

**WHAT TIME IS IT THERE?**  
16 ans. 1<sup>re</sup> semaine.  
V.O. s.-t.fr./all. MA 18h, 20h30.  
De Ming-liang Tsai avec  
Kang-sheng Lee, Shiang-chyi Chen,  
Yi-ching Lu.  
Il est à Taipei, elle est à Paris.  
Pour «vivre avec», il va régler  
toutes les montres qu'il vend à  
l'heure de Paris.

ARCADES 710 10 44

**VIDOCQ**  
16 ans. 2<sup>e</sup> semaine.  
V.F. MA 15h30, 18h.  
De Pitof avec Gérard Depardieu,  
Guillaume Canet, André Dussolier.  
Un des films les plus attendus  
de la rentrée! 1830, Paris, la  
mort cherche sa pitance  
avec... Vidocq à ses troussees...

BIO 710 10 55

**LA PIANISTE**  
18 ans. 3<sup>e</sup> semaine.  
V.F. MA 15h, 17h45, 20h30.  
De Michael Haneke avec  
Isabelle Huppert, Benoît Magimel,  
Annie Girardot.  
Prestigieuse prof de piano, elle va  
rencontrer un jeune virtuose pour  
lequel elle sera prête à tout...  
Grandiose!!!

PALACE 710 10 66

**CHEVALIER**  
12 ans. 2<sup>e</sup> semaine.  
V.F. MA 15h, 17h45.  
De Brian Heigeland avec  
H. Ledger, M. Addy, B. Sewell.  
En plein Moyen Age, lorsque  
son maître décède, son écuyer  
va enfilier son armure et  
s'élançer vers son destin,  
houleux...

PALACE 710 10 66

**BLOW**  
16 ans. 2<sup>e</sup> semaine.  
V.F. MA 20h30.  
De Ted Demme avec Johnny  
Depp, Pénélope Cruz, Franka  
Potente.  
Lui: il ne veut pas vivre la vie de  
son père et il plonge dans  
l'interdit. Elle: «il» en tombe  
amoureux. Le piège?

REX 710 10 77

**COMME CHIENS ET CHATS**  
Pour tous. 8<sup>e</sup> semaine.  
V.F. MA 16h.  
De Lawrence Gutterman avec  
Jeff Goldblum, Elizabeth  
Perkins, Tobey Maguire.  
Excellente comédie pour les  
enfants et pour les adultes en  
mal de rire! Entre les chats et  
les chiens, c'est la guerre.

REX 710 10 77

**JE RENTRE À LA MAISON**  
12 ans. 3<sup>e</sup> semaine.  
V.F. MA 18h15.  
De Manoel de Oliveira  
avec Michel Piccoli, Antoine  
Chapelier, John Malkovich.  
Comédien réputé, il est frappé  
par un drame familial qui va le  
forcer à vivre...  
Un film fort, juste, à fleur  
de peau!

REX 710 10 77

**OPÉRATION ESPADON**  
16 ans. 3<sup>e</sup> semaine.  
V.F. MA 20h15.  
De Dominic Sena avec  
John Travolta, Hugh Jackman,  
Hall Berry.  
Un des plus grands gangsters  
engage un hacker prodige pour le  
cas cybernétique du siècle...  
Superprenant, génial!!!

STUDIO 710 10 88

**SAVE THE LAST DANCE**  
12 ans. 3<sup>e</sup> semaine.  
V.O. s.-t.fr./all. MA 15h30, 18h, 20h30.  
De Thomas Carter avec Julia Stiles,  
Sean Patrick Thomas, Kerry Washington.  
Alors qu'elle veut devenir ballerine,  
une tragédie la propulse dans un  
lycée Black où elle va rencontrer  
leurs rythmes...

LES MUSÉES DANS LA RÉGION

**NEUCHÂTEL**  
**CENTRE DÜRRENMATT.** «Friedrich Dürrenmatt, écrivain et peintre». Jusqu'au 31.12. Me-di 11-17h (en été jeudi jusqu'à 21h). Visites guidées sur réservation.  
**MUSÉE D'ART ET D'HISTOIRE.** «La grande illusion», jusqu'au 21.10. Ma-di 10-18h.  
**\*MUSÉE D'ETHNOGRAPHIE\*.** «La grande illusion». Jusqu'au 21.10. Ma-di 10-18h.  
**MUSÉE D'HISTOIRE NATURELLE.** «La grande illusion», jusqu'au 21.10. Ma-di 10-18h.

**BOUDRY**  
**MUSÉE DE L'AREUSE.** Di 14-18h ou sur demande au 846 19 16.  
**MUSÉE DE LA VIGNE ET DU VIN.** «Le Chêne et le tonneau». Me-di 14-18h. Jusqu'au 15.6.02.

**CERNIER**  
**MUSÉE DES SAPEURS-POMPIERS.** Collection d'objets divers datant du 19<sup>me</sup> siècle à ce jour. Visites sur demande, 861 43 81.

**HAUTERIVE**  
**LATÉNIUM, PARC ET MUSÉE D'ARCHÉOLOGIE.** «Hier... Entre Méditerranée et Mer du Nord». Ma-di 10-17h.

**LE LANDERON**  
**MUSÉE DE L'HÔTEL-DE-VILLE.** Festival de peinture Art-en-Ciel. Exposition des œuvres primées des 2 catégories: peintres confirmés et peintres amateurs. Sa-di 15h30-17h30. Jusqu'au 7.10.

**MOTIERS**  
**MUSÉE RÉGIONAL.** Ma/je/sa/di 14-17h. Hors de ces heures, sur rdv. pour les groupes dès 10 personnes. Rens. au 861 35 51. Jusqu'au 31.10.  
**MUSÉE J.-J. ROUSSEAU.** «1751 - La quarantaine... et la renommée», jusqu'au 30.4.02. Ma/je/sa/di 14-17h, jusqu'en octobre. De novembre à mars sur rdv 861 13 18.

**LA NEUVEVILLE**  
**MUSÉE D'HISTOIRE.** Pirogue néolithique, canons de Charles le Téméraire. S'adresser à la conservatrice, Mme M. Althaus, 751 11 48.

**TRAVERS**  
**MUSÉE INDUSTRIEL - SITE DE LA PRESTA.** Tous les jours, visite à 10h et 14h. Groupes, toute l'année sur réservation. Jusqu'au 20.10. Tél 863 30 10.  
**MUSÉE DE LA BANDERETTE.** Ouvert les dimanches de 8 à 18h, jusqu'à mi-octobre ou sur dem. pour groupes et classes au 841 64 53 ou 835 36 50.

**VALANGIN**  
**CHÂTEAU.** «La Seigneurie de Valangin au Moyen-Âge», tous les jours 10-12h/14-17h, sauf vendredi après-midi et lundi. Jusqu'au 18.11.

**VAUMARCUS**  
**CHÂTEAU.** Accueil médiéval, visite du donjon par parcours fléché. Lu-di 14-18h. Rens. 836 36 36.

**LA CHAUX-DE-FONDS**  
**MUSÉE DES BEAUX-ARTS.** «Migrations d'images», de Carlo Baratelli; «Plages», photos de Eric Gentil (1995-2001), jusqu'au 4.11. Et les collections permanentes: art neuchâtelois, suisse et international (19<sup>e</sup> et 20<sup>e</sup> siècles). Collection René et Madeleine

Junod (Liotard, Constalbe, Delacroix, Van Gogh etc.). Ma-di 10-12h/14-17h. Dimanche matin entrée libre.  
**MUSÉE D'HISTOIRE.** Les collections permanentes. Ma-ve 14-17h, sa 14-18h, di 10-12h/14-18h. Dimanche matin, entrée libre.

**\*MUSÉE D'HISTOIRE NATURELLE\*.** «Paul Barruel, artiste et naturaliste (1901-1982)», jusqu'au 6.1.02. Et les collections permanentes de faune régionale et africaine. Dioramas. Faune marine. Collection Boillat. Jeux. Ma-sa 14-17h, di 10-12h/14-17h. Entrée libre.

**MUSÉE INTERNATIONAL D'HORLOGERIE.** «L'homme et le temps» histoire de la mesure du temps. Des «Horloges insolites» seront exposées en état de marche sur le promontoire du Musée, jusqu'au 14.10. Ma-di 10-12h/14-17h.  
**MUSÉE PAYSAN ET ARTISANAL.** «Gentiana lutea, qui est-tu?». Ma-sa 14-17h, di 10-12h/14-17h. Jusqu'au 24.2.02.

**LE LOCLE**  
**MUSÉE DES BEAUX-ARTS.** «Prix de la Ville du Locle - 4<sup>e</sup> concours triennal international de l'estampe originale». Jusqu'au 25.11. Et les collections permanentes. Ma-di 14-17h.  
**MUSÉE D'HORLOGERIE. Château des Monts.** «Philatélie et Mesure du Temps». 144 planches de timbres, flammes postales et effigies qui racontent l'histoire de l'horlogerie et de la mesure du temps à travers la philatélie. Une découverte enrichissante d'une rare beauté, jusqu'au 31.10. Ma-di 10h-17h.

**LA SAGNE**  
**MUSÉE RÉGIONAL.** Maison communale. Chambre neuchâteloise, objets début de siècle, oiseaux et mammifères de la région. Premier dimanche du mois 13h30-17h.

**DELEMONT**  
**MUSÉE JURASSIEN D'ART ET D'HISTOIRE.** «À la croisée des Notes». Ma-di 14-17h. Visites hors de ces plages horaires possibles pour groupe uniquement et sur rdv. Rens. au 422 80 77. Jusqu'au 11.11.

**LES GENEVEZ**  
**MUSÉE RURAL JURASSIEN.** Rens. 484 00 80, fax 484 00 81.

**MOUTIER**  
**MUSÉE DU TOUR AUTOMATIQUE ET D'HISTOIRE.** Lu-ve 14-17h, ainsi que sur dem. tel/fax 493 68 47.  
**MUSÉE JURASSIEN DES ARTS.** Me 16-20h, je-di 14-18h.

**MURIAUX**  
**MUSÉE DE L'AUTOMOBILE.** Lu-sa 10-12h/13h30-18h, di 10-18h. Jusqu'au 31.10.

**PORRENTROY**  
**MUSÉE DE L'HÔTEL-DIEU.** Ma-di 14-17h.

**SAINT-IMIER**  
**MUSÉE DE MINÉRAUX (PASSAGE CENTRAL 6).** Visite sur demande, commentée et gratuite 941 16 02.

**VILLERS-LE-LAC**  
**MUSÉE DE LA MONTRE.** Me-di 14-18h. Ouvert sur réserv. dès 10 personnes au 06 071 574 91 ou 03 816 819 90.  
**\*Musées affiliés au passeport musées suisses\*.**

LES CINÉMAS DANS LA RÉGION

**LA CHAUX-DE-FONDS**  
**ABC (967 90 42)**  
**MAELSTROM.** 20h45. 16 ans. De D. Villeneuve. En avant programme: **L'AFFAIRE LIBINSKI.** De D. Jaquet & Ph. Lacôte. Court métrage en n/b.  
**CORSO (916 13 77)**  
**CHEVALIER.** 17h45. 12 ans. 2<sup>me</sup> semaine. De B. Heigeland.  
**BLOW.** 20h30. 16 ans. 2<sup>me</sup> semaine. De T. Demme.

**EDEN (913 13 79)**  
**FAST AND FURIOUS.** 15h30-20h45. 16 ans. Première suisse. De R. Cohen.  
**LE FABULEUX DESTIN D'AMÉLIE POULAIN.** 18h. Pour tous. 23<sup>me</sup> semaine. De J.-P. Jeunet.

**PLAZA (916 13 55)**  
**VIDOCQ.** 15h30-18h-20h30. 16 ans. 3<sup>me</sup> semaine. De Pitof.

**SCALA (916 13 66)**  
**SAVE THE LAST DANCE.** 15h30-18h-20h15. 12 ans. 3<sup>me</sup> semaine. De Th. Carter.  
**LES PIEDS SUR TERRE.** 16h-20h45. 12 ans. Première suisse. De Ch. et P. Weitz.  
**LA PIANISTE.** 18h. 18 ans. 3<sup>me</sup> semaine. De M. Haneke.  
**SHREK.** 16h. Pour tous. 13<sup>me</sup> semaine. De A. Adamson et V. Jensen.  
**WHAT TIME IS IT THERE?** 18h-20h30 (VO st. fr/all.). 16 ans. Première suisse. De M.-L. Tsai.

**COUVET**  
**COLISÉE (863 16 66)**  
Relâche.

**LA NEUVEVILLE**  
**LE MUSÉE (751 27 50)**  
**LA PLANÈTE DES SINGES.** Ve/sa/di 20h30. De T. Burton.

À VISITER DANS LA RÉGION

**NEUCHÂTEL**  
**BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE ET UNIVERSITAIRE.** «Manuscrits de Jean-Jacques Rousseau», me/sa 14-17h, ou sur rdv. 717 73 00. (Dans le hall): «Jean-Jacques Rousseau face aux arts visuels: du premier discours au Rousseauisme (1750-1810)» et «Les jours de Jean-Jacques Rousseau: un parcours en 24 tableaux». Lu-ve 8-22h, sa 8-17h. Jusqu'au 23.11.  
**JARDIN BOTANIQUE.** Exposition temporaire «Les plantes en mouvement». Parc et serres ouverts tous les jours 9-20h. Serres fermées le lundi.

**VAUMARCUS**  
**ARTESPACE DANS LE SITE DU CHÂTEAU.** Fondation Marc Jurt, Centre de documentation sur l'estampe «Pas de semaine sans traces», Marc Jurt, gravures. Lu-di 14h-18h. Rens. 836 36 36. **COUR ET CHEMIN HISTORIQUE DU CHÂTEAU.** «Je t'aime encore», sculptures d'Alain Schaller. Lu-di 14-18h. Jusqu'au 31.10.

**LA CHAUX-DE-FONDS**  
**BOIS-DU-PETIT-CHÂTEAU.** Tous les jours de 8-19h (été) ou 17h (hiver). Vivarium: 9-12h/14-18h (été) ou 17h (hiver).  
**CONSERVATOIRE DE MUSIQUE.** Aquarelles de Jacques Bianchin. Lu-ve 7h45-21h, sa 8-17h. Jusqu'au 30.11.

**LE LOCLE**  
**MOULINS SOUTERRAINS DU COL-DES-ROCHES.** Individuels: tous les jours 10-17h30. Visites guidées prévues à 10h15, 11h45, 13h15, 14h45, 16h15. Groupes toute l'année sur réserv. au 931 89 89. Jusqu'au 31.10.

**LES CERLATEZ**  
**CENTRE NATURE.** Peintures de Pierre Bichet. Ma-di 13h30-17h30. Jusqu'au 28.10.

**LE NOIRMONT**  
**FONDATION SUR-LA-VELLE/ANCIENNE ÉGLISE.** Peintures de Concetta Marino. Me-di 14-18h. Jusqu'au 28.10.

**LES PONTS-DE-MARTEL**  
**FROMAGERIE.** Démonstration tous les jours, 8-12h/17-19h; fabrication 8-10h.

LES MOTS CROISÉS DU JOUR NO 1086

**Horizontalement :** 1. On frémir, en la faisant à l'eau froide... 2. Châssis de moulin - Perdit un peu de poids. 3. Rien ne l'empêche d'être agréable - Petite graine. 4. Matière jetable - Deux romain. 5. Du genre bourricot. 6. Note - Abréviation pour femme exemplaire - Signe de reprise. 7. On vous la souhaite toujours bonne... - Moyen de défense, avec les ongles. 8. Une victime de torticolis - Au milieu de la nuit - Connu. 9. Nobles anglais. 10. Cœur de lion - Département français. 11. Un qui a pris fait et cause - Traditions.  
**Verticalement :** 1. Une course dans l'arène. 2. Règle de 10 cérémonie - Divinité des eaux - Pronom indéfini. 3. Prénom féminin - Sans valeur. 4. On prétend que son eau est calmante - Prit de force, ou en douce. 5. C'est lui qui donne corps à l'œuvre. 6. Traits d'esprit - Page des sensations - Une qui naît de l'inspiration. 7. Abattu - Bien emmagasiné. 8. Vrilles à bois - Son cours est bien modeste. 9. Situations de tout repos.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									

Solution dans une prochaine édition

Solution du numéro 1085

**Horizontalement :** 1. Epilation. 2. Carabe - Ra. 3. Hue - Ras. 4. Il - Lutins. 5. Niger - Age. 6. On - Ode. 7. Dernier. 8. Acteurs. 9. Ramée - Rat. 10. Mie - Cave. 11. Ensevelir.  
**Verticalement :** 1. Echinoderme. 2. Pauline - Ain. 3. Ire - Rames. 4. La - Léonce. 5. Absurdité. 6. Té - EEE - Ce. 7. Ria - Rural. 8. Orange - Ravi. 9. Nasse - Aster.  
ROC 2163

Votre programme  
cinéma  
sur internet  
www.lexpress.ch

# PROGRAMME



**CLUB  
DES LECTEURS  
DE L'EXPRESS**

Retrouvez-nous sur Internet  
**www.lexpress.ch**

Tél. 032 723 53 70 (le matin)

THÉÂTRE

## NEUCHÂTEL

Théâtre du Pommier, rue du Pommier 9  
Du mardi 2 au vendredi 5 octobre, à 20 h 30  
Samedi 6 octobre, à 21 h, dimanche 7 octobre, à 17 h



### Carnet orange

de Pascal Morier-Genoud  
et Thierry Châtelain

Il est rare de voir un comédien interpréter un texte de sa propre invention et - qui plus est - fort personnel. Dans cette mise à nu du cœur, le narrateur revient sur une aventure amoureuse avortée pour tenter d'en comprendre l'échec. Les mots dits et chantés sauront-ils panser les blessures de la séparation?



Prix d'entrée: Fr. 22.-  
AVS, AI, étudiants: Fr. 15.-  
Réservations:  
Centre culturel neuchâtelois,  
tél. 032 726 05 05



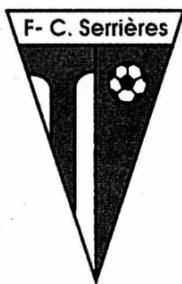
## LA CHAUX-DE-FONDS

Stade de La Charrière  
Lundi 8 octobre, à 17 h



### FOOTBALL

Championnat de 1<sup>re</sup> ligue



reçoit

Sur présentation  
de la carte de membre



CLUB  
DES LECTEURS  
DE L'EXPRESS

La tribune à Fr. 8.-  
au lieu de Fr. 13.-

## Concours de pronostic

Nombreux prix à gagner, tels que trainings, sacs de sport, ballons de foot, T-shirt, etc. de marque Nike ou Fila

offerts par:



### Bulletin réponse

Nom:	Prénom:	
Rue:	No:	
NP:	Localité:	
Tél.:	Taille:	
	F.-C. La Chaux-de-Fonds	F.-C. Serrières
Résultat final	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Résultat mi-temps	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Une réponse par personne

Bulletin à nous retourner jusqu'au 6 octobre 2001 à:

**L'EXPRESS** Club des lecteurs  
Case postale 2216 - 2001 Neuchâtel  
ou par internet [www.lexpress.ch](http://www.lexpress.ch)

OPÉRA

## NEUCHÂTEL

Théâtre du Passage  
Passage Max-de-Meuron 4  
Mardi 2 et mercredi 3 octobre, à 20 h



LES AMIS DU CONSERVATOIRE

### Eurydice

Adaptation libre de l'opéra de Caccini  
et musique originale de Giorgio Tedde  
Direction: Leonardo Muzii.  
Mise en scène: André Steiger.  
Décors et costumes: Gabrielle Blaettler

Quatre siècles déjà qu'une élégante société découvrirait à Florence cet opéra en 14 tableaux. C'est à un passionnant travail collectif auquel s'est attelé le Conservatoire de Neuchâtel en reprenant cette œuvre avec une distribution où figurent en bonne place professeurs et étudiants des classes professionnelles de chant et l'orchestre du Conservatoire neuchâtelois.



Prix d'entrée: Fr. 35.-  
Enfants, apprentis, étudiants, chômeurs,  
hommes: Fr. 25.-  
Réservations: Théâtre du Passage  
tél. 032 717 79 07



THÉÂTRE CLOWNESQUE

## BOUDRY

La Passade, rue Louis-Favre 20  
Jeudi 4 octobre à 20 h



LA PASSADE

### Je m'en vais

Oana Pellea et Gruia Sandu

Partout la vie est la même, comment faire savoir qu'on se sent tout petit et ridicule, seul et déçu dans un monde trop pressé? Comment préserver l'intensité des liens qui donnent leur sens au couple? Une seule solution: que tout soit emballé dans un éclat de rire. Le spectacle est aussi tendre que caustique. Le ton est plein d'humour et de double sens.



Prix d'entrée: Fr. 22.-  
Billets: Buro-Sélection Boudry  
et à l'entrée. Réservation téléphonique  
du lundi au vendredi de 17 h à 18 h 30,  
au 032 841 52 32



THÉÂTRE

## NEUCHÂTEL

Passage Max-de-Meuron 4  
Jeudi 4, vendredi 5 et  
samedi 6 octobre, à 20 h

service culturel  
migros

théâtre du  
passage

THÉÂTRE DU PASSAGE

### Contes paysans

de Guy de Maupassant  
interprétation: Gérard Guillaumat

Gérard Guillaumat vient de fêter ses 78 ans et il n'en finit pas de célébrer la vie, tâchant, à chaque instant, d'en débusquer les plaisirs et les mystères comme il aime, à chaque mot, en faire jaillir le secret et la singularité. «Conter, c'est une façon directe de partager avec le public, à travers un auteur, notre histoire à tous».



Prix d'entrée: Fr. 35.-

Réservations: Théâtre du Passage  
tél. 032 717 79 07



HUMOUR

## LA NEUVEVILLE

Centre des Epancheurs  
Jeudi 11 octobre à 20 h 30

Découvrez la nouvelle comédie des

### Peutch

«La vie devant eux...»



Noël Antonini,  
Christophe Bugnon, Carlos  
Henriquez  
Mise en scène:  
Jean-Luc Barbezat

Ambroise, Maurice  
et Fernand ont la  
vie devant eux,  
mais au Home des  
Endives, rien n'est  
plus comme  
avant...

Location: Office du Tourisme, La Neuveville,  
tél. 032 751 49 49  
Prix des places: Fr. 25.-  
étudiants, apprentis, AVS: Fr. 20.-



HUMOUR

## FLEURIER

Resto-Théâtre Méli Mélo d'RG - Place d'Armes 7  
Ve 5 et sa 6 octobre  
Spectacle seul: 20h30 - Repas-spectacle: dès 19h



THE MASK

### Le P'tit Pascal

«Ca n'arrive qu'à moi!»

Il a tout d'un grand dans la voix, dans le geste, dans les mimiques et dans la pertinence. Il a la présence d'un Devos, la tête du mime Marceau, l'humour grinçant de Desproges et même l'empereur de Colombo. Il navigue entre rires et tendresse dans le monde de l'humour intelligent. Il agite nos neurones, actionne nos zygomatiques sans jamais tomber dans la vulgarité.



Prix: Spectacle seul: Fr. 20.-  
Repas-spectacle: Fr. 55.-

Réservations: tél. 079 690 02 01



DANSE

## NEUCHÂTEL

Salle du Théâtre du Collège de la Promenade  
Av. du 1<sup>er</sup>-Mars 2 - Est  
Vendredi 5 octobre à 20h30



CULTURE NOMADE

### Danse indienne Odissi

avec Shri Shankar Behera et Flora Devi

La danse Odissi vient de l'Orissa, Etat du sud de Calcutta. Il s'agit d'une danse lyrique et sensuelle. Le spectacle propose des extraits du Ramayana, célèbre poème épique contant les aventures du prince Rama et de sa belle femme Sita, de même que des extraits du Gita Govina, poème céleste qui décrit le jeu entre le dieu Krishna et les Gopis, femmes bergères. Samedi à 15h, spectacle gratuit de contes et danses proposés par les élèves de Flora Devi.



Prix: Fr. 20.-

Billets: à l'entrée



# Un foyer sous surveillance

**Santé** ■ *En Suisse, la tuberculose est en net en recul depuis un siècle. Mais des cas récents de contagion prouvent que la vigilance reste de mise*

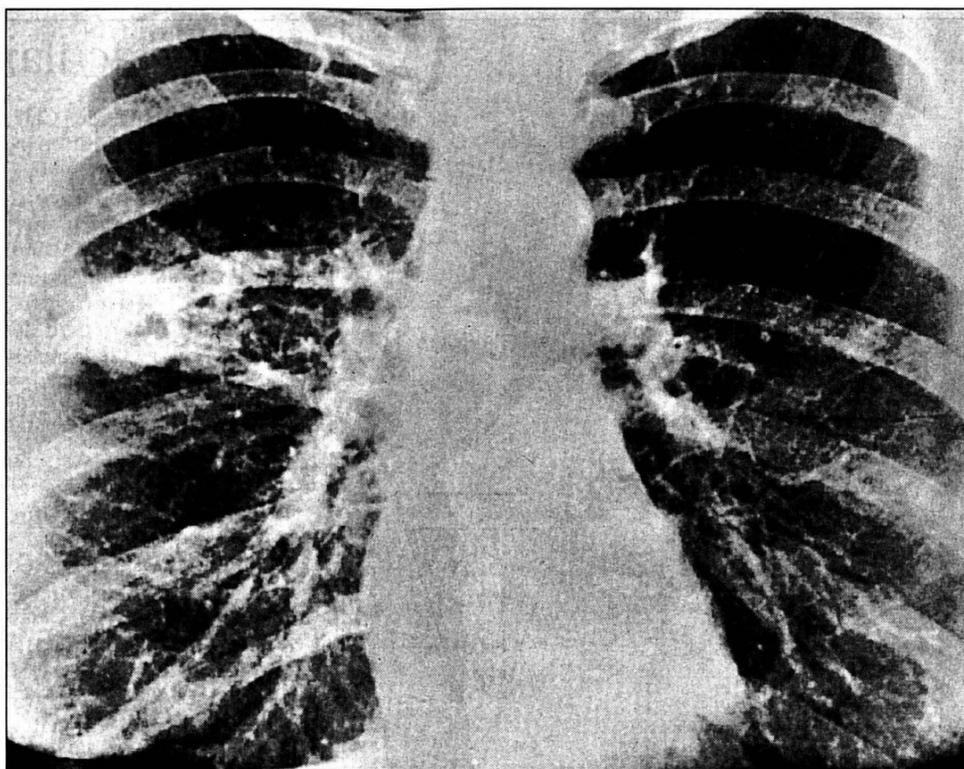
La tuberculose (Tb) est-elle sous-estimée dans notre pays? Certes, dans nos régions, la maladie est nettement en recul. Cependant, les cas les plus récents de tuberculose montrent que cette maladie contagieuse est encore loin d'être vaincue. En Suisse, ce sont surtout les personnes dont le système immunitaire est affaibli qui sont touchées par la maladie infectieuse des poumons. Mais chacun d'entre nous peut être concerné.

La tuberculose («phtisie») reprend de l'importance aux yeux du grand public. Surtout depuis qu'un homme de 44 ans a – sans le savoir – contaminé au moins une douzaine de personnes à Saint-Gall ce printemps.

### Maladie infectieuse

La tuberculose ouverte est une maladie contagieuse qui peut être transmise en éternuant, par exemple. Un seul cas suffit, et de nombreuses personnes peuvent être contaminées par pur hasard. Dans le cas de Saint-Gall, douze personnes au moins ont été – sans le savoir – contaminées directement. Jusqu'à fin août, 82 personnes au total ont été examinées dans l'environnement des malades, dans le cadre de ce que l'on appelle les «examens d'environnement», ordonnés dans chaque cas déclaré de tuberculose. Une infection Tb a été constatée dans presque un tiers des cas.

La fréquentation régulière des restaurants et des endroits publics par un patient atteint de tuberculose pulmonaire ouverte avait, rétrospectivement, été un vrai casse-tête pour les autorités des services de santé: Qui a pu éventuellement être contaminé et n'en rien savoir? Qui doit être intégré aux examens de l'environnement et se soumettre à un test? Fin août, un autre cas de tuberculose ouverte a provoqué bien des émotions et des remous à Thoune: dans le service de conditionne-



A gauche, le poumon est atteint de tuberculose (tache claire)

PHOTO SP

ment d'une entreprise de produits alimentaires, la tuberculose s'était déclarée chez un collaborateur quelques semaines auparavant. Mais dans ce cas, les examens prévus par les services d'hygiène des Ligues pulmonaires locales dans le cadre de la prévention contre les maladies conta-

gieuses ont apporté un démenti formel: les tests médicaux ont révélé qu'aucune personne n'avait été contaminée.

### Protéger les patients et la population

Toutes les infections et maladies tuberculeuses doivent être déclarées aux services

d'hygiène. Ceci est particulièrement important en cas de tuberculose pulmonaire ouverte, afin que les personnes faisant partie de l'environnement d'un patient atteint puissent être testées. Dans chaque cas, des spécialistes de la Tb des Ligues pulmonaires prennent en charge les personnes

concernées et veillent à ce que les traitements médicamenteux prescrits soient régulièrement suivis – pour la protection des malades, des personnes contaminées et de l'ensemble de la population.

### Sans frontières

Au niveau mondial, une personne sur trois est contaminée par l'agent pathogène de la Tb. Vingt-deux Etats – surtout en Afrique – représentant 80% des maladies tuberculeuses. Beaucoup de pays ne disposent ni de l'infrastructure médicale suffisante ni des moyens financiers nécessaires pour une prévention et une lutte efficaces: une inconséquence au niveau thérapeutique et médical est particulièrement dangereuse lorsqu'il s'agit de la tuberculose. En effet, les bacilles peuvent survivre aux traitements prématurément interrompus ou mal suivis et former des résistances dangereuses contre les médicaments existants («multidrug resistance» MDR). Les germes résistants provoquent ensuite d'autres maladies («Tb MDR») dont le traitement est particulièrement difficile et coûteux.

Les agents pathogènes de la Tb ne s'arrêtent pas aux frontières. L'échange économique et culturel entre les Etats les «mondialisés» eux aussi. Un ingénieur bernois, par exemple, qui n'était pas particulièrement menacé au premier abord, a été contaminé récemment tout à fait par hasard. Très probablement lors d'un vol long courrier pris pendant les vacances. C'est pourquoi, dans les pays gravement touchés, la lutte présente un surcroît de sécurité pour la population suisse également. La Ligue pulmonaire suisse (LPS) et la Direction du développement et de la coopération (DDC) soutiennent donc les programmes de lutte contre la Tb en Roumanie, en Bulgarie et au Bénin. /OTS-réd

## Les progrès masquent les chiffres

En 1900, 9000 personnes sont mortes de la phtisie en Suisse. Après 1945, grâce à la pénicilline et à la constante amélioration des standards médicaux généraux, la maladie a connu une forte régression. D'après la statistique de l'Office fédéral de la santé publique (OFSP), 633 cas de maladie sont apparus en Suisse l'année dernière. Cependant, ainsi que le démontrent les cas de Saint-Gall et de Thoune, il n'y a aucune

raison de se réjouir, malgré les taux de maladie de Tb plutôt bas ou fortement en baisse. Les patients concernés en Suisse sont surtout des personnes dont le système immunitaire est affaibli. En font partie essentiellement les personnes contaminées par le VIH. Les experts soupçonnent que les taux de maladie suisses effectifs se situent nettement plus haut que les chiffres statistiques ne le révèlent. Dans notre pays, la tu-

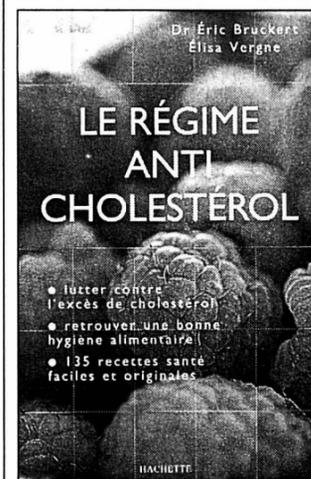
berculose ne fait plus parler d'elle, bien à tort. Dans beaucoup de cas de décès chez des personnes très âgées, on ne cherche même plus l'agent pathogène de la Tb. La Ligue pulmonaire suisse appelle actuellement les foyers privés à verser des dons en faveur des malades pulmonaires, des insuffisants respiratoires et des personnes tuberculeuses en Suisse (CCP 30-289986-9; sur Internet: www.newsaktuell.ch) /OTS-réd

## AU QUOTIDIEN

**CHEVEUX** ■ Une santé recouvrée. La santé du cheveu dépend étroitement d'une bonne alimentation en substances restructurantes et nourrissantes, telles les vitamines, les oligo-éléments, les protéines et les acides aminés. Outre des carences en ce domaine, des perturbations extérieures peuvent également endommager la structure du cheveu. Le soin thérapeutique capillaire Pantogar a été conçu pour réparer les dommages; en plus d'apporter à la chevelure les substances dont elle a besoin, il contribue à prévenir les cheveux blancs prématurés. /sp-réd

**SUR LES ONDES** ■ Récital. Originaire de Montréal, Louise Bessette a commencé l'étude du piano à l'âge de cinq ans. Cette interprète s'est taillé une réputation enviable pour ses prestations inspirées et énergiques des plus grandes œuvres contemporaines, que ce soit en récital solo, en musique de chambre ou comme soliste avec orchestre. Choisie pour ouvrir, ce soir à 20h04, la saison des «Récitals» d'Espace 2, elle proposera un programme qui fait la part belle au tango. /sp-réd

**CHOLESTÉROL** ■ Des recettes pour lutter. Comment abaisser son taux de cholestérol sans renoncer aux plaisirs de la table? Un médecin spécialiste dispense ses conseils dans «Le régime anti-cholestérol» (Dr Eric Bruckert et Elisa Vergne, éd. Hachette, 2001), un ouvrage riche, non pas en cholestérol, mais en recettes et en propositions de menus susceptibles d'en combattre l'excès! /sp-réd.



## LATV DU JOUR «A bon entendeur», mardi 2 octobre, 20H05 TSR1

# Toujours plus cher

**Emission spéciale** ■ *La TSR réunit ses forces pour faire le point sur les coûts de la santé*

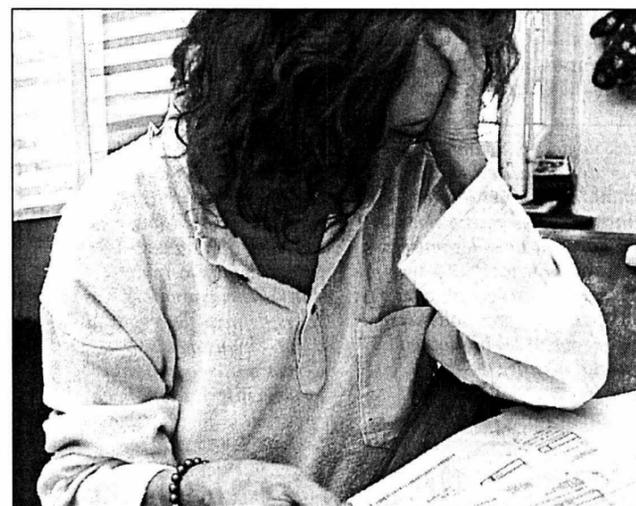
Quelques jours avant la publication officielle des nouvelles hausses des primes d'assurance maladie par l'OFAS (Office fédéral des assurances sociales), les trois émissions de l'Unité Magazine de la TSR, «A bon entendeur», «Mise au point» et «Temps présent», mettent leurs forces en commun pour réaliser une émission spéciale sur les coûts de la santé qui ne cessent d'explorer. Elle prendra la place de l'émission ABE du mardi 2 octobre et se poursuivra jusqu'à 21h30.

L'émission s'articulera autour de trois axes principaux: la hausse annoncée des primes, les différents lobbies qui agissent au niveau fédéral, la crois-

sance de la facture des soins en Suisse et les menaces de rationnement qui pèsent sur l'ensemble du système. Parmi les personnalités qui seront interpellées ou qui participeront à cette émission spéciale à titre d'expert, Otto Piller, directeur de l'OFAS, le docteur Gianfranco Domenighetti, département de la Santé du Tessin, Pierre Marcel Revaz, directeur du Groupe Mutuel, ont déjà confirmé leur présence.

La LAMal a cinq ans. C'était le délai évoqué en 1996 pour permettre à cette nouvelle loi sur l'assurance maladie de se rôder. Malgré cette période d'adaptation, le système ne parvient pas à sa stabiliser et une nouvelle augmentation

des primes d'assurance maladie est annoncée. Elle sera officialisée par l'OFAS le lundi 8 octobre. L'occasion de revenir sur un certain nombre de déclarations d'Otto Piller ou de Ruth Dreifuss par trop optimistes, aussitôt démenties par des annonces de hausses à répétition, et de s'interroger notamment sur les points suivants: la concurrence dont on nous rebat les oreilles depuis cinq ans fonctionne-t-elle? Quels sont les postes du budget qui ont explosé? Chaque caisse maladie doit constituer des réserves. Qu'est-ce que c'est et où en sont les caisses? Et tandis que chacun défend ses intérêts particuliers, la facture, elle, augmente au point que l'on agite aujourd'hui le



Une nouvelle augmentation des primes est en vue.

PHOTO TSR

spectre du rationnement des soins. Deux reportages illustreront notamment ce troisième volet: Alec Feuz a d'abord rencontré un médecin de ville qui détaille sa pratique et sa comptabilité, avant de se rendre au Danemark où, à partir d'un certain âge, on refuse aux patients certains soins coûteux (dialyses par exemple, ou opé-

rations complexes qui ne sont pas indispensables à la survie, mais qui amélioreraient grandement la qualité de vie des patients). Se dirige-t-on vers le rationnement des soins médicaux et quels sont les problèmes éthiques que poseeraient une telle option? Quelle est la situation en Suisse? /sp-réd.

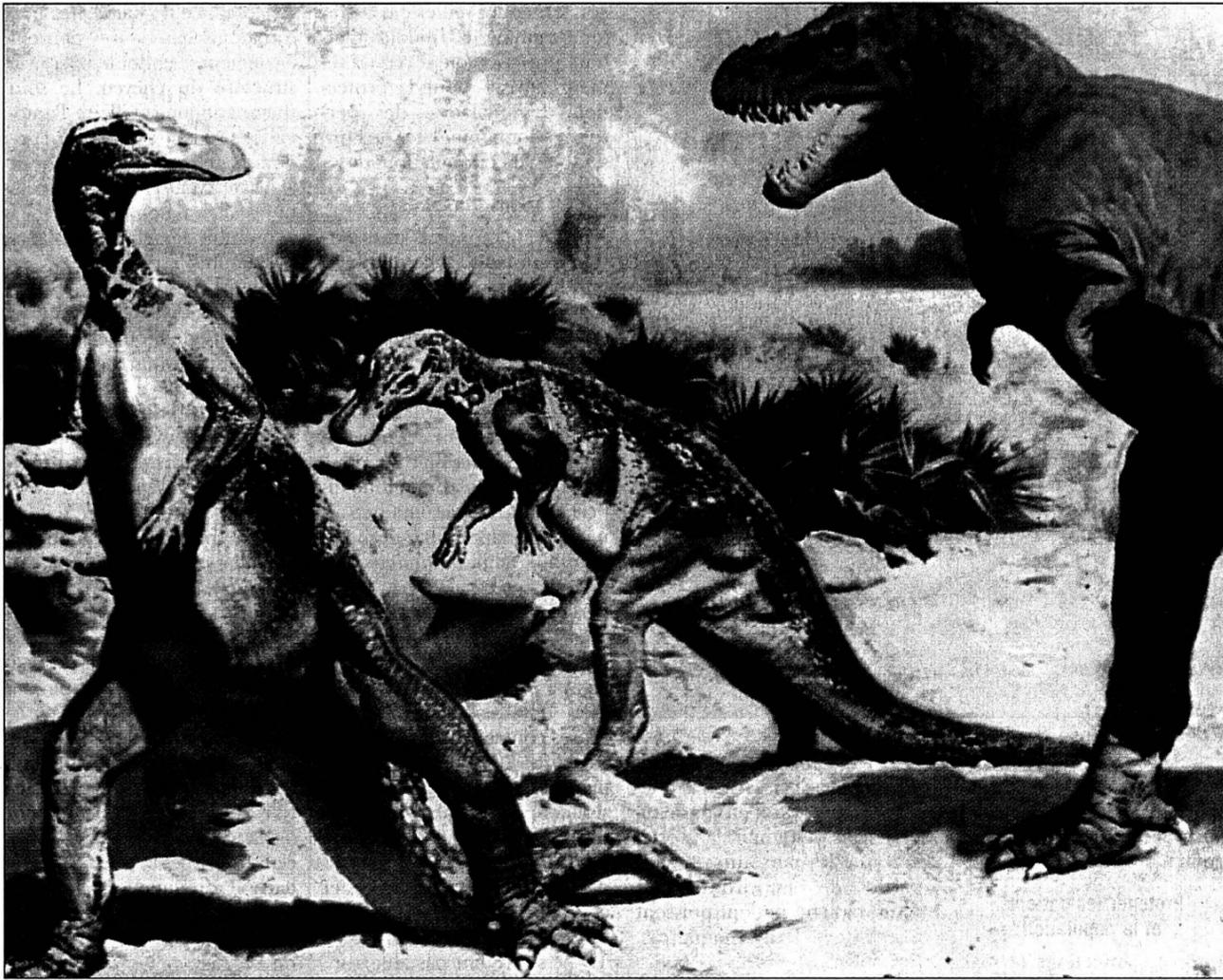
## ZAPPING

**DÉCOUVERTE** ■ «E=M6». Au début du siècle dernier, la grippe espagnole avait fait plus de 20 millions de victimes. La variole, qu'on pensait éradiquée, a réapparu. Conséquence? Les médecins ne disposent plus de vaccin car sa fabrication a été stoppée il y a vingt ans. Aujourd'hui, les biologistes redoutent l'émergence d'un virus meurtrier contre lequel ils ne seraient pas armés à temps. A voir sur M6, à 20h50. /cke

**COMÉDIE** ■ «Tout doit disparaître». Dans la comédie diffusée ce soir, à 20h55 sur TFI, Elie Semoun donne la réplique à Didier Bourdon et José Garcia. Cela fait six ans que ce film a été tourné. Depuis l'humoriste a fait du chemin. Ce spécialiste de l'humour noir part en tournée en France avant de passer le mois de décembre sur la scène du Bataclan. Parallèlement, il prépare... un album de musique romantique. Et ce n'est pas un gag. /cke

# L'évolution en marche arrière

**Génétique** ■ *On parle à nouveau de faire revivre les dinosaures. Sur le fond cependant, il est moins question d'un passé ressuscité que d'avenir génétiquement modifié*



Réveiller le dinosaure qui sommeille en l'oiseau: un fantôme tenace!

PHOTO A

Par  
**Jean-Luc Renck**

L'ADN semble trop fragile pour traverser les éons autrement que répliqué dans les cellules d'organismes vivants. C'est donc là, aujourd'hui, que des biologistes quêtent des hérédités passées. Ainsi, retrouver chez les oiseaux le programme génétique qui jadis «organisait» un dinosaure: il y a peu, ce scénario était raillé, mais les avis évoluent alors que des organismes sont menés expérimentalement à «dévoluer»: une levure a retrouvé en laboratoire une protéine sous sa forme d'il y a 70 MA (millions d'années), des serpents ont récupéré des semblants de pattes et des poules une... dentition. David Stern, de

l'Université de Princeton avait prédit il y a deux ans que les scientifiques prendraient 200 ans pour ressusciter une créature dinosaurienne. Le potentiel technique et informatique croissant, il parle maintenant de 100, ou 60 ans! Si tant est que l'objectif soit de ramener des dinosaures à la vie! Suggérer que «Jurassic Park» pourrait se concrétiser est surtout une manière, forte, d'imager un rapprochement entre le décryptage de génomes et l'histoire évolutive du développement embryonnaire, des champs en plein essor. Car des buts médicaux sont avancés: la connaissance et la maîtrise de programmes génétiques anciens pourraient permettre de remédier à des malformations et des problèmes d'usure organique.

Fouiller le passé des gènes revient soit à rechercher une forme archaïque d'un gène toujours actif, soit réactiver des gènes présents dans un génome mais plus activés par le programme qui chorégraphie l'expression des gènes, soit, enfin, déconnecter des gènes récents pour laisser s'exprimer des programmes plus anciens. Ainsi, la levure de bière fermentée les sucres en alcool grâce à une enzyme. Le gène qui en est le plan existe aujourd'hui sous plusieurs formes dérivant d'une même forme ancestrale. En comparant les versions de ce gène chez des levures apparentées, une équipe de l'Université de Floride pense avoir recomposé la version que la levure utilisait au Crétacé. L'enzyme «crétacée» a livré ce résultat

surprenant: elle servait à exploiter l'alcool plutôt que le produire!

Une même approche, comparative, de génomes d'oiseaux mènera-t-elle à un génome dinosaurien? A voir! Il sera alors question de plusieurs dizaines de milliers de gènes, de séquences d'ADN avec des changements ponctuels par millions ou milliards accumulés au fil du temps. Et ce, même si la parenté est plus forte qu'on le pensait entre espèces en terme de gènes en commun: ainsi les gènes appelés *hox*, qui déterminent l'agencement tête-corps-queue, se perpétuent-ils depuis 700 MA. Transférés de l'homme à une mouche, ces gènes fonctionnent... Deux protéines qui organisent le développement des membres sont elles aussi anciennes, au

## Spectaculaire, et après?

À l'Université de Californie, on est parvenu à restaurer chez des poulets des bourgeons dentaires, trait disparu chez les oiseaux il y a 60 MA. Il a suffi de badigeonner chez l'embryon l'intérieur du futur bec avec un facteur de croissance. Par le même moyen, on a «rendu» des bouts de pattes à des serpents, ou des yeux à des poissons cavernicoles. Les vieux programmes génétiques sont là, mais ne sont plus activés naturellement. À l'inverse, déconnecter des programmes actuels peut ramener vers le passé. Des souris dont certains gènes du complexe *hox* sont inactivés développent des vertèbres ressemblant à celles d'ancêtres vieux de 200 MA. On pense que déconnecter le programme qui, chez les oiseaux, régit le développement en plumes de ce qui fut jadis écailles ne devrait pas être difficile. Faut-il donc envisager ce jour peut-être pas si lointain où des poules revivront un temps où elles avaient des dents, et des écailles? Si l'on ajoute que des contraintes osseuses ponctuelles, en particulier au niveau des hanches, peuvent orienter chez l'oiseau une croissance osseuse vers

une posture plus redressée, on commence à considérer «Jurassic Park» d'un œil un rien moins distrait.

Certes, des spécialistes le soulignent, il faudrait se contenter alors de dinosaures prototypiques plutôt que d'espèces ayant réellement existé. Mais sera-ce là le vrai problème? D'un pouvoir de ressusciter le passé, que ferons-nous, hors les espoirs médicaux d'intervenir sur des mécanismes de croissance déficients? Des organismes génétiquement modifiés, qui sans rien de plus dans leur génome, poseront les mêmes questions quant à leur impact sur des milieux naturels? Des espèces recrées partout étrangères, par la force du temps, alors que nous peinons à trouver assez d'espaces pour celles qui ont survécu au temps ou à nos exactions? Quelle place donc pour elles autre qu'en parc? Et quid si des généticiens recréaient d'anciens hominidés? Et pour quoi faire: hors temps, ces êtres éclaireraient-ils sur notre évolution? Interroger les origines est une belle quête humaine. Mais les faire bégayer? /JLR

Source : *New Scientist*, 21 juillet 2001

point qu'un paléontologue d'Harvard a pu dire: «Je n'ai jamais vu de *Triceratops*, mais je sais que ces deux molécules ont œuvré à développer ses pattes». Le généticien ne touchera pas vraiment au but, même si de puissants moyens techniques lui ont permis de reconstituer gène après gène. Encore lui faudra-t-il comprendre quand et comment chacun des gènes doit être activé. Les programmes régulateurs sont pour une part contenus dans des séquences nommées pour l'heure «ADN-poubelle», où des séquences répétées d'innombrables fois échappent largement à notre compréhension. Le nombre de gènes

moins que prévu chez l'homme a montré que des degrés supplémentaires de complexité interviennent. Non seulement un gène peut produire plusieurs protéines différentes, mais les interactions entre ces protéines font que l'organisme émerge plus qu'il n'est construit. Alors, plus modestement, nos reconstitutions de dinosaures se limiteront-elles à quelques enzymes – dont nous pourrions tester la résistance à la chaleur pour savoir enfin si ces créatures étaient à sang chaud ou non? Certains biologistes continuent à voir plus grand, s'appuyant sur des expériences simples et spectaculaires. /JLR

De tout temps, la culture des jeunes s'est heurtée à celle des aînés. Les modernes contre les anciens, le vieux débat! Les jeunes peintres impressionnistes qui, vers 1870, volaient dans les plumes des tenants de l'Académie, et que, hormis quelques audacieux, la bonne société descendait de ses railleries. Les «sécessionnistes» qui, au début du XXe siècle, mirent les bâtons dans les roues de l'opulente Vienne s'enivrant de valses, en furent aussi. Comme, aujourd'hui, les compositeurs contemporains de musique classique, qui peignent toujours, même s'il y a des exceptions, à voir leurs œuvres jouées dans les temples de la musique. Malvenue cette lutte entre générations? Point du tout. Les bousculades des avant-gardes font bouger les choses et permettent d'avancer, même si c'est à petits pas et toujours trop lentement au goût de celles-ci. Quoi qu'il en soit, il en restera toujours quelque chose.

Ceci ne doit pourtant pas empêcher de connaître ce qu'il y a eu avant, ces «choses mortes», ainsi qu'on les entend nommer, qui dorment dans les musées, ces choses ressuscitées par le miracle de la discographie ou des concerts, ces livres poussiéreux qui meublent les bibliothèques avant d'occuper, peut-être, les esprits.

## Celle des jeunes et celle des vieux

Parce qu'ils sont garants d'une identité. Parce qu'ils sont le ciment d'une culture, dans laquelle le citoyen se reconnaît.

Ce sont les appels du pied de jeunes avides d'autres musiques qui ont fait, par exemple, que le Conservatoire des Montagnes dispense, depuis la rentrée dans une classe pilote, des cours de jazz, de reggae et d'autres musiques modernes qui côtoient, dans la même institution, le baroque ou le romantisme, les musiciens ne dédaignant pas passer de l'un à l'autre des registres, par-dessus les siècles et les genres. Alors, soyez terribles les enfants, avant d'être à votre tour rattrapés par d'autres jeunes. Ceux qui ne se reconnaîtront pas plus dans le hip-hop qui vous motive que vous, actuellement, dans Beethoven ou Mozart. Mais cessez de parler d'illégitimité quand vous avez mal à votre image. Travaillez-la!

Sonia Graf

MINE DE RIEN

## EN BREF

**LITTÉRATURE** ■ Prix Lipp Genève. Le Prix littéraire Lipp Genève, d'un montant de 10.000 francs, a été remis hier à Pascale Kramer. Née à Genève en 1961, Mme Kramer vit et travaille à Paris depuis 1987. Conceptrice de textes publicitaires, elle écrit des romans la nuit. Après avoir commencé des études littéraires à Lausanne, Pascale Kramer s'est plongée dans l'écriture avec «Variations sur une même scène» en 1982, et «Terres fécondes» en 1984, parus aux Editions de l'Aire. Elle a ensuite publié «Manu», «Le Bateau sec» et «Onze ans plus tard» aux Editions Calmann-Levy. /ats

**VOIR** ■ Un Mucha méconnu. Fantastique peintre, graveur et affichiste tchèque (1860-1939), Alfons Mucha,



presque un symbole de l'Art nouveau en France, fait l'objet d'une exposition à découvrir jusqu'au 27 janvier à la Fondation Neumann, à Gingins/Nyon. Une révélation pour le public. Ses illustrations pour le Notre-Père, sous le titre «Le Pater», une série montrant un penchant

méconnu de l'artiste pour les questions d'ordre spirituel, et qui a été tirée en 510 exemplaires, dont le premier en possession de la fondation. Cette présentation est complétée par des études préparatoires. Après Gingins, elle sera montrée à Prague, à Bordeaux et en Belgique. /sog

**ARCHITECTURE** ■ Jean Prouvé. Les amateurs de l'art du Français Jean Prouvé – on se souvient de l'exposition que lui avait consacré Ebel à la Villa turque –, peuvent le retrouver grâce à l'Atelier art total de Paris, qui a monté «Matières et résonances» à l'Espace culturel d'art contemporain Lillebonne à Nancy. De la fin de cette semaine jusqu'au 10 novembre. /sog

FOOTBALL

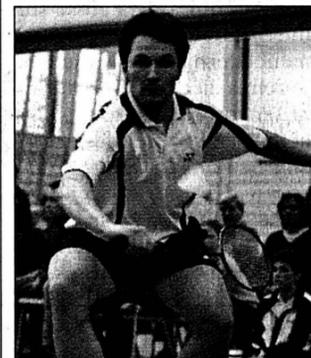
### Un nouveau leader

Vainqueur de Servette à Genève sur le score sans appel de 4-1, Bâle s'est installé en tête du classement de la LNA, où il précède désormais Young Boys et son rival malheureux d'hier au soir.

page 20

BADMINTON

### Des sets à sept points



L'ensemble des disciplines sportives a tendance à raccourcir la durée de ses manifestations, à vouloir se rendre plus spectaculaire, à devenir plus compatible avec les besoins médiatiques, principalement ceux de la télévision. Et comme tant d'autres sports, plutôt que de vivre pour lui-même, le badminton (photo a-Marchon) a choisi de tenter d'exister aux yeux attirants des téléspectateurs.

page 21

# Une première étape

**Hockey sur glace ■ La deuxième campagne de souscriptions du HCC est à son terme. L'objectif de départ devrait être atteint, mais cela ne résout pas tout**

Par  
Julian Cerviño

Les dirigeants du HCC n'ont pas encore les chiffres exacts, mais la deuxième campagne de souscriptions lancée à la fin du mois d'août devrait permettre de porter le capital-actions du club à 800.000 francs. Rappelons que ce capital était de 500.000 francs à la fin de l'exercice précédent. Comme vous savez calculer, vous en déduisez que les 300.000 francs escomptés ont été récoltés.

#### Mieux que NE Xamax

«Nous en étions à 250.000 francs de nouvelles actions vendredi soir», précise le directeur du comité de gestion Marius Meijer. Nous devrions approcher les 300.000 francs lors du décompte final. Notre objectif a donc été atteint et nous en sommes satisfaits. Nous étions, en effet, conscients qu'il était difficile de solliciter une nouvelle fois nos actionnaires. Heureusement, beaucoup d'entre eux, surtout les petits, ont une nouvelle fois joué le jeu et nous les remercions. Pour ce qui est des gros actionnaires, cela a moins bien marché (lire encadré). Enfin, l'essentiel est bien que cette deuxième campagne ait rencontré un écho favorable. «On a déjà fait mieux que Neuchâtel Xamax qui n'avait pas réussi à récolter assez de fonds lors de sa deuxième campagne de souscrip-



Les supporters du HCC n'ont pas tous lâché leur club et les dirigeants des Mèlèzes comptent sur eux pour la suite de la saison.

PHOTO LAFARGUE

«tions» signale Marius Meijer. On ajoutera ici que sans un nouvel effort des membres du conseil d'administration, un grand nombre d'actions n'aurait pas trouvé preneurs.

#### Pas crier victoire

Histoire de bien remettre les choses dans leur contexte, Marius Meijer ajoute que cette opération de recapitalisation était nécessaire à la survie du club et ne constituait qu'une première étape dans la restructuration du HCC. «Il nous fallait ces 300.000 francs pour continuer de vivre», souligne le Hollandais. Nous avons réussi à gommer la

dette de plus de 700.000 francs du précédent exercice, mais maintenant il faut poursuivre notre effort pour préparer l'avenir à moyen et long terme sur des bases solides. Les dirigeants du HCC n'entendent donc pas s'endormir sur ce succès d'estime. «Il ne faut pas crier victoire trop vite», poursuit Marius Meijer. Nous devons nous battre pour atteindre nos objectifs budgétaires. Même si les joueurs ont réduit leurs salaires de 15% et que l'équipe marche bien, nous ne sommes pas certains d'y parvenir. Nous n'avons ainsi pas écoulé tous les abonnements de saison que nous espérions vendre. Il n'y a que 650 abonnés pour l'in-

stant alors que nous en escomptions à peu près 1000. Heureusement, pour l'instant, la moyenne des spectateurs est bonne. Mais il faut dire que nous avons eu de la chance avec les affiches et les jours de match. Le HCC ne jouera pas toujours des matches contre Bienne, Ajoie ou GE Servette le samedi soir. Pour parvenir à boucler le budget de 3.800.000 francs, il faudrait une moyenne de plus de 1800 spectateurs payants et c'est loin d'être fait. «La meilleure façon d'y parvenir serait que la première équipe continue de jouer les premiers rôles et qu'elle participe aux finales de LNB, reprend Marius Meijer. Nous ne pourrions viser plus haut que grâce à cela.» Rien n'est donc joué pour le HCC. Ni sur la glace ni dans les coulisses./JCE

## Toujours les mêmes

S'ils sont très touchés du soutien rencontré auprès de la population, les dirigeants des Mèlèzes sont plus mitigés pour ce qui est de l'apport des entreprises. «Le secteur économique, surtout celui des PME, s'est montré très discret», déplore Marius Meijer. Ce sont toujours les mêmes qui se mobilisent. Il est dommage qu'à ce niveau-là il n'y ait pas une prise de conscience. Les entrepreneurs de-

vraient se rendre compte que notre club représente aussi notre ville et notre région. Les gens doivent bien s'identifier à quelque chose. On peut être d'accord ou pas avec Marius Meijer, mais force est de reconnaître qu'il est dangereux pour le sport régional que plusieurs clubs dépendent des mêmes sponsors. Une diversification dans ce domaine serait donc la bienvenue./JCE

## Une piste sérieuse

On a beau jouer les cachottiers du côté des Mèlèzes, il n'en reste pas moins que la collaboration avec un investisseur écossais reste d'actualité. «On négocie avec un partenaire sérieux» avoue tout de même Marius Meijer avant de jeter un écran de fumée sur la question: «Pour le moment, nous n'avons pas reçu de propositions claires. Nous dépendons toujours de nos sponsors et de nos spectateurs.» Pourtant, le HCC a reçu copie

d'une lettre du groupe Tom Stewart confirmant son engagement irrévocable selon un plan de développement défini en relation avec le projet du Bio-Dôme. Le 31 octobre au plus tard, un versement d'un million de francs devrait ainsi arriver sur le compte du HCC. Ce versement aurait déjà dû être effectué, mais les événements survenus aux Etats-Unis, une enquête serrée sur la provenance de cet argent et l'engagement de ce groupe écossais dans d'autres tractations plus urgentes ont retardé l'opération. Selon des sources sûres, le dossier chaud-fonnier serait lié à d'autres investissements dans des projets européens pour un montant initial de 40 millions de dollars. Le HCC ne serait ainsi pas le seul club suisse concerné dans ces opérations. Mais, on ne vous a rien dit.../JCE



Marius Meijer ne veut pas trop en dire sur la future collaboration avec le groupe Tom Stewart.

PHOTO A-LEUENBERGER

## Un deuxième titre

**Football ■ Michel Decastel à nouveau champion de Côte d'Ivoire. Place à la Ligue des champions**

Cela en devient presque une banalité... L'ASEC Mimosa, club phare d'Abidjan, a conquis un nouveau titre de champion de Côte d'Ivoire. «Je ne sais pas si l'on peut parler d'exploit dans la mesure où c'est la dixième fois en 12 ans que le club est sacré», raconte Michel Decastel, que l'on devine heureux au bout du fil. Exploit ou pas, le Neuchâtelois tient là un doublé qui figurera en bonne place sur sa carte de visite. «Il reste deux matches de championnat à disputer, dont un derby avec le Stade qui fait énormément mousser ici. Ce sera avant tout une question de prestige local.» Après avoir bouclé son championnat, la formation dirigée par Michel Decastel tentera de s'illustrer dans la Ligue des champions africains. «Nous avons passé les deux tours préliminaires en éliminant le champion du Mali aux tirs au buts, puis celui du Sénégal. Nous avons pris un mauvais départ dans la phase finale en

croit dur comme fer. «Ces matches-là sont tout simplement fantastiques, assure-t-il. Les stades sont pleins à craquer, c'est de la folie»



Deux championnats et deux titres pour Michel Decastel.

PHOTO A-LAFARGUE

Etabli depuis bientôt deux ans dans la capitale de la Côte d'Ivoire, Michel Decastel ne sait pas encore de quoi sera fait son avenir. «Mon contrat arrive à échéance, glisse-t-il. Si je me plais bien ici, je dois tout de même admettre que la situation est particulière, ne serait-ce que parce que ma famille est restée en Suisse. Je vis dans un monde complètement «foot», comparable à l'Italie et de ce point de vue-là, c'est phénoménal...» Reste que les racines finissent toujours par (re)démanger un jour. «Quels sont les résultats du week-end en Suisse? interroge d'ailleurs l'ex-international. Comment, Neuchâtel Xamax s'est imposé 4-0 à Sion? Et la barre?» Des questions qui apparaissent comme autant de signes d'un prochain retour aux sources.../JFB

## SUISSE MONDE

TERRORISME

### Explications à Berne



PHOTO KEYSTONE

Plusieurs conseillers nationaux ont profité hier de l'heure des questions pour demander des explications sur le rôle de la Suisse après les attentats du 11 septembre. Kaspar Villiger, entre autres, a donné des précisions.

page 29

AFGHANISTAN

### Taliban sur la défensive



PHOTO KEYSTONE

Les taliban encaissent les premières estocades. Kaboul a accepté un partage du pouvoir dans trois provinces, tandis que l'opposition afghane a conclu un accord avec l'ex-roi Zahir Shah. De violents combats se déroulent dans le nord.

page 31

Les matches du HCC vous sont présentés par



# La prudence du leader

**Hockey sur glace ■ Le HCC se rend à Sierre sans fanfaronner. Le premier se méfie de l'avant-dernier et entend ne pas commettre le même faux pas qu'à Küsnacht**

Le plus grand danger que court un leader qui se rend chez l'avant-dernier est l'excès de confiance. Le HCC le sait bien, lui qui a déjà glissé sur une peau de banane la semaine dernière à Küsnacht. Le remis face aux GCK Lions est encore dans toutes les mémoires aux Mélèzes et certains ne l'ont pas avalé. «Nous sommes les seuls à qui cette équipe a pris un point» peste Mike Lussier en repensant aux deux buts encaissés en

supériorité numérique dans la dernière minute du temps réglementaire.

**«Lacune» à combler**

L'aspect positif de ce genre de mésaventure, c'est que ça ne s'oublie pas rapidement. Alors, ce soir, en Valais, les Chaux-de-Fonniers éviteront de commettre deux fois la même erreur. «Nous devons faire super attention, lance Mike Lussier. Nous avons certes battu Sierre en match de préparation, mais ça ne veut plus rien

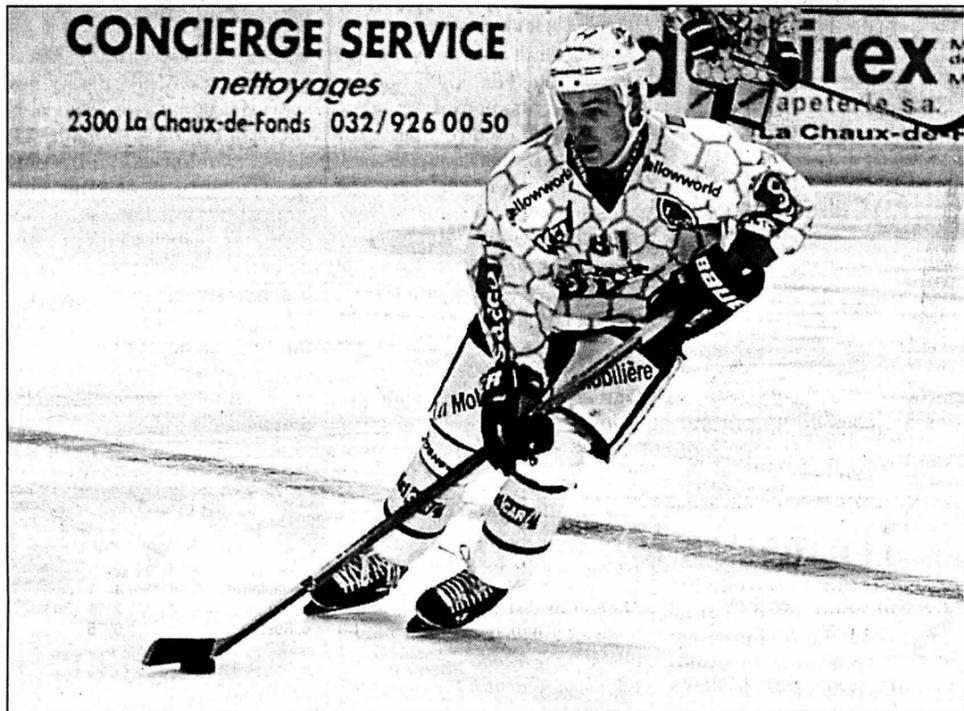
dire. Cette équipe a tout de même battu GE Servette et nous devons la prendre très au sérieux.» Mike Lussier entend en plus éviter de perdre contre la formation où évolue son fils Jonathan. C'est donc très prudemment, sans fanfaronner, que le leader aborde son premier déplacement de la saison en Valais. Mais cela ne signifie pas que ce voyage se fera sans ambition. «Nous espérons récolter au moins un point, mais si possible deux» annonce un en-

traîneur qui aimerait bien voir son équipe s'imposer pour la première fois à l'extérieur. Dans ce domaine, le HCC a, en effet, une «lacune» à combler, puisque ses deux premiers déplacements se sont soldés par deux matches nuls.

**Routiniers incertains**

La mission des Chaux-de-Fonniers pourrait se compliquer si l'absence de Steve Aebbersold (toujours malade) devait se prolonger et si Vincent Léchenne était contraint de déclarer forfait. Le Jurassien souffre d'une cheville depuis samedi soir. Son but marqué contre Ajoie lui a coûté cher, alors que sa «faute» sur Snell pourrait lui valoir une suspension si le juge unique de la ligue était amené à statuer sur cette affaire.

Si le HCC était privé de ses deux routiniers, les choses se compliqueraient passablement. Mais avec l'apport d'un nouveau joueur (lire encadré) et la confiance qui anime la troupe de Lussier, cela pourrait suffire pour se maintenir en tête du classement. «Nous devons montrer que nous sommes les patrons, insiste Mike Lussier. Il faut continuer d'emmagasinier le plus de points possible.» C'est bien connu, ce qui est pris n'est plus à prendre.../JCE



Fabrice Maillat et les jeunes loups du HCC remporteront-ils leur premier succès à l'extérieur? PHOTO LEUENBERGER



## Un Sierrois au HCC

Hasard de l'histoire ou du calendrier, c'est avec le Sierrois de Lugano Gregory Christen, en provenance de Lugano, que le HCC se rendra à Sierre. On reprend et on s'explique. Depuis hier, le club partenaire du HCC (Lugano donc) a envoyé un autre de ses jeunes joueurs s'aguerrir en LNB avec le club des Mélèzes. Ce nouveau venu

est un ancien junior de Sierre, transféré cette saison à la Resega où la récente arrivée de Mirko Murovic a encore accru la concurrence. Gregory Christen (18 ans) pourra être aligné dès ce soir à la pointe de l'attaque chaux-de-fonnière. Mike Lussier disposera ainsi d'un élément supplémentaire pour compléter ses lignes. Quelle aubaine! /JCE

## Servette surclassé

Football ■ Bâle s'impose à Genève et vire en tête

Tardive mais superbe, la première victoire à l'extérieur de Bâle le propulse à la tête du classement de LNA. Aux Charmilles, les Rhénans ont véritablement surclassé Servette, qui restait pourtant sur une belle série positive. Or les «grenat» ont profondément déçu l'attente des 6768 spectateurs. Dominés dans tous les compartiments du jeu, ils ont subi la loi d'une formation qui justifie enfin ses hautes ambitions. A l'image de Fournier, en grande difficulté devant l'incisif Varela, les protégés de Lucien Favre n'ont pas trouvé la parade face à des adversaires plus dynamiques, plus talentueux aussi. Les frères Murat et Hakan Yakin affichèrent, à six jours du match Russie - Suisse, une verve réjouissante. En revanche, les internationaux servettiens, Fournier, Lonfat, Comisetti et Frei, ne se montrèrent pas à leur avantage.

0-3. 71e Gimenez 0-4. 92e Dill 1-4.  
**Servette:** Pédar; Bah (54e Wolf), Miéville, Jaquet, Fournier; Oruma, Lonfat (66e Dill), Londono, Comisetti; Obradovic (59e Claiton), Frei.  
**Bâle:** Zuberbühler; Barberis, Quennoz, M. Yakin, Cravero; Varela (79e Tchouga), Ergic, Cantaluppi, Chipperfield (69e Azianwonou); H. Yakin (87e Tum), Gimenez.  
**Notes:** Servette sans Hilton, Bratic, Thurre (blessés) ni Wagner (équipe nationale moins de 20 ans), Bâle sans Ceccaroni, Hugel, Koumantarakis ni Savic (blessés). Avertissements à Fournier (17e, jeu dur), Oruma (18e, jeu dur) et Cantaluppi (70e, jeu dur).

Classement						
1. Bâle	13	7	2	4	29-23	23
2. Young Boys	13	6	4	3	26-18	22
3. Servette	13	6	3	4	21-15	21
4. Saint-Gall	13	6	3	4	26-22	21
5. Lugano	13	6	3	4	22-20	21
6. Grasshopper	13	6	2	5	30-20	20
7. Aarau	12	5	4	3	17-12	19
8. NE Xamax	13	4	5	4	16-14	17
9. Sion	13	5	2	6	19-19	17
10. Zurich	13	4	5	4	16-20	17
11. Lausanne	13	2	3	8	12-31	9
12. Lucerne	12	1	2	9	13-33	5

**Prochaine journée**

Mercredi 10 octobre. 19 h 30: Aarau - Sion. Bâle - Saint-Gall. Lugano - Lucerne. Neuchâtel Xamax - Servette. Young Boys - Grasshopper. Zurich - Lausanne. /si

**SERVETTE - BÂLE 1-4 (0-2)**  
Charmilles: 6768 spectateurs.  
Arbitre: M. Rutz.  
Buts: 12e Gimenez 0-1. 42e Chipperfield 0-2. 46e H. Yakin

**FOOTBALL ■ Du bénéfice.** Saint-Gall a annoncé un bénéfice de 40.000 francs pour le dernier championnat de LNA. Les Saint-Gallois ont enregistré des recettes pour 10,7 millions de francs. Les dépenses pour la première équipe se montent à 6,8 millions. /si

**Meyer forfait.** L'équipe de Suisse des moins de 21 ans devra se passer des services du défenseur Remo Meyer (20 ans) pour le match de vendredi face à la Russie. Le joueur de Lausanne a déclaré forfait en raison d'une déchirure musculaire. /si

**Opération réussie.** L'international espagnol de La Corogne, Manuel Pablo (25 ans), a été opéré avec succès de sa double fracture tibia-péroné, survenue dimanche lors du match contre le Celta Vigo. Les chirurgiens ont apposé une broche de 36 cm dans la jambe droite du joueur qui devra attendre quatre mois avant d'entamer une rééducation dont la durée devrait être de deux mois. /si

**Coup d'envoi à Leicester.** Peter Taylor est devenu le premier entraîneur du championnat d'Angleterre à être remercié cette saison, après une nouvelle défaite de son club, Leicester, samedi à Charlton (2-0). Leicester occupe la der-

nière place du championnat avec cinq points obtenus après huit journées. /si

**La France titrée.** La France a remporté son premier titre de championne du monde des moins de 17 ans, en battant 3-0 (1-0) le Nigeria, en finale à Port of Spain. Le Burkina Faso s'est assuré de la troisième place en s'imposant 2-0 (1-0) face à l'Argentine. /si

**CYCLISME ■ Bader aux Mondiaux.** Champion suisse espoirs, Vincent Bader a été retenu pour les Mondiaux de Lisbonne. Le Jurassien sera aligné le vendredi 12 octobre dans l'épreuve des U23. /réd.

**Zabel double tout le monde.** Erik Zabel (31 ans) a pris la tête du classement mondial de l'UCI pour la première fois de sa carrière. Lance Armstrong, triple vainqueur du Tour de France, recule de la première à la quatrième place derrière Davide Rebellin et Francesco Casagrande. Beat Zberg, le meilleur Suisse, pointe au 23e rang. Après son mauvais Tour d'Espagne, Alex Zülle est éjecté du top 100. Le Saint-Gallois a fait une chute de 84 places et occupe désormais la 145e place mondiale. /si

**VOILE ■ Les recherches se poursuivent.** Les recherches se poursuivaient lundi soir

pour tenter de retrouver Roberto Varinelli (49 ans), l'un des concurrents de la Transat 6.50 La Rochelle-Salvador de Bahia, porté disparu depuis dimanche soir au large du Portugal. L'Italien est officiellement porté disparu depuis dimanche soir à 150 milles des côtes portugaises, après que les secours en mer portugais ont constaté qu'il n'était plus à bord de son bateau, «Metallurgica Calvi». /si

**HOCKEY SUR GLACE ■ Recalés!** Goran Bezina (Phoenix Coyotes) et Julien Vauclair (Ottawa Senators) ont été renvoyés dans les clubs fermes de leur équipe. Les deux défenseurs semblaient pourtant posséder de réelles chances de faire leurs grands débuts en NHL. Goran Bezina évoluera sous les couleurs des Springfield Falcons. Julien Vauclair rejoindra pour sa part les Grand Rapids Griffins. /si

**AUTOMOBILISME ■ Trulli disqualifié.** Quatrième du Grand Prix des Etats-Unis à Indianapolis, Jarno Trulli (Jordan-Honda) a été disqualifié à la suite d'un problème technique constaté par les commissaires sur la monoplace de l'Italien. L'écurie Jordan-Honda a indiqué qu'elle ferait appel contre cette décision. /si

## À L'AFFICHE

**LNA**

Ce soir  
19.30 ZSC Lions - Zoug

**Classement**

1. Lugano	10	7	0	3	41-36	14
2. Ambrì-Piotta	9	6	1	2	29-24	13
3. Davos	10	6	1	3	40-29	13
4. Rapperswil	10	6	1	3	33-24	13
5. FR Gottéron	10	6	0	4	33-31	12
6. Berne	10	5	0	5	27-23	10
7. Zoug	8	4	1	3	25-26	9
8. Kloten Flyers	10	3	2	5	33-31	8
9. Langnau T.	10	3	2	5	24-35	8
10. ZSC Lions	10	3	1	6	26-29	7
11. Lausanne	10	3	1	6	31-37	7
12. Coire	9	1	0	8	27-44	2

**LNB**

Ce soir  
20.00 Ajoie - Bienne  
Bâle - GCK Lions  
GE Servette - Viège  
Sierre - La Chaux-de-Fonds  
Thurgovie - Olten

**Classement**

1. Chx-de-Fds	5	3	2	0	23-17	8
2. Olten	5	3	1	1	18-15	7
3. Viège	5	3	0	2	24-16	6
4. Ajoie	5	3	0	2	28-25	6
5. Thurgovie	5	3	0	2	16-14	6
6. GE Servette	5	2	0	3	22-11	4
7. Bienne	5	2	0	3	17-18	4
8. Bâle	5	2	0	3	13-16	4
9. Sierre	5	2	0	3	18-31	4
10. GCK Lions	5	0	1	4	9-25	1

## TENNIS

### Rosset rejoint Federer

Marc Rosset (ATP 103) a atteint le tableau principal du tournoi de Moscou en battant l'Allemand David Prinosil (ATP 63), 7-5 6-3, au troisième et dernier tour des qualifications. C'est la deuxième fois de l'année, après le tournoi de Hambourg, que Rosset parvient à passer le cap des qualifications d'un tournoi ATP. Egalement en lice dans la capitale russe, le Balois Roger Federer (ATP 12) commencera le tournoi mardi face à un autre Allemand, Nicolas Kiefer (ATP 39).

Face au finaliste de la précédente édition, Rosset s'est montré à son avantage à la fin du premier set en ravissant le service de Prinosil pour s'imposer 7-5 en 61 minutes de jeu. La deuxième manche a été plus aisée pour le Genevois, double vainqueur à Moscou (1992 et 1993). Rosset a pris le service de son adversaire au sixième jeu pour remporter le set 6-3 en 27 minutes.

De son côté, George Bastl (ATP 122) a échoué dès le premier tour du tournoi ATP de Grenoble, doté de 75.000 dollars. Il s'est incliné en deux sets, 7-6 7-6, face au Croate Ivo Karlovic (ATP 242). Les Suisses Jun Kato (ATP 426) et Yves Allegro (ATP 332) ont, quant à eux, passé avec succès le cap des qualifications. Ils affronteront respectivement le Tchèque Jan Vacek (ATP 72) et le Français Cyril Saulnier (ATP 131) lors du premier tour. /si

## GAINS

**SPORT-TOTO**

0 x 13	Jackpot Fr. 76.120,10
2 x 12	15.224,-
61 x 11	374,40
796 x 10	28,70

Somme approximative au premier rang du prochain concours: Fr. 170.000.-

**TOTO-X**

0 x 6	Jackpot Fr. 976.988,10
37 x 5	953,20
1591 x 4	22,20
19.365 x 3	3,-

Somme approximative au premier rang du prochain concours: Fr. 980.000.- /si

## BANCO JASS

♥ 6, 7, 8, 9, A ♦ 7, 9, 10, A  
♣ 6, 8, D ♠

# Une formule en question(s)

## Badminton ■ Le tournoi international de La Chaux-de-Fonds s'est déroulé selon un nouveau mode: cinq sets à sept points

Pas besoin d'avoir fait 15 ans d'Université pour s'en rendre compte: le monde du sport évolue à grande vitesse. Un des aspects principaux de cette évolution? L'ensemble des disciplines sportives a tendance à raccourcir la durée de ses manifestations, à vouloir se rendre plus spectaculaire, à devenir plus compatible avec les besoins médiatiques, principalement ceux de la télévision. Et comme tant d'autres sports, plutôt que de vivre pour lui-même, le badminton a choisi de tenter d'exister aux yeux attirants des téléspectateurs.

Ainsi, la Fédération internationale a introduit à titre d'essai une nouvelle

manière de compter les points. Le nombre et la longueur des sets ont été provisoirement modifiés. D'un maximum de trois sets à 15 points – en cas d'égalité à un set partout – on est passé à un plafond de cinq sets à sept points – en cas d'égalité à deux sets partout. Le tournoi de la Métropole horlogère, disputé sur ce mode, a permis de mettre la nouvelle formule en question(s).

En général Moins de points sont disputés, donc les rencontres sont écourtées. Les rencontres d'interclubs – huit matches – ne seront plus interminables. Les situations tendues sont plus nombreuses et plus rapprochées. Il n'y a aucun temps mort. Enfin, et c'est peut-être là «l'essentiel», le nombre de pauses – entre chaque set – est plus grand, ce qui permet aux télévisions de placer davantage de spots publicitaires.



Le badminton a choisi de tenter d'exister aux yeux attirants des téléspectateurs.

PHOTO A-GALLEY

**Tout va plus vite** Moins de points, donc plus d'intensité, de vitesse. La rapidité, ainsi que la faculté de rester vif sur toute la durée du match, seront déterminantes. La puissance du joueur sera un autre élément clé. En principe, le spectateur devrait donc être gagnant.

**La gestion mentale du match** Le joueur n'a plus le droit à l'erreur. Sept points sont très rapidement marqués. L'athlète doit maintenir une concentration sans failles tout au long du match, sous peine de voir les points défiler. Les situations tendues – fin de set – sont plus nombreuses et nécessitent des nerfs d'acier. L'aspect mental prend donc plus d'importance et les surprises seront certainement plus nombreuses. L'entraîneur lui aussi «monte en grade». Il est autorisé à coacher le joueur entre chaque manche et pèse donc de tout son poids sur l'issue du match.

**Le spectateur y gagne-t-il vraiment?** Certes, en principe, les matches sont plus rapides, intenses et spectaculaires. Les débuts de sets interminables, lorsque les joueurs se piquaient le service à tour de rôle – pour marquer un point, il faut avoir le service – ne sont plus d'actualité. Tout va très vite, mais peut-être un peu trop vite.

Auparavant, lorsque deux joueurs étaient de même niveau, la tension montait progressivement tout au long du set, jusqu'aux prolongations où elle atteignait son paroxysme. Le suspense de fin de set était plus grand, tout simplement parce que la valeur d'un set dans l'ancien système était plus importante, puisqu'il y avait moins de manches. Avec la nouvelle formule, les joueurs n'ont pas vraiment le temps de s'observer, il n'y a pas d'ambiance particulière qui s'installe et chaque fin de set intervient comme une coupure nette. Après la

pause, c'est une nouvelle histoire qui commence, à nouveau rapidement interrompue. Le spectateur s'y perd peut-être un peu.

**Le «niet» des joueurs asiatiques** La Chine, la Corée du Nord, la Malaisie et l'Indonésie refusent à l'heure actuelle d'appliquer la nouvelle formule. Leur principal argument: en double, l'importance du service devient disproportionnée – chaque paire de double peut servir deux fois lorsqu'elle récupère le service. Les sept points sont donc très vite atteints, ce qui a pour effet de paralyser les joueurs au service et au retour de service. On n'ose plus prendre de risques. Mais surtout, les Asiatiques sont, en nombre et en qualité, les grands dominateurs du badminton mondial. Adeptes des départs lents, ils perçoivent peut-être cette nouvelle donne comme étant susceptible de remettre en cause leur suprématie. /VCO

## FOOTBALL JUNIORS

**M17:** Grasshopper - Sion 1-0. Winterthour - Lucerne 0-1. Neuchâtel Xamax - Lausanne 1-2. Lugano - Young Boys 1-3. Team Liechtenstein - Bâle 5-2. Zurich - Aarau 1-0. **Classement:** 1. Grasshopper 6-16. 2. Zurich 6-12. 3. Lucerne 6-11. 4. Servette 5-9. 5. Lausanne 6-9 (12-10). 6. Aarau 6-9 (8-8). 7. Winterthour 6-9 (6-9). 8. Sion 6-8 (13-10). 9. Bâle 6-8 (15-19). 10. Young Boys 6-7 (17-16). 11. Lugano 6-7. 12. Saint-Gall 5-4. 13. Team Liechtenstein 6-4. 14. Neuchâtel Xamax 6-1.

**M15. Groupe 1:** Fribourg - Thonon 4-5. Servette - Lausanne 2-5. Bâle - Bienne 10-0. Sion - Young Boys 1-2. Team Jura - Yverdon 0-3. **Classement:** 1. Lausanne 6-16 (24-8). 2. Young Boys 6-16 (19-3). 3. Servette 6-15. 4. Bâle 6-14. 5. Etoile Carouge 5-9. 6. Sion 6-9 (18-9). 7. Thonon 6-9 (18-23). 8. Yverdon 6-7. 9. Concordia 5-5. 10. Neuchâtel Xamax 5-4. 11. Fribourg 6-4 (13-14). 12. Bienne 6-4 (6-30). 13. Vevey 5-3. 14. Team Jura 6-0.

**M14. Groupe 1:** Bienne - Meyrin 0-7. Sion - Neuchâtel Xamax 5-1. Team Jura - Montreux 1-3. **Classement:** 1. Servette 3-9. 2. Etoile Carouge 3-7. 3. Yverdon 4-7. 4. Sion 5-7. 5. Lausanne 3-6. 6. Montreux 4-6. 7. Fribourg 4-5. 8. Team Jura 4-4. 9. Neuchâtel Xamax 3-3. 10. Meyrin 5-3. 11. Bienne 4-2.

**INTERS A, GROUPE 7**  
Yverdon - Châtel-St-Denis 2-1  
Renens - Marin 5-0  
Le Locle - Bulle 1-1  
Marly - Malley 0-3

Classement	
1. Renens	5 4 1 0 22-7 13
2. Chx-de-Fds	4 4 0 0 9-3 12
3. Vevey	5 4 0 1 23-5 12
4. Stade LS	4 3 1 0 10-5 10
5. Guin	5 3 1 1 14-8 10
6. Yverdon	5 3 0 2 16-8 9
7. Bulle	5 1 3 1 9-8 6
8. Marly	5 2 0 3 5-10 6
9. Malley	6 2 0 4 9-16 6
10. Châtel-St-D.	5 1 1 3 8-7 4
11. Le Locle	4 0 1 3 3-8 1
12. F'melon	4 0 0 4 2-26 0
13. Marin	5 0 0 5 2-21 0

**INTERS B, GROUPE 7**  
La Sarraz-E. - Chx-de-Fds 2-2  
La Sallaz - NE Xamax 4-2  
Marly - Chx-de-Fds 2-0  
Fribourg - Guin 1-0  
Yverdon - Le Locle 8-2  
Bulle - Basse-Broye 2-1  
Beauregard - La Sarraz-E. 8-0

Classement	
1. Yverdon	6 5 0 1 24-12 15
2. La Sallaz	6 4 2 0 17-9 14
3. Marly	6 4 1 0 13-3 13
4. Fribourg	6 4 1 1 16-7 13
5. S. Nyonnais	4 3 0 1 21-11 9
6. Bulle	4 2 1 1 6-3 7
7. Guin	6 2 0 4 19-14 6
8. Beauregard	5 1 2 2 10-5 5
9. Chx-de-Fds	6 1 2 3 14-17 5
10. Basse-Broye	6 1 1 4 8-23 4
11. NE Xamax	4 1 0 3 7-11 3
12. Le Locle	5 1 0 4 6-26 3
13. La Sarraz-E.	7 0 2 5 6-26 2

**INTERS C, GROUPE 7**  
Basse-Broye - Vevey 1-0  
Renens - Bulle 0-3  
Cortailod - Fribourg 0-9  
Guin - Terre Sainte 1-1  
Lausanne - Yverdon 5-2  
Malley - Chx-de-Fds 2-3

Classement	
1. Lausanne	5 5 0 0 18-3 15
2. Fribourg	6 4 2 0 25-7 14
3. Chx-de-Fds	6 4 1 1 28-6 13
4. Bulle	5 3 1 1 15-9 10
5. Terre Sainte	6 3 1 2 20-13 10
6. Yverdon	6 3 1 2 13-12 10
7. Basse-Broye	6 2 1 3 9-16 7
8. Guin	5 2 0 3 10-7 6
9. Malley	5 2 0 3 10-8 6
10. Courgevaux	5 1 3 1 6-7 6
11. Renens	6 0 3 3 6-17 3
12. Vevey	5 0 1 4 3-12 1
13. Cortailod	6 0 0 6 3-49 0

**JUNIORS A**  
Deportivo - Chx-de-Fds 4-0  
Auviermier - Peseux Com. 4-1  
Colombier - Audax-Friül 6-2  
Boudry - Saint-Imier 4-1

**TOUS AZIMUTS**  
On joue ce soir. En match en retard du championnat de deuxième ligue, Les Bois accueille Corcelles ce soir à 20 h. Pour le compte des huitièmes de finale de la Coupe neuchâteloise, Cornaux reçoit Saint-Blaise à 20 h. Demain, trois matches seront à l'affiche (20 h): Fleurier - Béroche-Gorgier, Hauterive II - Kosova et Bôle - Audax-Friül. Le Locle, vain-

Classement	
1. Cortailod	4 4 0 0 23-1 12
2. Colombier	5 4 0 1 24-10 12
3. Deportivo	5 4 0 1 20-8 12
4. Boudry	4 3 0 1 17-5 9
5. Hauterive	4 2 1 1 21-8 7
6. Peseux Com.	4 1 1 2 12-17 4
7. Auviermier	4 1 1 2 9-15 4
8. Chx-de-Fds	5 1 1 3 14-17 4
9. Saint-Imier	4 1 0 3 9-12 3
10. Audax-Friül	5 1 0 4 6-21 3
11. Le Landeron	4 0 0 4 1-42 0

**JUNIORS B, GROUPE 1**  
Les Bois - F'melon 3-1  
Béroche-G. - Le Parc 4-2  
Peseux Com. - Chx-de-Fds 7-1

Classement	
1. Béroche-G.	5 3 2 0 18-6 11
2. Les Bois	5 3 2 0 18-9 11
3. F'melon	5 3 1 1 15-9 10
4. Peseux Com.	5 2 1 2 18-18 7
5. Chx-de-Fds	4 1 0 3 9-19 3
6. Le Parc	4 0 1 3 7-15 1
7. Colombier	4 0 1 3 10-21 1

**GROUPE 2**  
Bôle - Le Locle 6-2  
Couvét - Audax-Friül 1-28  
Corcelles - Saint-Blaise 2-4

Classement	
1. Audax-Friül	6 5 1 0 43-9 16
2. Saint-Blaise	4 3 1 0 18-9 10
3. Bôle	5 3 0 2 24-9 9
4. Corcelles	4 2 0 2 17-8 6
5. Le Locle	2 0 0 2 5-11 0
6. Etoile	3 0 0 3 4-11 0
7. Couvét	4 0 0 4 4-58 0

**GROUPE 3**  
Dombress. - Marin 1-6  
Superga - Hauterive 1-6

Classement	
1. Marin	3 2 0 1 10-8 6
2. Hauterive	4 2 0 2 16-12 6
3. Sonvillier	4 2 0 2 16-16 6
4. Dombress.	4 2 0 2 11-14 6
5. Cornaux	1 1 0 0 5-2 3
6. Superga	2 0 0 2 2-8 0

**JUNIORS C, GROUPE 1**  
Kosova - Le Locle 0-17  
Bevaix - Hauterive 2-2  
NE Xamax - Saint-Imier 3-3

Classement	
1. Saint-Imier	5 3 1 1 36-14 10
2. NE Xamax	5 2 2 1 43-11 8
3. Bevaix	5 2 2 1 12-7 8
4. Hauterive	4 2 1 1 36-8 7
5. Le Locle	4 1 2 1 26-11 5
6. Kosova	5 0 0 5 0-102 0

**GROUPE 2**  
Boudry - Colombier 1-19

Classement	
1. Couvét	3 3 0 0 41-1 9
2. Etoile	3 3 0 0 14-7 9
3. Colombier	4 2 0 2 32-16 6
4. Boudry	4 0 1 3 8-45 1
5. Le Parc	4 0 1 3 12-38 1

**GROUPE 3**  
Corcelles - Peseux Com. 3-0  
Le Locle II - Saint-Blaise 5-5

Classement	
1. Deportivo	4 3 1 0 19-7 10
2. Saint-Blaise	4 2 2 0 16-10 8
3. Corcelles	4 2 0 2 11-14 6
4. Le Locle II	3 0 1 2 12-17 1
5. Peseux Com.	3 0 0 3 2-12 0

**GROUPE 4**  
Floria - F'melon 2-7  
Chx-de-Fds - Fleurier 5-0  
Dombress. - Les Brenets 5-4

Classement	
1. Chx-de-Fds	4 4 0 0 30-3 12
2. F'melon	3 3 0 0 20-8 9
3. Dombress.	4 2 0 2 18-19 6
4. Fleurier	3 1 0 2 11-20 3
5. Floria	5 1 0 4 22-31 3
6. Les Brenets	5 1 0 4 17-37 3

**GROUPE 5**  
Audax-Friül - Marin 4-1  
Cornaux - Auviermier 11-1  
NE Xamax II - Le Landeron 10-4

**Classement**  
1. Cornaux 5 5 0 0 35-9 15  
2. NE Xamax II 4 3 0 1 31-13 9  
3. Le Landeron 5 2 1 2 29-25 7  
4. Audax-Friül 5 2 1 2 17-15 7  
5. Marin 3 0 0 3 7-16 0  
6. Auviermier 4 0 0 4 2-43 0

queur 3-0 à La Sagne, et Deportivo qui a malmené Saint-Imier II 8-0, sont déjà qualifiés pour les quarts de finale. /réd.

**Boavista en échec.** Portugal (septième journée): Benfica - Alverca 3-2. Boavista - Farense 1-1. Classement: 1. Boavista 7-16. 2. FC Porto 7-13. 3. Benfica 7-13. Puis: 11. Alverca 7-9. 14. Farense 7-8. /si

PMUR	Cheval	Mètres	Driver	Entraîneur	Age	Perf.	NOTRE OPINION
<p>Demain à Marseille 10e étape du GNT (trot attelé, Réunion 1, course 1, 2675 m, 13 h 45)</p> <p>Cliquez aussi sur <a href="http://www.longueoilles.ch">www.longueoilles.ch</a></p> <p>Seule la liste officielle du PMU fait foi</p>	1 Ha-Sibérien	2675	A. Jeanjot	A. Jeanjot	35/1	2a1a0a	13 - Le cheval à battre.
	2 Genos	2675	R.-P. Delanoe	R.-P. Delanoe	30/1	2a6a2a	7 - Première limite du recul.
	3 Fierté-De-Larre	2675	R. Mourice	R. Mourice	20/1	Da2a2a	14 - Deuxième limite du recul.
	4 Echo-D'Aubepierre	2675	F. Jamard	F. Jamard	16/1	6a3a8a	5 - Sa forme est sûre.
	5 First-King	2675	K. Van Canneyt	J.-P. Mary	12/1	1a8a3a	6 - Préparé pour cet engagement.
	6 Faust-Du-Vicomte	2675	L. Gazengel	E. Ohanessian	20/1	7a7aDa	3 - S'il daigne rester sage.
	7 Grain-De-Café	2675	L.-G. Denis	L.-G. Denis	20/1	6a8a6a	8 - Sur sa valeur, il peut gagner.
	8 Hulk-De-Godisson	2700	T. Le Beller	E. Prudhon	12/1	1a6a6a	10 - Emile Gout s'en charge personnellement.
	9 Hasiocana	2700	P. Vercruysse	E. Prudhon	8/1	0a0a2a	<b>LES REMPLAÇANTS:</b>
	10 Figaro-Speed	2700	E. Gout	E. Gout	7/1	4a2a2a	11 - Où en est-il exactement?
	11 Eremix-Des-Loves	2700	P. Bertin	E. Gout	9/1	8a0aDa	4 - Ne le négligez surtout pas.
	12 Dikario	2700	P. Mortagne	P. Mortagne	9/1	4a2a7a	
	13 Gala-De-Juigné	2700	M. Verneuil	M. Verneuil	3/1	1a1a1a	
	14 Esus-Grandchamp	2700	R. Jaffrelot	R. Jaffrelot	9/1	1a6a7a	
	15 Exquis-Du-Mirel	2725	J.-C. Sorel	F.-R. Le Vexier	25/1	Dm5m6m	
	16 Durvalo	2725	L. Gout	E. Gout	25/1	6a2a0a	

Notre jeu  
13\*  
7\*  
14\*  
5  
6  
3  
8  
10  
\*Bases  
Coup de poker  
10  
Au 2/4  
13-7  
Au tiercé  
pour 16 fr  
13-X-7  
Le gros lot  
13  
7  
11  
4  
8  
10  
14  
5

## Réaménager la salle de bains

**Rénovation ■ Pièce à vivre, oasis de détente après le travail, la salle d'eau doit réaliser le mariage du fonctionnel, du confort et du style en parfaite harmonie**

Il n'est pas rare que l'aménagement d'une nouvelle salle de bains représente un investissement de l'ordre de cinq chiffres, explique l'Union suisse des grossistes de la branche sanitaire (USGBS). Il vaut donc la peine de prendre le temps de déterminer exactement les besoins à long terme. L'équipement de la salle de bains dépendra du nombre de personnes vivant dans la famille et de leur âge, mais aussi, et surtout, des besoins de chacun. Une famille avec de jeunes enfants souhaitera pouvoir y mettre une table à langer ou un lave-linge, alors que ceux qui considèrent la salle de bains comme un espace de détente et de plaisir attacheront une grande importance au confort et à l'atmosphère.

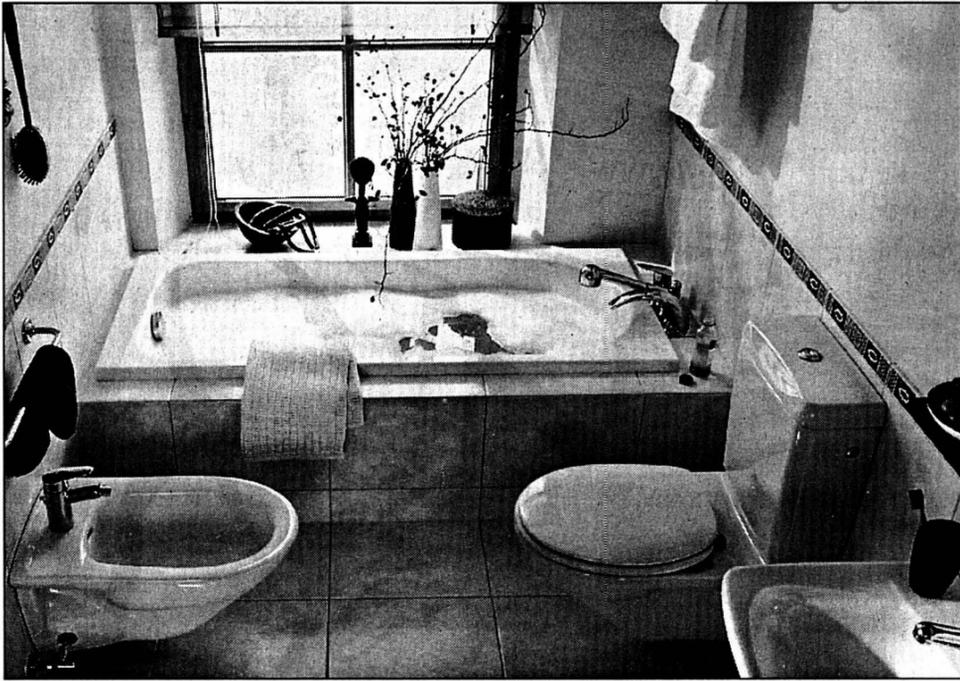
### Pour tous les âges

Pouvoir faire sa toilette seul est important, pour les grands comme pour les petits, pour les personnes âgées comme pour les personnes à mobilité réduite. Étant donné que les besoins changent avec l'âge, il est important d'en tenir compte. La sécurité et la facilité d'accès au WC, à la

douche, à la baignoire, au lavabo, aux robinets et aux interrupteurs sont les critères d'une salle de bains conviviale. Cela implique, notamment, de prévoir un espace suffisant pour se déplacer, un sol antidérapant, un niveau d'accès à la baignoire et à la douche aussi bas que possible, et d'éviter les coins et les rebords coupants. Planifier à long terme peut aussi signifier prévoir des possibilités d'agrandissement dans un bâtiment neuf, par exemple en installant les conduites d'eau et d'électricité jusqu'au grenier.

La salle de bains moderne est perçue comme une unité subdivisée en zones fonctionnelles, comme l'espace toilette, l'espace bain/douche, et l'espace soins intimes. Avec les bâtis-supports, cela ne pose aucun problème, même dans les petites salles de bains, ou pour l'aménagement de la salle de bains au sous-sol ou sous les combles.

La technique du bâti-support est très astucieuse et permet d'économiser du temps, car les tuyaux et les conduites sont posés dans un bâti métallique devant le mur. Le bâti-support



L'équipement de la salle de bains peut être complet, même sur une petite surface. PHOTO USGBS

est ensuite crépi et carrelé. On a ainsi une fausse cloison impeccable, qui constitue en outre une protection antibruit supplémentaire. Grâce à ce système, les appareils sanitaires peuvent être disposés de manière optimale, en fonction de

l'espace disponible. Le bâti-support est aussi très utile pour la modernisation de la salle d'eau classique de 4 m<sup>2</sup>, que l'on trouve encore souvent dans les immeubles anciens. Il permet, par exemple, d'implanter la baignoire ou le WC

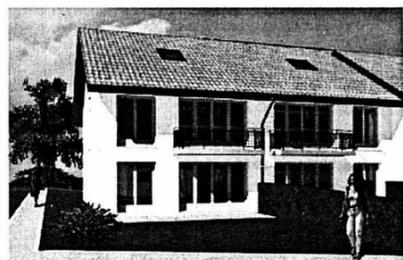
dans un angle. Non seulement on peut ainsi tirer parti au maximum de l'espace disponible, mais encore, la salle de bains semble plus grande et cela lui confère un certain caractère. /USGBS  
Informations: [www.dasbad.ch](http://www.dasbad.ch)

### Sans stress

Pour transformer une salle de bains dans les règles de l'art, il est capital de bien choisir son partenaire. Des solutions sont proposées, par exemple, par des entreprises spécialisées de la branche sanitaire. Celles-ci coordonnent les travaux et programment l'intervention de l'installateur, de l'électricien, du carreleur et du peintre. La rénovation complète d'une salle de bains nécessite généralement deux semaines (5 jours pour le démontage, 5 jours pour la pose du carrelage et la peinture). Les baignoires d'angle, les douches en quart de cercle ou l'implantation du lavabo dans un angle, résolvent les problèmes d'espace. Une petite salle de bains paraît plus grande si les murs, le sol et les sanitaires sont de couleur claire et unie. Les robinets à pré-régulation du débit et de la température, les réservoirs de chasse à deux touches permettent une économie d'eau très importante. /usgbs

## A vendre

Nouveau à Marin! Résidence "Plage de la Tène"  
Villas de 156 m<sup>2</sup> habitables, d'une largeur de 7m!



Après le grand succès des deux premières étapes (92% vendus), voilà un nouveau projet d'un style différent. Toujours à des prix imbattables: dès Fr. 480'000.-, 2 places de parcs inclus.

Venez nous rendre visite, rue Paul-Vouga 99, à Marin NE, proche de la plage de la Tène. Tous les jours de 14h à 18h aussi samedi et dimanche.

Tél. gratuit 0800 813 000  
7/7 jours de 8h à 20h  
ou/et 079/228 06 56, 079/240 24 60

SuissePromotion  
La sécurité dans l'immobilier  
[www.suissepromotion.ch](http://www.suissepromotion.ch)

A vendre  
À NEUCHÂTEL, rue de la Cassarde  
**2 PETITS IMMEUBLES LOCATIFS**  
comprenant  
7 appartements de 2 et 3 pièces.  
Etude B. Ribaux,  
Promenade-Noire 6, Neuchâtel,  
Tél. 724 67 41. 028-323011

### A VENDRE SUR PLANS

Ambiance villageoise garantie,  
**A COLOMBIER**  
dans quartier tranquille et ensoleillé,  
proche du centre et des commerces

**MAISON FAMILIALE 5 1/2 PIÈCES**  
avec garage et place de parc.

Prix: Fr. 545'000.-  
avec aménagement extérieurs  
(non compris: frais acquisition et intérêts intercalaires)

Domotis SA  
architecture construction promotion  
2022 Bevaix  
Tél 032 / 846 45 95  
Fax 032 / 846 45 93 028-324959

NEUCHÂTEL, à vendre 028-324685  
quartier des Draizes  
**VILLA MITOYENNE**  
de 5 pièces.  
Renseignements et rendez-vous:  
GBA-SERVICES, tél. 032/730 67 17

Neuchâtel - Quartier Bellevaux

Contact:  
Katia Treuthardt  
tek@livit.ch, 032 722 31 12

Lot en bloc de 13  
appartements en PPE...

- A proximité immédiate des transports publics, de la gare et de toutes les écoles
- Nous vendons un lot d'appartements en PPE dans un immeuble comprenant des unités de 2 1/2 à 5 1/2 pièces + un local commercial
- Construction récente, places de parc
- Situation calme et ensoleillée

Prix de vente  
sur demande  
Notice à disposition,  
visite sur rendez-vous

livit  
www.livit.ch Régie Immobilière

À VENDRE

Aux Savagnières 132-101208

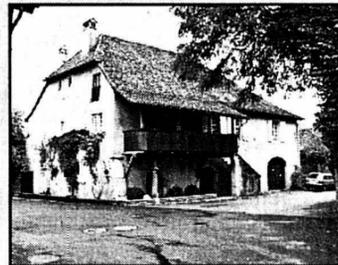
**MAGNIFIQUE CHALET AVEC GARAGE**

Pour vacances d'été ou d'hiver, à proximité des pistes de ski, habitable à l'année.  
En bordure de zone agricole avec terrain de jeux  
Très grand salon-séjour avec cheminée rustique.  
Baies vitrées offrant une vue imprenable. Cuisine agencée.  
3 chambres, salle de bains, balcon spacieux et grande terrasse.  
Prix avantageux.  
Fonds propres nécessaires Fr. 70.000.-

espace & habitat  
Tél. 032/913 77 77 ou 76  
[www.espace-et-habitat.ch](http://www.espace-et-habitat.ch)

### A VENDRE

À BEVAIX  
au cœur du vieux bourg  
environnement calme



Demeure historique  
du XVII<sup>e</sup>  
de 9 1/2 pièces

CLAUDE MAYOR 724 22 52  
<http://www.claude-mayor.ch>

À LIGNIÈRES 028-324850

Les deux derniers  
**Appartements**  
de 4 1/2 pièces (106 m<sup>2</sup>)  
et 5 1/2 pièces (136 m<sup>2</sup>)

Entrée en jouissance: juillet 2002.  
\*\*En achetant aujourd'hui, vous pouvez faire vos choix\*\*  
Fonds propres: Fr. 50.000.-  
Appartements pilotes meublés à visiter.

Entreprise de construction  
Les Fils Sambiagio S.A.  
2520 La Neuveville  
Tél. (032) 751 24 81 et 751 33 23

### A VENDRE

À CORCELLES  
dans un petit immeuble  
résidentiel de 9 appartements

**4 1/2 pièces**  
Vaste séjour.  
Cuisine parfaitement agencée.  
3 chambres à coucher.  
2 salles d'eau.  
Pour traiter: Fr. 70.000.-  
Coût mensuel:  
Fr. 1252.- + charges

CLAUDE MAYOR 724 22 52  
<http://www.claude-mayor.ch>

A vendre au Val-de-Ruz  
**Terrains à bâtir**  
**Villas bois**  
sur plans

Possibilité de visiter villa pilote.  
Tél. 032/853 20 66  
ou 079/212 02 71

### A VENDRE

À COLOMBIER  
Situation exceptionnelle,  
à proximité du centre du village

**Propriété**

Comprenant:  
villa de 6 1/2 pièces  
à rénover, dépendances,  
terrain d'env. 2700 m<sup>2</sup>.  
Partiellement boisé.

CLAUDE MAYOR 724 22 52  
<http://www.claude-mayor.ch>

A vendre à Neuchâtel  
sur parcelle d'environ 1300 m<sup>2</sup>,

**VILLA DE 7 1/2 PIÈCES**

à rénover, projet de rénovation avec plans sanctionnés et devis à disposition.

HERZOG SERVICES 032 724 77 40  
028-325448

Cliquez sur :

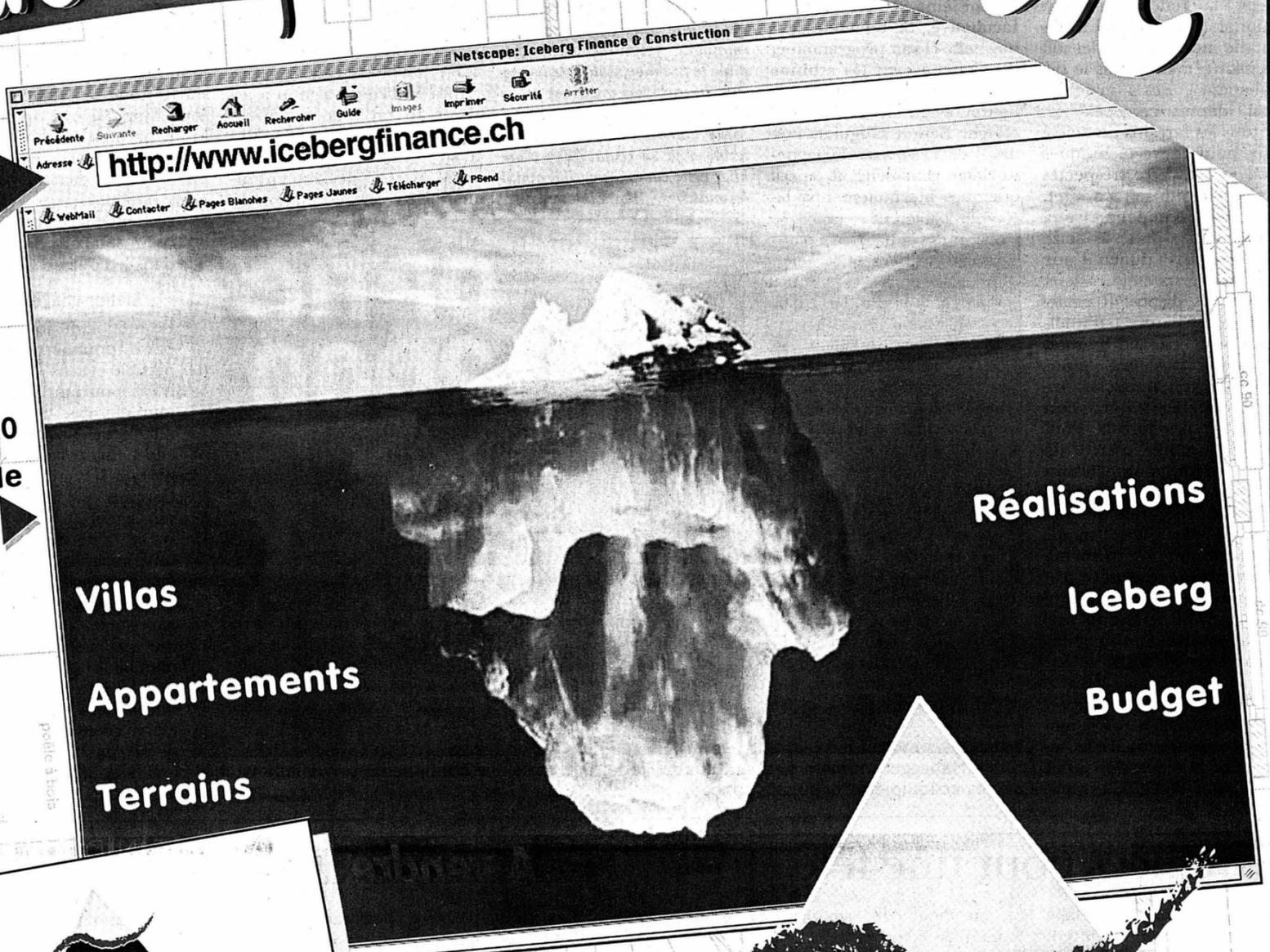
**forum**

Notre avis sur des sujets d'actualité.  
Participez au débat en direct.

L'EXPRESS

[www.lexpress.ch](http://www.lexpress.ch)

# Visite de la partie invisible



Rue Haute 20  
 2013 Colombier / Ne  
 Tél. 032 / 842 30 31

**Villas**  
**Appartements**  
**Terrains**

**Réalizations**  
**Iceberg**  
**Budget**

**A VENDRE**

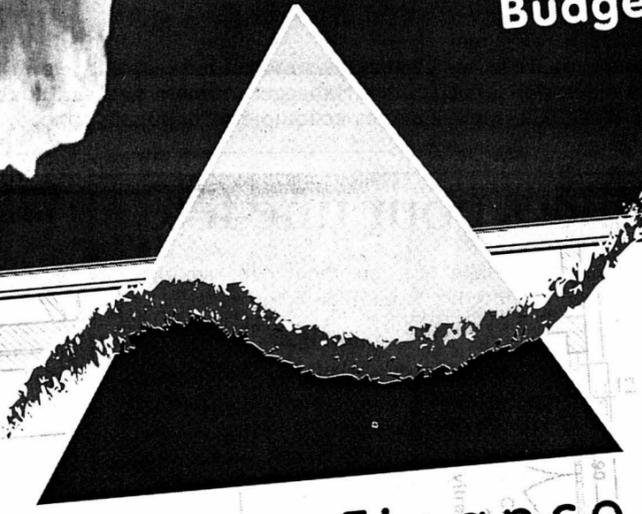


## MARIN

**20 VILLAS JUMELÉES**

7 pièces

Parcelles de 340 à 525 m<sup>2</sup>  
 Couvert, place de parc, terrasses,  
 rues ludiques, place de jeux équipée



**Iceberg Finance & Construction**

**A VENDRE**



## ST-AUBIN

**DUPLEX**

5 1/2 pièces (170 m<sup>2</sup>)

Situation idyllique. Magnifique vue  
 sur le port, le lac et les Alpes.  
 Garage, place de parc, balcons.  
 Commerces, écoles et transports  
 publics à proximité immédiate.

**von arx sa peseux**  
 Transports  
 Camions-grues  
 Machines de chantiers  
 Terrassements et démolitions  
 Gravières-Carières-Décharges

Rue des Chansons 37  
 2034 Peseux  
 Tél. 032 / 732 25 25  
 Fax 032 / 732 25 30

**Dominique G. Rossier SA**  
 Entreprise de construction  
 2022 Bevaix

**DF**  
 FERBLANTERIE-COUVERTURE  
 SANITAIRE-PARATONNERRE

DOMINIQUE FAZIO SA  
 CH-2074 MARIN

TÉL. 032/753 43 13  
 FAX 032/753 47 45  
 fazio@swissonline.ch

**BUSCHINI**

Peinture - Filtrerie - Plafonds suspendus

Neuchâtel  
 Tél. 032 / 722 16 00

Bôle  
 Fleurier  
 Tél. 032 / 861 28 39

**J.M. LAMBELET S.A.**

CHAUFFAGE • VENTILLATION  
 BRULEURS • MAZOUT-GAZ

Vy d'Etra 33 • 2009 Neuchâtel  
 Tél. 032 / 756 60 10

**J.M. LAMBELET S.A.**

# Attention aux temps morts

**En coulisses ■ Le déroulement d'un match de volleyball a de nouveau changé. Les joueurs, les arbitres et les officiels ont intérêt à être très attentifs**

C'est presque une manie: toutes les saisons la Fédération internationale de volleyball introduit de nouvelles règles ou des changements dans le déroulement des matches. Ainsi, depuis ce week-end, sur tous les terrains de Suisse deux temps morts techniques auraient dû être respectés lors de chaque set. En effet, lorsqu'une équipe arrive à huit points, puis à seize points, un arrêt du jeu d'une minute est respecté. Les deux entraîneurs disposent également de leurs habituels temps morts par set. En tout, cela peut faire six temps morts en une manche. Inutile de dire que cela n'accélère pas le jeu. Puis, comme lors du match de Franches-Montagnes - Glarona de dimanche, il n'est pas évident de ne rien oublier. Ainsi, le deuxième temps mort technique du troisième set de cette rencontre est passé aux oubliettes sans que personne, ou presque, ne s'en aperçoive. Alors, attention aux temps morts!

## Une pause facultative

Toujours dimanche à Porrentruy, une autre nouvelle directive de la fédération a fait aussi parler d'elle. C'est que

maintenant, la pause de dix minutes entre le deuxième et le troisième set est devenue facultative. Si un club veut que celle-ci soit programmée, il doit en avertir les arbitres et les officiels une demi-heure avant le début du match. Benoît Gogniat, manager de VFM, a oublié ce petit détail dimanche et, après quelques atermoiements, la

dite pause n'a pas eu lieu. Le chiffre d'affaires de la buvette en a pris un petit coup. «Je plaide coupable, lançait le manager taignon. Cela dit, pour le premier match de la saison, les arbitres auraient pu se montrer plus compréhensifs. Mais bon, cela me servira de leçon et je ne risque plus d'oublier cette communication avant les matches.» Tous les suppor-

ters et le caissier du club franc-montagnard l'espèrent ardemment.

## Habegger le médecin

Bien que blessée à un genou, Sahra Habegger a tenu à assister au premier match de ses coéquipières de VFM. Elle a suivi la rencontre sur le banc, à côté de son entraîneur. Dans sa présentation de

match, le speaker de la salle de l'Oiselier a attribué le rôle de médecin de l'équipe à la volleyeuse de VFM. Celle-ci l'a très bien pris et a tenu à indiquer qu'elle tenterait de suivre tous les matches de son équipe si son opération le lui permettait. «Ce ne sera pas toujours évident, mais je serai là le plus souvent possible pour encourager mes copines» confiait-elle. Voilà une bonne façon de rester dans le coup...

## Métier dangereux

Le métier de journaliste passe pour être plutôt paisible et sans risque. Ce n'est pourtant pas toujours le cas. Suivre un match de VFM à domicile peut, ainsi, comporter un certain danger. Certains smashes finissent, en effet, leur course sur la table de presse située au bout du terrain. Un reporter radio, trop pris dans son commentaire, a d'ailleurs connu une grosse frayeur dimanche dernier. Comme quoi, au match de Franches-Montagnes, il est vivement déconseillé de ne pas avoir la tête ou les yeux ailleurs. Fichu métier.../JCE



Sahra Habegger (numéro 6) n'est plus sur le terrain, mais elle continue de suivre les matches de ses coéquipières depuis le banc.

PHOTO A-LEUENBERGER

## Miserez viré

Jean-Jacques Miserez, ex-président du HCC SA, a fait sa réapparition dans la salle de presse des Mélézes samedi soir. Lors d'une pause, l'ancien dirigeant chaux-de-fonnier est venu saluer quelques journalistes, afin de faire partager son point de vue sur le derby entre le HCC et Ajoie. Cette visite n'a pourtant pas duré. Marc-André Oltramare, membre de l'actuel comité de gestion, a rapidement débarqué dans la dite salle pour prier M. Miserez de quitter les lieux. «Il n'avait rien à faire là» précisait l'actuel responsable de la communication du HCC. Inutile d'ajouter que l'ex-président n'avait pas le même point de vue sur la question et il l'a fait savoir à qui de droit. Bonjour l'ambiance...

## Une belle première

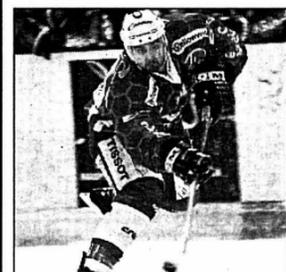
Si le derby entre le HCC et Ajoie n'a pas atteint des sommets, un joueur s'en souviendra tout particulièrement. Raphaël Brusa a, en effet, inscrit samedi soir son premier but en ligue nationale. «En plus, il était beau, soulignait le défenseur chaux-de-fonnier. Cela faisait un sacré moment que j'attendais ce moment.» Comme quoi tout finit toujours par arriver...

## L'aveu de Pochon

Le premier bloc d'Ajoie, dans lequel figurent Steve Pochon avec les étrangers Heaphy et Bergeron, a été aligné très souvent samedi soir. «Trop souvent, avouait l'ex-joueur du HCC. On joue trop et cela devient usant. Bien sûr, je ne vais pas me plaindre car j'ai beaucoup de glace, mais il y a des limites.»

## Léchenne l'innocent

Expulsé pour une prétendue agression sur l'Ajoulot Wesley Snell, Vincent Léchenne plaide non coupable à l'issue du match. «Je n'ai pas fait exprès, assureait le numéro 9 du HCC. Il a baissé la tête et on s'est rencontrés très violemment.» Cet «accident de la circulation» a pourtant valu une pénalité de match et une «enquête» du juge unique.



Vincent Léchenne prétend ne pas avoir agressé l'Ajoulot Wesley Snell.

PHOTO A-GALLEY

## Silence et silence

Si une minute de silence avait été respectée aux Mélézes, comme sur les autres patinoires, après les attentats du 11 septembre dernier aux Etats-Unis, il n'en a pas été de même samedi soir dernier avant le match contre Ajoie. Les tragiques événements survenus jeudi à Zoug étaient pourtant encore dans toutes les mémoires et beaucoup moins lointains que ceux de New York, Washington et Pittsburgh. Y aurait-il silence et silence?/JCE

## Sacrifices pour une fête

En arrivant à la Halle omnispports vendredi soir, un coup d'œil sur le visage du président d'Union Neuchâtel, Nicolas Nyfeler, était suffisant pour comprendre que le bonhomme manquait d'heures de sommeil. «Nous préparons notre stand à la Fête des vendanges depuis hier soir» avouait-il les yeux tout rouges. Pour accueillir Cossonay et les spectateurs, l'effectif était aussi réduit. Il fallait bien quelques sacrifices pour la fête, mais la division entre sport et vendanges semblait équitable.

Et au bout du compte, l'union fait la force.

## Anniversaire sacrifié

«Joyeux anniversaire, joyeux anniversaire... Frédéric!» Jacques Lesquereux a poussé la traditionnelle chansonnette pour un des spectateurs qui fêtait ses 25 ans. Sympa le speaker d'Union. Et modeste, car il n'a pas mentionné que lui aussi fêtait ses 32 ans en ce vendredi 28 septembre. «Je suis malgré tout venu au match, lâchait-il. C'est ma passion. Mais tout de suite après, je rentre à la maison pour faire la fête avec ma femme.» Joyeux anniversaire! /TTR

## Les raisons d'un choix

Neuchâtel Xamax aura donc surpris tout le monde ou presque samedi à Tourbillon. Tel ce journaliste, qui s'interrogeait de savoir pourquoi le club ne recrute qu'au niveau de la première ligue. La réponse d'Alain Geiger a fusé: «Simplement parce que ce sont les seuls que nous pouvons payer. Au demeurant, ils sont contents de venir chez nous pour ce salaire-là.» Et comme les résultats suivent...

## Un cri d'alarme

Rien ne va plus à Sion et peut-être même les jeux sont-ils

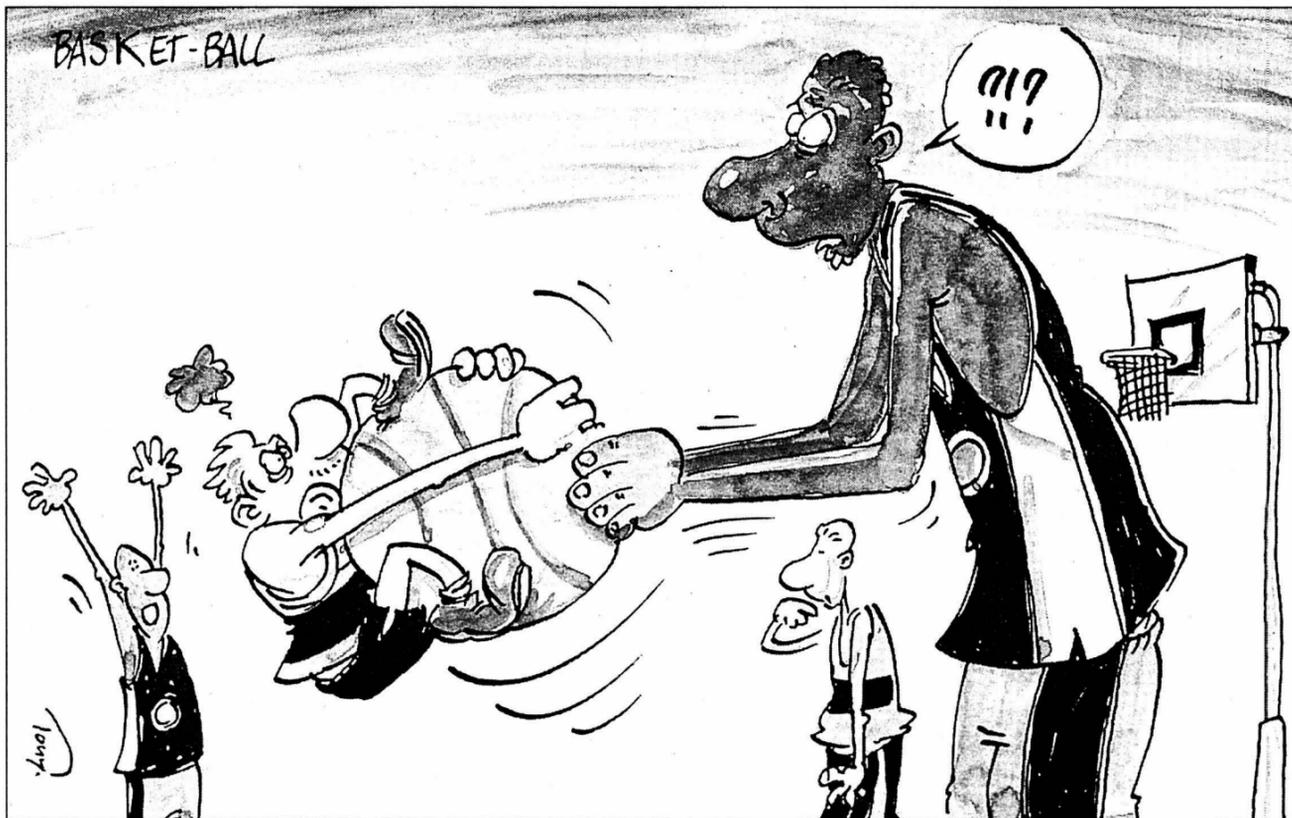
déjà faits. Bien avant que Neuchâtel Xamax écrase son équipe, le président Gilbert Kadji avait lancé un cri d'alarme. «Il n'y a pas de solution de rechange, martelait-il. Soit nous parvenons à bon port ensemble, soit nous coulons ensemble. J'ai déjà mis plus de quatre millions dans ce club. Je ne peux pas aller plus loin.» Le SOS est lancé.

## De l'intérêt, simplement

Gilbert Kadji avait pratiquement tout le monde dans sa ligne de mire. Il s'en est ainsi pris aux entreprises valaisannes, à la commune ou en-

core au journal local. En vrac: «Je ne peux pas payer mes joueurs avec des pages de publicité. A chaque fois que je m'approche des autorités, elles me réclament les 300.000 francs que le club leur doit. Comment ne peut-on pas équilibrer un budget de quatre millions ici? C'est tout simplement de la mauvaise volonté.» Et de conclure par un «nous ne demandons pas de cadeau, mais simplement un peu d'intérêt pour ce club, pour ce sport» qui n'a laissé personne insensible.

Quant à savoir si les gens visés mettront la main à la pâte... /JFB



## Pas de gaspillage

Pour étayer son appel au secours, Gilbert Kadji n'a pas hésité à citer des chiffres. «Le budget de fonctionnement mensuel s'élève très précisément à 206.000 francs, dont 185.000 francs pour les salaires des joueurs. Dès lors que ce sont 62 personnes qui sont concernées, le manque de trésorerie ne provient pas d'un gaspillage» estimait-il. A propos de chiffres, l'homme d'affaires caméronais regrettait ensuite que les clubs du Lundi et des 1000 restent aujourd'hui très loin des deux millions qu'ils amenaient dans un passé encore récent. «Ils parviennent difficilement à 400.000 francs. Ce qui revient à dire qu'ils peinent à payer leurs places.» Les temps sont décidément très durs. /JFB

### TSR 1

7.00 Les Zap 7643227 **7.55** Les Teletubbies 6208802 **8.20** Quel temps fait-il? 6623463 **8.35** Top Models 6885840 **9.00** La Vie à tout prix 673043 **10.30** Euronews 891111 **11.00** Les feux de l'amour 9512111 **11.45** Questions pour un champion 3558666 **12.15** Entrez sans sonner! 386314 **12.45** Le 12:45 1389647

**13.10** Zig Zag café 593640 Du Chili à la Bolivie

**14.05** **Diagnosis murder** 5919482

**14.55** **Walker Texas Ranger** 7080802

**15.40** **Une famille à toute épreuve** 5031005

**16.25** **C'est mon choix** 5129668

**17.20** **Sous le soleil** 6166227

**18.20** **Top Models** 4113482

**18.40** **Météo/ La poule aux œufs d'or** 294314

**19.00** **Tout en région** 143531

**19.20** **L'image sport** 371598

**19.30** **Le 19:30/Météo** 363901

**20.05** **Spéciale Caisse-maladie** 7138579

### 21.30

Comédie, Comédie

### Taxi

Film de Gérard Pirès, avec Gillian Anderson



Un chauffeur de taxi est un fou du volant, doté d'un bolide puissant. S'il veut garder son droit de conduire, il est obligé d'aider un flic à démanteler un gang de braqueurs...

**23.00** **Le choix de Verso** 249314

**23.15** **Le 23:15** 9531622

**23.40** **X-files, aux frontières du réel** Renaissance 77792753

**02.5** **Mémoire d'exil: Hohenzollern Armageddon** 9681376

**1.35** **Le 23:15 (R)** 4231734

**2.00** **Tout en région (R)** 8433840

**2.15** **Spéciale Caisse-maladie (R)** 5405192

**3.30** **C'est mon choix** 77627289

### TSR 2

7.00 Euronews 33316531 **7.25** Fans de sport 75414208 **8.00** Questions pour un champion 86890482 **8.25** Entrez sans sonner! 93520005 **8.45** Quel temps fait-il? 11931289 **9.15** Euronews 51668956 **9.35** Fax-culture: fête Brassens, avec Sarclo 12061840 **10.50** aXes 32369024 **11.15** Mise au point 71804173 **12.15** L'espagnol avec Victor: En la agencia de viajes 77575734 **12.20** Les trotteurs 40936669

**12.45** **Les Anges du Bonheur** 16829869 La limite à ne pas dépasser

**13.30** **Les Zap** 45299260

**18.25** **Teletubbies** 15297734

**18.55** **Videomachine** 76769579

**19.25** **L'anglais avec Victor** 53484937 At the Beautician's; Fitness

**20.00** **Les trotteurs** 53384096

### 20.25

55234395

### Agent zéro zéro

Film de Rick Friedberg, avec Leslie Nielsen



Nick Laren était le meilleur des agents secrets, jusqu'à la mort de Victoria, tuée pendant l'affrontement contre le diabolique Ranco. Brisé, il prit sa retraite...

**21.45** **Cadences** 76722550 Flaviva Matea reçoit Fabio Luisi

**22.05** **Tout en région** 58771276

**22.30** **Fans de sport** Hockey sur glace. Championnat de Suisse 85146735

**22.45** **Homicide** 57507956 La chute des héros (1/2)

**23.30** **Zig Zag café** 36850227

**0.15** **Confidentiel** La résurrection du Reichstag 48098154

**1.05** **TextVision** 92178135

### TF1 France 1

**6.40** Info/Météo 37325531 **6.50** Jeunesse 81532024 **9.05** Info/Météo 82592024 **9.15** Le clan du bonheur 40012376 **10.15** Sunset Beach 63205937 **11.05** Pour l'amour du risque 81478289 **12.00** Tac O Tac TV 22225647 **12.15** Attention à la marche! 61296376

**12.50** **A vrai dire** 76346376

**13.00** **Le journal/Météo** 88514005

**13.50** **Les feux de l'amour** 29253424

**14.40** **La passagère de l'oubli** 19350043 Téléfilm de Tony Wharmby

**16.35** **Passions** 81721043

**17.25** **Beverly Hills** Leçon de drague 15245840

**18.15** **Exclusif** 90035802

**18.55** **Le Bigdil** 23243668

**19.50** **Météo** 80833482

**19.52** **Vivre com ça** 283975579

**20.00** **Le journal/ Les cours/Météo** 77678550

**20.50** **Star Academy** Le concours d'entrée 96619376

### 20.55

31515579

### Tout doit disparaître

Film de Philippe Muyl, avec Didier Bourdon



Déterminé à vivre le parfait amour avec sa secrétaire, un chef d'entreprise s'offre les services d'un auteur de romans policiers excellent dans le crime parfait...

**22.35** **Le temps d'un tournage** 28718666

**22.40** **Vis ma vie** 72180531

**0.20** **Les coulisses de l'économie** 98083661

**1.00** **Exclusif** 43428043 **1.32** Météo 240893799 **1.35** Reportages 61791579 **2.05** Très chasse 31066666 **2.55** Histoires naturelles 84138937 **3.55** Nul ne revient sur ses pas 58776289 **4.20** Musique 33486531 **4.50** Notre XXe siècle 32333463

### France 2

**6.30** Télématin 93087550 **8.40** Des jours et des vies 24951005 **9.00** Amour, gloire et beauté 9359192 **9.30** C'est un programme 66507666 **11.00** Flash info 87343802 **11.05** Mots 20668314 **11.40** Les Z'Amours 47601753 **12.20** Pyramide 61283802

**12.55** **Journal** 68151482

**13.40** **Expression directe** 62554192

**13.45** **Inspecteur Derrick** 51971260

**15.55** **Mort suspecte** 66726227

**16.40** **Un livre** 40961579

**16.45** **Des chiffres et des lettres** 34866753

**17.20** **Qui est qui?** 33979376

**18.00** **Le groupe** 86486376

**18.30** **Friends** 86494395

**19.00** **On a tout essayé** 80366840

**19.50** **Un gars, une fille** 83966821

**20.00** **Journal** 77697685

**20.35** **Talents de vie** 80849043

**20.40** **Météo** 40866192

### 20.50

84441735

### U.S Marshals

Film de Stuart Baird, avec Tommy Lee Jones



L'auteur présumé de deux meurtres est arrêté à Chicago et extradé en avion vers New York sous la garde d'un U.S. Marshal. Dans l'avion, un autre détenu tire et provoque une décompression et la chute de l'appareil dans le fleuve Ohio...

**23.10** **Fallait y penser** Présenté par Frédéric Lopez 68187579

**0.55** **Journal** 41272970

**1.15** **Le printemps.** Film 35571395 **3.00** Chanter la vie 92006753 **3.50** 24 heures d'Infos - Météo 56570043 **4.10** Pyramide 33493821 **4.40** Programmes Urli 86688531 **4.55** Mission Euréka: La décision. Série 32355685

### France 3

**6.00** Euronews 70168647 **7.00** MNK 58516192 **8.55** Un jour en France 98736555 **9.40** Les brigades du tigre 40021024 **10.40** Questions pour un champion 17738689 **11.10** Une maman formidable: La Saint Valentin 83118956 **11.35** Bon appétit, bien sûr: Nage de tourteau aux légumes 83109208 **12.00** Le 12/14/Météo 82065802

**13.50** **Keno** 62572598

**13.55** **C'est mon choix** 68804550

**14.50** **Le magazine du Sénat** 22581579

**15.00** **Questions au Gouvernement** 38025956

**16.05** **Saga-Cités** 54944685

**16.35** **MNK** 43374956

**17.35** **A toi l'Actu@** 29344395

**17.50** **C'est pas sorcier** Les bâtisseurs de cathédrales 58071802

**18.15** **Un livre un jour** 90674482

**18.20** **Questions pour un champion** 46178024

**18.50** **Le 19/20 / Météo** 93995173

**20.10** **Tout le sport** 83983598

**20.20** **Tous égaux** 74845598

### 20.55

34478444

### Vie privée, vie publique

Magazine présenté par Mireille Dumas



Dans l'ombre des célébrités Parents, amis, confidentes... Ils travaillent dans l'ombre d'un mari, d'une star, d'une femme ou d'un homme politique...

**22.50** **Soir 3** 68655444

**23.20** **Las Vegas parano** Film de Terry Gilliam 95626376

**1.15** **Libre court** 60683609

**1.30** **Toute la musique qu'ils aiment** 76487203

### La Cinquième

**7.00** Le travail en questions 10469111 **8.00** Les risques du métier 98833647 **8.30** Les maternelles 18302729 **10.20** Les lieux inspirés 65852208 **10.55** Les lions de Gir 10369444 **11.50** Ripostes 51349227 **12.50** La Chine, du boulier à l'ordinateur 25769666 **13.45** Le journal de la santé 99538289 **14.05** Bénéfice humain 86381181 **15.00** Samarkand 34667260 **16.00** La montagne secrète de Bouddha 34678376 **17.00** Image et science 24567260 **17.30** 100% Questions 20211531 **18.05** C clair 62531799

**19.00** **Archimède** 140005

**19.45** **ARTE info** 637376

**20.15** **360° Le reportage GEO** 647753

Une mine de diamants. De Henning Jaeckisch

### 20.45-23.15

Thema

### Est-Ouest

Le déficit de l'Allemagne réunifiée La réunification des deux Allemagnes n'a pas satisfait tous les espoirs. A l'heure où la nostalgie de l'Est fait les gros titres de la presse d'outre-Rhin, le premier bilan est doux-amer...

**20.46** **Les rois de la glace** 100847821



**22.25** **Doc. de P. Danquart**

**22.5** **Doc. de Pascale Hugues et Michael Hammon** 1468024

**23.15** **Music Planet** Janis Joplin. Doc. de Niels Folta 9017753

**0.15** **La nuit s'anime** Bob et Margaret Série animée d'Alison Snowden et David Fine. 1. 3560116

**1.05** **Bhopal Express (R)** 4059135

**2.40** **L'abri (R)** 32568785

### M 6

**5.50** M comme musique 20017579 **6.50** Caméra café 29573043 **7.00** Morning Live 46277314 **9.10** M6 boutique 45754289 **9.40** M comme musique 61035111 **11.54** Six minutes midi / Météo 442449550 **12.05** Ma sorcière bien-aimée 16398482

**12.35** **Les Anges du Bonheur** 82982937

**13.35** **Le parfum de la trahison** 67356260 Téléfilm de Michael Keusch

**15.15** **Demain à la Une** Qui a peur du rapper? 10448901

**16.05** **Central Park West** L'attaque 19043395

**17.00** **M comme musique** 43032669

**17.30** **Mariés, deux enfants** 31264821

**17.55** **Le clown** 47954598 Western

**18.55** **Charmed** 27970956

**19.54** **Six minutes/Météo** 495733192

**20.05** **Madame est servie** 74365579

**20.40** **Caméra café** 66412376

### 20.50

66730937

### E=M6 découverte

Magazine présenté par Caroline Avon

**20.46** **Les rois de la glace** 100847821



**22.25** **Doc. de P. Danquart**

**22.5** **Doc. de Pascale Hugues et Michael Hammon** 1468024

**23.15** **Music Planet** Janis Joplin. Doc. de Niels Folta 9017753

**0.15** **La nuit s'anime** Bob et Margaret Série animée d'Alison Snowden et David Fine. 1. 3560116

**1.05** **Bhopal Express (R)** 4059135

**2.40** **L'abri (R)** 32568785

### TV 5 Europe

**8.00** Journal canadien 58208753 **8.30** Cultivé et bien élevé 29051032 **9.00** Infos 90136116 **9.05** Zig Zag café 90136116 **10.00** Journal 92089937 **10.15** Noms de Dieu 16085289 **11.00** Cent titres 47854385 **11.30** Le choix de Sophie 35356424 **12.00** Infos 75541482 **12.05** Des chiffres et des lettres 29769647 **12.30** Journal France 3 23079550 **13.00** Infos 91435376 **13.05** Documentaire 97325444 **14.00** Journal 2129482 **14.15** Douce France. Film 71733753 **16.00** Journal 42098192 **16.15** Le journal de l'éco 62535260 **16.20** L'invité 33709395 **16.30** Rivières 73315840 **17.00** Infos 93141463 **17.05** Pyramide 53756734 **17.30** Questions pour un champion 73326956 **18.00** Journal 30270840 **18.15** Douce France. Film 38405802 **19.55** Le journal de l'éco 7364192 **20.00** Journal suisse 91011821 **20.30** Journal France 2 91010192 **21.00** Temps présent 36478289 **22.00** Journal 68661573 **22.15** Ça se discute 98970005 **0.30** Journal belge 82428796 **0.45** Soir 3 87211067 **1.30** Le Canada aujourd'hui 17857357 **1.45** Infos 63608203 **1.50** Grand format 89323338 **3.00** Infos 23642357 **3.05** Courant d'art 36672319 **3.30** Les œuvres en chantier 85599048

**7.00** Eurosport matin 3808956 **8.30** Side-Car 643395 **9.30** Cyclisme: Tour d'Espagne, 21e étape 652043 **10.30** Kick in Action 978956 **11.00** Course de camions 979885 **11.30** Watts 949444 **12.00** Eurogoals 338314 **13.00** Voile: Solitaire du Figaro 252395 **13.30** Tennis: Tournoi féminin de Moscou 6670463 **16.00** Sports fun 783840 **17.00** YOZ Magazine 614111 **17.30** Moto-cross: championnat du monde 777289 **18.30** Snooker 401111 **20.30** Boxe: championnat de France poids mi-lourds: Kamel Amrane/Joel Siluvangi 9783024 **23.00** Eurosport soir 463531 **23.15** Course de camions: Europe Trial/Coupe d'Europe 1185444 **0.45** Kick in Action 3151086 **1.15** Eurosport soir 67672932

### CODES SHOWVIEW

TSR 1	016
TSR 2	052
TF1	093
France 2	094
France 3	095
M6	159
La Cinquième	055
Arte	010
TV 5 Europe	133
Canal +	158
RTL 9	057
TMC	050
Eurosport	107
Planète	060

### LES RADIOS

**La Première**

**9.30** Mordicus **11.00** Les dicteurs **12.07** Chacun pour tous **12.11** Salut les p'tits zèbres **12.30** Le journal de midi trente **13.00** Café des arts **13.30** Tombouctou, 52 jours **14.04** Ouvert pour cause d'inventaire **15.04** C'est curieux **17.09** Presque rien sur presque tout **18.00** Forums **19.05** Trafic **20.04** 20 heures au conteur **21.04** La smala **22.04** La ligne de coeur

**RTP**

**7.00** 24 Horas **7.30** Economia **7.45** Remate **8.00** Acontece **8.15** Entre Nós **8.45** Jogo Falado **10.15** Noticias **10.30** Praça da Alegria **13.30** Regiões **14.00** Jornal da Tarde **15.00** Emoções Fortes **16.30** Junior **17.00** Entre Nós **17.30** Notícias de Portugal **18.00** Reporteur RTP/CPLP **18.30** Quebra Cabeças **19.00** Entrada livre **19.45** A Srª das Aguas **20.30** Reporter RTP **20.45** Contra Informação **21.00** Telegiornal **22.00** Fados de Portugal **23.30** Remate **23.40** Economia **23.45** Acontece **0.00** Planeta Azul **0.30** Quebra Cabeças **1.15** Entre Nós **1.30** A Srª das Aguas **2.30** Reporter RTP **2.45** Contra Informação **3.00** 24 horas

**CANAL ALPHA**

**8.00-12.00** Journal régional de lundi en boucle non-stop **16.00-16.40** Mc Music: Dédicaces de la semaine **19.00- 22.00** Reprise en boucle: Journal régional. Météo. Evénement. Invité du jour: M. Rémy Scheurer **21.30** Expo TV **22.00** et **22.30** Israël et la Bible: Jésus en Galilée

**TELEBIELINGUE**

**19.00** Nouvelles/ Nachrichten - Nouvelles régionales/ Regionales Nachrichten - Interview - Météo - Agenda

**19.30** Reprise des émissions et diffusion en boucle toutes les demi-heures, jusqu'à 13.00

**TRAIT D'UNION**

Les nouveaux programmes ne nous ont pas été communiqués

**RFJ 100.8**

**19.30** Hockey sur glace: HC Ajoie - HC Bienne. Sierrre - HC La Chaux-de-Fonds **7.15** Sur le pont Moulinet **7.50** Revue de presse **8.20** La météo des champs **8.45** Question de chez nous! **9.05, 10.05** AMUJ **9.15** d'hui la vie **9.10** Jeu **9.15** Mieux comprendre (Loisirs) **10.05, 10.15** Aujourd'hui la vie «Modex» **11.05** Zenith **11.15** La corbeille **11.20** La chanson souvenir **11.45** Jeu du rire **12.00** Infos titres **12.15** Jura midi **12.35, 18.17** Météo **12.37** Carnet rose **12.50** Troc en stock **13.00** Eclats de voix **13.15** Sélection TV **13.20** Sketch **13.30, 14.05, 15.05** Verre azur **16.05, 17.05** Zone libre **16.30** Sorties cinéma **16.45** Question cinéma **17.15** L'invité **17.30** CD de la semaine **18.00** Jura soir **18.17** Météo **18.30** Rappel des titres **18.31** Questions de temps **19.00** Les Ensorcelés **0.00** Trafic de nuit

**-rjb-**

**19.30** Hockey sur glace: HC Ajoie - HC Bienne. Sierrre - HC La Chaux-de-Fonds **6.40** Sagacité **7.15** Magazine **7.20, 11.45** Qui dit quoi **7.40** La télé **7.50** Revue de presse **8.40** Jeu du bruit **8.50, 11.04** PMU **9.05, 10.05** 100% Musiques **11.04** PMU **11.05** Radiomania **11.15** La balise **11.45** Qui dit quoi **11.50** Les naissances **12.40** Les titres **12.15** Journal **12.40** A l'affiche **12.50** A l'occasion **13.00** 100% Musique **16.00** Flash **16.05, 17.05** Metro musique **16.15** CD de la semaine **16.30** Mot qui manque **16.45** Chronique TV **17.15** L'invité **17.30** Europarade **18.00** Le journal **18.30** Rappel des titres **18.32** 100% Musique

# A vendre

**A VENDRE**  
**À HAUTERIVE**  
 situation dominante, vue, calme

**Spacieux**  
**2 1/2 pièces**

Nécessaire pour traiter:  
**Fr. 45.000.-**

Coût mensuel:  
**Fr. 806.- + charges**

028-325323  
**CLAUDE MAYOR 724 22 52**  
<http://www.claude-mayor.ch>

A VENDRE 028-325457  
 dans les hauts de Boudry

**Appartements de 4 1/2 pièces**  
 dans immeuble récent  
 avec ascenseur

Grande terrasse, proche des transports publics et des écoles, magnifique dégagement.

Renseignements:  
**AZIMUT SA Membre SVIT/USFI**  
**Tél. 032/731 51 09**

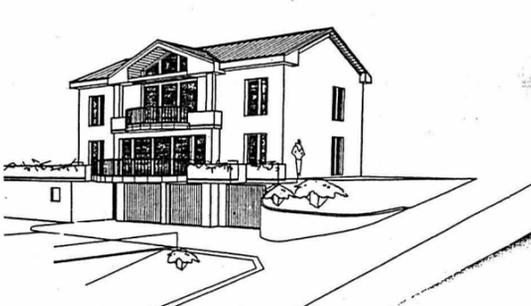
**FONTAINES**  
 Nous vendons notre dernière

**VILLA MITOYENNE**

• Base 4 1/2 pièces. Modulable en 6 1/2 pièces. Finitions au choix, 180 m<sup>2</sup>, cheminée, garage, etc.  
 Fonds propres: Fr. 85.000.-  
 Mensualités: Fr. 1500.-  
**Tél. 032/732 99 40 ou 079/417 11 30**  
 028-325491

**À VENDRE À AUVERNIER**  
 sur plans

**2 splendides villas**  
 de 8 1/2 pièces



Grande terrasse, garage pour 3 voitures et places de parc.  
 Vue panoramique sur le lac et les Alpes.

Pour plus de renseignements:  
**AZIMUT S.A. Membre SVIT/USFI**  
**Tél. 032/731 51 09**  
 028-325487

A vendre, Littoral neuchâtelois, de particulier, courtier s'abstenir

**IMMEUBLE INDUSTRIEL MODERNE**

Atelier 3600 m<sup>2</sup>. Bureaux 800 m<sup>2</sup>. Terrain et places de parc 4590 m<sup>2</sup>. Très belle situation, très bon rendement.

Ecrire sous chiffres C 028-324667, à Publicitas S.A., case postale 1536, 2001 Neuchâtel 1. 028-324667

**À VENDRE À AUVERNIER**

**Superbe maison**  
**villageoise**

de 4 appartements et 1 local commercial.

Renseignements et visites:  
**GBA SERVICES**  
**tél. 032/730 67 17**  
 028-324695

**A vendre Villas**  
 Buchilles - Boudry

► **Villas contiguës de 4 1/2 pièces**  
 très lumineuses et spacieuses

Cuisine entièrement agencée  
 Salon avec cheminée  
 Dépendances  
 Jardin individuel  
 Place de parc dans garage collectif

► **Situées dans un quartier idéal**  
 pour les enfants, proche des écoles et des commodités

Demandez une notice, sollicitez un rendez-vous  
 Pour plus d'informations: [www.geco.ch](http://www.geco.ch)

**GECCO Neuchâtel** UNPI  
 Groupe GECCO SA  
 3, rue Saint-Honoré - 2001 Neuchâtel ► 032/727-75-15

**CHÉZARD, à vendre sur plans**  
 dans situation exceptionnelle  
 en lisière de forêt

**Villa individuelle**

6 pièces, 2 salles d'eau, dépendances. Garage, local disponible, place de parc extérieure.

Renseignements - Rendez-vous  
**GBA SERVICES tél. 032/730 67 17**  
 028-324688

A vendre à Couvet, sur la rue principale, 028-325443

**BEL IMMEUBLE ANCIEN**

Construction belle et généreuse, 14 pièces dont la moitié sont rénovées, 2 caves et garage pour 2 voitures.

**HERZOG SERVICES 032 724 77 40**  
**www.herzogservices.ch**

A vendre à Colombier/NE quartier tranquille, proche du centre,

**MAISON DE MAÎTRE**

de 8 pièces, 3 salles d'eau et dépendances, maison de service et couvert pour 3 voitures

**HERZOG SERVICES 032 724 77 40**  
**www.herzogservices.ch**  
 028-325445

**A louer**

**GÉRANCE JACOPIN**

**À LOUER AU LANDERON**  
 Rue du Lac 34

**Appartement**  
**1 pièce avec balcon**

Cuisine agencée, salle de bains/W.-C, cave.

**Loyer mensuel Fr. 400.-**  
**+ charges Fr. 70.-**

Libre le 1<sup>er</sup> janvier 2002.

**AV. DE LA GARE 53 - 2000 NEUCHÂTEL**  
**TÉL. 032/725 12 65**  
 028-325297

**jouval** A louer

**Au centre de Peseux**  
 Libres tout de suite

**studios**  
 cuisines agencées  
**Fr. 490.- + charges**  
 028-325160

**Régie immobilière**  
 Raffinerie I 2004 Neuchâtel Tél. (032)723 08 86

**FIDIMMOBIL**

À LOUER À BOUDRY  
 Ph.-Suchard 36  
 pour date à convenir

**STUDIO**

Cuisine agencée.

Contact: M. Pereira  
 032/729 00 61  
 Rue St-Maurice 4  
 2000 NEUCHÂTEL

**APPARTEMENTS DE VACANCES**

Valais, Arvillard/Salins, 5 km de Sion, 684 m

joli appartement mansardé 3/4 pièces neuf, dans grand chalet, poêle scandinave, 10 minutes, télécabine, situation calme, balcon, vue des Alpes, grand local, bricolage, jardin potager, 2 places de parc couvertes.  
 Fr. 155.000.-  
 Liquidateur  
 Tél. 079/446 37 85  
 036-490065

• Ruelle W.-Mayor 2  
 • 2000 Neuchâtel  
 • Tél. 032/727 36 05

**regimmob sa**

A louer à  
**CORNAUX**

**Etroits:**  
**APPARTEMENT 1 PIÈCE**  
 Cuisine séparée agencée, bain/WC, balcon  
 Fr. 490.- charges comprises

A louer à  
**CORTAILLOD**

**Polonais:**  
**APPARTEMENT 2 1/2 PIÈCES**  
 Cuisine agencée, douche/WC, balcon, ascenseur  
 Fr. 889.- charges comprises et Fr. 955.- charges comprises Pl. parc dans garage Fr. 75.-

A louer à  
**PESEUX**

**Grand-Rue:**  
**STUDIOS**  
 Cuisine agencée, bain/WC  
 Fr. 580.- charges comprises

A louer à  
**BOUDRY**

**LOCAUX**  
 Avec sanitaires  
 Fr. 400.-

A louer à  
**PESEUX**

**LOCAUX**  
 Sur 2 niveaux (rez - sous-sol)  
 Fr. 930.- charges comprises

A louer à  
**NEUCHÂTEL**

**Centre ville:**  
**LOCAUX COMMERCIAUX**  
 A l'étage avec ascenseur  
 cachet, cheminée

**LOCAUX COMMERCIAUX**  
 A l'étage sans ascenseur  
 cuisine, WC-lavabo  
 Fr. 1'190.- charges comprises

Caves / Archives / Dépot

MEMBRE UNPI 028-325386

**La solidarité sans frontières.**  
 CCP 10-1533-1

A louer, Carrels 11b, 2034 Peseux

**Appartement de une pièce**

cuisine agencée séparée, salle de bains, hall.  
 Libre le 1<sup>er</sup> octobre 2001.  
 Location Fr. 450.- + charges Fr. 60.-

Renseignements auprès de la Fiduciaire D. Jaggi S.A., Neuchâtel  
 Tél. 032/724 40 88

Nous pourrions également vous proposer d'autres appartements.  
 028-325463

A louer à Neuchâtel zone piétonne, rue de l'Hôpital

**Bureaux de 160 m<sup>2</sup> env.**  
 rénovés, 6 pièces.

Renseignements et visites  
**tél. (032) 725 18 50**  
 028-324626

**COMMERCES**

A remettre

**Entreprise Plâtrerie Peinture**  
 située est du canton.

Ecrire sous chiffres G 028-324952 à Publicitas S.A., case postale 1536, 2001 Neuchâtel 1. 028-324952

A vendre région du Nord vaudois

**IMPORTANT GARAGE**

représentant d'une marque leader. Avec station-service, tunnel de lavage, carrosserie.

Ecrire sous chiffres X 196-086831 à Publicitas S.A., case postale 1093, 1401 Yverdon. 196-086831

**AVIS DIVERS**

**Incroyable super offre**  
 sur lave-linge, sèche-linge, cuisinière, etc.

**Et jusqu'à 40% sur frigos**  
 Congélateurs de grandes marques. Livraison, installation, gratuites.

**ELECTRO-SERVICE**  
 E. BERGER Tél. (032) 855 13 33  
 028-317038

**COLLECTE 2001**

**PRO SENECTUTE**  
 Pour la vieillesse

**La vieillesse a plusieurs visages**

PRO SENECTUTE - Côte 48a - 2000 NEUCHÂTEL  
 Cep 20-1040-3  
 PRO SENECTUTE - Av. L.-Robert 53 - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS

# ÉLARGIT LE PLAISIR AU VOLANT.

Voie large de 1560 mm, carrosserie extrêmement rigide, répartition parfaite du poids, moteur turbo haute pression de 250 ch, système audio avec Premium Sound System et amplificateur 4 x 75 watts et 13 haut-parleurs haut de gamme. Bref, une voiture au sujet de laquelle on ne devrait pas perdre de temps à lire de longs romans, dès CHF 38 300.-.

**LA VOLVO S60. CONDUISEZ-LA ET VOUS COMPRENDEZ.** [www.volvocars.ch](http://www.volvocars.ch)

DÉSORMAIS DISPONIBLE AUSSI EN TRACTION À QUATRE ROUES MOTRICES. ET À PARTIR DE CHF 495.-\* PAR MOIS, GRÂCE À L'OFFRE DE LEASING EXCEPTIONNELLE AU TAUX DE 5,9%.

\*Durée 48 mois, 15000 kilomètres par an, caution de CHF 2000.- acompte de 10% du prix catalogue, assurance casco intégrale obligatoire. Offre valable jusqu'au 28.12.2001, sous réserve de modification de prix.

**VOLVO CAR FINANCE** - le partenaire idéal pour financer votre voiture!



**VOLVO**  
 for life

**Garage Hauterive**  
 Blanc & Paiche Garages SA · Rouges-Terres 57 · 032 756 91 00  
 Hauterive-Neuchâtel

**Garage des Forges**  
 Blanc & Paiche Garages SA · Rue du Locle 27 · 032 927 31 27  
 La Chaux-de-Fonds

**Garage Touring**  
 Serge Antifora · Rue des Moulins 5 · 032 863 38 38/39  
 Travers

# La Suisse s'est tue durant une minute

Fusillade à Zoug ■ La cérémonie religieuse à la mémoire des quatorze victimes a été suivie par plus de mille personnes. Jean-Paul II a souhaité «une vie éternelle aux morts». Emotion



Des roses rouges, signe de pardon et d'amour, ont été distribuées à l'issue de la cérémonie religieuse. PHOTO KEYSTONE

La Suisse s'est tue pendant une minute avant de faire sonner les cloches à toute volée hier à la mémoire des 14 victimes du tueur fou du parlement de Zoug. Plus de mille personnes se sont rendues à Zoug pour suivre la cérémonie officielle.

L'évêque de Bâle, Mgr Kurt Koch a ouvert la cérémonie avec la lecture d'un télégramme du pape Jean-Paul II. Le souverain pontife souhaite «une vie éternelle aux morts et un prompt rétablissement aux blessés».

#### Proximité unique

Le président du Conseil national Peter Hess, lui-même zougois, a rendu hommage aux

victimes au nom du Conseil fédéral, de l'Assemblée fédérale, du peuple suisse et des représentants des Etats étrangers. «Notre Etat, comme le canton de Zoug, se caractérise par sa petite taille et une proximité, unique au monde, entre autorité

et population», a-t-il déclaré. «Nous ne voulons pas renoncer à ces valeurs.»

Parmi les invités officiels, on a pu reconnaître sur les bancs de l'église St-Michel les conseillers fédéraux Moritz Leuenberger, Kaspar Villiger et Ruth Metzler. D'anciens membres du conseil fédéral comme Adolf Ogi et Flavio Cotti étaient aussi présents. Six autres églises avaient ouvert leurs portes au public.

#### Quatorze bougies blanches

L'allumage de quatorze bougies blanches simultanément à la lecture des noms des quatorze élus tués a constitué le moment fort de la cérémonie. Une quinzième bougie destinée au meurtrier n'a pas été allumée, «car il est trop tôt pour pardonner».

Six hommes d'Eglise, catholique et protestante, se sont relayés pour mener cette célébration oecuménique. Des roses rouges, signe d'amour et de pardon, ont été distribuées juste à la fin du service, qui aura duré une heure et demi. En sortant de l'église, de nombreuses personnes sont allées rendre un dernier hommage aux victimes devant le parlement cantonal. Des milliers de

bougies et des fleurs recouvrent la place depuis jeudi.

Les drapeaux sont restés en berne hier à Zoug, à Berne et dans la plupart des cantons suisses. Zoug restera en deuil toute la semaine. Les familles des 14 victimes enterreront leur mort dans l'intimité ces jours prochains.

#### Cérémonie à Zurich

À Zurich, plusieurs centaines de personnes se sont recueillies dans la cathédrale du Grossmünster. Cette cérémonie a été organisée à l'initiative du Grand conseil zurichois qui a annulé sa séance hebdomadaire.

Au même moment, la plupart des télévisions et radios privées zurichoises ont observé une minute de silence

ou ont diffusé de la musique classique. Les trams, les bus et les trains sont restés immobiles dans la cité des bords de la Limmat. La cérémonie de Zoug a été retransmise en direct sur les trois chaînes nationales.

A Neuchâtel, l'ouverture de la session du Grand Conseil a été reportée à aujourd'hui. En Appenzell

Rhodes-Intérieures, les députés et les conseillers d'Etat ont suivi un service religieux hier matin avant d'ouvrir la session d'octobre. Le parlement thurgovien était lui aussi réuni hier, mais sous une surveillance renforcée de la police. Comme au Conseil national, le dossier de l'euthanasie qui devait être débattu a été retiré de l'ordre du jour./ats

## Suicide du tueur fou

Le tueur fou du parlement de Zoug s'est, selon toute vraisemblance, suicidé. Les premiers éléments relevés au cours de l'autopsie du corps du tueur permettent d'écarter l'hypothèse de l'interven-

tion d'une autre personne. Les policiers qui sont intervenus juste après la fusillade à Zoug n'ont pas utilisé leurs armes. Ces différents éléments permettent de conclure au suicide, selon la police. /ats



Parmi la foule, Ruth Metzler, Kaspar Villiger et Moritz Leuenberger. PHOTO KEYSTONE

## Sécurité renforcée au Palais fédéral

Depuis hier, la sécurité est renforcée au Palais fédéral à Berne. Cinq gardes-fortifications contrôlent les bagages des employés de la Confédération, des journalistes et des livreurs. Des barrières ont également été installées pour canaliser les entrées. Deux agents armés de la police municipale bernoise et un vigile participent aussi au dispositif de sécurité. L'un des policiers est posté devant l'entrée du bâtiment et l'autre dans le vestibule. Les personnes qui pénètrent dans le Palais fédéral doivent décliner leur identité. Elles passent ensuite sous un détecteur de métal. Leurs bagages sont contrôlés au rayon x. A l'intérieur du Palais, le port d'un badge est obligatoire.

#### Parlementaires exemptés

Les parlementaires et les membres du Conseil fédéral bénéficient d'une entrée séparée. Ils peuvent être soumis à des contrôles d'identité mais ne doivent pas passer sous le portique de détection.

Le public n'a pas le droit de prendre des photographies ou de tourner des films vidéos depuis les tribunes. Aucune nouvelle inscription de groupe pour une visite du bâtiment ne sera admise pendant la session en cours.

Des mesures spéciales avaient déjà été prises après qu'une douzaine de manifestants kurdes ont occupé l'antichambre du Conseil des Etats le 19 décembre 2000. /ats

## Le loup du Val Bregaglia a été tiré par un chasseur

Grisons ■ Le prédateur aurait attaqué quelque soixante moutons, chèvres, agneaux et des cerfs

Le loup du Val Bregaglia a été abattu par un chasseur grison. Un seul coup de feu a suffi pour tuer ce mâle de 40 kilos samedi dernier dans la région de Margna (GR), a annoncé hier le service cantonal de la chasse. La dépouille de l'animal, dont le tir avait été autorisé, a été transportée au musée grison d'histoire naturelle où des analyses scientifiques seront menées. Depuis avril dernier, il a été établi que le prédateur a attaqué pas moins de 59 moutons, agneaux et chèvres ainsi que cinq cerfs sur territoire suisse. Sur sol italien, il a tué 37 animaux de rente. S'y ajoutent plusieurs autres animaux blessés ou disparus.

Suite à ces attaques, la garde des troupeaux était devenue indispensable et l'insécurité était permanente. Malgré les mesures prises à l'essai - clôtures électrifiées et garde par des bergers - le loup était parvenu à s'approcher des troupeaux et à attaquer des bêtes. Dans ces conditions et compte tenu du grand nombre de bêtes tuées,

le gouvernement grison a autorisé en août dernier le tir de ce loup, en accord avec l'Office fédéral de l'environnement. L'Inspectorat cantonal de la chasse, chargé de cette mission, a vainement tenté de piéger le prédateur près d'un troupeau à Soglio. Des chasseurs grisons ont ensuite été autorisés à l'abattre. C'est l'un d'entre eux

qui a tiré le loup samedi dernier. Le WWF avait critiqué l'autorisation de tir, l'estimant prématurée et contraire à la Convention sur les espèces menacées.

Malgré ce tir, les autorités grisonnes s'attendent à ce que de nouveaux loups arrivent en Suisse ces prochaines années. /ap



Le loup a fini sa vie au musée. PHOTO KEYSTONE

#### VOLS

### Une bande démantelée

La police zurichoise a terminé une enquête contre une bande de quatre voleurs, qui a commis onze vols dans six cantons en Suisse alémanique l'an dernier. Le montant des délits est évalué à un demi-million de francs. Les vols ont été commis dans les cantons de Zurich, Glaris, St-Gall, Zoug, Schwytz et Argovie. Les accusés, âgés de 26 à 37 ans, ont emporté à six reprises un coffre-fort chez eux, en Yougoslavie. La bande s'attaquait à de petites sociétés industrielles. Le leader, âgé de 27 ans, avait fait parler de lui en réussissant une fuite spectaculaire par la fenêtre alors que la police l'auditionnait il y a un an. Il avait été arrêté deux mois plus tard avec un complice dans un supermarché. Il avait sorti son arme quand un policier lui avait demandé ses papiers d'identité. Les deux autres membres de la bande sont en fuite.

L'enquête s'est révélée difficile, car le principal inculpé n'a rien voulu dire sur ses complices. Mais un sac à ordures trouvé dans un des appartements loué par le cerveau de la bande a livré les preuves nécessaires. /ats

#### BIJOUTERIES

### Le scénario du bélier

La police a démantelé une bande de malfaiteurs d'une bonne part d'une série de 60 cambriolages au bélier contre des bijouteries. Trois des membres de la bande, des Yougoslaves âgés de 25 à 33 ans, ont déjà été arrêtés à fin juin dernier à Zoug, a précisé hier le ministère public bâlois. Un quatrième homme est en fuite.

La bande, vraisemblablement basée en Italie, opérait de manière systématique en Suisse et dans les régions proches de sa frontière. Elle suivait toujours le même scénario qui consistait à enfoncer une vitrine à l'aide d'un bélier monté sur un véhicule. Ensuite, les hommes ramassaient très rapidement le butin et s'enfuyaient au volant d'une voiture volée. Peu après, le véhicule était abandonné et les voleurs s'emparaient d'une nouvelle voiture.

Les malfaiteurs ne choisissaient pas les bijoux et les montres au hasard: des indices montrent en effet qu'ils semblent avoir agité sur commande. La série de cambriolages s'est déroulée de février 2000 à l'été 2001. /ap

## EN BREVE

**M6 ■ Fenêtre publicitaire reportée.** La chaîne de télévision française M6 a reporté le démarrage de sa fenêtre publicitaire en Suisse romande, qui était prévu hier. L'Office fédéral de la communication s'oppose à ce projet en raison de l'étroitesse du marché publicitaire romand. M6 doit aussi faire face à des problèmes juridiques vis-à-vis de la Télévision suisse romande. /ats

**TREMBLEMENT DE TERRE ■ Grisons secoués.** Un tremblement de terre d'une intensité de 4,2 degrés sur l'échelle de Richter a secoué la Valteline en Italie du nord, hier matin. La secousse a été ressentie jusque dans les Grisons. /ats

**POMMES ■ Distributeur en Valais.** Le premier distributeur automatique de pommes de Suisse a été mis en service à Martigny. Cette nouvelle infrastructure est principalement destinée à séduire les jeunes et à les inciter à manger des pommes. Une façon également de donner à la pomme une image moderne. Un projet prévoit l'installation, dès le printemps prochain, de six distributeurs dans les écoles du canton. D'autres devraient suivre. /ap

# Swissair cède la place à Crossair

Compagnie aérienne ■ Crossair avale Swissair, sous le contrôle de l'UBS et du Credit Suisse Group. Ambitions réduites pour la nouvelle compagnie. 1750 emplois supprimés en Suisse

La Suisse continuera d'avoir une compagnie d'aviation nationale, mais de taille réduite et sous l'égide de Crossair. Pour une bonne partie des activités de Swissair Group, un sursis concordataire sera demandé. 2560 emplois passent à la trappe, l'essentiel en Suisse. «Les attentats du 11 septembre aux Etats-Unis ont provoqué un choc que le groupe, déjà affaibli, n'était pas en situation de supporter», a déclaré hier près de Zurich le patron de Swissair Group Mario Corti. Les effets négatifs des actes terroristes sur le groupe se chiffrent entre 3,1 et 3,8 milliards de francs jusqu'à fin 2002.

## 1,35 milliard des banques

Pour sauver ce qui peut l'être, l'UBS et le Credit Suisse Group (CSG) injecteront - à hauteur de 51% pour la première et de 49% pour la seconde - jusqu'à 1,36 milliard. L'argent servira à l'envol d'une nouvelle compagnie, sur les cendres de l'actuelle Swissair, et dont les ambitions seront fortement réduites.

Dans le détail, les deux banques rachètent, pour 260 millions les 70,35% d'actions Crossair que détient SAir-Group (Swissair Group). Elles versent également un crédit de 250 millions destinés à poursuivre les vols à court terme. A cela s'ajoutent 500 millions pour l'exploitation de la nouvelle compagnie et 350 millions pour une augmentation de capital de Crossair. La Confédération et les banques sont invitées à participer au capital-actions de Crossair à hauteur de 30%.

## Sursis concordataire

Parallèlement, une demande de sursis concordataire sera déposée aujourd'hui auprès des autorités compétentes pour les sociétés SAirGroup (l'ancien nom du groupe qui demeure juridiquement), SAirLines et Flightlease.

Bien implantée sur le marché, la marque Swissair devrait en principe être conservée, a déclaré Mario Corti. Mais elle ne desservira que les deux tiers du réseau actuel de Swissair. Par ailleurs, M. Corti quitte avec

effet immédiat le conseil d'administration de Crossair.

## 1750 emplois supprimés

La flotte sera réduite de 162 à 132 avions, a déclaré André Dosé, le nouvel homme fort. La flotte long-courriers sera diminuée de neuf appareils, et la flotte européenne perdra quinze avions. «La nouvelle compagnie conservera sa vocation intercontinentale», a rassuré M. Dosé. Le redimensionnement entraînera la disparition directe de 2560 emplois, dont 1750 en Suisse.

Le groupe doit notamment encore mettre sous toit la vente de Swissport (assistance au sol) et de Nuance (boutiques hors-taxe). La compagnie Swissair occupe actuellement 7300 personnes et Crossair 3200. A l'échelle mondiale, le groupe emploie 72.000 collaborateurs, dont 21.000 en Suisse.

## Engagements pas honorés

Swissair Group n'a par ailleurs pas été en mesure de verser à Sabena, dont il détient 49,5%, les 200 millions de francs qu'il devait lui allouer hier. Il ne sera pas en mesure de faire



Marcel Ospel, patron de l'UBS et Lukas Mühlemann, patron du Credit Suisse Group.

PHOTO KEYSTONE

cette semaine. Les 100 millions promis à Air Littoral n'ont pas été versés non plus. A terme, Swissair Group, qui détient notamment 37,6% de la compagnie polonaise LOT et 20% de la sud-africaine SAA, va se défaire de toutes ses participations étrangères. «Je regrette extraordinairement la situation actuelle, mais la solu-

tion trouvée est bonne», a déclaré le patron du CSG, Lukas Mühlemann. La grande banque conçoit son engagement comme un «investissement», elle ne va pas se mêler de l'opérationnel, a-t-il assuré.

Aux yeux de Marcel Ospel, président du conseil d'administration de l'UBS, il est im-

portant pour la place économique suisse de conserver une compagnie nationale. Le patron d'Economiesuisse Andres Leuenberger a abondé dans le même sens. Fondateur de Crossair, visible-ment ému, Moritz Suter a exprimé ses profonds regrets et sa compassion à l'égard des collaborateurs. /ats

## Le Conseil fédéral renonce

La Confédération ne participera pas au capital-actions de Crossair. Malgré les appels des banques, le Conseil fédéral a renoncé hier à une intervention étatique. Craignant que les avions restent cloués au sol, il a fait appel à la responsabilité de la nouvelle direction.

Vu la solution choisie, les problèmes de liquidités de Swissair Group ne nécessitent plus aucune intervention de l'Etat, a déclaré dans la soirée le ministre des finances Kaspar Villiger devant la presse. Les banques UBS et Credit Suisse, qui ont repris 70,35% du capital de Crossair, ont invité la Confédération et les cantons à acquérir une participation maximale de 30%. Mais sur une base volontaire, a souligné le conseiller fédéral. La Confédération n'interviendra donc pas. Même si l'activité centrale de la compagnie et une grande partie des emplois devraient être sauvés, «la solution choisie marque la fin d'une époque et

d'un succès légendaire», a-t-il dit.

## Inquiétudes

Le gouvernement estime toutefois que, dans les circonstances actuelles, la création d'une nouvelle compagnie «constitue la meilleure solution susceptible d'assurer l'avenir». Une certaine inquiétude demeure néanmoins. Kaspar Villiger a reconnu n'avoir reçu aucune assurance des banques en ce qui concerne un soutien à Swissair en attendant que la nouvelle entité soit opérationnelle. «C'est pourquoi le Conseil fédéral fait appel à la responsabilité sociale de la nouvelle direction et des partenaires».

Le Conseil fédéral attend des banques et de Swissair qu'ils prennent les mesures nécessaires pour maintenir en activité la flotte de Swissair. Il s'agit d'éviter que les avions restent cloués au sol, ce qui aurait de graves conséquences supplémentaires non seulement pour le personnel de la compagnie, mais aussi pour l'ensemble de l'économie, d'après M. Villiger.

Le gouvernement regrette les «conséquences douloureuses» que subira une partie du personnel. Le Secrétariat d'Etat à l'économie va mettre sur pied un groupe de travail avec les autorités zurichoises de l'assurance chômage pour trouver des solutions en faveur des personnes qui vont perdre leur emploi. Mais aucune autre mesure n'a été prévue pour l'instant.

Selon le Conseil fédéral, la débâcle de Swissair Group est manifestement le résultat de la gestion de l'ancienne direction de l'entreprise. Les attentats du 11 septembre aux Etats-Unis ont sensiblement aggravé et accéléré le processus en cours.

Il était d'autant plus difficile de trouver une solution que la portée de la débâcle n'a pu être mesurée qu'au cours du week-end et d'hier, a ajouté Kaspar Villiger. Un assainissement économique de Swissair, suivi d'une recapitalisation, s'est révélé irréalisable et aurait coûté des milliards. /ats

## Onde de choc

La disparition de la compagnie nationale Swissair, en tant qu'entité (la marque devant subsister), a causé une onde de choc à travers la Suisse. Les syndicats du transport aérien de Swissair Group se sont dit ébranlés par ce dénouement. Le choc encaissé, ils ont réclamé l'instauration d'un plan social pour les 2560 emplois à supprimer, dont 1750 en Suisse, soit les tiers des effectifs de Swissair (7300 environ). Même s'il prévoit des pertes d'emplois, sachant que Crossair ne reprendra que les deux tiers des vols de Swissair, le syndicat des pilotes Aeropers veut travailler au maintien d'une activité aérienne en Suisse. Consterné, le Syndicat des services publics appelle à une manifesta-

tion nationale demain ou jeudi.

Le redimensionnement du transport aérien de Swissair Group touchera les trois principaux aéroports suisses. Bâle-Mulhouse a affiché une attitude réservée. Zurich-Kloten a reporté sa réaction à aujourd'hui. L'Aéroport international de Genève s'estime moins touché que le hub de Kloten. Swissair ne dessert que quatre destinations, dont la fameuse navette vers Zurich.

Si les socialistes, qui parlent de cataclysme pour la Suisse, regrettent la main-mise des banques, l'UDC estime qu'il s'agit de la seule voie envisageable. Le PDC exige de l'Etat qu'il prenne au sérieux sa fonction de surveillance. /ats

## Spirale boursière

Les actions Swissair ne sont pas les seuls titres du groupe à être entraînés dans la spirale baissière que subit le groupe. Il en va de même pour les obligations, qui ont été suspendues de cotation hier, comme les premières.

De l'avis de la plupart des courtiers, il n'en résultera toutefois pas une perte totale pour les créanciers. Treize sortes d'obligations Swissair d'une valeur nominale de 4,4 milliards de francs sont actuellement sur le marché. Aucun opérateur ne veut actuellement avancer une quelconque prévision quant à l'évolution future de leurs cours. Actuellement, les obligations émises par le groupe ont déjà drastiquement perdu de leur valeur. Résultat: leur rendement s'est envolé pour atteindre jusqu'à 50%, ce qui en fait de véritables «junk

bonds», des obligations à haut risque. Une faillite de Swissair Group toucherait de très nombreux petits porteurs. A la fin de l'an dernier, 6% des actionnaires détenaient en effet moins de 51 titres et 9,5% en possédaient entre 51 et 250. Avec un tel taux de petits actionnaires, Swissair Group est emblématique de l'actionariat populaire.

Par ailleurs, Les titres de la société d'exploitation de l'aéroport de Zurich-Kloten ont chuté hier à la Bourse suisse de près de 13%. Le négociant a été provisoirement suspendu dans la matinée lorsque les actions ont atteint 122 francs, frôlant leur plus bas de l'année.

Les titres de Flughafen Zürich se sont ensuite un peu repris avant de reculer à nouveau en début d'après-midi. /ats-reuter

SABENA

## Toujours pas d'accord

Les pilotes de Sabena ont fait grève hier pour la quatrième journée consécutive. Leur rencontre avec le président du conseil d'administration Fred Chaffart n'a pas débouché sur un accord. Deux tiers des vols environ sont assurés: jusqu'à 17h00, 42 vols ont dû être annulés sur 139 planifiés. Toutes les liaisons avec les Etats-Unis ont été supprimées. Les pilotes affirment que le plan de restructuration de la direction mène la compagnie à la faillite et que ses intérêts sont lésés au profit de Swissair, qui détient 49,5% de son capital. Aucun accord n'est sorti de leur rencontre de plusieurs heures avec le président du conseil d'administration de Sabena, Fred Chaffart, mais «les portes restent ouvertes», selon la Belgian Cockpit Association. /atas-afp

LTU

## Epargnée par la crise

La participation allemande de Swissair Group, LTU, ne voit actuellement «aucun danger pour elle» dans la situation catastrophique de Swissair. «Financièrement, cette crise ne nous touche pas et nous avons actuellement suffisamment de liquidités» a dit un porte-parole de l'entreprise de Düsseldorf à l'agence financière afx. L'exploitation est assurée et tous les vols ont lieu comme prévu, a précisé le porte-parole. Si Swissair, qui détient 49,9% de LTU, devait se retirer, l'entreprise chercherait auprès d'autres sociétés et des milieux politiques une solution de reprise. A côté de Swissair, le groupe allemand RWE détient 40% des parts de LTU. /ats



La fin d'une époque et d'un succès légendaire.

PHOTO KEYSTONE

BORODINE

## Nouvel échec de Noga

Après avoir échoué avec le voilier «Sedov» et les deux avions russes exposés au Bourget, en juin dernier, Noga fait à nouveau chou blanc. La compagnie genevoise n'a pas obtenu le séquestre de la caution de cinq millions payée en faveur de Pavel Borodine.

La justice genevoise n'a pas été d'accord de saisir la somme. Pour elle, rien n'indique qu'elle a été réellement versée par les autorités russes, comme l'avait prétendu l'avocat de la compagnie genevoise. Interrogé par la Télévision suisse romande (TSR), peu après l'annonce de la libération de l'ex-intendant du Kremlin, l'avocat de Pavel Borodine avait affirmé que ce n'était pas son client qui avait fourni la caution mais la Fédération de Russie. Une déclaration reprise par de nombreux articles de presse.

### Demande de séquestre

La société Noga, qui tente de se faire rembourser un montant 106 millions de francs par la Fédération de Russie pour le paiement de produits livrés en 1992, n'avait pas manqué de réagir à ces informations. Elle avait déposé une demande de séquestre, rejetée par le Tribunal de première instance de Genève. Dans une décision diffusée hier, le Tribunal fédéral confirme le veto genevois. «A tout le moins, la décision de ne pas tenir pour suffisantes les affirmations des journaux et les déclarations de l'avocat de Borodine à la télévision ne peut pas être considérée comme arbitraire», estiment les juges fédéraux./ats

## EN BREF

**GRAND SAINT-BERNARD ■ Non aux camions.** Le col du Grand Saint-Bernard n'est pas une voie de délestage pour le trafic poids lourds à travers les Alpes. Diverses organisations écologiques ont plaidé hier à Martigny pour un meilleur usage du rail. /ats

**UNIVERSITÉ ■ Plus de moyens.** Le Conseil national a transmis hier au gouvernement une motion du Conseil des Etats prévoyant davantage de moyens pour les universités. La proposition, acceptée en juin à l'unanimité par les Etats, prévoit une augmentation annuelle de 60 millions de francs de 2002 à 2012. /ats

**FRIBOURG ■ Service civil.** A l'initiative de la permanence de Fribourg, une diapositive a été créée avec pour slogan «Service viril ? Service civil !» Elle montre deux jeunes gens nus: le militaire a un casque sur la tête et, devant le sexe, un revolver pointé vers le sol; le civiliste, tête nue et grand sourire, arbore en guise de sexe une tronçonneuse pointée vers le haut. /ats

**ARMÉE ■ Tomates italiennes meilleures.** Les purées de tomates suisses ne sont pas assez bonnes pour l'armée. Le Département de la défense achète chaque année trente tonnes de ces produits à l'étranger, surtout en Italie. /ats

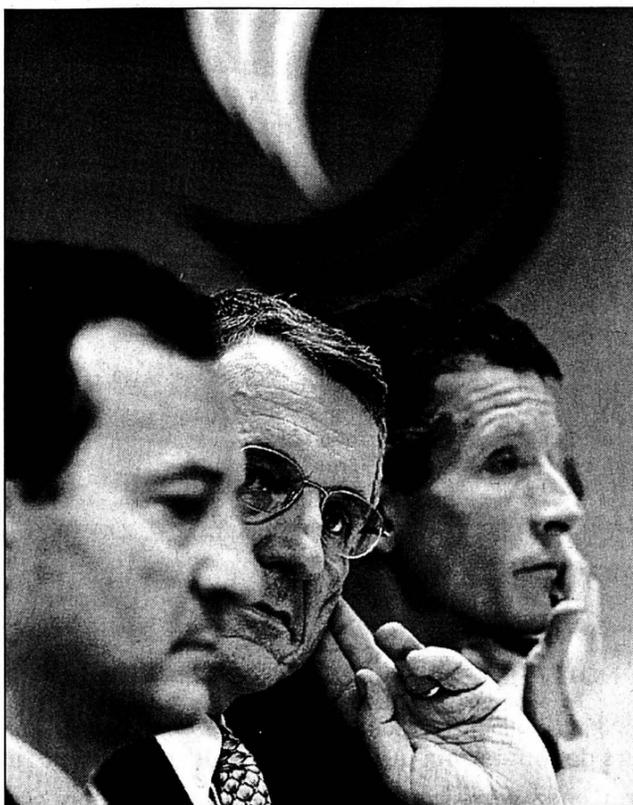
# Au chevet des primes maladie

**Santésuisse ■ Selon les assureurs, la hausse des primes devrait avoisiner 10% l'an prochain. Décision vendredi de l'Ofas**

La hausse des primes de l'assurance maladie devrait atteindre 10% en 2002, selon les assureurs maladie. A quelques jours de la publication de la hausse des primes pour 2002 et alors que le Conseil des Etats examinera demain la révision de la loi, Santésuisse appelle à des mesures radicale pour freiner l'explosion des coûts de la santé. Ces dernières années, l'Office fédéral des assurances sociales (Ofas) a maintenu artificiellement des primes basses et l'écart entre les dépenses et les recettes s'est accentué. Selon Santésuisse, l'organisation faïtière des assureurs maladie, la hausse des coûts devrait atteindre 6% cette année et augmenter jusqu'à 9% l'an prochain. Pour 2001, Santésuisse prévoit une perte de 450 millions de francs dans l'assurance de base, contre 300 millions en 2000.

### Révision de la Lamal

«Les primes maladie, qui sont actuellement trop basses de 3%, devraient en conséquence encore augmenter de 10% l'an prochain», a déclaré hier Pierre-Marcel Revaz, vice-président de Santésuisse, lors d'une conférence de presse à Lausanne. L'Ofas communiquera vendredi les hausses de primes pour l'année 2002. Santésuisse appelle donc à prendre le plus rapidement possible des mesures radicales pour endiguer la hausse des coûts de la santé. «Le déficit permanent de l'assurance maladie de base érode en effet la marge de manœuvre des assureurs qui doi-



Les responsables de Santésuisse hier à Lausanne: Pierre-Marcel Revaz, Christoffel Braendli et Marc-André Giger.

PHOTO KEYSTONE

vent sans cesse puiser dans leurs réserves, au risque de les épuiser», a ajouté Pierre-Marcel Revaz.

### Propositions

Pour les assureurs, il s'agit de renforcer les éléments encore inefficaces de concurrence de la loi sur l'assurance-maladie (Lamal), que le Conseil des Etats examinera demain. C'est surtout la suppression de l'obligation de passer contrat qui permettra d'atteindre ce

but, en stabilisant le nombre de médecins et en freinant la surmédicalisation.

Santésuisse a en outre commandé une étude scientifique en vue d'empêcher une nouvelle poussée des coûts dans le domaine des soins. Les assureurs comptent examiner au début 2002 des solutions possibles pour assurer ce financement. Il est également nécessaire de stabiliser les prix des médicaments avec l'introduc-

### Remboursement du Xenical

La pilule anti-obésité Xenical devra être remboursée durant deux années supplémentaires par les caisses-maladie. C'est ce qui ressort du dernier bulletin de l'Office fédéral de la santé publique (OFSP). L'Office fédéral des assurances sociales (Ofas) a maintenu ce médicament sur sa liste des spécialités à partir du 1er octobre de cette année jusqu'au 30 septembre 2003. Les caisses-maladie doivent donc continuer à rembourser le Xenical aux personnes souffrant d'obésité malade. En mai dernier, le Tribunal fédéral des assurances avait rejeté un recours de Santésuisse et de la caisse Sanitas. Ils s'étaient opposés à l'inscription du Xenical dans la liste des spécialités. Santésuisse avait émis des doutes quant à l'efficacité médicale et sociale du Xenical./ats

tion de la nouvelle redevance affectée (RBP).

Enfin, Santésuisse est favorable à un allègement du catalogue des prestations et exige que l'Ofas élabore un projet à cet effet. Lors de l'inscription de nouvelles prestations, les critères de la LAMal (efficacité, adéquation, caractère économique) doivent être appliqués avec rigueur, a précisé Christoffel Braendli, président de Santésuisse./ap

# Souveraine dans son engagement

**Après les attentats ■ La Suisse s'active dans la lutte antiterroriste. Mais elle respectera ses obligations de neutralité**

De Berne  
**Stéphane Sieber**

Aucun élément ne permet d'affirmer que des enquêteurs américains agiraient sans contrôle en Suisse. Les investigations sur notre territoire sont le seul fait de policiers suisses. Hier à Berne, la conseillère fédérale Ruth Metzler, cheffe de Justice et police (DFJP), prodiguait cette assurance à la conseillère nationale Valérie Garbani. La socialiste neuchâtoise et plusieurs autres élus ont profité de l'heure des questions pour demander au gouvernement diverses explications sur le rôle de la Suisse après les attentats du 11 septembre.

### Collaboration intensive

Après ces attaques, a rappelé Ruth Metzler, une task force «Terror USA» a été constituée à l'Office fédéral de la police, avec pour double tâche de gérer les flux d'informations et de diriger la procédure ouverte par le Ministère public. Le courant passe avec l'antenne du FBI à l'ambassade des Etats-Unis. Il a même été offert aux Américains de déléguer un membre auprès de la task force, mais Berne n'a pas encore reçu de réponse. En

attendant, la collaboration, qui se fonde sur les règles d'Interpol, est «très intensive» au quotidien.

A ce jour, Washington a fait parvenir une demande d'entraide judiciaire à la Suisse. La réponse est en préparation, mais Ruth Metzler, n'en dira pas plus – dans l'intérêt de l'enquête

### Dispositif efficace

Marc Suter, lui, s'inquiète du fait que les Etats-Unis et l'Union européenne prennent la Suisse dans leur colimateur en affichant leur volonté de saper les fondations financières du terrorisme. Le radical de Bienne demande à Kaspar Villiger s'il ne serait dès lors pas opportun de mieux faire connaître notre régime juridique à l'étranger et de prendre des mesures préventives concernant les avoirs de terroristes supposés. Quoi qu'on puisse lire, aucune pression n'est exercée sur la Suisse, rassure le chef des Finances. Au contraire, les Etats-Unis portent une appréciation positive sur leur collaboration avec les autorités fédérales. Et puis, répète-t-il, «le secret bancaire ne constitue pas un obstacle à la lutte antiterroriste». Le dispositif de combat de la Suisse contre la

criminalité organisée et le terrorisme est vaste et efficace, et repose largement sur la collaboration internationale. Les banques et les intermédiaires financiers y ont leur part. Le procureur de la Confédération Valentin Roschacher fera d'ailleurs le point avec la presse ce matin.

### Nucléaire et neutralité

Comment le Conseil fédéral garantira-t-il la sécurité des centrales nucléaires, s'enquiert, dans un autre registre, Remo Galli

(PDC/BE). La Suisse est l'un des rares pays à avoir établi des critères de sécurité concernant la chute d'aéronefs sur les installations atomiques, mais il n'y a pas de protection contre des attentats terroristes comme ceux de New York, répond Moritz Leuenberger, patron de l'Energie. Il promet que la nouvelle loi sur l'énergie atomique et les deux initiatives populaires pendants permettront bientôt au Parlement et aux citoyens de se prononcer en toute connaissance de cause.

Enfin, à Alexander Baumann (UDC/TG) et à Remo Gysin (PS/BS) qui veulent savoir quels vols militaires étrangers pourraient être autorisés au-dessus de la Suisse, le chef de la diplomatie Joseph Deiss explique que la question ne se pose pas pour le moment. Mais si tel était le cas, «il va sans dire que le Conseil fédéral s'en tiendrait aux obligations de la Suisse en matière de droit de la neutralité ainsi qu'à la pratique de la neutralité suivie depuis 1990». Laquelle, rappelons-le, subordonne une autorisation à un mandat de l'ONU. Mais le conseiller fédéral rappelle aussi qu'«il ne saurait être question de neutralité en matière de terrorisme»./STS

### Transactions suspectes

L'UBS a détecté quatre transactions suspectes dans le cadre de ses recherches sur les activités financières liées au terrorisme. Elles représentent des sommes de «faible importance». Les informations concernant les donneurs d'ordre ont été transmises aux autorités suisses et américaines. Trois transactions ont été faites entre la Suisse et les Etats-Unis et une entre la Suisse et un pays européen./ats

**L**es caisses-maladie estiment que la hausse moyenne des primes, pour 2002, devrait tourner autour de 10%. C'est leur évaluation: la décision revient à l'Office fédéral des assurances sociales (Ofas), qui l'annoncera vendredi. Après un important débat au Conseil des Etats.

Les caisses ont fait leur calcul: sur la base de l'évolution des prestations remboursables depuis un an et demi, la hausse des coûts s'établit à 6% (l'Ofas parle de 4 à 5%). S'y ajoute le fait que des primes «trop basses» en 2001 les ont obligées à puiser dans leurs réserves.

## Jour J-3

Les primes étaient montées de 25% avec la nouvelle loi (1996), du fait de leur blocage dès 1992. Les hausses s'étaient ensuite radoucies (jusqu'à 2,8% en 1999), pour reprendre l'an dernier (5,5%). On le constate aujourd'hui: l'évolution des coûts n'est pas maîtrisée. C'est dans cette situation que l'Ofas rendra son verdict vendredi. Comme il admet la hausse des coûts et le besoin de rattrapage des caisses, on le voit mal raboter trop sensiblement leur propositions. A moins de vouloir précipiter les disparitions, les reprises et les fusions.

Faut-il compter, à terme, sur la révision de la loi, à laquelle le Conseil des Etats s'attaque demain? On peut en douter. Elle propose un financement hospitalier que les cantons refusent, et une liberté contractuelle pour les caisses dont on n'est pas parvenu à fixer les modalités.

En prévision de ces difficultés, les sénateurs débattront d'une mesure anticipée en faveur des assurés: des primes ne dépassant pas 8% du revenu. Mesure bienvenue, mais qui n'a aucun effet sur les coûts. Et qui, sauf clause d'urgence, n'entrera pas en vigueur avant 2003.

François Nussbaum

BILATÉRALES BIS

## Analyses divergentes

Les nouvelles négociations bilatérales entre la Suisse et l'UE achoppent pour l'heure sur le dossier de la fraude douanière. Bruxelles veut des progrès rapides, alors que Berne insiste sur la coordination et l'équilibre entre les dix thèmes. L'ambassadeur Michael Ambühl et son partenaire européen, Percy Westerlund, ont dressé hier à Bruxelles un bilan relativement différent de leur première rencontre de coordination depuis le lancement des bilatérales bis, il y a trois mois. Côté suisse, on constate une certaine «dynamique» dans le processus. Mais, pour sa part, la Commission insiste sur les problèmes posés par la lutte contre la fraude douanière. Percy Westerlund a parlé de «fossé énorme» entre les approches de Berne et de Bruxelles. Selon lui, il est temps maintenant pour les Suisses de donner «un signal positif» à l'UE./ats

## NeuchâtelBasketCamp

**Du 15 au 19 octobre 01**

Pendant les vacances scolaires d'automne, le Service des Sports de la Ville de Neuchâtel organise le «NeuchâtelBasketCamp» pour les garçons et les filles de 8 à 16 ans.

Des joueurs pros seront sur place pour te permettre de progresser dans ce sport spectaculaire, que tu sois débutant(e) ou confirmé(e).

le «NeuchâtelBasketCamp» se déroule à la Halle Omnisports de Neuchâtel, chaque jour de la semaine de 9h30 à 16h (le repas de midi est inclus dans le prix).

Prix du camp «tout compris»: Sfr. 230.- par personne.

Renseignements au 032 723 09 42.

028-325429

**EDS**  
Les Ecoles du Sport

SERVICE DES SPORTS



**LA NOUVELLE JEEP CHEROKEE** Enfin! La nouvelle Jeep Cherokee est arrivée! Encore meilleure, encore plus belle – encore plus attrayante pour tous les amateurs de tout terrain qui ne veulent pas renoncer au luxe. La preuve? Vous la trouverez chez votre concessionnaire Chrysler Jeep. Sellée pour un galop d'essai.

Jeep Cherokee: à partir de Fr. 39900.- net (7,6% TVA incl.).

**DELÉMONT-COURRENDLIN**  
GARAGE DU CASINO  
WILLEMIN S.A.  
RTE DE DELÉMONT 61  
TÉL. 032/421 34 74/435 60 30  
WILLEMINS@BLUEWIN.CH

**LA CHAUX-DE-FONDS**  
AUTO-CENTRE EMIL FREY S.A.  
66, R. FRITZ-COURVOISIER  
TÉL. 032/967 97 77  
CHAUX-DE-FONDS@EMILFREY.CH

**NEUCHÂTEL**  
GARAGE BOREL S.A.  
1, PIERRE-À-MAZEL  
TÉL. 032/729 90 00  
GARAGE.BOREL@WORLD.COM.CH

144-074974 4x4

## Stages d'automne

**Cours pour adultes**  
Préparez vos examens en douceur

### Pensez positif

Les lundi 8, mardi 9, mercredi 10, jeudi 18 octobre de 16h à 17h30 et le vendredi 19 octobre de 16h à 18h - Fr. 120.-

### Apprendre à apprendre

Le lundi 15 octobre, de 9h à 13h  
Fr. 68.-

### Savoir oser

Le mercredi 17 octobre, de 9h à 13h  
Fr. 68.-

### Organiser son temps

Le lundi 15 octobre, de 14h à 18h  
Fr. 68.-

L'ensemble des 4 modules vous est proposé à Fr. 300.- (au lieu de Fr. 324.- séparément).

Renseignements / Inscriptions

Ecole-club Migros  
Rue du Musée 3  
2001 Neuchâtel  
Tél. 032/721 21 00  
Fax 032/724 26 64  
www.ecole-club.ch

**écol-club migros**

028-325405

**LOISIRS**

## Stages d'automne

**Cours pour enfants**

### Introduction à l'informatique

de 9 à 13 ans

Du lundi 8 au mercredi 10 ou du lundi 15 au mercredi 17 octobre, de 8h à 12h  
Fr. 180.- le cours

### Internet

de 10 à 14 ans

Le lundi 8 ou le jeudi 11 ou le mercredi 17 octobre, de 13h30 à 17h30  
Fr. 60.- le cours

Renseignements / Inscriptions

Ecole-club Migros  
Rue du Musée 3  
2001 Neuchâtel  
Tél. 032/721 21 00  
Fax 032/724 26 64  
www.ecole-club.ch

**écol-club migros**

028-325403

**LOISIRS**

## Mot caché

Solution: Le mot à former de la grille avec les lettres inutilisées est: **NOUGATINE**

02/10/01

## ALF ECOLE DE LANGUES

**Français tous niveaux**  
**Allemand tous niveaux**  
**Espagnol débutants**  
**Italien faux débutants**

Reprise des cours en octobre

Ecole 13 - Neuchâtel  
Tél. 032 725 03 68 - Fax 032 724 78 25  
www.ecole.alf.com - alf@balkanschool.com

- Cours de langues pour jeunes et adultes
- Ecoles de qualité dans plus de 20 pays
- Infos, orientation et conseils sans frais

ESL - Séjours linguistiques  
CP 1204, 1820 Montreux  
Tél.: 021.961.17.97  
www.esl.ch  
e-mail: info@esl.ch



114-700058/ROC

Rue Richard 12  
1003 Lausanne  
Tél. 021 351 07 27

www.lingualine.ch

DEMANDEZ FABIENNE SCHMIDT

303-022479/ROC

## Marché de l'emploi



Paraît chaque jour, du lundi au samedi  
Délai: l'avant-veille de la parution à 12 h

## Univers du salon La Faille-Hit cherche

### 2 caissières

Salaire au-dessus de la moyenne.

Se présenter entre 9 h et 12 h à notre magasin de Bevaix, Maladière 20.

A côté de chez Gégène.

**Demandez Damien.**

196-086726

## Nous cherchons pour notre boutique de prêt-à-porter chic, mode féminine à Neuchâtel

### UNE VENDEUSE EXPÉRIMENTÉE

capable de travailler de manière autonome.

Age souhaité: entre 25 et 35 ans.

Entrée: pour le mois d'octobre.

**Ecrire sous chiffres**  
**L 028-324624, à Publicitas S.A.,**  
**case postale 1536,**  
**2001 Neuchâtel 1.**

028-324624

## Entreprise de transport cherche

### Personne dynamique

et de confiance ayant quelques connaissances dans ce domaine. Travail motivant et horaire variable.

**Si vous êtes intéressé envoyez votre curriculum vitae avec photo sous chiffres K 028-325495 à Publicitas S.A., case postale 1536, 2001 Neuchâtel.**

028-325495



## Nous vous offrons une nouvelle activité!

Nous cherchons pour notre centrale suisse près de Zurich un/e employé/e compétent/e pour notre Service clientèle

Vous êtes de langue maternelle française et vous avez du plaisir, encadré d'une jeune équipe, à conseiller nos clients de langue française. Vous êtes la plaque tournante des informations, prenez des commandes, conseillez nos clients et prenez conseil au besoin auprès de notre service externe ou des techniciens. Si un problème se pose, vous mettez tout en œuvre pour offrir une solution au client.

Grâce à votre façon de vous présenter au téléphone, vous apportez quotidiennement une importante contribution, pour affermir la bonne image de marque de Hilti, en ce qui concerne sa compétence et son orientation vers la clientèle.

Nous vous assurons une formation étendue théorique et pratique sur nos produits. Nous mettons à votre service un environnement professionnel dans une entreprise très innovatrice.

Vos connaissances de l'allemand vous permettent une bonne communication avec vos collègues à votre lieu de travail à Adliswil. Vos possédez une excellente compréhension technique et êtes un véritable organisateur. Vos points forts sont une argumentation convaincante au téléphone, un travail exact et un agréable esprit d'équipe.

Intéressé/e? Alors veuillez nous faire parvenir votre documentation sur votre candidature en allemand à l'attention de M. J. Doongaji. Nous nous réjouissons de faire prochainement votre connaissance.

Hilti (Schweiz) AG  
Soodstrasse 61  
8134 Adliswil



043-124651/ROC



**Recrutez parmi ...**  
**... 161 000 lecteurs!**

L'EXPRESS L'Impartial le Quotidien Jurassien le JOURNAL

JÉRUSALEM  
**Un attentat fragilise la trêve**

Un attentat à la voiture piégée hier à Jérusalem-ouest a fragilisé un peu plus une trêve déjà chancelante. L'action, qui n'a pas fait de blessés, a été revendiquée par le Jihad islamique. Palestiniens et Israéliens ont malgré tout maintenu les contacts.

Une voiture bourrée de munitions a explosé sur un parking près du quartier commerçant de Talpiyot, à Jérusalem. C'est le premier attentat commis en Israël depuis que le ministre des Affaires étrangères Shimon Peres et le président Yasser Arafat ont réaffirmé mercredi dernier leur volonté d'appliquer un cessez-le-feu durable.

**Contacts maintenus**

Le Jihad islamique palestinien a revendiqué l'explosion en la présentant comme une réplique à la mort de Palestiniens tués par des soldats israéliens en Cisjordanie et dans la bande de Gaza.

En dépit de la poursuite des violences après un week-end sanglant, les contacts visant à l'appliquer se sont poursuivis pour la seconde journée consécutive, hier, entre les deux parties. Des commandants israéliens et des responsables de la sécurité palestiniens se sont notamment rencontrés à Erez afin de parler coopération.

**Le jeu des extrémistes**

Un proche conseiller du premier ministre israélien Ariel Sharon a toutefois accusé l'Autorité palestinienne de ne pas remplir ses engagements. «Il est évident que l'Autorité palestinienne ne fait pas assez, ou même rien pour arrêter la violence. Nous ne voyons pas de cessez-le-feu, mais seulement la poursuite de la violence», a-t-il dit. Les organisations radicales islamistes du Jihad et du Hamas se sont déclarées elles non liées par cette trêve. Aux termes de l'accord Peres-Arafat, Israël a exigé l'arrestation de plusieurs dizaines d'activistes palestiniens accusés de «terrorisme».

Par ailleurs, plusieurs milliers d'Arabes israéliens ont défilé hier à Nazareth et des villes voisines du nord d'Israël pour commémorer la mort de 13 des leurs, tués il y a un an par la police israélienne lors de manifestations de solidarité avec l'Intifada. Les manifestants brandissaient des portraits des victimes et des drapeaux palestiniens. Les Arabes israéliens sont plus d'un million, soit 18,6% de la population totale d'Israël (6,4 millions d'habitants). Ils sont victimes de discriminations reconnues par la Cour suprême d'Israël./afp-reuter

# Premiers craquements à Kaboul

**Le conflit ■ Le régime des taliban accepte de partager le pouvoir dans trois provinces. A Rome, accord entre l'Alliance du Nord et l'ex-roi Mohammed Zaher Shah**

Les taliban semblent encaisser les premières es-tocades de la guerre secrète que mènent les Américains en représailles aux attentats du 11 septembre. Kaboul a accepté un partage du pouvoir dans trois provinces tandis que l'opposition afghane a conclu un accord avec l'ex-roi Mohammed Zaher Shah, en exil à Rome.

L'accord, trouvé hier par l'Alliance du Nord avec l'ancien roi Mohammed Zaher Shah, vise à écarter les taliban du pouvoir. Cette tâche reviendra à un «grand conseil» traditionnel, prévu dans quinze jours à Rome, et à la Loya Jirga, la «grande assemblée» des chefs tribaux du pays qui devront élire un chef d'Etat et un gouvernement de transition.

**Le mollah Omar menace les Etats-Unis**

De nombreux Afghans considèrent que l'ex-roi Zaher Shah, qui a régné sur le pays dans une paix relative pendant 40 ans, est la seule personnalité disposant d'une autorité suffisante pour rassembler les diverses factions antitaliban. Agé de 86 ans, il vit en exil en Italie depuis sa destitution en 1973. Mais certains diplomates se montrent sceptiques, estimant que l'ancien monarque est peut-être coupé des réalités de la politique afghane. Une délégation d'élus du Congrès américain l'a cependant ren-



Hier à Rome, le chef de la délégation de l'Alliance du Nord, Mohammed Younous Kounoui, entouré de deux représentants de Mohammed Zaher Shah. PHOTO KEYSTONE

contré le week-end dernier en lui apportant son soutien total. Les dirigeants taliban ont réitéré leur mise en garde à l'égard de Washington. Dans une interview à la radio officielle, le chef suprême des taliban, le mollah Mohammad Omar a menacé les Etats-Unis d'une poursuite de la guérilla si le gouvernement de Kaboul était renversé.

«Le gouvernement peut tomber, mais nous reviendrions au temps du jihad (guerre sainte) et de nouveaux fronts seront établis comme nous l'avons fait contre les

communistes» lors de la guerre contre l'URSS, a-t-il prévenu. Sur le front interne, le régime de Kaboul semble également sous pression puisqu'il a accepté de partager le pouvoir avec des conseils d'anciens et des commandants dans trois provinces frontalières du Pakistan. Les provinces concernées sont celles de Paktika, Paktia et Khost.

L'information, annoncée hier par l'agence Afghan Islamic Press (AIP), est le premier signe tangible de craquements dans le contrôle sans partage

du pouvoir qu'exerçaient jusqu'à présent les taliban sur les territoires sous leur domination. Kaboul a cependant souligné que le régime bénéficiait encore d'un «soutien total».

**Recrudescence de combats**

Par ailleurs, de violents duels d'artillerie se sont déroulés entre les taliban et les forces de l'opposition dans le nord-est de l'Afghanistan, près de l'ancienne cité grecque d'Aikhanoum. A l'ouest, les taliban ont annoncé la reconquête du district de Qades.

L'opposition avait pris cette position dimanche.

L'Alliance du Nord avait lancé une série d'attaques sur les positions taliban ces dernières semaines, mais n'a apparemment pas fait de percées déterminantes. Elle a offert de coopérer avec les forces internationales pour traquer Ousama Ben Laden, premier suspect pour les attentats aux Etats-Unis.

Quant aux Etats-Unis, ils continuent d'amasser une imposante force dans la région, notamment à bord des quatre groupes aéronavals qui se trouvent déjà ou se dirigent vers la mer d'Oman et le Golfe.

**Convoi humanitaire**

La population civile, elle, semble quelque peu rassurée à l'idée qu'il n'y aura pas d'attaques indiscriminées. Une partie des civils est revenue dans les villes, après les avoir désertées aux lendemains des attentats de New York et Washington.

Un premier convoi humanitaire des Nations Unies est arrivé hier à Kaboul pour soulager les Afghans menacés de famine, après trois semaines de suspension en raison de la tension consécutive aux attentats. Ces premiers convois sont un test pour l'ONU qui n'en enverra d'autres que si l'aide alimentaire parvient à ceux qui en ont besoin./afp-reuter

## Bain de sang au Cachemire

**Srinagar ■ Un attentat-suicide revendiqué par des islamistes fait au moins 31 morts devant le Parlement régional**

Un attentat-suicide a fait au moins 31 morts et 75 blessés hier devant le Parlement de l'Etat du Cachemire, dans le nord-ouest de l'Inde. Cette attaque a été revendiquée par des islamistes. Selon un témoin, deux kamikazes ont lancé une voiture bourrée d'explosifs sur les portes du bâtiment situé au cœur de la capitale d'été du Cachemire, Srinagar. Immédiatement après la déflagration, des militants islamistes se sont introduits dans le Parlement, pourtant placé sous haute surveillance.

Parmi les morts figurent trois extrémistes, sept membres du personnel de sécurité du Parlement ou de la police, 19 civils ou employés du Parlement, d'après la police.

«Beaucoup de gens ont saigné jusqu'à ce qu'ils en meurent parce

que personne n'osait s'approcher», a déclaré un commerçant. L'explosion devant le Parle-

ment a provoqué d'importants dégâts. Quelque 150 bâtiments alentour ont été en-



Le bilan de l'attentat n'a cessé de s'alourdir au cours de la journée. PHOTO KEYSTONE

dommagés. Un groupe extrémiste basé au Pakistan - Jaish-e-Mohammed - a revendiqué cette action. Le mouvement a été fondé par le clerc musulman Maulana Massoud Azhar. Ce dernier avait été libéré de prison en 1999 par les autorités indiennes en échange de passagers d'un avion de ligne indien détourné vers l'Afghanistan. Le mouvement a par ailleurs menacé de poursuivre les attentats, notamment en s'en prenant aux aéroports indiens.

Le Cachemire est le seul Etat à majorité musulmane de l'Inde. Il est en proie depuis des années à une insurrection séparatiste à laquelle participent de nombreux groupes basés au Pakistan. Le gouvernement pakistanais a condamné l'attentat d'hier. /afp-reuter-ap

PHILIPPINES  
**L'étrange procès Estrada**

L'ancien président philippin Joseph Estrada s'est présenté hier devant un tribunal anticorruption de Manille au premier jour de son procès pour pillage économique. Il s'est dit victime du «terrorisme judiciaire». Joseph Estrada, renversé sous la pression de la rue en janvier dernier, est apparu au tribunal en début d'après-midi, avec une heure de retard, après avoir annoncé qu'il refusait de comparaître. C'est le premier chef d'Etat philippin à être poursuivi au pénal.

Pas rasé et en chaussons, M. Estrada s'est présenté sans avocat. Les juges du tribunal anticorruption de Sandiganbayan ont malgré tout déclaré le procès ouvert. «Vous pouvez déjà constater que je ne peux pas bénéficier d'un procès équitable», a déclaré l'ancien président avant de quitter le tribunal au terme d'une journée d'audience.

Aucun des avocats choisis par M. Estrada n'était présent hier. Les défenseurs affirment que la date du procès a été fixée sans leur consentement - ils avaient demandé un report, faisant valoir un nombre important de dossiers en souffrance - et le prévenu a, quant à lui, refusé les services d'un avocat commis d'office. Devant le tribunal, plusieurs centaines de partisans de l'ancien président s'étaient rassemblés. Aucun incident n'a été signalé./afp-reuter

**EN BREF**

**TCHÉTCHÉNIE ■ REBELLES TUÉS.** Les forces fédérales russes ont lancé une nouvelle offensive contre les indépendantistes tchétchènes. Vingt-neuf personnes, dont 22 rebelles, ont été tuées depuis dimanche, selon un bilan annoncé hier par Moscou. Par ailleurs, les dirigeants russes ont récusé hier une éventuelle médiation du président géorgien Edouard Chevardnadze pour mettre fin au conflit./afp

**MACÉDOINE ■ Echanges de tirs.** De nouveaux échanges de tirs, les plus importants depuis plusieurs semaines, se sont produits dans la nuit de dimanche à hier près de Tetovo, dans le nord de la Macédoine. L'incident, dont le gouvernement et rebelles albanophones se rejettent la responsabilité, illustre la fragilité du processus de paix malgré l'accord du 13 août et le désarmement partiel des insurgés./ap

**INDONÉSIE ■ Offensive papoue.** Le séparatisme prend une nouvelle ampleur dans la province d'Irian Jaya (Papouasie occidentale, partie ouest de l'île de Nouvelle-Guinée). Des rebelles ont pour la première fois occupé la capitale d'un district. Cette attaque menée par environ 200 assaillants papous porte un coup aux tentatives du gouvernement indonésien de mettre fin à une rébellion qui dure depuis 37 ans./ap

**STRAUSS-KAHN ■ Début du procès.** Le procès de Dominique Strauss-Kahn s'est ouvert hier devant un tribunal parisien. L'ancien ministre de l'Economie est poursuivi pour «faux et usage de faux» dans un des volets de l'affaire Mnéf. Il risque jusqu'à trois ans de prison et une peine d'inéligibilité. Cinq autres prévenus figurent sur le banc des accusés. Les débats doivent se poursuivre aujourd'hui./afp-ap

**CLINTON ■ Interdit de plaider.** L'ancien président américain Bill Clinton, avocat de profession, s'est vu interdire hier de plaider devant la Cour suprême des Etats-Unis, sur décision de cette instance. Celle-ci n'a pas donné les raisons de sa décision. En avril, M. Clinton s'était vu interdire la possibilité d'exercer la fonction d'avocat dans l'Arkansas en raison de sa conduite dans l'affaire Lewinsky./afp



## POLAR HEART RATE MONITORS IMPROVE THE QUALITY OF LIFE

Welcome to a workplace of well-being!

Polar Electro heart rate monitors increase the well-being of everyone interested in staying fit and healthy. Exercising with the Polar heart rate monitor enables you to keep track of your own heart rate. You will feel better and more healthy as a result!

Polar is the world's leading manufacturer of heart rate monitors. We operate in over 50 countries, and 95 per cent of our total sales comes from export. Our success is first and foremost based on competent people, a well-functioning product development process, internalised quality thinking and the support of a large international network.

**We are now looking for more professionals to help us make the well-being products of the future.** At Polar, you will become part of an energetic working community that will challenge you to continually learn new things. You will be supported by modern working equipment and information systems, as well as the entire international Polar team. Regardless of the globality of our operations, you will get to see the results of your work being implemented.

We offer competitive salaries, development opportunities and tools for leading a rich life. You are welcome to join us!

### 1. Mechanic Team Manager

Your task will be to build up a new local design team in Polar Group in Fleurier. The responsibilities include management of the mechanic design team, the design processes development, and the guidance and controlling of subcontractors.

#### Qualifications to succeed at work:

- Strong knowledge of watch design and manufacturing.
- Ability to manage international projects
- Fluent written and spoken English
- Teamwork
- Readiness to travel
- Ability to co-operate with industrial designers
- Applicable education

For more information about the job, contact Jacques Haldi, e-mail: jacques.haldi@polar.fi

### 2. Embedded SW Engineer

Your task will be to participate into embedded software development for heart rate monitors. You will be a member of global software projects team.

#### Qualifications to succeed at work:

- Knowledge of microcontroller technologies
- Written and spoken English
- Teamwork
- Qualified as Engineer ETS or Technician ET
- Readiness to travel

For more information about the job, contact Stéphane Berginz, e-mail: stephane.berginz@polar.fi

028-325464/DUO

Send us your application and CV by 14 October 2001 to Catherine Capuzzi, Polar Electro Europe BV, Avenue D. - Jeanrichard 2, CH-2114 Fleurier, or catherine.capuzzi@polar.fi. Make a note on the envelope in the application of the position you are applying for.

**POLAR**

## SILHOUETTE

HEALTH FITNESS



### Une responsable garderie

Profil: Personne ayant des diplômes ou formation équivalente dans le domaine précité.

Motivée à s'impliquer au sein d'une équipe soudée et sympathique.

Poste: Nos heures d'ouvertures sont les suivantes: du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 17h.

En cas d'intérêt, veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae accompagné de références et d'une photo à:

Club Silhouette Pleine Forme, rue de l'Écluse 30, 2000 Neuchâtel.

Conditions évolutives, nombreuses possibilités d'évolution au sein du groupe Silhouette.

028-325117

## SILHOUETTE

HEALTH FITNESS



### Un responsable Bar-Santé avec patente buvette

Profil: Personne ayant des connaissances professionnelles dans le domaine de la restauration + patente.

Motivée à donner "vie" à cet espace bar et désirant faire partie d'une équipe soudée et sympathique.

En cas d'intérêt, veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae accompagné de références et d'une photo à:

Club Silhouette Pleine Forme, rue de l'Écluse 30, 2000 Neuchâtel.

Conditions évolutives, nombreuses possibilités d'évolution au sein du groupe Silhouette.

028-325120

## resho

réseau de soins hospitaliers souhaite engager pour le site de La Vallée  
St-Loup Orbe La Vallée

### UN(E) INFIRMIER(ÈRE) CHEF D'UNITÉ DE SOINS pour les soins aigus

#### Nous demandons à cette personne:

- d'être intéressée par des projets de développement et de recherche de qualité;
- d'adhérer pleinement à la philosophie de soins de l'établissement;
- d'exercer un rôle de leader au sein de l'équipe soignante et d'assumer l'encadrement des collaborateurs et des personnes en formation;
- d'être au bénéfice si possible de la formation d'ICUS.

#### Nous offrons:

- des possibilités de formation continue;
- une participation active à la gestion globale des soins;
- l'avantage de s'engager dans une démarche institutionnelle Qualité.

Taux d'activité: 90-100%

Date d'entrée: à convenir.

Pour tous renseignements, s'adresser à M<sup>me</sup> Anne Scharrer, Infirmière-chef, tél. 021 / 845 18 23.

Les offres de service, accompagnées des documents usuels y compris une photo, sont à adresser au Réseau de soins hospitaliers, Hôpital St-Loup, Ressources Humaines, 1318 Pompaples.

196-086708

## ORBIS & Cie S.A.

Société de Courtage en Assurances

En tant que société leader dans le courtage en assurances nous engageons de suite afin de compléter notre team des:

### Téléopératrices / Téléopérateurs

#### Nous offrons

un job sympa, un salaire horaire, des bonus de performance et une formation assurée.  
Durée d'engagement 3 mois min. et horaire à la carte.  
Vous êtes déterminé, positif et motivé, suisse ou possédant un permis valable? Alors n'hésitez pas à nous contacter au 032 / 732 19 50 et le soir au 032 / 732 19 73!

Orbis & Cie SA • Grand Rue 38

2034 Peseux

028-324889

## Adecco

www.adecco.ch



Afin de renforcer nos équipes sur différents chantiers du Littoral, nous cherchons plusieurs

### Maçons qualifiés Maçons semi-qualifiés Manœuvres de chantier avec expérience

#### Le profil:

- Au bénéfice d'une bonne expérience dans le bâtiment et/ou le génie-civil.

#### Le poste:

- Une mission temporaire jusqu'à fin 2002.

Appelez sans tarder Duplain Frédéric afin de convenir d'un rendez-vous.

Faubourg de l'Hôpital 9 un nouveau monde pour l'emploi

2001 Neuchâtel, Tél. 032/725 13 16

E-Mail: neuchatel@adecco.ch

028-325364

Mandatés par une entreprise de la région, nous sommes à la recherche d'un

### MENUISIER OU ÉBÉNISTE QUALIFIÉ

ou d'une personne possédant une solide expérience, pour des travaux d'atelier et de pose.

Salaire soumis aux conventions collectives de travail.

Si vous désirez de plus amples informations, veuillez prendre contact avec M. F. Chevalier au 032/910 52 52.

Nous nous réjouissons de recevoir votre dossier accompagné des documents usuels.

#### INTERACTIF

Conseils en personnel S.A.

A l'att. de M. F. Chevalier

Avenue Léopold-Robert 72

2300 La Chaux-de-Fonds

132-101581

## MCA

(Musiciens Classiques Associés)

L'Académie de Musique MCA

met au concours les postes suivants:

### Professeur de Piano Professeur de chant

Entrée en fonctions: tout de suite

Temps d'occupation: partiel à préciser

Si vous êtes intéressé(e), titulaire d'un diplôme d'études supérieures et de nationalité suisse ou permis C, veuillez nous faire parvenir d'ici le 15 octobre 2001, votre offre avec un curriculum vitae, une copie de vos titres et une photo à l'adresse suivante:

Académie de Musique MCA

Case postale 1555

CH-2002 Neuchâtel

Tél. 032 725 55 66

028-325340

### VOS QUALITÉS: LA PRÉCISION ET LA FINESSE PLUSIEURS MÉCANICIENS DE PRÉCISION

Plusieurs années d'expérience dans le secteur de la mécanique conventionnelle (tournage et fraisage)

### PLUSIEURS PROGRAMMEURS RÉGLEURS CNC

Plusieurs années d'expérience dans le secteur de la CNC (tournage et fraisage) 4 à 5 axes

### PLUSIEURS DÉCOLLETEURS

Plusieurs années d'expérience dans le décolletage

### PLUSIEURS MÉCANICIENS DE PRÉCISION JUNIOR

Vous venez d'obtenir votre CFC et êtes désireux d'être formé dans une spécialisation du secteur de la mécanique

Si ces profils vous correspondent, c'est avec plaisir que M. Joël Gueniat reste à votre disposition pour de plus amples renseignements.

#### INTERACTIF

Conseils en Personnel SA

Avenue Léopold-Robert 72,

2300 La Chaux-de-Fonds

132-101143

Nous sommes toujours à la recherche de

### MAÇONS O-A PEINTRES A-B en bâtiment

Contactez rapidement

Jacques Parenti au

727 61 08

Vediornewjob  
rue Saint-Honoré 12, Neuchâtel

028-325180



DONZÉ-BAUME S.A., fabrique de boîtes de montres et bracelets cherche

### informaticien(ne) niveau CFC

#### Missions

- Assistance aux utilisateurs.
- Administration du réseau.
- Rédaction des instructions utilisateurs.

#### Connaissances

- Environnement Windows (Word - Excel - Acces).
- Base de données «Oracle» (ou autres).
- Administration de réseau.
- Programme de gestion «Pro Concept» serait un avantage.

Deux à trois ans d'expérience dans un poste similaire.

Votre candidature, munie des documents usuels, est à envoyer à DONZÉ-BAUME SA, Boîtes de montres, Les Breuleux, tél. 032 959 19 59.

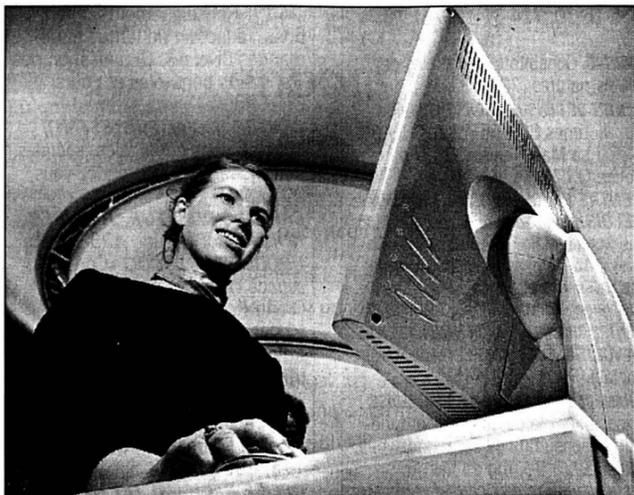
14-64124/4x4

# Typologie du consommateur

Enquête Remp ■ Mise à jour des données socio-démographiques et des caractéristiques psychologiques des cibles publicitaires

La Remp (Recherches et études des médias publicitaires) a affiné son enquête annuelle «MACH Consumer». En plus des renseignements sur les attitudes d'achat, elle définit huit types de consommateurs.

Dans cette typologie, la REMP cite les «Fun-loving Adventurers» (les personnes friandes d'aventures) qui représentent très exactement 13,7% de l'ensemble des consommateurs en Suisse. On trouve aussi les «Good-old-days Keepers» (conservateurs nostalgiques) qui, eux, sont 12,7%, selon la Remp qui présente son étude «MACH Consumer 2001».



Etes-vous idéaliste ou «Open-minded Explorer»?

PHOTO KEYSTONE-A

## Huit types

«En plus de données socio-démographiques et portant sur la consommation, on a besoin aussi de caractéristiques d'ordre psychologique», a expliqué le responsable de l'étude Rolf Blum. Au total, la Remp a défini huit types de consommateurs.

Ceux-ci vont du «Down-to-earth Pragmatics» (pragmatique et pieds sur terre) au «Tolerant Caretakers» (tolérant et sensible aux autres) sans oublier le «Materialistic Success Seekers» (matérialiste ambitieux) et le «Value-minded Idealists» (idéaliste).

Cette étude livre aussi des données sur les besoins et les habitudes de consommation. La Remp a d'ailleurs complété et affiné son questionnaire par des éléments psychologiques. Toutes ces données sont destinées aux publicitaires

afin que ceux-ci puissent, en connaissance de cause, choisir correctement le genre de support selon la catégorie de population visée pour telle ou telle campagne du pub.

## Notions subjectives

Ainsi, par exemple, les «Creative Activists» (créatif et actif), qui, précise la Remp, forment 11% des consommateurs, sont des gens qui aiment passer leurs vacances au camping. Autre exemple, les «Open-minded Explorers» (les personnes curieuses et ouvertes) – 14% du total – feuilletent, eux, volontiers le «SonntagsBlick», explique Rolf Blum.

Outre la division en huit types de consommateurs avec leurs habitudes et leurs valeurs de référence, l'édition 2001 de l'étude Remp s'est efforcée d'être plus précise dans les réponses apportées. Elle a ainsi cherché à concrétiser des notions aussi subjectives que «fréquent» ou «rare»./ats

# L'indice SMI dans sa nouvelle configuration

Bourse ■ Les actions

## Ems-Chemie rapatriées en Suisse

Le calcul de la pondération des titres du Swiss Market Index (SMI) a été modifié hier. L'indice ne comprend désormais plus que 28 valeurs-vedettes, cotés à Londres sur la plate-forme Virtx. Les actions groupe de Christoph Blocher Ems-Chemie sont rapatriées en Suisse. Ems-Chemie est désormais coté sur le segment principal de la Bourse suisse et a perdu son statut de «blue chip».

La capitalisation des entreprises cotées sur le SMI est par ailleurs désormais basée sur le «free float», soit les titres effectivement disponibles dans le public, sans tenir compte des

conventions et autres pools d'actionnaires.

Hier matin, Nestlé a ainsi vu son poids dans l'indice augmenter à 18,8%, contre 17,4% à la clôture vendredi. L'UBS pèse à présent 13,3%, contre 12,5% vendredi. Serono, dans lequel la famille Bertarelli détient une forte participation, a quant à lui reculé à 0,6% (1,9%), perdant plusieurs rangs.

Les cinq poids lourds de l'indice – Novartis, Nestlé, UBS, Roche et Credit Suisse Group – représentent 75,8% du SMI. Ils gardent leurs rangs respectifs, malgré les changements de pondération./ats

# Accord entre Modex et l'Uni de Genève

Biotechnologie ■ Brevet pour le traitement du cancer de la peau

Modex Therapeutics a obtenu la licence d'un traitement contre un cancer de la peau, procédé développé à l'Université de Genève. La société de biotechnologie vaudoise, cotée sur le Nouveau Marché de la Bourse suisse, bénéficiera de l'exclusivité pour l'exploitation du brevet.

La méthode a été mise au point par les professeurs Beat Imhof et Bernhard Wehrle-Haller, ont annoncé hier le groupe lausan-

nois et l'université. Le traitement utilise des peptides, une famille de petites molécules capables de contrôler les mélanocytes, cellules responsables de la pigmentation de la peau. La découverte des scientifiques genevois permettrait d'envisager des solutions pour prévenir toute accumulation suspecte de mélanocytes dans l'épiderme. Modex Therapeutics a l'intention d'impliquer «rapidement» la technique dans des tests cliniques./ats

## EN BREF

**VEILLON ■ Coopération avec Ackermann.** Charles Veillon, à Bussigny-près-Lausanne, et Ackermann Versandhaus, à Entlebuch (LU), les deux sociétés leaders dans la vente par correspondance en Suisse, ont des projets informatiques communs. Commerce en ligne et gestion des stocks sont concernés. Les deux entreprises envisagent la mise en commun de ressources humaines et technologiques./ats

**TÉLÉPHONIE ■ EMTS s'étend.** La société autrichienne EMTS, active dans la téléphonie mobile (réparations, garanties, logiciels, pièces détachées) et cotée à la Bourse suisse, s'étend en France et en Finlande. Dans l'Hexagone, elle vient d'acquérir BG Communication pour 11 millions d'euros (16,3 millions de francs). En Finlande, EMTS a acheté 51% d'Oy Anglo-Nordic pour 700.000 euros./ats-reuter

**EDEN SPRINGS ■ Reprise des fontaines d'Arkina.** La société Eden Springs, basée à Prévengens (VD), reprend les activités fontaines à eau du vaudois Arkina au groupe de boissons Feldschlösschen (Carlsberg). Le prix de cette acquisition, qui n'entraîne aucun transfert d'emplois, n'a pas été divulgué. Arkina emploie une vingtaine de personnes à Yverdon. Les clients romands sont repris immédiatement, les Allemands d'ici à la fin du mois./ats

**CIBA SC ■ Suppression de 120 emplois.** Le groupe chimique bâlois Ciba Spécialités chimiques (Ciba SC) délocalise la production de la substance qui a provoqué une explosion dans son usine de Schweizerhalle (BL) en juillet de cette année. Au total, 120 emplois sont supprimés. La production sera progressivement transférée vers Bâle, l'Allemagne et le Mexique. Des licenciements ne sont pas exclus./ats

## LABOURSE

Gestion de **PORTFOLIO**

INDICES		bas / haut 2001	dernier	1/10	
Zürich, SMI	.....	4973.5	8180.1	6014.2	5919.5
Zürich, SPI	.....	3457.81	5635.47	4085.51	4032.03
New-York, DJI	.....	8174.72	11337.92	8847.56	8836.83
New-York Nasdaq comp.	.....	1413.67	2341.7	1498.8	1480.45
Francofort DAX	.....	3539.18	6795.14	4308.15	4239.97
Londres, FTSE	.....	4219.8	6360.3	4903.4	4785.6
Paris, CAC 40	.....	3463.07	5999.18	4079.02	4004.57
Tokio, Nikkei 225	.....	9382.95	14556.11	9774.68	9972.28
DJ Euro Stock 50	.....	2741.	4812.49	3068.05	



Bourse suisse (cours en CHF)			
	bas / haut 2001	précédent	1/10
ABB Ltd n	9.9	44.5	11.6
Actelion Ltd	33.65	187.25	41.
Adco n	46.6	119.7	55.1
Baloise Holding n	105.	185.	116.
BB Biotech	80.	173.	95.
BK Vision	217.	459.	288.
BT & T	75.	363.	81.5
Ciba Spéc. Chimiques n	75.	115.75	96.
Cicore Holding n	21.	149.	34.
Cie fin. Richemont	2505.	4837.	3051.
Clariant n	16.5	59.4	24.2
Credit Suisse Group n	43.75	84.86	56.5
Crossair n	170.	505.	280.
Ems-Chemie Holding	5515.	7950.	5900.
ESEC Holding n	80.	494.	100.
Fischer (Georg) n	260.5	490.	290.
Forbo Hld n	411.	839.	420.
Givaudan n	424.	515.	487.
Helvetia-Patria Holding n	212.	428.356	235.
Hero p	168.	232.	184.
Holcim Ltd	265.	412.6	304.
Julius Baer Holding p	353.5	886.515	481.5
Kudelski SA n	37.55	208.5	55.05
Logitech International n	27.	58.	37.3
Lonza n	840.	1060.	920.
Moenpick	570.	880.	600.
Nestlé n	289.	386.5	345.
Nxtrom n	105.	280.	115.
Novartis n	52.55	74.38	63.3
Pargesa Holding p	2600.	4300.	2800.
Phonak Holding n	32.5	69.	36.
PubliGroupe n	186.75	885.	240.
Réassurance n	114.	199.71	159.
REG Real Estate Group	87.5	111.6	98.5
Renteranstalt n	511.	1404.	686.
Rietel Holding n	350.	490.	350.5
Roche Holding bj	95.	165.8	116.
Roche Holding p	111.5	202.	121.5
Saigrup n	38.9	262.	41.05
Serono SA b	1100.	1820.	1220.
Sulzer n	205.	814.638	242.
Sulzer Medica n	67.5	470.	87.
Surveillanc n	175.	520.	189.
Swatch group n	19.4	43.29	24.
Swatch group p	91.	213.92	117.
Swisscom n	352.224	490.	456.
Syngenta SA n	66.95	104.25	81.7
UBS n	59.	97.17	75.6
UMS p	82.75	140.	95.
Unaxis Holding n	109.	395.	118.
Von Roll Holding p	6.48	15.8	6.7
Vontobel Holding p	26.5	95.2	28.5
Zürich Fin. Serv. n	245.	1004.	330.5

Bourses européennes (cours en EUR)			
	bas / haut 2001	précédent	1/10
ABN Amro (NL)	15.26	26.5	18.11
Accor (F)	25.72	52.4	31.2
Aegon (NL)	21.25	43.5	28.72
Ahold (NL)	27.35	37.	30.5
Air Liquide (F)	130.1	177.	154.
AKZO-Nobel (NL)	33.73	57.85	44.79
Alcatel (F)	11.5	72.35	12.63
Allianz (D)	193.5	401.	249.
Allied Irish Banks (IRL)	8.95	13.7	10.15
Aventis (F)	65.2	94.75	83.3
AXA (F)	16.4	39.75	21.67
Banco Bilbao Vizcaya (E)	9.18	17.3	11.3
Bayer (D)	24.05	57.8	31.1
British Telecom (GB) £	3.0	7.5	3.4
Carrefour (F)	42.32	70.35	52.9
Cie de Saint-Gobain (F)	128.2	180.	151.
DaimlerChrysler (D)	27.4	58.05	32.6
Deutsche Bank (D)	43.45	105.7	59.85
Deutsche Lufthansa (D)	8.1	27.35	10.5
Deutsche Telekom (D)	13.21	39.72	17.09
E.ON (D)	46.5	64.55	56.4
Electrabel (B)	210.	258.	231.
Elf Aquitaine (F)	152.7	200.1	171.
Elsevier (NL)	10.21	15.72	12.85
Endesa (E)	15.21	20.45	17.05
ENI (I)	11.15	15.75	13.63
France Telecom (F)	27.	101.6	34.62
Glaxosmithkline (GB) £	16.	20.5	19.2
Gruppe Danone (F)	131.	163.3	143.
ING Groep (NL)	22.34	44.75	29.43
KLM (NL)	7.3	28.9	8.85
KPN (NL)	2.03	18.	3.
L'Oréal (F)	64.	92.1	75.7
LVMH (F)	28.4	75.5	34.9
Mannesmann (D)	75.	208.	204.7
Metro (D)	30.1	56.	36.
Nokia (FI)	13.55	48.4	17.7
Philips Electronics (NL)	16.3	45.95	21.3
Pinalut-Printemps-Redoute	97.05	235.3	121.1
Prudential (GB) £	5.03	11.25	7.
Repsol (E)	13.75	21.97	15.8
Royal Dutch Petroleum (NL)	43.72	73.48	55.22
RWE (D)	35.25	50.01	44.
Schneider (F)	38.1	79.2	40.
Siemens (D)	34.8	106.47	41.4
Société Générale (F)	42.3	75.5	54.8
Telefonica (E)	9.8	21.25	12.14
Total (F)	126.	179.8	147.5
Unilever (NL)	53.85	71.6	59.4
Vivendi Universal (F)	40.22	82.	50.85

Bourses Nord-américaines (cours en USD)			
	bas / haut 2001	précédent	1/10
Aluminium Co of America	23.12	45.71	31.01
American Express Co.	24.2	63.	29.06
American Tel & Tel Co.	14.02	25.49	19.3
Baxter Int'l Inc.	37.25	55.9	55.05
Boeing Co.	27.6	70.93	33.5
Caterpillar Inc.	29.	56.83	44.8
Chertron Corp.	78.18	98.49	84.75
Citigroup Inc.	0.17	57.37	40.5
Coca Cola Co.	42.37	63.37	46.85
Compaq Corp.	7.26	31.62	8.31
Dell Computer Corp.	16.01	34.	18.53
Du Pont de Nemours	32.64	49.88	37.52
Exxon Mobil	35.01	47.72	39.4
Ford Motor Co.	14.7	31.42	17.35
General Electric Co.	28.5	59.93	37.2
General Motors Corp.	39.17	58.95	42.9
Goodyear Co.	15.6	32.1	18.43
Hewlett-Packard Co.	12.5	53.72	16.1
IBM Corp.	80.06	120.31	92.3
Intel Corp.	18.96	47.87	20.44
International Paper Co.	26.31	43.31	34.8
Johnson & Johnson	40.25	57.6	55.4
McDonald's Corp.	24.75	35.06	27.14
Merck & Co. Inc.	60.35	96.68	66.6
Microsoft	40.25	76.15	51.17
MMM Co.	83.93	127.	98.4
Pepsico Inc.	40.25	49.93	48.5
Pfizer Inc.	34.	48.06	40.1
Philip Morris Co. Inc.	28.12	53.88	48.29
Procter & Gamble Co.	55.96	79.31	72.79
Sears, Roebuck & Co.	27.75	47.8	34.64
Silicon Graphics Inc.	0.31	5.05	0.46
United Technologies Corp.	40.1	87.5	46.5
Wal-Mart Stores	41.43	58.75	49.5
Walt Disney Co.	15.5	41.93	18.62
Yahoo! inc	8.1	102.75	8.81

Fonds de placement (cours différenciés)			
	précédent	dernier	
Prevista LPP Oeko 3	84.82	88.32	
Prevista LPP Diversification 3	116.94	121.86	
Prevista LPP Profil 3	113.66	115.28	
Prevista LPP Universal 3	103.1	105.84	
Swissca Small & Mid Caps CHF	170.3	171.7	
Swissca Small & Mid Caps Europe	78.07	78.58	
Swissca Small & Mid Caps Japan	8801.	8962.	
Swissca Small & Mid Caps North-America	84.69	85.2	
Swissca America USD	174.45	178.2	
Swissca Asia CHF	67.9	69.7	
Swissca Austria EUR	68.95	68.5	
Swissca Italy EUR	89.4	93.4	

Taux de référence			
	précédent	1/10	
Rdt moyen Confédération	3.65	3.61	
Rdt 30 ans US	5.652	5.568	
Rdt 10 ans Allemagne	4.41	4.436	
Rdt 10 ans GB	5.023	5.026	

Devises			
	demandé	offert	
USD(1)/CHF	1.5997	1.6387	
EUR(1)/CHF	1.466	1.499	
GBP(1)/CHF	2.3612	2.4262	
CAD(1)/CHF	1.0137	1.0407	
SEK(100)/CHF	14.9566	15.5066	
NOK(100)/CHF	18.0456	18.6456	
JPY(100)/CHF	1.3298	1.3678	

Billets (indicative)			
	demandé	offert	
USD(1)/CHF	1.54	1.63	
FRF(100)/CHF	21.7	23.	

VILLE DE NEUCHÂTEL

**ALCOOLISME.** Service médico-social: 889 62 10. Alcooliques anonymes: 725 96 11. SOS Alcoolisme: 730 40 30. Al-Anon, aide aux familles d'alcooliques: 0848 848 833.  
**APEN - ASSOCIATION DES PARENTS D'ÉLÈVES DE LA VILLE DE NEUCHÂTEL.** CP 125, 2001 Neuchâtel, tél 724 19 87.  
**AVIVO.** Association de défense et de détente des retraités et préretraités, Seyon 2 (immeuble Payot), case postale 134, tél. répondeur 725 78 60. Permanence hebdomadaire: mardi de 9h à 11h, consultation sociale.  
**BABY HELP.** Garde d'enfants malades à domicile: 725 42 10.  
**CENTRE DE CONSULTATION LAVI.** Service d'aide aux victimes d'infractions, rue Pourtalès 1, 889 66 49, lu-ve 8h-11h30/14h-17h.  
**CENTRE D'ORTHOPHONIE.** Rue de la Serre 11. Votre enfant apprend à parler, à lire, à écrire. Le Centre répond à vos questions du lu au ve 8h30 à 11h30 et de 14h à 17h (fermé pendant les vacances scolaires) au 717 78 20.  
**CENTRE DE SANTÉ.** Neuchâtel, Peuseux et Corcelles. Aide familiale, soins infirmiers: 722 13 13. Stomatologie et incontinence: 722 13 13.  
**CENTRE SOCIAL PROTESTANT.** Parcs 11, consultations sociales juridiques, conjugales, etc, lu-ve, 725 11 55.  
**CHÔMEURS.** Association pour la défense des chômeurs du Littoral neuchâtelois. Bureau social et permanences d'accueil, passage Max-Meuron 6, 725 99 89 (matin). Permanence accueil: ma/me 8h15-10h30.  
**CONSULTATIONS CONJUGALES.** Rue Pourtalès 1, tél. 919 75 19, ou au CSP, Parcs 11, tél. 725 11 55.  
**CONSULTATION ET INFORMATIONS SOCIALES.** Neuchâtel et Littoral: langue portugaise: Vieux-Châtel 4, mercredi 17h30 à 19h; langue turque: rue du Pommier 3a, mardi 14h à 16h; pour les Balkans: rue du Pommier 3a, 16h à 18h; pour l'Afrique: rue du Pommier 3a, 14h à 17h.  
**CONSULTATIONS JURIDIQUES.** Ordre des avocats, Beaux-Arts 11, me 16-19h, sans rendez-vous.  
**LA COURTE ÉCHELLE.** Lieu d'accueil enfants-parents, Fausses-Brayes 3. Dès le 20.08.01: Lu/ma/je 14h30-17h30, 724 45 15.  
**CROIX-ROUGE.** Garde de malades à domicile: 721 28 05, ergothérapie ambulatoire: 724 73 33, garde d'enfants (uniquement malades) à domicile: 725 11 44, consultations pour nourrissons: Centre de puériculture, hôpital Pourtalès 727 11 11.  
**DIABÈTE.** Information diabète: passage Max-Meuron 6, 724 68 01, sur rendez-vous.  
**DISPENSARE DES RUES.** Services offerts aux plus défavorisés: soins médicaux, infirmiers et paramédicaux; douche et buanderie, écoute. Rue Fleury 22, lu 14-18h, me 15-19h, tél 721 10 25.  
**DROP-IN. TOXICOMANIE/DROGUE:** Centre d'information, de prévention et de traitement, également aide et conseil aux parents et aux proches:

Fausses-Brayes 5, lu-ve 8h30-12h/14h30-19h, 724 60 10, fax 729 98 58.  
**FEMMES INFORMATION ET CONSULTATIONS JURIDIQUES.** Permanence du Centre de liaison, Fbg de l'Hôpital 1, je 14-16h, 724 40 55.  
**FRC - CONSEIL.** Fédération romande des consommateurs, Fbg de l'Hôpital 1, ma 14-17h, 724 40 55.  
**INFORMATION ALLAITEMENT.** 753 53 95 et 757 20 26.  
**INFORMATIONS SOCIALES.** 0848 804 124. Lu-ve 14-18h.  
**INVALIDES.** Association suisse des invalides, passage Max-Meuron 6, permanence me 13h30-17h30, 724 12 34.  
**JEUNES HANDICAPÉS.** Service de dépannage, lu/ma 931 41 31, me/ve 835 14 55, je 926 85 60 (9-11h).  
**LA MARGELLE.** Lieu d'écoute pour tous. Ancien Hôtel-de-Ville 7, 724 59 59 ou au responsable, pasteur de l'Église réformée, Denis Perret, 853 29 36 (le soir).  
**MAMANS DE JOUR.** Permanence téléphonique 724 36 71. Lu-je 8h30-11h, ma 15h-18h.  
**MÉDIATION FAMILIALE.** Av. de la Gare 39, 725 05 66. Permanence téléphonique, ma/je après-midi entre 12h30 et 18h30.  
**MOUVEMENT DES AÎNÉS.** Rue de l'Hôpital 19, 8-11h30, 721 44 44.  
**PARENTS INFORMATION.** Service téléphonique anonyme et confidentiel répond chaque jour ouvrable au 725 56 46 ou 913 56 16. Lu 9-11h/18-22h, ma/me/ve 9-11h, je 14-18h.  
**PLANNING FAMILIAL.** Consultations et informations, fbg de l'Hôpital 27, lu/ma/ve 14-18h, me 13-19h, ou sur rendez-vous, 717 74 35.  
**PRO INFIRMES.** Au service des personnes handicapées: Maladière 35, lu-ve 8-12h/14-17h, tél 722 59 60, fax 722 59 70.  
**PRO SENECTUTE.** Au service des personnes âgées. Service social, activités sportives, service animation, vacances, repas à domicile, Côte 48a, 729 30 40.  
**RATEAU-IVRE.** Bistro-ados, destiné aux adolescents de 12 à 18 ans: rue du Rateau, ma-ve 15h30-18h30, tél 725 26 65 ou 724 60 10.  
**RECIF.** Lieu de rencontres et d'échanges interculturels pour femmes réfugiées, immigrées et suisses (rue Coquemène 1, 730 33 50). Ma-je 14-17h. Cours de français et de couture.  
**SAGES-FEMMES À DOMICILE.** Permanence téléphonique pour tout le canton, tous les jours de 8h à 20h, 079/280 48 28.  
**SIDA.** Groupe Sida, Peuseux: Grand-Rue 18, 737 73 37. Tests anonymes: Groupe Sida Neuchâtel, Sophie-Mairet 31, 2300 La Chaux-de-Fonds, tél 967 20 91.  
**SOS FUTURES MAMANS.** 842 62 52.  
**TOURISME NEUCHÂTELOIS.** Hôtel des Postes, bureau de renseignements: lu-ve 9-12h/13h30-17h30, sa 9-12h, 889 68 90.  
**VOLONTARIAT EN VILLE DE NEUCHÂTEL.** Entraide bénévole, ruelle Fleury, 22. Permanences téléphoniques lu-ve 9-10h30, 724 68 00.

CANTON & RÉGIONS

**INFORMATION SOCIALE BONJOUR!** Permanence téléphonique de conseil et d'orientation 0848 824 124  
**AGAPA.** Association des Groupes d'Accompagnement Post-Avortement: rencontres personnelles, groupes d'accompagnement thérapeutique, 026 424 02 22.  
**ANAAP-LE DÉCLIC.** Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique, rue du Plan 19, 721 10 93  
**ANPCD.** Association neuchâteloise de personnes concernées par les problèmes liés à la drogue, rue Louis-Favre 27, 2017 Boudry. (1) Permanences téléphoniques: Neuchâtel, 079/446 24 87, La Chaux-de-Fonds 913 60 81. (2) Permanences famille et entretiens privés: rue Louis-Favre 27, Boudry, 2e et 4e lundi du mois de 14h à 16h. (3) Soirées d'écoute: rue Louis-Favre 27, Boudry, 1er et 3e mercredi du mois dès 19h.  
**ANPP.** Association neuchâteloise des psychologues et psychologues-psychothérapeutes: 724 68 88.  
**ASLOCA - NEUCHÂTEL.** Information et défense des locataires. Consultations sur rdv, selon message sur répondeur, tél 724 54 24, fax 724 37 26.  
**ASSOCIATION ALZHEIMER.** Lu-ve, 14-16h30, 729 30 59. Association neuchâteloise de services bénévoles, lu-ve 8h30-11h30, tél 724 06 00. Groupe de contact, auprès de Mme Claire Frauchiger, (le matin) tél 913 34 23.  
**ASSOCIATION BOULIMIE ANOREXIE (ABA).** Antenne neuchâteloise, av. de la Gare 39. Permanence tél.: lu 19h30 - 21h30, mer 9h-12h, ve 13h - 15h au numéro 725 05 82.  
**ASSOCIATION LECTURE ET COMPAGNIE.** Nos lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou en institution, séance individuelle ou en groupe dans toutes les régions du canton. Case postale, 2035 Corcelles. Tél 731 70 41 ou 751 57 57.  
**ASSOCIATION NEUCHÂTELOISE DE SERVICES BÉNÉVOLES** (rue des Brévards 1a), tél. 724 06 00, lu-ve 8h30-11h30: orientation, information, formation dans les domaines des visites, transports, accompagnements de personnes en fin de vie, etc.  
**ASSOCIATION SUISSE DE LA MALADIE DE PARKINSON** (Groupe neuchâtelois). Le 3me jeudi tous les 2 mois. Pour tous renseignements, veuillez tél au 842 27 15. Parkinson: ligne gratuite 0800 80 30 20 ouverte chaque 3me mercredi du mois de 17h à 19h.  
**AUTORITÉ DE CONCILIATION EN MATIÈRE DE SANTÉ.** Institution cantonale pour les difficultés entre patients et soignants. c/o Hôtel judiciaire CP 22

84, 2302 La Chaux-de-Fonds. Demandes à adresser par écrit.  
**CANCER.** Ligue neuchâteloise contre le cancer: permanence lu-ve 8-11h30 ou sur rendez-vous, 721 23 25.  
**CANCER DU SEIN.** «Vivre comme avant», Ligue contre le cancer 721 23 25, 835 16 70, 724 31 19, 751 18 13.  
**CARITAS.** Consultations sociales de toutes natures, 725 13 06.  
**CENTRE DE CONSULTATIONS LAVI** - aide aux victimes 889 66 49 ou 919 66 52 ou **La Main Tendue** (143) ou la police (117).  
**CENTRE PSYCHO-SOCIAL NEUCHÂTELOIS.** Chaux-de-Fonds, consultations rue Sophie-Mairet 29, lu au ve de 8h-12h/14h-18h. sa 8h-12h. di médecin de service et hôpital. Neuchâtel, rue Verger-Rond tél.724 30 02  
**CENTRE SPÉCIALISÉ POUR HANDICAPÉS DE LA VUE.** Service social et réadaptation sociale, Peuseux, 731 46 56.  
**CHAMBRE IMMOBILIÈRE NEUCHÂTELOISE.** Association de défense des propriétaires, consultations sur rendez-vous, tél. 729 99 90, fbg du Lac, 2.  
**LIGUE NEUCHÂTELOISE CONTRE LE RHUMATISME.** Rue de la Maladière 35: tous renseignements, lu-ve 8-12h/14-17h, tél 722 59 60, fax 722 59 70.  
**MOUVEMENT DE LA CONDITION PATERNELLE.** Soutien et conseils dans les cas de séparation et de divorce, CP 843, Neuchâtel, 731 12 76.  
**PARENTS INFORMATION.** Service téléphonique anonyme et confidentiel répond chaque jour ouvrable au 913 56 16. Lu 9-11h/18-22h, ma/me/ve 9-11h, je 14-18h.  
**SCLÉROSE EN PLAQUES. SOCIÉTÉ SUISSE DE LA SCLÉROSE EN PLAQUES.** Secrétariat romand, Poudrières 137, Neuchâtel. Tél 730 64 30, fax 730 64 70, lu-ve 8-12h/14-17h.  
**SEREI.** Service d'entraide pour handicapés, moyens auxiliaires et vacances, 926 04 44 ou 426 13 65 (Bassecourt)  
**SOLIDARITÉ-FEMMES,** 968 60,10  
**SOS RACISME.** 0800 55 44 43, en cas de discrimination raciale, religieuse, ethnique ou nationale. Ecoute, informations, conseils, défense des droits, médiation.  
**S.O.S. RACKET-VIOLENCE** 079/270 92 06.  
**T.I.M.** Ton infirmière à la Maison. Association neuchâteloise de soins pédiatriques à domicile. Permanence tél. 24h /24 079 / 476 66 33.  
**TROUBLES PSYCHIQUES.** Centre psychosocial: 724 30 02. Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique, lu-ve 14-16h30. Tél. 721 10 93.

VAL-DE-TRAVERS

**AIDE FAMILIALE ET SOINS INFIRMIERS À DOMICILE.** 864 66 22, fax 864 66 23. Aide familiale (jours ouvrables) de 8h à 10h. Soins infirmiers (jours ouvrables) de 16h à 17h. En dehors de ces heures un répondeur renseigne.  
**BABY-SITTING.** Môtiers, 861 29 80, si non réponse 861 33 94.  
**CAPT.** Centre d'aide et de prévention du traitement de la toxicomanie. Fleurier, rue du Guilléri 8, 860 12 12. Lu-ve 8-12h/14-18h30.  
**CENTRE DE RENCONTRE ET D'ANIMATION (CORA).** Fleurier, 861 35 05. Permanences sociales: Centre social protestant, Pro Infirmis, Pro Senectute, consultations juridiques.  
**MAMANS DE JOUR.** 861 35 05 (n° de téléphone du CORA à Fleurier qui gère les appels téléphoniques des mamans de jours).  
**OFFICE DU TOURISME.** Clos-Pury 15, 2018 Couvet, 889 68 96, fax 889 62 90.

15h30-21h30, ve 15h30-22h30, sa 13h30-21h30, di 13h30-18h30. Rens. 079/658 13 14.  
**SERVICE BÉNÉVOLES.** Cornaux, Cressier, 757 23 44 (heures de repas). Marin-Épagnier 753 13 62 (8h30 à 10h). Le Landerson, 079/379 52 39 (lu/ve 8-12h, me 14-18h).

ENTRE-DEUX-LACS

**AIDE FAMILIALE ET SOINS INFIRMIERS À DOMICILE.** 753 09 09.  
**CENTRE DE RENCONTRES.** Marin-Épagnier, Espace-Perrier, salle Épagnier, me 20h15.  
**INFIRMIÈRES INDÉPENDANTES À DOMICILE.** 717 078/824 46 72  
**MAISON DES JEUNES.** Espace animation jeunesse, Marin-Épagnier. Me 13h30-21h30, je

026 673 24 15. Service social: 026 670 20 38. Mamans de jour: 026 670 29 67. Bus passe-partout: 026 684 27 57. Office du tourisme: 026 673 18 72.

SUD DU LAC

**CUDREFIN.** Garde-port: 079/416 22 92  
**HAUT ET BAS-VULLY.** Aide familiale: 026 663 36 03. Soins à domicile: 026 684 14 12. Repas à domicile:

026 673 24 15. Service social: 026 670 20 38. Mamans de jour: 026 670 29 67. Bus passe-partout: 026 684 27 57. Office du tourisme: 026 673 18 72.

JURA

**HANDICAPÉS.** Dépôt-atelier de réparations de moyens auxiliaires pour handicapés, Delémont, Etang 5, 422 60 31.  
**OFFICE DU TOURISME DES FRANCHES-MONTAGNES.** Saignelégier, lu-ve 9-12h/14-18h, sa 9-12h/15-17h, 952 19 52, fax 952 19 55.  
**SERVICE SOCIAL DES FRANCHES-MONTAGNES.** Puériculture, soins

à domicile, aide familiale, planning familial, aide aux alcooliques (mercredi après-midi), permanence Pro Infirmis, Le Noirmont, rue du Pâquier, 953 17 66/67.  
**SOS FUTURES MÈRES.** 422 26 26 (24h/24h).  
**TRANSPORT HANDICAPÉS.** Service «Kangourou», Delémont, 422 85 43 ou 422 77 15.

JURA BERNOIS

**ACCORD SERVICE.** Accompagnement et relève auprès des personnes handicapées ou malades. Bureau d'information sociale (BIS), Courtelary, 945 17 17, heures de bureau.  
**BUREAU D'INFORMATION SOCIALE (BIS), COURTELARY,** 945 17 17. Renseignements, informations, rédaction de lettres et demandes diverses. Organisation des Transports bénévoles et cours Croix-Rouge.  
**CENTRE SOCIAL PROTESTANT.** Consultations conjugales, sociales, juridiques, etc., sur rendez-vous, 993 32 21.  
**CARTONS DU CŒUR, JURA BERNOIS.** Lundi à jeudi, 493 70 60.  
**DROGUE ET ALCOOL.** «Contact», service d'aide et prévention, Grand-Rue 36, Tavannes (concerne aussi Tramelan, Saint-Imier, Moutier, La Neuveville), accueil lu-ve 8-12h/14-18h, 481 15 16.  
**OFFICE DU TOURISME.** Av. de la Liberté, Moutier, lu-ve 8-12h/14-17h, 493 64 66.  
**OFFICE RÉGIONAL DU TOURISME CHASSERAL - LA NEUVEVILLE.** Rue du Marché, La Neuveville: me/je/ve 8h30-12h/13h30-

17h30, sa 8h30-12h, 751 49 49.  
**PLANNING FAMILIAL.** Les Fontenays 27, Saint-Imier, entretiens sur rendez-vous, 942 24 55.  
**PRO SENECTUTE.** Information et action sociale pour personnes âgées, Pont 4, Tavannes, lu-ve 8-12h/14-17h, 481 21 20.  
**RÉSIDENCE LA CLARTÉ.** Diesse, tél. 315 19 14  
**SMAD - SERVICE DE MAINTIEN À DOMICILE - DISTRICT DE LA NEUVEVILLE.** Soins infirmiers, aide familiale et ménagère, Rte de Neuchâtel 19, tél. 751 40 61, fax 751 40 62. Secrétariat ouvert 9h30-11h. Dispensaire (excepté le jeudi) 16-16h45.  
**SERVICE PSYCHOLOGIQUE.** Pour enfants et adolescents et service pédo-psychiatrique, consultations Saint-Imier, 941 13 43; Tavannes, 481 40 41.  
**SERVICE SOCIAL.** Office central, Fleur-de-Lys 5, Courtelary, 945 17 00. Office régional, Fleur-de-Lys 5, Courtelary, 945 17 10. Office régional, rue H.-F. Sandoz 14, Tavannes, 482 65 10. Office régional, rte de Prêles 3, Lamboing, 315 52 92.

LES GALERIES RÉGIONALES

**NEUCHÂTEL**  
**CAN.** S. Dafflon et G. Lester. Me-di 14-18h, je 14-20h. Jusqu'au 28.10.  
**GALERIE DES AMIS DES ARTS.** K. Bachmann, M. Gurtner, C. Maraschini, C. Masson et J. Renaud. Ma-ve 14-18h, sa/di 10-12h/14-17h. Jusqu'au 7.10.  
**GALERIE DITESHEIM.** Pastels, collages, sculptures de Roger Tomasini. Ma-ve 14-18h30, sa 10-12h/14-17h, di 15-18h. Jusqu'au 21.10.  
**GALERIE DUNE (RUE DES AMANDIERS 6).** Aquarelles de «Dune» Chantal Balmelli. Ma-ve 16-20h, sa/di 15-20h.  
**GALERIE DU POMMIER.** «Au-delà du visage», dessins d'Ela Baltensberger. Jusqu'au 21.10.  
**GALERIE UNE.** Vidéos et installations, de Carine Doerflinger; toiles, de Tiina Elina Nurminen; techniques mixtes, de Léopold Rabus. Me-ve 10h30-12h/15-18h30, sa 10h30-17h, dimanche sur rdv au 724 61 60. Jusqu'au 13.10.  
**COLOMBIER**  
**GALERIE NUMAGA (RUE DE L'ETANG 4).** «Le repère de l'ethnographie», de Ursula Mumenthaler et Gilles Porret. Ma-di 15-19h, le matin sur rdv. Jusqu'au 7.10.  
**HAUTERIVE**  
**GALERIE 2016.** Œuvres récentes de Claudine Grisel. Me-

di 15-19h. (Présence de l'artiste le 29/9 de 15h à 19h). Jusqu'au 7.10.  
**MÔTIERS**  
**GALERIE DU CHÂTEAU.** Peintures de Jean-Marie Bidet. Me-sa 10-20h, di 10-18h. Jusqu'au 28.10.  
**SAINTE-AUBIN**  
**GALERIE DU BAC.** Michel Brügger. Lu-ve sur rdv, sa/di 14-18h. Jusqu'au 14.10.  
**LA CHAUX-DE-FONDS**  
**GALERIE DE L'ANCIEN MANÈGE.** Portraits de Véronique Botteron. Jusqu'au 18.11.  
**GALERIE AR-CITÉ.** Œuvres sur papier et peintures à tempera sur toile, par Sandro Godel. Ma-ve 14-18h30, sa 10-12h/14-17h. Jusqu'au 27.10.  
**GALERIE DU MANOIR.** Œuvres récentes de Daniel Humair. Ma-ve 15-19h, sa 10-17h. Jusqu'au 6.10.  
**PORRENTROY**  
**GALERIE LES HALLES.** «Mise à nu», installation de Gabrielle Voisard. Je 19-21h, sa/di 14-18h ou sur rdv 465 74 02. Jusqu'au 12.11.  
**SAINTE-IMIER**  
**GALERIE ESPACE NOIR.** «Babylonique», de Peter Fürst. Ma-di 8-22h. Jusqu'au 14.10.

LA CHAUX-DE-FONDS

**AMICALE DES MALENTENDANTS ET DEVENUS SOURDS.** Rencontres mensuelles et séances de lecture-labiale (complément essentiel à votre prothèse auditive), Lysiane Wicky, C.P. 1557, 2301 La Chaux-de-Fonds, fax 968 21 36.  
**ASPEDAH.** Parents d'enfants hyperactifs et/ou avec déficit d'attention. Rép.-fax 969 26 06. Ma-

9-11h, 968 56 42. Me 19h30-21h30, 969 26 08. Je 8-10h30, 913 56 23.  
**ASSOCIATION SESAME.** Aide et soutien aux personnes en deuil. Case postale 1455, 2301 La Chaux-de-Fonds. Permanence téléphonique les mercredi et dimanche de 20h à 22h. Groupes de parole ou entretien individuel sur demande. Tél 724 06 05.

AVIS MORTUAIRES

**BREGANZONA-LUGANO**  
Madame Nelly Balestra-Stern et ses enfants Nicola et Tanja à Breganzona  
Madame Sylvia Bernardi-Stern, son mari Rolando et ses enfants Fabrizio et Manuela à Morbio Inferiore  
Monsieur Bruno Stern, sa femme Flavia et son fils Alberto à Lugano  
Madame Jules Menzel à Neuchâtel  
ainsi que les familles parentes et alliées  
ont le chagrin de faire part du décès de  
Madame  
**Marie-Luise STERN**  
née MENZEL  
leur très chère regrettée maman, grand-maman, arrière-grand-maman, belle-sœur, tante, qui s'est endormie dans sa 87me année.  
Breganzona, le 29 septembre 2001.

DISTRICT DE BOUDRY

**ACCUEIL ET PLACEMENT D'ANIMAUX.** Colombier (Cottendart) refuge de la Fondation neuchâteloise d'accueil pour animaux, 841 38 31 ou 861 46 35, et de la Société protectrice des animaux de Neuchâtel, 841 44 29 ou 753 45 38.  
**AIDE FAMILIALE ET SOINS INFIRMIERS À DOMICILE.** La Béroche, Bevaix, (CESAR): soins et aide, 836 26 60 (perm. tél. lu-ve 7h30-8h/14-16h, en dehors de ces heures, répondeur). Basse-Areuse: 841 14 24.  
**INFIRMIÈRES INDÉPENDANTES À DOMICILE ET SOINS PALLIATIFS.** 717 079 33 22 600  
**SERVICE DE TRANSPORTS BÉNÉ-**

**VOLES.** Colombier et Bôle, 079/415 13 49.  
**DÉCHETTERIE.** Boudry, sous le viaduc N5, lu/je 15-19h, sa 9-13h, sauf jours fériés. Bevaix, Centre Fontanallaz, 6-20h (jours ouvrables). Cortaillod, chemin de la Roussette, Cort'Agora et hangar des TP, 7-20h (jours ouvrables). Saint-Aubin, Step du Raufour, lu-ve 9-11, me 16-19h, ve 9-11h; tous les premiers et troisièmes samedis du mois, 10-12h.  
**MAMANS DE JOUR.** Boudry, 842 38 39.  
**SERVICE DE TRANSPORTS BÉNÉVOLES.** Bevaix, 078/610 62 60

VAL-DE-RUZ

**AIDE FAMILIALE ET SOINS INFIRMIERS À DOMICILE.** 717). 24/24h., 853 15 31.  
**COURS DE SAUVETEURS.** Samaritains, 857 14 08 (ouest), 853 16 32 (centre).  
**INFIRMIÈRES INDÉPENDANTES À DOMICILE.** 079 417 33 41  
**INFORMATION ALLAITEMENT.**

853 44 15.  
**MAMANS DE JOUR.** 853 31 79.  
**OFFICE DU TOURISME.** Bureau de l'Association région Val-de-Ruz, Épervier 4, Cernier, lu-ve 7h30-12h/13h30-17h, tél. 853 43 34, fax 853 64 40.  
**PROTECTION DES ANIMAUX.** 853 11 65.

AVIS MORTUAIRES

NEUCHÂTEL

On ne voit bien qu'avec le cœur,  
L'essentiel est invisible pour les yeux.  
Antoine de Saint-Exupéry

Madame Rose-Marie Huguenin;  
Madame Marie-Noëlle de Salis-Huguenin et ses enfants:  
Stéphanie, Sébastien et Vincent;  
Mademoiselle Marie-Pierre Huguenin;  
Madame et Monsieur Marie-France et Grégor Bindler-Huguenin et leurs enfants:  
Sophie-Valérie et Stanilas-Grégor;  
Monsieur et Madame Laurent de Coulon, leurs enfants et petits-enfants;  
Madame Françoise Rouge, ses enfants et petits-enfants;  
Madame et Monsieur Louis Lude, leurs enfants et petits-enfants;  
Monsieur et Madame Paul Javel, leurs enfants et petits-enfants;  
Les enfants et petits-enfants de feu Monsieur et Madame Maurice Prouzet;  
Les enfants et petits-enfants de feu Madame et Monsieur Marcel Arnal-Mercoiret,  
ainsi que les familles parentes, alliées et amies,  
ont la tristesse de faire part du décès de

Monsieur

**Michel HUGUENIN**

leur cher mari, père, beau-père, grand-père, beau-frère, oncle, grand-oncle, cousin, parent et ami, que Dieu a repris à Lui dans sa 74<sup>me</sup> année.

2000 Neuchâtel, le 1<sup>er</sup> octobre 2001.  
(Crêt-Taconnet 28)

Le culte sera célébré à la chapelle du centre funéraire de Beauregard, à Neuchâtel, le mercredi 3 octobre à 11 heures, suivi de l'incinération.

Le défunt repose au pavillon du cimetière de Beauregard.

Nos remerciements au Docteur Guy Dunand, son médecin, son ami au cours de ces dernières années.

Notre reconnaissance au personnel de l'unité de soins du Domaine de la Gracieuse à Lonay, qui l'a tant entouré.

**En souvenir du défunt, vous pouvez penser à FORCE (Fondation Recherche sur le Cancer de l'Enfant), à Lausanne (CCP 10-24279-9) ou à la Fondation Théodora (Clowns pour les enfants hospitalisés), à Lonay (CCP 10-61645-5)**

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

028-325720

NEUCHÂTEL

Que ton repos soit doux  
comme ton cœur fut bon.

Les amis et connaissances

ont le chagrin de faire part du décès de

Monsieur

**Claude RUSILLON**

Retraité TN

enlevé à leur affection, dans sa 67<sup>me</sup> année.

2000 Neuchâtel, le 30 septembre 2001.  
(Pierre-de-Vinglé 18)

Le culte sera célébré à la chapelle du centre funéraire de Beauregard, à Neuchâtel, le mercredi 3 octobre, à 14 heures, suivi de l'incinération.

Le défunt repose au pavillon du cimetière de Beauregard.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

028-325721



Le Conseil communal de la Commune de Peseux a le profond regret de faire part du décès de

Monsieur

**Gaston DISERENS**

décédé dans sa 76<sup>me</sup> année.

Monsieur Diserens a œuvré au sein de notre commune durant de nombreuses années en tant que jardinier communal.

Nous exprimons toute notre sympathie à sa famille.

AU NOM DU CONSEIL COMMUNAL

028-325608

Les Résidents, le Personnel et la Direction de la «Résidence de Cortaillod»

Message à notre Porte-Bonheur

Madame

**Elsa AMSTUTZ**

qui nous a quittés... trop vite...

Toute notre sympathie à ses proches

Avec nos sincères condoléances.

028-325724

AVIS MORTUAIRES

BOUDRY

Que ton repos soit doux...  
Comme ton cœur fut bon...  
L'Eternel est celui qui te garde...

Jeannine Cattin-Gattolliat, à Boudry  
Thierry et Sandra Cattin-Buschini et leurs enfants  
Antoine,  
David et Luc, à Boudry,  
Jean-Luc et Céline Cattin et leurs enfants, Alexis et Anaëlle, à Boudry,  
ainsi que les familles parentes et alliées,  
ont la grande tristesse de faire part du décès de

Monsieur

**Gilbert CATTIN**

leur cher et regretté époux, papa, grand-papa, beau-père, beau-frère, oncle, parrain, parent et ami, enlevé à leur tendre affection, dans sa 71<sup>me</sup> année.

2017 Boudry, le 26 septembre 2001.  
(Oscar-Huguenin 6)

L'incinération a eu lieu dans l'intimité, selon le désir du défunt.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

028-325586

L'Amicale des Contemporains 1931 de Cortaillod a le triste regret d'annoncer le décès de son membre

Monsieur

**Gilbert CATTIN**

dont elle gardera le meilleur souvenir.

Elle présente ses sincères condoléances à sa chère famille.

028-325582

Le Tribunal fédéral suisse a le profond regret de faire part du décès de

Monsieur

**Olivier JACOT GUILLARMOD**

Juge fédéral

survenu le 29 septembre 2001.

Le Tribunal fédéral se souvient avec reconnaissance des services éminents que Monsieur Jacot Guillarmod a rendus à la justice de son pays.

Le culte sera célébré en l'église de Saint-François à Lausanne, jeudi 4 octobre, à 14 heures.

LE DOYEN DE LA FACULTÉ DE DROIT ET DES SCIENCES ÉCONOMIQUES DE L'UNIVERSITÉ DE NEUCHÂTEL a le profond regret de faire part du décès de

Monsieur

**Olivier JACOT GUILLARMOD**

Juge fédéral et ancien professeur associé de la faculté.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

BUTTES

Madame Andrée Zaugg-Mojon à Buttes;  
Monsieur Pascal Zaugg à Peseux;  
Monsieur Pierre-Alain Mojon à Peseux;  
Monsieur Jacques Mojon et ses enfants, Héloïse et Guillaume, au Locle

ont le chagrin de faire part du décès de

Monsieur

**Jean-Claude ZAUGG**

enlevé à leur tendre affection dans sa 76<sup>me</sup> année.

Buttes, le 30 septembre 2001.

Prière à la chapelle de l'Hôpital de Couvet.

Adresse de la famille: Madame  
Andrée Zaugg-Mojon  
Home Clairval  
2115 Buttes

Cet avis tient lieu de faire-part



Vous vivez - ou avez vécu - un deuil? Au (032) 724 06 05, nous pouvons en parler avec vous, dans le respect de la confidentialité. Il est aussi possible de participer à un groupe de parole ou d'être reçu individuellement.

Association Sésame, case postale 1455, 2301 La Chaux-de-Fonds

LES ÉTATS CIVILS

**LA CHAUX-DE-FONDS ■ Décès** - 09.09. Droz-dit-Busset née Mutrux, Berthe, 1903, veuve de Droz-dit-Busset, Gustave Robert; Aellen, Claude Walter, 1926, époux de Aellen née Siegenthaler, Greti. 10. Sauvain née Tschumi, Martha dite Yvonne, 1921, veuve de Sauvain, Francis-Willy; Cattin, Rolande Alice, 1924.

**NEUCHÂTEL ■ Naissances** - 12.09. Feriani, Alessia, fille de Feriani, Amir et de Feriani née Feger, Véronique Anne; Pugin, Lou Carla Juliette, fille de Pugin, Raphaël Jules René et de Racle, Géraldine. 13. Moser, Elodie Océane, fille de Moser, Sylvain Henri et de Moser née Granato, Nathalie; Senn, David, fils de Senn, Jean-Philippe et de Senn née Currat, Marie Claude. 14. Bugnon, Quentin, fils de Bugnon, Fabrice et de Bugnon née Jaccard, Co-

rinne; Borel-Jaquet, Vincetn Camille, fils de Borel-Jaquet, Christian Claude et de Borel-Jaquet née Genton, Laure Marguerite. 16. Mohamed, Kaltuma, fille de Mohamed, Abdullahi et de Hassan Ibrahim, Maryam; Gallus, Léo, fils de Gallus, Gianni et de Gallus née Charmillot, Barbara Jeannine Marguerite; Soury-Lavergne, Nathan François Joseph, fils de Soury-Lavergne, Aubin Laurent Marie et de Caelen, Isabelle Catherine Marie.

■ **Mariages** - 12.09. Chirienti, Gabriele et Di Stefano, Roberta Frieda. 14. Gretillat, Grégory David et Osorio Velasquez, Smith; Xavier Alves, Paulo Jorge et da Silva Falcao, Anabela; Lozano, Daniel et Fraga Oliver, Noelia; Monnier, Laurent Gad et Rosenfeld née Saavedra Garcia, Josefina; Cangemi, Vincent et Montandon, Carine Olivia.

■ **Décès** - 10.09. Luder, Claude Oscar, 1927, époux de Luder née Ferrat, Jeanne Marguerite. 13. Grosjean née Breguet, Jacqueline Susanne Georgette, 1924, épouse de Grosjean, André Auguste. 14. Diezi née Straubhaar, Germaine Alice, 1910, veuve de Diezi, Eduard Jakob; Berger, Jean Pierre Charles, 1949, époux de Berger née Chèvre, Thérèse Rosa. 18. Blanchet, Jacques Louis, 1924, époux de Blanchet née Maire, Yvonne Nadine; Pierron, Ginette Erica, 1925, divorcée.

LES FAITS DIVERS

GAMPELEN

**Un accident fait trois blessés**

Trois personnes ont été blessées, dont deux grièvement, hier matin vers 8h à Gampelen (Champion), lors d'une collision frontale entre un véhicule militaire et un train routier. Une recrue conduisant un engin militaire de type Pinzgauer circulait d'Ins (Anet) en direction de Neuchâtel. Pour une raison encore indéterminée et alors qu'il se trouvait à la sortie du village de Gampelen, le conducteur a perdu le contrôle de son véhicule. Celui-ci s'est alors déporté sur la gauche de la chaussée, où il est entré en collision frontale avec un camion-citerne tractant une remorque. Sous la violence du choc, le train routier est sorti de la route, avant de percuter une voiture stationnée sur la droite de celle-ci, alors que le véhicule militaire était projeté contre une voiture circulant derrière lui. Prisonnier de son véhicule et grièvement blessé, le chauffeur du Pinzgauer a dû être désincarcéré par les pompiers d'Ins, avant d'être transporté à l'hôpital par un hélicoptère de la Rega. Egalement sérieusement touché, l'aide-chauffeur du Pinzgauer a aussi été hélipporté par la Rega en direction d'un autre établissement hospitalier. Souffrant de blessures moins conséquentes, le conducteur du camion-citerne était dirigé vers un troisième hôpital en ambulance. Les dégâts matériels sont estimés à quelque 50.000 francs. /réd-comm

**DISTRICT DE BOUDRY ■ Mariages** - 14.09. Pauchard, Nicolas et Sommer née Botteron, Corinne, Rochefort; Carriddi, Dario et Perrone, Stefania, Peseux; Prati, Vincent et Ewald, Kadja Dorèn, Boudry; Voisin, Laurent Sylvain et Kaufmann, Fabienne Monique, Boudry. 21. Panzera, Frédéric et Profico, Elena, Saint-Aubin; Maier, Pierre-Alain et Formoso, Monica, Saint-Aubin; Kraysenbühl, Philippe Matthias et Peter, Anouchka Mireille, Boudry.



NAISSANCES

Anthony est heureux d'annoncer la venue au monde de sa petite sœur

**Anaëlle, Timéa**

le 1<sup>er</sup> octobre 2001 à 7h47 à la maternité de Pourtalès

Famille  
Fabienne et Vincent GIAUQUE  
Prêles

028-325691

Neuf mois c'était long... mais mon petit frère est enfin arrivé!  
Il se prénomme

**Axel**

et il est né le 20 septembre 2001 à la maternité de Pourtalès pour l'immense joie de nos parents Jessica et Cédrik Bisous Mathias

Famille HIRSCHI GIGLER  
Champréveyres 1  
2000 Neuchâtel

028-325651

Valentin et ses parents ont le grand bonheur d'annoncer la naissance de

**Jonas**

le 30 septembre 2001

Famille Stéphane et Priska HÖHENER  
Mon Loisir 12  
2208 Les Hauts-Geneveys

028-325588

**AUJOURD'HUI**

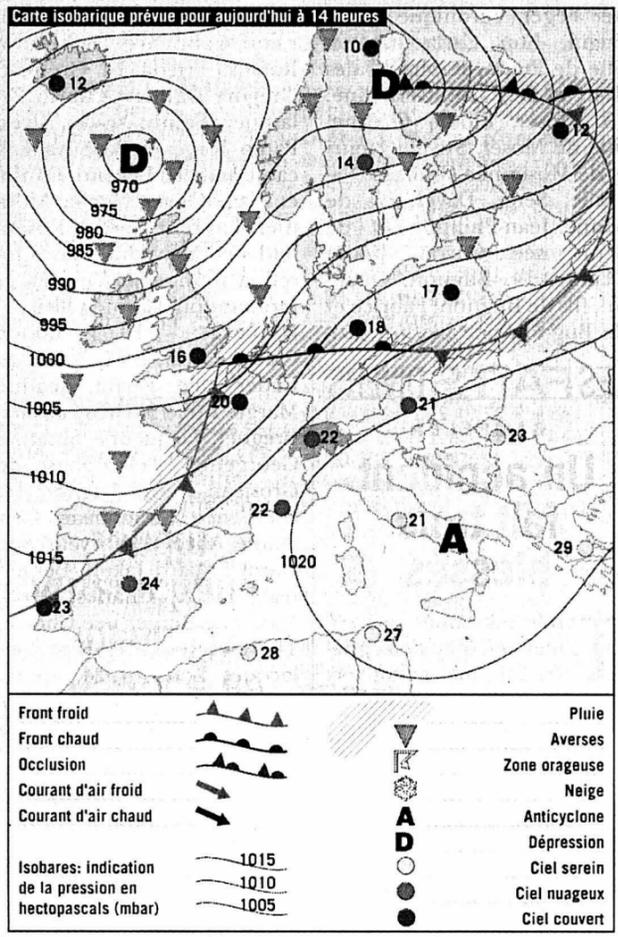
**Un décor polychrome**

Situation générale: l'anticyclone d'Italie fait le dos rond et chasse plus au nord le long ruban perturbé qui léchait le Jura hier. Rejeté à la porte comme un importun, il entrera quand même sur notre région demain, par la fenêtre du sud-ouest. Et la suite se profile désespérément grise, on retrouvera les vieux démons.

Prévisions pour la journée: le ciel annonce la couleur dès l'aube. Le vent blanc souffle assez fort sous une voûte bleu azur, où le jaune du soleil et de ses rayons fait merveille. Pas l'ombre d'un nuage, ou si peu, on croit rêver. Pour compléter l'ambiance d'arrière-été, le mercure se démène pour atteindre 23 degrés autour des lacs, 21 dans les vallées.

Demain: le plafond se couvre rapidement, puis pluvieux. Ensuite: souvent très nuageux avec des averses.

Jean-François Rumley



**Fête à souhaiter**  
Léger

**Températures**  
Aujourd'hui à 14 heures

- Neuchâtel: 21°
- Boudry: 21°
- Cernier: 18°
- Fleurier: 18°
- La Chaux-de-Fonds: 17°
- Le Locle: 17°
- La Vue-des-Alpes: 14°
- Saignelégier: 17°
- St-Imier: 18°

**Hier à 13 heures**

- En Suisse...**
- Bâle: beau, 21°
  - Berne: beau, 20°
  - Genève: beau, 23°
  - Locarno: peu nuageux, 19°
  - Sion: beau, 21°
  - Zurich: peu nuageux, 19°

**... en Europe**

- Athènes: peu nuageux, 28°
- Berlin: pluie, 16°
- Istanbul: beau, 24°
- Lisbonne: bruine, 20°
- Londres: très nuageux, 18°
- Madrid: beau, 22°
- Moscou: très nuageux, 9°
- Paris: très nuageux, 19°
- Rome: beau, 23°

**... et dans le monde**

- Bangkok: pluvieux, 34°
- Le Caire: ensoleillé, 30°
- Johannesburg: ensoleillé, 27°
- Miami: variable, 28°
- Pékin: ensoleillé, 26°
- Rio de Janeiro: variable, 26°
- San Francisco: ensoleillé, 34°
- Sydney: ensoleillé, 25°
- Tokyo: pluvieux, 19°

**Soleil**

Lever: 7h32  
Coucher: 19h10

**Lune**

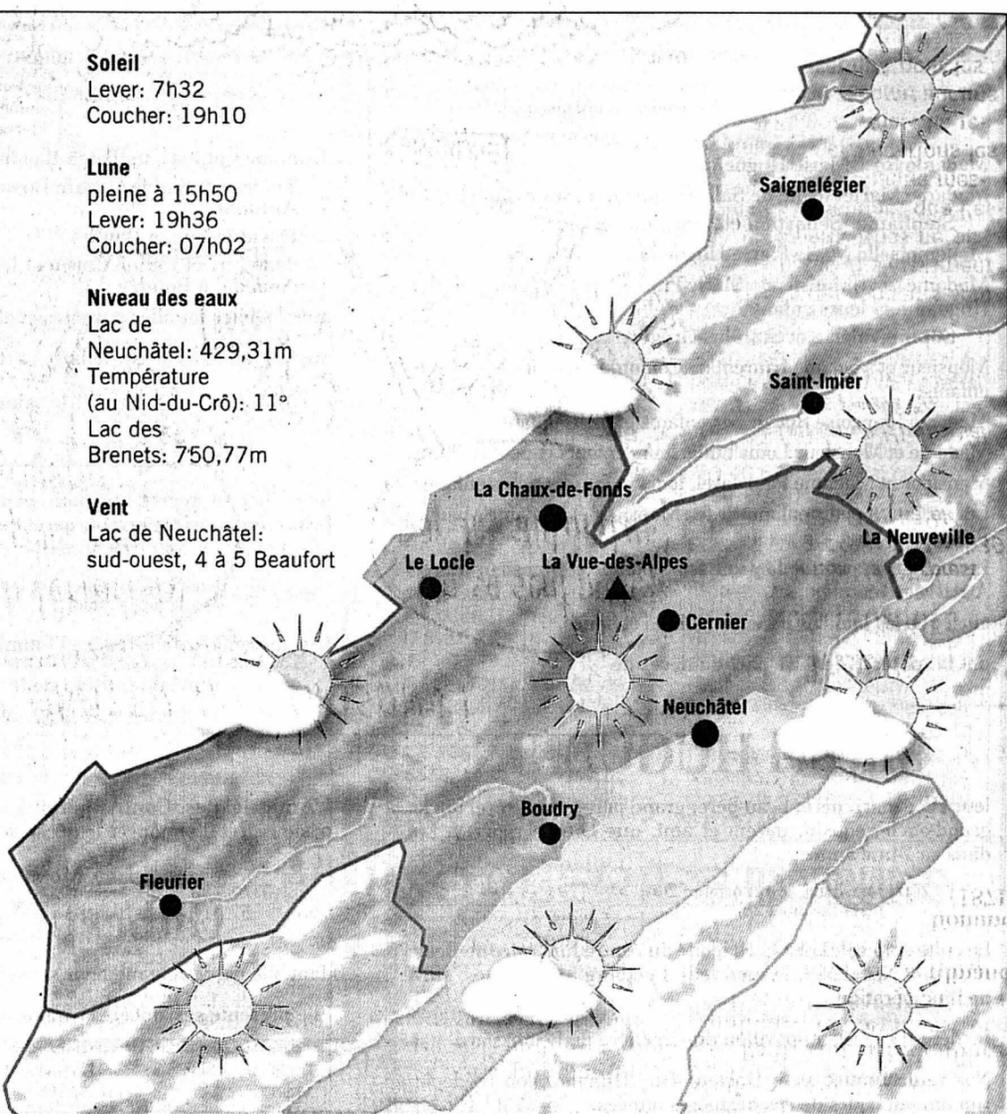
pleine à 15h50  
Lever: 19h36  
Coucher: 07h02

**Niveau des eaux**

Lac de Neuchâtel: 429,31m  
Température (au Nid-du-Crô): 11°  
Lac des Brenets: 750,77m

**Vent**

Lac de Neuchâtel: sud-ouest, 4 à 5 Beaufort



Aujourd'hui	Mercredi	Jeudi	Vendredi
En plaine: 23° A 1000 m: 21°	18° 15°	17° 13°	19° 15°

Infographies: Pascal Tissier / Sources: Jean-François Rumley, F. Cachelin SA et Keystone

**L'ÉPHÉMÉRIDE**

**2 octobre 1869: naissance de Mohandas Karamchand Gandhi**

Issu d'une famille aisée, Gandhi fit ses études en Inde, puis à Londres, et devint avocat. Il exerça un temps à Bombay puis partit pour l'Afrique du Sud, où il se fit le champion des Indiens contre la politique de ségrégation raciale pratiquée dans ce pays. De retour en Inde, il mena la lutte anti-anglaise, ce qui lui valut d'être emprisonné plusieurs fois. Il fut le plus fervent représentant de la doctrine de la non-violence active, réclamant l'égalité des droits entre tous les hommes et la réhabilitation des intouchables. Emprisonné pendant la Seconde Guerre mondiale, il participa néanmoins aux négociations pour l'indépendance de l'Inde (15 août 1947) et fut assassiné moins d'un an après par un fanatique.

**Cela s'est aussi passé un 2 octobre:**

2000 - Ouverture, à Paris, du procès du financement présumé occulte du Parti communiste français (PCF), dans lequel comparaissent le secrétaire national du parti Robert Hue et 19 autres prévenus.

1999 - Décès de Heinz G. Konsalik, 78 ans, l'un des écrivains allemands les plus populaires de l'après-guerre.

1998 - Le sénateur des Vosges Christian Poncelet (RPR) est élu président du Sénat. Il succède à l'UDF René Monory et met un terme à 30 années de présidence centriste de la Haute Assemblée.

1997 - Un autocar transportant une quarantaine de passagers se renverse sur l'autoroute A7, au nord de Marseille: 12 morts. L'Union européenne signe le Traité d'Amsterdam, qui remplace le Traité de Maastricht.

1992 - Mikhaïl Gorbatchev ayant refusé de témoigner au procès sur la légalité du PCUS se voit interdire par la Cour constitutionnelle de quitter le territoire russe.

1990 - Un Boeing 737 chinois détourné percute deux autres avions en atterrissant à Canton: plus de 120 morts.

1985 - L'acteur américain Rock Hudson succombe au sida, à Los Angeles.

1980 - Mort du metteur en scène français Louis Daquin, né en 1908.

1979 - Discours de Jean Paul II devant l'Assemblée générale des Nations Unies.

1974 - La Chine approuve l'utilisation de l'arme du pétrole par les Arabes, qui devrait, selon Pékin, aider la lutte du tiers monde contre l'impérialisme.

1963 - Coup d'Etat au Honduras.

1958 - Indépendance de la Guinée.

1952 - Les Chinois réunissent à Pékin une conférence sur la paix en Asie et dans le Pacifique.

1941 - Début d'une grande offensive allemande contre Moscou.

1940 - Le bateau «Empress of Britain», qui évacue des enfants anglais vers le Canada, est coulé.

1935 - Les Italiens envahissent l'Éthiopie.

1932 - Le rapport Lytton

sur la Mandchourie, présenté à la SDN, reconnaît les intérêts particuliers du Japon et recommande la création d'un Etat autonome, sous souveraineté chinoise mais contrôle japonais.

1924 - La Société des nations adopte le protocole de Genève sur le règlement pacifique des conflits internationaux.

1892 - Décès de l'écrivain et historien français Ernest Renan, 69 ans.

1889 - Réunion de la première conférence pan-

américaine à Washington.

1870 - Rome devient la capitale de l'Italie.

1823 - Ferdinand VII, rétabli par les Français sur le trône d'Espagne, promulgue des décrets en vue de l'exécution de ses adversaires.

1804 - La population anglaise est mobilisée pour s'opposer à un projet de débarquement de Napoléon.

1518 - Le cardinal Wolsey élabore la Paix de Londres, entre l'Angleterre, la France, l'empereur Maximilien Ier, l'Espagne et la papauté.

1492 - Henri VII d'Angleterre, inquiet de la puissance de Charles VIII, qui a rattaché la Bretagne à son royaume, envahit la France.

**Ils sont nés un 2 octobre:**

- Paul von Hindenburg, militaire et homme d'état allemand (1847-1934);
- Le maréchal Ferdinand Foch (1851-1929);
- Cordell Hull, homme d'Etat américain (1871-1955);
- Groucho Marx, comédien américain (1895-1977);
- L'écrivain anglais Graham Greene (1904-1991).

**LE DESSIN DU JOUR**



**Tribune des lecteurs**

Rédaction de L'Express  
Rue de la Pierre-à-Mazel 39  
2002 Neuchâtel

Rédaction de L'Impartial  
Rue Neuve 14  
2300 La Chaux-de-Fonds

Nos correspondants sont nos hôtes et s'expriment librement. Nous ne publions cependant que l'essentiel de chaque message et nous écartons les écrits anonymes. La rédaction n'assume aucune responsabilité pour les lettres non publiées.